

# BELGISCH STAATSBLAD

# MONITEUR BELGE

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :  
**www.staatsblad.be**

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Leuvenseweg 40-42,  
1000 Brussel - Adviseur : A. Van Damme

**Gratis tel. nummer : 0800-98 809**

178e JAARGANG



N. 234

178e ANNEE

WOENSDAG 30 JULI 2008  
TWEEDE EDITIE

MERCREDI 30 JUILLET 2008  
DEUXIEME EDITION

## INHOUD

### Wetten, decreten, ordonnances en verordeningen

#### *Federale Overheidsdienst Financiën*

16 JULI 2008. — Wet tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 en tot instelling van een forfaitaire belastingregeling inzake auteursrechten en naburige rechten, bl. 40199.

24 JULI 2008. — Koninklijk besluit tot vastlegging van het model van het aangifteformulier inzake rechtspersonenbelasting voor het aanslagjaar 2008 en van de voorwaarden die het mogelijk maken om de in dat formulier gevraagde gegevens bij middel van computerafdrukken te verstrekken, bl. 40200.

#### *Federale Overheidsdienst Kanselarij van de Eerste Minister*

8 JUNI 2008. — Wet houdende diverse bepalingen (I). Errata, bl. 40212.

#### *Federale Overheidsdienst Budget en Beheerscontrole*

1 JUNI 2008. — Wet houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2008. Errata, bl. 40212.

#### *Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking*

Overeenkomst houdende oprichting van een Internationale Douane-raad, en Bijlage, gedaan te Brussel op 15 december 1950. Toetreding van Bosnië en Herzegovina, bl. 40212.

## SOMMAIRE

### Lois, décrets, ordonnances et règlements

#### *Service public fédéral Finances*

16 JUILLET 2008. — Loi modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 et organisant une fiscalité forfaitaire des droits d'auteur et des droits voisins, p. 40199.

24 JUILLET 2008. — Arrêté royal déterminant le modèle de la formule de déclaration en matière d'impôt des personnes morales pour l'exercice d'imposition 2008 et les conditions qui permettent de fournir les données demandées dans ladite formule de déclaration au moyen d'imprimés informatiques, p. 40200.

#### *Service public fédéral Chancellerie du Premier Ministre*

8 JUIN 2008. — Loi portant des dispositions diverses (I). Errata, p. 40212.

#### *Service public fédéral Budget et Contrôle de la Gestion*

1<sup>er</sup> JUIN 2008. — Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2008. Errata, p. 40212.

#### *Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement*

Convention portant création d'un Conseil de Coopération douanière, et Annexe, faites à Bruxelles le 15 décembre 1950. Adhésion de la Bosnie et Herzégovine, p. 40212.

*Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg*

19 MAART 2008. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende de arbeidsvoorwaarden, bl. 40213.

5 JUNI 2008. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 15 mei 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende de toekenning van het halftijds brugpensioen op 57 jaar, bl. 40218.

1 JULI 2008. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende het stelsel van tijdskrediet, bl. 40220.

1 JULI 2008. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende het anciënniteitsverlof, bl. 40221.

1 JULI 2008. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende de vervoerskosten, bl. 40222.

1 JULI 2008. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende vrijwillige deeltijdse arbeid, bl. 40223.

1 JULI 2008. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende de risicogroepen (uitvoering van hoofdstuk VIII, afdeling 1 van de programmawet van 27 december 2006) - (inspanning ten voordele van personen die behoren tot de risicogroepen), bl. 40225.

1 JULI 2008. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot vaststelling van de bijdragen te storten door de werkgevers ter uitvoering van de artikelen 3, 4 en 5 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten, en tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten, bl. 40226.

2 JULI 2008. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, tot toekenning van een sociaal voordeel door het "Fonds voor bestaanszekerheid voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid" ter uitvoering van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten, bl. 40228.

*Programmatorische Federale Overheidsdienst Wetenschapsbeleid*

14 JULI 2008. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 22 november 2000 tot vaststelling van de prijzen voor toegang tot en rondleiding over de vaste collecties van de Koninklijke Musea voor Schone Kunsten van België, bl. 40231.

14 JULI 2008. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 23 maart 2005 tot vaststelling van de tarieven voor prestaties geleverd door het Algemeen Rijksarchief en Rijksarchief in de Provinciën, bl. 40233.

*Federaal Agentschap voor Nucleaire controle*

1 JULI 2008. — Besluit tot vaststelling van de criteria en de modaliteiten voor de erkenning van de dosimetrische diensten voor het uitvoeren van de externe dosimetrie, bl. 40234.

*Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale*

19 MARS 2008. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, concernant les conditions de travail, p. 40213.

5 JUIN 2008. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 15 mai 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, relative à l'octroi de la prépension à mi-temps à 57 ans, p. 40218.

1<sup>er</sup> JUILLET 2008. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, concernant le système de crédit-temps, p. 40220.

1<sup>er</sup> JUILLET 2008. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, relative au congé d'ancienneté, p. 40221.

1<sup>er</sup> JUILLET 2008. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, relative aux frais de transport, p. 40222.

1<sup>er</sup> JUILLET 2008. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, relative au travail à temps partiel volontaire, p. 40223.

1<sup>er</sup> JUILLET 2008. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, relative aux groupes à risque (exécution du chapitre VIII, section 1<sup>re</sup> de la loi-programme du 27 décembre 2006) - (effort en faveur des personnes appartenant aux groupes à risque), p. 40225.

1<sup>er</sup> JUILLET 2008. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, modifiant la convention collective de travail du 9 septembre 2002 fixant les cotisations à verser par les employeurs en exécution des articles 3, 4 et 5 de la convention collective de travail du 9 septembre 2002 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts, et modifiant la convention collective de travail du 9 septembre 2002 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts, p. 40226.

2 JUILLET 2008. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, octroyant un avantage social par le "Fonds de sécurité d'existence de la maroquinerie et de l'industrie de la ganterie" en exécution de la convention collective de travail du 9 septembre 2002 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts, p. 40228.

*Service public fédéral de Programmation Politique scientifique*

14 JUILLET 2008. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 22 novembre 2000 fixant les droits d'entrée et de visite guidée des collections permanentes des Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique, p. 40231.

14 JUILLET 2008. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 23 mars 2005 fixant les tarifs pour des prestations effectuées par les Archives générales du Royaume et Archives de l'Etat dans les Provinces, p. 40233.

*Agence fédérale de contrôle nucléaire*

1<sup>er</sup> JUILLET 2008. — Arrêté fixant les critères et les modalités d'agrément des services de dosimétrie pour l'exécution de la dosimétrie externe, p. 40234.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Franse Gemeenschap**Ministerie van de Franse Gemeenschap*

9 MEI 2008. — Decreet tot wijziging van het decreet van 20 juli 2000 tot bepaling van de voorwaarden voor de erkenning en de subsidiëring van jeugdhuizen, van ontmoetings- en huisvestingscentra, van informatiecentra voor jongeren en van hun federaties, bl. 40250.

23 MEI 2008. — Decreet betreffende de erkenning en de subsidiëring van het Belgisch Olympisch en Interfederaal Comité, bl. 40265.

29 MEI 2008. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende regeling van haar werking, bl. 40268.

29 MEI 2008. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van het huishoudelijk reglement van de raad van beroep voor de Gesubsidieerde Vrije Hogere Kunstschole, bl. 40271.

*Waals Gewest**Ministerie van het Waalse Gewest*

17 JULI 2008. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 14 juli 2005 tot uitvoering van het decreet van 3 februari 2005 betreffende het sensibiliseringsplan inzake de informatie- en communicatietechnologieën, bl. 40273.

**Andere besluiten***Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken*

Vergunning tot het exploiteren van een bewakingsonderneming in toepassing van de wet van 10 april 1990 tot regeling van de private en bijzondere veiligheid. Wijziging, bl. 40274.

*Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg*

22 JULI 2008. — Ministerieel besluit tot vervanging van leden van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques, bl. 40275.

*Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid*

Personeel. Aanstelling, bl. 40275. — Dienst voor de overzeese sociale zekerheid. Beheerscomité. Ontslag. Benoeming, bl. 40276. — Bijzondere Verrekenkas voor gezinsvergoedingen ten bate van de arbeiders der ondernemingen voor binnenscheepvaart. Raad van beheer. Benoeming van de voorzitter, bl. 40276.

*Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu*

30 JUNI 2008. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 30 juni 2004 houdende benoeming van de leden van het College van geneesheren voor de moeder en pasgeborene, bl. 40276.

Personeel. Benoeming, bl. 40277. — Personeel. Benoeming, bl. 40277. — Personeel. Benoeming, bl. 40277. — Personeel. Benoemingen, bl. 40278. — Personeel. Benoeming, bl. 40278. — Personeel. Benoeming, bl. 40279. — Personeel. Benoeming, bl. 40279. — Personeel. Benoeming, bl. 40279. — Personeel. Eervol ontslag, bl. 40280. — Personeel. Ontslag, bl. 40280.

*Programmatorische Federale Overheidsdienst Wetenschapsbeleid*

14 JULI 2008. — Ministerieel besluit waarbij de titel van corresponderend sterrenkundige bij de Koninklijke Sterrenwacht van België wordt verleend aan wetenschappelijke prominenten, bl. 40280.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Communauté française**Ministère de la Communauté française*

9 MAI 2008. — Décret modifiant le décret du 20 juillet 2000 déterminant les conditions de reconnaissance et de subventionnement des maisons de jeunes, centres de rencontres et d'hébergement, centres d'information des jeunes et de leurs fédérations, p. 40240.

23 MAI 2008. — Décret visant la reconnaissance et le subventionnement du Comité olympique et interfédéral belge, p. 40262.

29 MAI 2008. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française portant règlement du fonctionnement du Gouvernement, p. 40268.

29 MAI 2008. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française portant approbation du règlement d'ordre intérieur de la chambre de recours des Ecoles supérieures des Arts libres subventionnées, p. 40269.

*Région wallonne**Ministère de la Région wallonne*

17 JUILLET 2008. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juillet 2005 portant exécution du décret du 3 février 2005 sur le plan mobilisateur des technologies de l'information et de la communication, p. 40272.

**Autres arrêtés***Service public fédéral Intérieur*

Autorisation d'exploiter une entreprise de gardiennage en application de la loi du 10 avril 1990 réglementant la sécurité privée et particulière. Modification, p. 40274.

*Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale*

22 JUILLET 2008. — Arrêté ministériel portant remplacement de membres de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services, p. 40275.

*Service public fédéral Sécurité sociale*

Personnel. Désignation, p. 40275. — Office de sécurité sociale d'outre-mer. Comité de gestion. Démission. Nomination, p. 40276. — Caisse spéciale de compensation pour allocations familiales en faveur des travailleurs occupés dans les entreprises de batellerie. Conseil d'administration. Nomination du président, p. 40276.

*Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement*

30 JUNI 2008. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 30 juin 2004 portant nomination des membres du Collège de médecins pour la mère et le nouveau-né, p. 40276.

Personnel. Nomination, p. 40277. — Personnel. Nomination, p. 40277. — Personnel. Nomination, p. 40277. — Personnel. Nominations, p. 40278. — Personnel. Nomination, p. 40278. — Personnel. Nomination, p. 40279. — Personnel. Nomination, p. 40279. — Personnel. Démission honorable, p. 40280. — Personnel. Démission, p. 40280.

*Service public fédéral de Programmation Politique scientifique*

14 JUILLET 2008. — Arrêté ministériel conférant le titre d'astronome correspondant de l'Observatoire royal de Belgique à des personnalités scientifiques, p. 40280.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Vlaamse overheid**Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed*

Provincie Limburg. Ruimtelijke ordening. Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan, bl. 40281.

*Waals Gewest**Ministerie van het Waalse Gewest*

26 JUNI 2008. — Besluit van de Waalse Regering tot erkenning als stedelijke vrije zone van de gehele omtrek van de bedrijfsruimte "Ecaussinnes-Lalaing, Marche-lez-Ecaussinnes-Feluy", waarvoor een ministerieel erkenningsbesluit is opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, en gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone erkend is, bl. 40282.

26 JUNI 2008. — Besluit van de Waalse Regering tot erkenning als stedelijke vrije zone van de gehele omtrek van de bedrijfsruimte "Gosselies-Aéropôle", waarvoor ministeriële erkenningsbesluiten zijn opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, en gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone erkend is, bl. 40284.

26 JUNI 2008. — Besluit van de Waalse Regering tot erkenning als stedelijke vrije zone van de gehele omtrek van de bedrijfsruimte van "Lanaye en Eben-Emael", waarvoor ministeriële erkenningsbesluiten zijn opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, en gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone erkend is, bl. 40286.

26 JUNI 2008. — Besluit van de Waalse Regering tot erkenning als stedelijke vrije zone van de gehele omtrek van de bedrijfsruimte "Zone industrielle d'Heppignies-Ransart", waarvoor ministeriële erkenningsbesluiten zijn opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, en gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone erkend is, bl. 40288.

26 JUNI 2008. — Besluit van de Waalse Regering tot erkenning als stedelijke vrije zone van de gehele omtrek van de bedrijfsruimte "Feluy, Familleureux et Marche-lez-Ecaussinnes", waarvoor ministeriële erkenningsbesluiten zijn opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, en gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone erkend is, bl. 40290.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Région wallonne**Ministère de la Région wallonne*

26 JUIN 2008. — Arrêté du Gouvernement wallon visant à reconnaître en qualité de zone franche urbaine l'ensemble du périmètre de la zone d'activité économique "Ecaussinnes-Lalaing, Marche-lez-Ecaussinnes-Feluy" qui fait l'objet d'un arrêté ministériel de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui est située sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche, p. 40281.

26 JUIN 2008. — Arrêté du Gouvernement wallon visant à reconnaître en qualité de zone franche urbaine l'ensemble du périmètre de la zone d'activité économique "Gosselies-Aéropôle" qui fait l'objet d'arrêtés ministériels de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui est située sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche, p. 40283.

26 JUIN 2008. — Arrêté du Gouvernement wallon visant à reconnaître en qualité de zone franche urbaine l'ensemble du périmètre de la zone d'activité économique de "Lanaye et d'Eben-Emael" qui fait l'objet d'arrêtés ministériels de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui est située sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche, p. 40285.

26 JUIN 2008. — Arrêté du Gouvernement wallon visant à reconnaître en qualité de zone franche urbaine l'ensemble du périmètre de la zone d'activité économique "Zone industrielle d'Heppignies-Ransart" qui fait l'objet d'arrêtés ministériels de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui est située sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche, p. 40287.

26 JUIN 2008. — Arrêté du Gouvernement wallon visant à reconnaître en qualité de zone franche urbaine l'ensemble du périmètre de la zone d'activité économique "Feluy, Familleureux et Marche-lez-Ecaussinnes" qui fait l'objet d'arrêtés ministériels de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui est située sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche, p. 40289.

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la SPRL AA Containers, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 40291. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Frank De Frene, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 40293. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la « BVBA Povo Cleaning », en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 40295. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Alain De Bijl, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 40297. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la « BVBA Dirk De Hertogh », en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 40299. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la SA RO-CA-TEC, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 40301. — Direction générale

des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de Mme Nadine Tricot, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 40303. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Omer De Hoeck, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 40305. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Horrel Arrend, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 40307. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de Mme Maria-Thérèse Lantreibecq, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 40309. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IE 311282, p. 40311. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IE 311718, p. 40311. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IE 311724, p. 40312. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IE 311728, p. 40312. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IE 311769, p. 40313. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 008472, p. 40313. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 008523, p. 40314. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 008547, p. 40314. — Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. Office wallon des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 008616, p. 40315.

*Gemeinschafts- und Regionalregierungen*

*Wallonische Region*

*Ministerium der Wallonischen Region*

26. JUNI 2008 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Anerkennung als städtische Freizone des gesamten Umkreises des Gewerbegebiets "Ecaussinnes-Lalaing, Marche-lez-Ecaussinnes-Feluy", das Gegenstand eines Ministerialerlasses zur Anerkennung ist im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und das sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befindet, von denen mindestens eine als Freizone gilt, S. 40282.

26. JUNI 2008 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Anerkennung als städtische Freizone des gesamten Umkreises des Gewerbegebiets "Gosselies-Aéropôle", das Gegenstand von mehreren Ministerialerlassen zur Anerkennung ist im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und das sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befindet, von denen mindestens eine als Freizone gilt, S. 40284.

26. JUNI 2008 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Anerkennung als städtische Freizone des gesamten Umkreises des Gewerbegebiets "Lanaye und Eben-Emael", das Gegenstand von mehreren Ministerialerlassen zur Anerkennung ist im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und das sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befindet, von denen mindestens eine als Freizone gilt, S. 40286.

26. JUNI 2008 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Anerkennung als städtische Freizone des gesamten Umkreises des Gewerbegebiets "Heppignies-Ransart", das Gegenstand von mehreren Ministerialerlassen zur Anerkennung ist im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und das sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befindet, von denen mindestens eine als Freizone gilt, S. 40288.

26. JUNI 2008 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Anerkennung als städtische Freizone des gesamten Umkreises des Gewerbegebiets "Feluy, Familleureux und Marche-lez-Ecaussinnes", das Gegenstand von mehreren Ministerialerlassen zur Anerkennung ist im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und das sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befindet, von denen mindestens eine als Freizone gilt, S. 40289.

*Brussels Hoofdstedelijk Gewest*

*Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest*

17 JULI 2008. — Besluit van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest tot aanstelling van de leden van de jury belast met het uitbrengen van een advies betreffende de vergunningsaanvragen om een taxidienst te exploiteren, bl. 40315.

*Région de Bruxelles-Capitale*

*Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale*

17 JUILLET 2008. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant désignation des membres du jury chargé d'émettre un avis relatif aux demandes d'autorisations d'exploiter un service de taxis, p. 40315.

*Gewestelijke Ontwikkelingsmaatschappij voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest*

Wijziging van de personeelsformatie van het GOMB-personeel, bl. 40316. — Personeel. Benoemingen, bl. 40317. — Bevorderingen door verhoging in graad, bl. 40318.

#### **Officiële berichten**

*Federale Overheidsdienst Financiën*

Administratie van het kadaster, registratie en domeinen. Bekendmaking voorgeschreven bij artikel 770 van het Burgerlijk Wetboek. Erfloze nalatenschap, bl. 40319.

*Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer*

Indexcijfers van de kostprijs van het beroepsgoederenvervoer over de weg, bl. 40319.

*Federale Overheidsdienst Justitie*

Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen. Bekendmakingen, bl. 40320. — Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen. Bekendmaking, bl. 40320.

**De Wettelijke Bekendmakingen en Verschillende Berichten worden niet opgenomen in deze inhoudsopgave en bevinden zich van bl. 40321 tot bl. 40336.**

*Société de Développement pour la Région de Bruxelles-Capitale*

Modification du cadre organique du personnel de la SDRB, p. 40316. — Personnel. Nominations, p. 40317. — Promotions par avancement de grade, p. 40318.

#### **Avis officiels**

*Service public fédéral Finances*

Administration du cadastre, de l'enregistrement et des domaines. Publication prescrite par l'article 770 du Code civil. Succession en déshérence, p. 40319.

*Service public fédéral Mobilité et Transports*

Indices du prix de revient du transport professionnel de marchandises par route, p. 40319.

*Service public fédéral Justice*

Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms. Publications, p. 40320. — Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms. Publication, p. 40320.

**Les Publications légales et Avis divers ne sont pas repris dans ce sommaire mais figurent aux pages 40321 à 40336.**

## WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS

### FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

N. 2008 — 2502

[C — 2008/03316]

**16 JULI 2008.** — Wet tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 en tot instelling van een forfaitaire belastingregeling inzake auteursrechten en naburige rechten

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

**Artikel 1.** Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

**Art. 2.** Artikel 17, § 1, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, laatst gewijzigd bij de wet van 27 december 2005, wordt aangevuld met een 5°, luidende :

« 5° de inkomsten verkregen uit de cessie of de concessie van auteursrechten en naburige rechten, alsook van de wettelijke en verplichte licenties, bedoeld in de wet van 30 juni 1994 betreffende het auteursrecht en de naburige rechten of in overeenkomstige bepalingen in het buitenlands recht. ».

**Art. 3.** In artikel 22, § 3, van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « en concessie van roerende goederen » vervangen door de woorden « en concessie van roerende goederen en auteursrechten bedoeld in artikel 17, § 1, 5° ».

**Art. 4.** In artikel 37 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij de wet van 17 mei 2004, wordt tussen het eerste en het tweede lid, een lid ingevoegd, luidende :

« In afwijking daarvan behouden de inkomsten bedoeld in artikel 17, § 1, 5°, hun hoedanigheid van roerende inkomsten, behalve indien en in zover zij hoger liggen dan 37.500 euro. »

**Art. 5.** In artikel 261, eerste lid, van hetzelfde Wetboek wordt het 4°, opgeheven bij de wet van 25 april 2006, opnieuw ingevoegd in de volgende lezing :

« 4° door rijksinwoners, binnenlandse vennootschappen, verenigingen, instellingen, inrichtingen en lichamen, alsook aan de rechtspersoonbelasting onderworpen rechtspersonen en aan de belasting van niet-inwoners onderworpen belastingplichtigen, die inkomsten als bedoeld in artikel 17, § 1, 5°, verschuldigd zijn. »

**Art. 6.** Het koninklijk besluit tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 van 27 augustus 1993, wordt gewijzigd als volgt :

1° Het opschrift van hoofdstuk I, afdeling III, wordt vervangen als volgt :

« Afdeling III. Forfaitaire raming van de kosten die aftrekbaar zijn van het bruto-inkomen uit verhuring, verpachting, gebruik, concessie van roerende goederen en auteursrechten »;

2° In artikel 3 worden de woorden « en concessie van roerende goederen » vervangen door de woorden « , concessie van roerende goederen en auteursrechten »;

3° In artikel 4 worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) Er wordt een 1° ingevoegd voor het 1°, dat het 2° wordt, luidende :

« 1° 50% van de eerste schijf van 10.000 euro en 25% van de schijf van 10.000 euro tot 20.000 euro indien het auteursrechten betreft. ».

b) Het 2° wordt het 3°;

4° In artikel 5, tweede lid, worden de woorden « artikel 4, 2°, c » vervangen door de woorden « artikel 4, 3°, c ».

### SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

F. 2008 — 2502

[C — 2008/03316]

**16 JUILLET 2008.** — Loi modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 et organisant une fiscalité forfaitaire des droits d'auteur et des droits voisins

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

**Article 1<sup>er</sup>.** La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

**Art. 2.** L'article 17, § 1<sup>er</sup>, du Code des impôts sur les revenus 1992, modifié en dernier lieu par la loi du 27 décembre 2005, est complété par un 5°, libellé comme suit :

« 5° les revenus qui résultent de la cession ou de la concession de droits d'auteur et de droits voisins, ainsi que des licences légales et obligatoires, visés par la loi du 30 juin 1994 relative au droit d'auteur et aux droits voisins ou par des dispositions analogues de droit étranger. ».

**Art. 3.** Dans l'article 22, § 3, du même Code, les mots « et de la concession de tous biens mobiliers » sont remplacés par les mots « , de la concession de tous biens mobiliers et de droits d'auteur visés à l'article 17, § 1<sup>er</sup>, 5° ».

**Art. 4.** Dans l'article 37 du même Code, modifié par la loi du 17 mai 2004, un alinéa rédigé comme suit est inséré entre les alinéas 1<sup>er</sup> et 2 :

« Par dérogation, les revenus visés à l'article 17, § 1<sup>er</sup>, 5°, conservent leur qualité de revenus mobiliers sauf dans l'éventualité et dans la mesure où ils excèdent 37.500 euros ».

**Art. 5.** Dans l'article 261, alinéa 1<sup>er</sup>, du même Code, le 4°, abrogé par la loi du 25 avril 2006, est rétabli dans la rédaction suivante :

« 4° les habitants du Royaume, les sociétés résidentes, associations, institutions, établissements et organismes quelconques et les personnes morales assujetties à l'impôt des personnes morales, ainsi que les contribuables assujettis à l'impôt des non-résidents, débiteurs de revenus visés à l'article 17, § 1<sup>er</sup>, 5°. »

**Art. 6.** Dans l'arrêté royal d'exécution du Code des impôts sur les revenus 1992 du 27 août 1993, les modifications suivantes sont apportées :

1° L'intitulé du chapitre premier, section III, est remplacé comme suit :

« Section III. Evaluation forfaitaire des frais déductibles du revenu brut de la location, de l'affermage, de l'usage, de la concession de tous biens mobiliers et de droits d'auteur »;

2° Dans l'article 3, les mots « et de la concession de tous biens mobiliers » sont remplacés par les mots « , de la concession de tous biens mobiliers et de droits d'auteur »;

3° Dans l'article 4, les modifications suivantes sont apportées :

a) Un 1°, rédigé comme suit, est inséré avant le 1° qui devient le 2° :

« 1° 50 % de la première tranche de 10.000 euros et 25 % de la tranche de 10.000 euros à 20.000 euros s'il s'agit de droits d'auteur. ».

b) Le 2° devient le 3°;

4° Dans l'article 5, alinéa 2, les mots « l'article 4, 2°, c » sont remplacés par les mots « l'article 4, 3°, c ».

**Art. 7.** Deze wet heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2008.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 16 juli 2008.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste-Minister en Minister van Financiën,  
D. REYNDERS

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Justitie,  
J. VANDEURZEN

Nota's

(1) *Parlementaire verwijzingen :*

*Stukken van de Senaat :*

4-119 : B.Z. 2007 :

Nr. 1 Wetsvoorstel van de heer Monfils

4-119 2007/2008 :

Nrs 2 tot 4 : Amendementen

Nr. 5 Verslag

Nr. 6 : Tekst aangenomen door de Commissie

Nr. 7 : Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Kamer van de volksvertegenwoordigers

*Stukken van de Kamer van volksvertegenwoordigers :*

52- 1188 (2007/2008) :

001 : Ontwerp overgezonden door de Senaat

002 : Amendement

003 : Verslag

004 : Tekst aangenomen door de Commissie

*Integraal verslag :* 19 juni 2008.

**Art. 7.** La présente loi produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2008.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 16 juillet 2008.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,  
D. REYNDERS

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre de la Justice,  
J. VANDEURZEN

Notes

(1) *Références parlementaires :*

*Documents du Sénat :*

4-119 : B.Z. 2007 :

N° 1 : Proposition de loi de M. Monfils

4-119 2007/2008 :

N°s 2 à 4 : Amendements

N° 5 : Rapport

N° 6 : Texte adopté par la Commission

N° 7 : Texte adopté en séance plénière et transmis à la Chambre des Représentants

*Documents de la Chambre des Représentants :*

52- 1188 (2007/2008) :

001 : Projet transmis par le Sénat

002 : Amendement

003 : Rapport

004 : Texte adopté par la Commission

*Compte rendu intégral :* 19 juin 2008.

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

N. 2008 — 2503

[C — 2008/03312]

**24 JULI 2008.** — Koninklijk besluit tot vastlegging van het model van het aangifteformulier inzake rechtspersonenbelasting voor het aanslagjaar 2008 en van de voorwaarden die het mogelijk maken om de in dat formulier gevraagde gegevens bij middel van computerafdrukken te verstrekken (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het Wetboek van de inkomsten-belastingen 1992, inzonderheid op artikel 307, gewijzigd bij de wet van 22 juli 1993, bij het koninklijk besluit van 20 december 1996 en bij de wetten van 15 maart 1999 en 10 augustus 2001;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

F. 2008 — 2503

[C — 2008/03312]

**24 JUILLET 2008.** — Arrêté royal déterminant le modèle de la formule de déclaration en matière d'impôt des personnes morales pour l'exercice d'imposition 2008 et les conditions qui permettent de fournir les données demandées dans ladite formule de déclaration au moyen d'imprimés informatiques (1)

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu le Code des impôts sur les revenus 1992, notamment l'article 307, modifié par la loi du 22 juillet 1993, par l'arrêté royal du 20 décembre 1996 et par les lois des 15 mars 1999 et 10 août 2001;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Overwegende dat :

— het model van het aangifteformulier inzake rechtspersonenbelasting voor het aanslagjaar 2008 zo spoedig mogelijk moet worden vastgelegd teneinde de vestiging en de invordering van die belasting niet te vertragen;

— de geleidelijke verwezenlijking van de E-government de belastingplichtige moet toelaten voor het aanslagjaar 2008 de gegevens van zijn aangifte in de rechtspersonenbelasting te verstrekken bij middel van computerafdrukken;

— de belastingplichtigen onmiddellijk moeten worden in kennis gesteld van de voorwaarden binnen welke de in het aangifteformulier gevraagde gegevens door middel van computerafdrukken kunnen worden verstrekt;

— dit besluit dus dringend moet worden getroffen;

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Het model van het aangifteformulier inzake rechtspersonenbelasting voor het aanslagjaar 2008 wordt in de bijlage van dit besluit vastgelegd.

**Art. 2.** De belastingplichtige kan de in het aangifteformulier gevraagde gegevens verstrekken bij middel van computerafdrukken onder de volgende voorwaarden :

1° het aangifteformulier vermeld in artikel 1 moet enkel worden gedagtekend en ondertekend;

2° de computerafdrukken moeten worden bekomen als volgt :

— de belastingplichtige haalt het model van het aangifteformulier via een internetverbinding af op de site van de Federale Overheidsdienst Financiën, *www.minfin.fgov.be*, in het formaat zoals het wordt ter beschikking gesteld;

— de gevraagde gegevens worden ingevuld overeenkomstig de in het model voorkomende aanduidingen;

— de belastingplichtige drukt het aangevulde model af op wit papier van het formaat A4 (210 x 297 mm) en met een gewicht van minstens 80 gram per m<sup>2</sup>;

3° het afgedrukte model moet worden gewaarmerkt, gedagtekend en ondertekend;

4° het afgedrukte model moet dezelfde bladzijden bevatten als het aangifteformulier vermeld in artikel 1;

5° het aangifteformulier vermeld in artikel 1 en het afgedrukte model moeten samen worden toegestuurd aan de dienst die voorkomt op het genoemde aangifteformulier.

**Art. 3.** Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 24 juli 2008.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,  
D. REYNDERS

Nota's

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad*.

Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, gecoördineerd bij koninklijk besluit van 10 april 1992, *Belgisch Staatsblad* van 30 juli 1992.

Wet van 22 juli 1993, *Belgisch Staatsblad* van 26 juli 1993.

Koninklijk besluit van 20 december 1996, *Belgisch Staatsblad* van 31 december 1996, 4de editie.

Wet van 15 maart 1999, *Belgisch Staatsblad* van 27 maart 1999.

Wet van 10 augustus 2001, *Belgisch Staatsblad* van 20 september 2001.

Wetten op de Raad van State, gecoördineerd bij koninklijk besluit van 12 januari 1973, *Belgisch Staatsblad* van 21 maart 1973.

Wet van 4 juli 1989, *Belgisch Staatsblad* van 25 juli 1989.

Wet van 4 augustus 1996, *Belgisch Staatsblad* van 20 augustus 1996, err. 8 oktober 1996.

Considérant que :

— le modèle de la formule de déclaration en matière d'impôt des personnes morales pour l'exercice d'imposition 2008 doit être fixé le plus rapidement possible afin de ne pas retarder l'établissement et le recouvrement de cet impôt;

— la réalisation progressive de l'E-government doit permettre au contribuable de fournir les données de sa déclaration en matière d'impôt des personnes morales à l'aide d'imprimés informatiques pour l'exercice d'imposition 2008;

— les contribuables doivent être informés immédiatement des conditions dans lesquelles les données demandées dans la formule de déclaration peuvent être fournies au moyen d'imprimés informatiques;

— cet arrêté doit dès lors être pris d'urgence;

Sur la proposition de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le modèle de la formule de déclaration en matière d'impôt des personnes morales pour l'exercice d'imposition 2008 est déterminé à l'annexe au présent arrêté.

**Art. 2.** Le contribuable peut fournir les données demandées dans la formule de déclaration au moyen d'imprimés informatiques aux conditions suivantes :

1° la formule de déclaration visée à l'article 1<sup>er</sup> doit être uniquement datée et signée;

2° les imprimés informatiques doivent être établis comme suit :

— le contribuable charge le modèle de la formule de déclaration par une connexion internet au site du Service Public Fédéral Finances, *www.minfin.fgov.be*, dans le format mis à sa disposition;

— les données demandées sont complétées conformément aux indications qui figurent dans le modèle précité;

— le contribuable imprime le modèle complété sur papier blanc, de format A4 (210 x 297 mm) et d'un poids minimal de 80 grammes par m<sup>2</sup>;

3° le modèle imprimé doit être certifié exact, daté et signé;

4° le modèle imprimé doit contenir les mêmes pages que la formule de déclaration visée à l'article 1<sup>er</sup>;

5° la formule de déclaration visée à l'article 1<sup>er</sup> et le modèle imprimé doivent être adressés conjointement au service mentionné sur la formule de déclaration précitée.

**Art. 3.** Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 24 juillet 2008.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,  
D. REYNDERS

Notes

(1) Références au *Moniteur belge*.

Code des impôts sur les revenus 1992, coordonné par arrêté royal du 10 avril 1992, *Moniteur belge* du 30 juillet 1992.

Loi du 22 juillet 1993, *Moniteur belge* du 26 juillet 1993.

Arrêté royal du 20 décembre 1996, *Moniteur belge* du 31 décembre 1996, 4e édition.

Loi du 15 mars 1999, *Moniteur belge* du 27 mars 1999.

Loi du 10 août 2001, *Moniteur belge* du 20 septembre 2001.

Lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées par arrêté royal du 12 janvier 1973, *Moniteur belge* du 21 mars 1973.

Loi du 4 juillet 1989, *Moniteur belge* du 25 juillet 1989.

Loi du 4 août 1996, *Moniteur belge* du 20 août 1996, err. 8 octobre 1996.

Bijlage bij het koninklijk besluit van 24 juli 2008

**Federale Overheidsdienst  
FINANCIEN**

 Administratie van de  
ondernemings- en inkomensfiscaliteit

*Inkomstenbelastingen*
**AANGIFTE IN DE RECHTSPERSONENBELASTING  
AANSLAGJAAR 2008**

(inkomsten van het jaar 2007)

 BANKREKENINGNUMMER :  
BIC  
IBAN

 De aangifte moet, behoorlijk ingevuld, gewaarmerkt, gedagtekend en ondertekend,  
bij de op het formulier vermelde dienst uiterlijk toekomen op :

Afz. :

--

--

**Vak bestemd voor de administratie**

Naam .....

Datum van ontvangst .....

Handtekening

a	b	
		367

door .....

a	b	
		369

Datum van behandeling .....

c	d	e	f	
				370

Aangifte of gegevensborderel  
met aanslagcodeDatum van inbreng  
via terminalOpgenomen in de opgave 276 H4  
van de ambtenaar (naam)

A/G .....

A/G .....

G .....

Behandelingscodes : Soort (a)

a			
6	1	0	

Aanslag van ambtswege, 1 →

 018

Percent van de belastingverhoging

 150

Niet definitieve aanslag, 3 →

 250

**Voorafbetalingen**

A. Inkohiering door de taxatiedienst

VA 1 ..... 170

VA 2 ..... 171

VA 3 ..... 172

VA 4 ..... 173

- Regels 170 tot 174 : per kwartaal, het totaal van de VA vermelden

VA 0 ..... 174

B. Inkohiering door het BCIV

Ref. 2 ..... 177

Op regels 177 tot 179 het eventueel tweede, derde en vierde referentienummer

Ref. 3 ..... 178

- verschillend van het ondernemingsnummer - invullen (zie vak VII)

Ref. 4 ..... 179

- Kohierartikel van deze aangifte (inkohiering op aangegeven inkomsten door de taxatiedienst :  
regels 240 en 241 of 242 invullen)

..... 240

- RPB - positief

} resultaat vóór aftrek van de

..... 241

- negatief

} eventuele aanvalkelijke aanslag

..... 242

Biz. 2

**VAK I. - ONROERENDE INKOMSTEN**

<b>A. BELGISCHE INKOMSTEN</b>					
1.	Inkomsten uit verhuurde onroerende goederen				
a)	Brutobedrag van de huurprijs en de huurvoordelen . . . . . (A)				100
b)	Aftrekbare kosten . . . . . (B)	-			101
c)	Nettobedrag (verschil A-B) . . . . . (C)				102
d)	Kadastraal inkomen (geïndexeerd) . . . . . (D)	-			103
e)	Belastbaar bedrag (verschil C-D) . . . . . (E)				104
2.	Bedragen verkregen bij vestiging of overdracht van een recht van erfpacht of van opstal of van gelijkaardige onroerende rechten . . . . . (F)				105
3.	Totaal belastbaar (E+F) . . . . . (G)				106
<b>B. BUITENLANDSE INKOMSTEN</b>					
1.	Inkomsten uit al dan niet verhuurde onroerende goederen				
a)	Brutobedrag van de huurwaarde of van de huurprijs en de huurvoordelen . . (H)				110
b)	Aftrekbare kosten . . . . . (I)	-			111
c)	Belastbaar bedrag (verschil H-I) . . . . . (J)				112
2.	Bedragen verkregen bij vestiging of overdracht van een recht van erfpacht of van opstal of van gelijkaardige onroerende rechten . . . . . (K)				113
3.	Totaal (J+K) . . . . . (L)				114
4.	Bij overeenkomst vrijgestelde bedragen . . . . . (M)	-			115
5.	Belastbaar (verschil L-M) . . . . . (N)				116
<b>C. ALGEMEEN BELASTBAAR TOTAAL (G+N) . . . . . (O)</b>					<b>117</b>

**VAK II. - MEERWAARDEN**

<b>A. MEERWAARDEN OP ONGEBOUWDE ONROERENDE GOEDEREN OF OP SOMMIGE ZAKELIJKE RECHTEN MET BETREKKING TOT ZULKE GOEDEREN</b>					
1.	Nettoresultaat van de meerwaarden en van de verliezen met betrekking tot dergelijke tijdens het belastbare tijdperk vervreemde goederen of rechten				
a)	Positief . . . . . (A)				
b)	Negatief (in rode inkt) . . . . . (B)				
2.	Af te trekken : saldo van de tijdens de vijf vorige belastbare tijdperken geleden en nog te compenseren verliezen op de vervreemding van dergelijke goederen of rechten (te beperken tot het bedrag vermeld onder A) . . . . . (C)	-			
3.	Belastbaar bedrag (A-C) . . . . . (D)				
4.	Bedrag van de meerwaarden belastbaar :				
a)	tegen 33 % . . . . .				130
b)	tegen 16,5 % . . . . .				131
<b>B. MEERWAARDEN OP GEBOUWDE ONROERENDE GOEDEREN OF OP SOMMIGE ZAKELIJKE RECHTEN MET BETREKKING TOT ZULKE GOEDEREN</b>					
1.	Nettoresultaat van de meerwaarden en van de verliezen met betrekking tot dergelijke tijdens het belastbare tijdperk vervreemde goederen of rechten				
a)	Positief . . . . . (E)				
b)	Negatief (in rode inkt) . . . . . (F)				
2.	Af te trekken : saldo van de tijdens de vijf vorige belastbare tijdperken geleden en nog te compenseren verliezen op de vervreemding van dergelijke goederen of rechten (te beperken tot het bedrag vermeld onder E) . . . . . (G)	-			
3.	Belastbaar bedrag van de meerwaarden (E-G) . . . . . (H)				132
<b>C. MEERWAARDEN OP BELANGRIJKE DEELNEMINGEN</b>					
1.	Ontvangen prijs . . . . . (I)				
2.	Verkrijgingsprijs (eventueel gerevaloriseerd) . . . . . (J)	-			
3.	Belastbaar bedrag (verschil I-J) . . . . . (K)				133

**VAK III. - FINANCIËLE VOORDELEN OF VOORDELEN VAN ALLE AARD**

Belastbaar bedrag .....	....., .. 139
-------------------------	---------------

**VAK IV. - PENSIOENEN, KAPITALEN, WERKGEVERSBIJDRAGEN EN -PREMIËS**

Belastbaar bedrag .....	....., .. 140
-------------------------	---------------

**VAK V. - NIET VERANTWOORDE KOSTEN OF VOORDELEN VAN ALLE AARD EN FINANCIËLE VOORDELEN OF VOORDELEN VAN ALLE AARD**

Belastbaar bedrag .....	....., .. 141
-------------------------	---------------

**VAK VI. - DIVIDENDEN TOEGEKEND DOOR BEPAALDE INTERCOMMUNALES**

Belastbaar bedrag .....	....., .. 166
-------------------------	---------------

**VAK VII. - VOORAFBETALINGEN**

1. Totaal in aanmerking te nemen bedrag als voorafbetaling .....	....., .. 175
2. Referentienummer vermeld op het "rekeninguittreksel VA" .....	176

Biz. 4

**VAK VIII. - VERKREGEN INKOMSTEN ONDERWORPEN AAN DE ROERENDE VOORHEFFING**

<p>A. INKOMSTEN VAN ROERENDE GOEDEREN EN KAPITALEN, LOTEN VAN EFFECTEN VAN LENINGEN EN VERGOEDINGEN VOOR ONTBREKENDE COUPON OF VOOR ONTBREKEND LOT :</p>	
<p>1. VAN BELGISCHE OORSPRONG DIE ZONDER INHOUDING OF STORTING VAN ROERENDE VOORHEFFING WERDEN TOEGEKEND OF BETAALBAAR GESTELD, INZOVERRE EEN ROERENDE VOORHEFFING VERSCHULDIGD IS</p>	
<p>2. VAN BUITENLANDSE OORSPRONG DIE ZONDER INHOUDING OF STORTING VAN ROERENDE VOORHEFFING IN BELGIE ZIJN GEIND OF VERKREGEN, INZOVERRE EEN ROERENDE VOORHEFFING VERSCHULDIGD IS</p>	
<p>3. VAN BUITENLANDSE OORSPRONG DIE ZONDER BEMIDDELING VAN EEN IN BELGIE GEVESTIGDE TUSSENPERSOON IN HET BUITENLAND WERDEN GEIND OF VERKREGEN, INZOVERRE EEN ROERENDE VOORHEFFING VERSCHULDIGD IS</p>	
<p>4. DIE OP GROND VAN EEN ONJUISTE VERKLARING ONRECHTMATIG MET VRIJSTELLING VAN ROERENDE VOORHEFFING ZIJN VERKREGEN</p>	
<p>a) Bedrag van de inkomsten .....</p>	, . . 220
<p>b) Verschuldigde roerende voorheffing .....</p>	, . . 221
<p>c) Kantoor en datum van storting .....</p>	
<p>.....</p>	
<p>B. IN ART. 262, 5°, WIB 92, BEDOELDE INKOMSTEN VAN BUITENLANDSE OORSPRONG UIT AANDELEN BETAALD OF TOEGEKEND DOOR BELEGGINGSVENNOOTSCHAPEN OF VAN VASTRENTENDE EFFECTEN VAN BUITENLANDSE OORSPRONG VERKREGEN INGEVOLGE DE VERVREEMDING VAN DIE EFFECTEN VÓÓR DE VERVALDAG VAN DE INKOMSTEN</p>	
<p>a) Bedrag van de inkomsten .....</p>	, . . 224
<p>b) Verschuldigde roerende voorheffing .....</p>	, . . 225
<p>c) Kantoor en datum van storting .....</p>	
<p>.....</p>	
<p>C. INKOMSTEN VAN VERHURING VAN STOFFERENDE HUISRAAD IN GEMEUBILEERDE WONINGEN, KAMERS OF APPARTEMENTEN</p>	
<p>a) Bedrag van de inkomsten .....</p>	, . . 228
<p>b) Verschuldigde roerende voorheffing .....</p>	, . . 229
<p>c) Kantoor en datum van storting .....</p>	
<p>.....</p>	
<p>D. DIVERSE INKOMSTEN :</p>	
<p>1. INKOMSTEN VERKREGEN, OFWEL UIT DE ONDERVERHURING OF DE OVERDRACHT VAN HUURCEEL VAN IN BELGIE OF IN HET BUITENLAND GELEGEN AL DAN NIET GEMEUBILEERDE ONROERENDE GOEDEREN, OFWEL UIT DE CONCESSIE VAN HET RECHT OM IN BELGIE OF IN HET BUITENLAND EEN PLAATS DIE VAN NATURE ONROEREND IS EN NIET IS GELEGEN BINNEN DE OMHEINING VAN EEN SPORTINRICHTING TE GEBRUIKEN OM ER PLAKBRIEVEN OF ANDERE RECLAMEDRAGERS TE PLAATSEN</p>	
<p>2. OPBRENGSTEN UIT DE VERHURING VAN JACHT-, VIS- EN VOGELVANGST-RECHT</p>	
<p>a) Bedrag van de inkomsten .....</p>	, . . 232
<p>b) Verschuldigde roerende voorheffing .....</p>	, . . 233
<p>c) Kantoor en datum van storting .....</p>	
<p>.....</p>	

**VAK IX. - BETAALDE OF TOEGEKENE ROERENDE INKOMSTEN**

<p>A. UITGEKEERDE DIVIDENDEN</p>	
<p>a) Bedrag van de inkomsten .....</p>	, . . 245
<p>b) Verschuldigde roerende voorheffing .....</p>	, . . 246
<p>c) Kantoor en datum van storting .....</p>	
<p>.....</p>	
<p>B. INKOMSTEN VAN GELDDPOSITO'S, SCHULDVORDERINGEN, LENINGEN OF ANDERE AAN DE ROERENDE VOORHEFFING ONDERWORPEN INKOMSTEN</p>	
<p>a) Bedrag van de inkomsten .....</p>	, . . 247
<p>b) Verschuldigde roerende voorheffing .....</p>	, . . 248
<p>c) Kantoor en datum van storting .....</p>	
<p>.....</p>	

**VAK X. - BANKREKENINGNUMMER**

Bovenaan op bladzijde 1 van het aangifteformulier zijn het huidig door de administratie gekend internationaal rekeningnummer (IBAN) en de bijhorende identificatiecode van de bank (BIC) vermeld. Eventuele teruggaven van inkomstenbelastingen en verkeersbelasting kunnen op dat rekeningnummer worden overgeschreven.

Wenst de rechtspersoon dat rekeningnummer verder te gebruiken voor de hierboven vermelde doeleinden, vul dan de hieronder vermelde regels NIET in.

Indien geen rekeningnummer is vermeld, indien het vermelde nummer niet (meer) correct is of indien de rechtspersoon een ander rekeningnummer wenst te gebruiken, vermeld dan hieronder het IBAN-rekeningnummer waarop eventuele teruggaven van directe belastingen voortaan en tot herroeping, zullen worden overgeschreven, alsmede de BIC-code van de bank.

Nieuwe rekening : IBAN                       
 BIC

(uw IBAN-rekeningnummer en BIC-code zijn op uw rekeninguitreksels terug te vinden of kunnen bij uw bank worden nagevraagd).

**VAK XI. - DIVERSE BESCHIEDEN, OPGAVEN EN INLICHTINGEN**

A. Op afzonderlijke inlegbladen een met de oorspronkelijke stukken eensluidend verklaard afschrift bij de aangifte voegen van :

- a) wat de belastingplichtigen betreft bedoeld in de toelichting, rubriek "onderworpen belastingplichtigen", lid 1, b : de jaarrekening (balans, resultatenrekening en eventuele toelichting) ;
- b) wat de andere belastingplichtigen betreft :
  - de jaarrekening ;
  - de stukken nodig ter beoordeling van het toepasselijke belastingstelsel (behalve indien dit uitdrukkelijk blijkt uit de jaarrekening).

B. Naam, hoedanigheid en telefoonnummer van de persoon tot wie de taxatiedienst zich kan wenden met betrekking tot deze aangifte :

.....  
 .....  
 .....

BIJLAGEN : .....

De vermeldingen van deze aangifte worden juist en echt verklaard.

Te ....., ..... (datum)

Namens de rechtspersoon (\*),

(\* De aangifte moet worden ondertekend door een persoon die wettelijk bevoegd is om de rechtspersoon te verbinden of door de lasthebber van de rechtspersoon.

(handtekening, gevolgd door de naam, voornaam en hoedanigheid)

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 24 juli 2008.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,  
 D. REYNDERS

Annexe à l'arrêté royal du 24 juillet 2008.

**Service Public Fédéral  
FINANCES**

Administration de la fiscalité  
des entreprises et des revenus  
*Impôts sur les revenus*

**DECLARATION A L'IMPOT DES  
PERSONNES MORALES  
EXERCICE D'IMPOSITION 2008  
(revenus de l'année 2007)**

NUMERO DE COMPTE BANCAIRE : BIC : IBAN :	La déclaration, dûment complétée, certifiée exacte, datée et signée, doit parvenir au service indiqué sur la formule au plus tard le :
--	---

	Exp. :  
--	----------------

<b>Cadre réservé à l'administration</b>																						
Nom .....  Signature .....  Date de traitement .....	<table border="1"> <tr><td>a</td><td>b</td></tr> <tr><td>3</td><td>6</td></tr> <tr><td>7</td><td>7</td></tr> <tr><td>a</td><td>b</td></tr> <tr><td>3</td><td>6</td></tr> <tr><td>9</td><td>9</td></tr> <tr><td>c</td><td>d</td><td>e</td><td>f</td></tr> <tr><td>3</td><td>7</td><td>0</td><td>0</td></tr> </table>	a	b	3	6	7	7	a	b	3	6	9	9	c	d	e	f	3	7	0	0	Date de réception ..... par .....
a	b																					
3	6																					
7	7																					
a	b																					
3	6																					
9	9																					
c	d	e	f																			
3	7	0	0																			
Déclaration ou bordereau de données avec code d'imposition	Date d'introduction par terminal	Inscrit dans le relevé 276 H4 de l'agent (nom)																				
D/B .....	.....	.....																				
D/B .....	.....	.....																				
B .....	.....	.....																				
Codes de traitement : Sorte (a)		<table border="1"> <tr><td>a</td></tr> <tr><td>6   2   0</td></tr> </table>	a	6   2   0																		
a																						
6   2   0																						
- Imposition d'office, 1 →		<input type="checkbox"/> 018																				
Pourcentage de l'accroissement d'impôt appliqué		<input type="checkbox"/> 150																				
Cotisation non vérifiée définitivement, 3 →		<input type="checkbox"/> 250																				
Versements anticipés																						
A. Enrôlement par le service de taxation		VA 1 ..... 170 VA 2 ..... 171 VA 3 ..... 172 VA 4 ..... 173 VA 0 ..... 174																				
- Lignes 170 à 174 : mentionner le total des VA par trimestre																						
B. Enrôlement par le CCTI		Réf. 2 ..... 177 Réf. 3 ..... 178 Réf. 4 ..... 179																				
Ne compléter les lignes 177 à 179 que lorsqu'il y a un deuxième, troisième ou quatrième numéro de référence différent du numéro d'entreprise (voir cadre VII)																						
- Article de rôle de cette déclaration (enrôlement sur revenus déclarés par le service de taxation : remplir les lignes 240 et 241 ou 242)		..... 240																				
- IPM - positif } résultat avant déduction		..... 241																				
- négatif } de la cotisation primitive éventuelle		..... 242																				

N° 276.5

Page 2

**CADRE I. - REVENUS IMMOBILIERS**

<b>A. REVENUS BELGES</b>					
1. Revenus d'immeubles donnés en location					
a)	Montant brut du loyer et des avantages locatifs . . . . . (A)				100
b)	Frais déductibles . . . . . (B)	-			101
c)	Montant net (différence A-B) . . . . . (C)				102
d)	Revenus cadastraux (indexés) . . . . . (D)	-			103
e)	Montant imposable (différence C-D) . . . . . (E)				104
2. Montants reçus à l'occasion de la constitution ou de la cession d'un droit d'emphytéose ou de superficie ou de droits immobiliers similaires . . . . . (F)					105
3. Total imposable (E+F) . . . . . (G)					106
<b>B. REVENUS ETRANGERS</b>					
1. Revenus d'immeubles donnés ou non en location					
a)	Montant brut de la valeur locative ou du loyer et des avantages locatifs . . . . . (H)				110
b)	Frais déductibles . . . . . (I)	-			111
c)	Montant imposable (différence H-I) . . . . . (J)				112
2. Montants reçus à l'occasion de la constitution ou de la cession d'un droit d'emphytéose ou de superficie ou de droits immobiliers similaires . . . . . (K)					113
3. Total (J+K) . . . . . (L)					114
4. Montants exonérés par convention . . . . . (M)		-			115
5. Imposable (différence L-M) . . . . . (N)					116
<b>C. TOTAL GENERAL IMPOSABLE (G+N) . . . . . (O)</b>					<b>117</b>

**CADRE II. - PLUS-VALUES**

<b>A. PLUS-VALUES SUR DES IMMEUBLES NON BATIS OU SUR CERTAINS DROITS REELS PORTANT SUR DE TELS BIENS</b>					
1. Résultat net des plus-values et des pertes relatives à des biens ou droits de l'espèce qui ont été aliénés au cours de la période imposable					
a)	Positif . . . . . (A)				
b)	Négatif (en rouge) . . . . . (B)				
2. A déduire : solde des pertes restant à compenser éprouvées au cours des cinq périodes imposables antérieures lors de l'aliénation de biens ou droits de l'espèce (à limiter au montant repris en A) . . . . . (C)		-			
3. Montant imposable (A-C) . . . . . (D)					
4. Montant des plus-values taxables :					
a)	à 33 % . . . . .				130
b)	à 16,5 % . . . . .				131
<b>B. PLUS-VALUES SUR DES IMMEUBLES BATIS OU SUR CERTAINS DROITS REELS PORTANT SUR DE TELS BIENS</b>					
1. Résultat net des plus-values et des pertes relatives à des biens ou droits de l'espèce qui ont été aliénés au cours de la période imposable					
a)	Positif . . . . . (E)				
b)	Négatif (en rouge) . . . . . (F)				
2. A déduire : solde des pertes restant à compenser éprouvées au cours des cinq périodes imposables antérieures lors de l'aliénation de biens ou droits de l'espèce (à limiter au montant repris en E) . . . . . (G)		-			
3. Montant imposable des plus-values (E-G) . . . . . (H)					132
<b>C. PLUS-VALUES SUR PARTICIPATIONS IMPORTANTES</b>					
1. Prix perçu . . . . . (I)					
2. Prix d'acquisition (éventuellement réévalué) . . . . . (J)		-			
3. Montant imposable (différence I-J) . . . . . (K)					133

**CADRE III. - AVANTAGES FINANCIERS OU DE TOUTE NATURE**

Montant imposable .....	....., .. 139
-------------------------	---------------

**CADRE IV. - PENSIONS, CAPITAUX, COTISATIONS ET PRIMES PATRONALES**

Montant imposable .....	....., .. 140
-------------------------	---------------

**CADRE V. - DEPENSES OU AVANTAGES DE TOUTE NATURE NON JUSTIFIES ET AVANTAGES FINANCIERS OU DE TOUTE NATURE**

Montant imposable .....	....., .. 141
-------------------------	---------------

**CADRE VI. - DIVIDENDES ATTRIBUES PAR CERTAINES INTERCOMMUNALES**

Montant imposable .....	....., .. 166
-------------------------	---------------

**CADRE VII. - VERSEMENTS ANTICIPES**

1. Montant total à prendre en considération à titre de versement anticipé .....	....., .. 175
2. Numéro de référence figurant sur l' "extrait de compte VA" .....	176

**CADRE VIII. - REVENUS RECUEILLIS SOUMIS AU PRECOMPTE MOBILIER**

A. REVENUS DE CAPITAUX ET BIENS MOBILIERS, LOTS AFFERENTS A DES TITRES D'EMPRUNTS ET INDEMNITES POUR COUPON MANQUANT OU POUR LOT MANQUANT :	
1. D'ORIGINE BELGE QUI ONT ETE ATTRIBUES OU MIS EN PAIEMENT SANS RETENUE NI VERSEMENT DE PRECOMPTE MOBILIER, DANS LA MESURE OU UN PRECOMPTE MOBILIER EST DU	
2. D'ORIGINE ETRANGERE QUI ONT ETE ENCAISSES OU RECUEILLIS EN BELGIQUE SANS RETENUE NI VERSEMENT DE PRECOMPTE MOBILIER, DANS LA MESURE OU UN PRECOMPTE MOBILIER EST DU	
3. D'ORIGINE ETRANGERE, ENCAISSES OU RECUEILLIS A L'ETRANGER SANS INTERVENTION D'UN INTERMEDIAIRE ETABLI EN BELGIQUE, DANS LA MESURE OU UN PRECOMPTE MOBILIER EST DU	
4. RECUEILLIS ABUSIVEMENT EN EXEMPTION DE PRECOMPTE MOBILIER SUR LA BASE D'UNE DECLARATION INEXACTE	
a) Montant des revenus .....	, . . 220
b) Précompte mobilier dû .....	, . . 221
c) Bureau et date de versement	
.....	
B. REVENUS VISES A L'ART. 262, 5°, CIR 92, D' ACTIONS OU PARTS D'ORIGINE ETRANGERE, PAYES OU ATTRIBUES PAR DES SOCIETES D'INVESTISSEMENT OU DE TITRES A REVENUS FIXES D'ORIGINE ETRANGERE, RECUEILLIS EN RAISON DE L'ALIENATION DE CES TITRES AVANT L'ECHEANCE DES REVENUS	
a) Montant des revenus .....	, . . 224
b) Précompte mobilier dû .....	, . . 225
c) Bureau et date de versement	
.....	
C. REVENUS DE LA LOCATION DE BIENS MOBILIERS GARNISSANT DES HABITATIONS, CHAMBRES OU APPARTEMENTS MEUBLES	
a) Montant des revenus .....	, . . 228
b) Précompte mobilier dû .....	, . . 229
c) Bureau et date de versement	
.....	
D. REVENUS DIVERS :	
1. REVENUS RECUEILLIS A L'OCCASION SOIT DE LA SOUS-LOCATION OU DE LA CESSION DE BAIL D'IMMEUBLES, MEUBLES OU NON, SIS EN BELGIQUE OU A L'ETRANGER, SOIT DE LA CONCESSION DU DROIT D'UTILISER, EN BELGIQUE OU A L'ETRANGER, UN EMPLACEMENT QUI EST IMMEUBLE PAR NATURE ET QUI N'EST PAS SITUÉ DANS L'ENCEINTE D'UNE INSTALLATION SPORTIVE POUR Y APPOSER DES AFFICHES OU D'AUTRES SUPPORTS PUBLICITAIRES	
2. PRODUITS DE LA LOCATION DU DROIT DE CHASSE, DE PECHE ET DE TENDERIE	
a) Montant des revenus .....	, . . 232
b) Précompte mobilier dû .....	, . . 233
c) Bureau et date de versement	
.....	

**CADRE IX. - REVENUS MOBILIERS PAYES OU ATTRIBUES**

A. DIVIDENDES DISTRIBUES	
a) Montant des revenus .....	, . . 245
b) Précompte mobilier dû .....	, . . 246
c) Bureau et date de versement	
.....	
B. REVENUS DE DEPOTS D'ARGENT, CREANCES, PRETS OU AUTRES REVENUS PASSIBLES DU PRECOMPTE MOBILIER	
a) Montant des revenus .....	, . . 247
b) Précompte mobilier dû .....	, . . 248
c) Bureau et date de versement	
.....	

**CADRE X. - NUMERO DE COMPTE BANCAIRE**

En haut de la page 1 de la déclaration sont mentionnés l'actuel numéro de compte international (IBAN) dont l'administration a connaissance et le code d'identification correspondant de la banque (BIC). Les restitutions éventuelles d'impôts sur les revenus et de taxes de circulation peuvent être versées sur ce compte.

**Si la personne morale souhaite toujours utiliser ce numéro de compte aux fins précitées, NE remplissez PAS les lignes ci-dessous.**

Si aucun numéro de compte n'est indiqué, si le numéro indiqué n'est pas (plus) correct ou si la personne morale souhaite utiliser un autre numéro de compte, mentionnez ci-dessous le numéro de compte IBAN sur lequel les restitutions éventuelles d'impôts directs seront désormais versées et ce jusqu'à révocation ainsi que le code BIC de la banque.

Nouveau compte : IBAN □□□□ □□□□ □□□□ □□□□ □□□□ □□□□ □□□□ □□□□ □□  
BIC □□□□□□□□□□□□

*(votre numéro de compte IBAN et le code BIC figurent sur vos extraits de compte ou peuvent être demandés à votre banque).*

**CADRE XI. - DOCUMENTS, RELEVES ET RENSEIGNEMENTS DIVERS**

A. Joindre à la déclaration, sur des feuilles intercalaires distinctes, une copie certifiée conforme à l'original :

- a) des comptes annuels (bilan, compte de résultats et annexe éventuelle), en ce qui concerne les contribuables visés à la rubrique "contribuables assujettis", alinéa 1<sup>er</sup>, b, de la brochure explicative ;
- b) en ce qui concerne les autres contribuables :
  - les comptes annuels ;
  - les documents nécessaires à l'appréciation du régime fiscal applicable (sauf si cela ressort explicitement des comptes annuels).

B. Nom, qualité et numéro de téléphone de la personne à laquelle le service de taxation peut s'adresser concernant la présente déclaration :

.....  
..... / .....

ANNEXES : .....

Certifié exactes et véritables, les indications portées à la présente déclaration.

....., le ..... (date)

Au nom de la personne morale (\*),

(\*) La déclaration doit être signée par une personne légalement qualifiée pour engager la personne morale ou par le mandataire de la personne morale.

(signature, suivie des nom, prénom et qualité)

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 24 juillet 2008.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,

D. REYNDERS

FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
KANSELARIJ VAN DE EERSTE MINISTER

N. 2008 — 2504 (2008 — 1906) [2008/202679]

8 JUNI 2008. — Wet houdende diverse bepalingen (I). — Errata

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 180 van 16 juni 2008, tweede editie, moeten de volgende correcties worden aangebracht :

— bladzijde 30554, in de franse tekst van artikel 26, § 1<sup>er</sup> bis, van de wet van 29 april 1999 betreffende de organisatie van de elektriciteitsmarkt, zoals ingevoegd bij artikel 88 van de wet van 8 juni 2008 houdende diverse bepalingen (I), in het 1<sup>o</sup> lezen "suivant" in plaats van "suivants";

— bladzijde 30555, in de nederlandse tekst van artikel 15/14<sup>ter</sup> van de wet van 12 april 1965 betreffende het vervoer van gasachtige producten en andere door middel van leidingen, zoals ingevoegd bij artikel 91 van de wet van 8 juni 2008 houdende diverse bepalingen (I), in § 3, derde lid, lezen "en/of voorwaarden" in plaats van "en/of voorwaarden betreft";

— bladzijde 30556, in de franse tekst van artikel 15/16, § 1<sup>er</sup> bis, van de wet van 12 april 1965 betreffende het vervoer van gasachtige producten en andere door middel van leidingen, zoals ingevoegd bij artikel 92 van de wet van 8 juni 2008 houdende diverse bepalingen (I), in het 1<sup>o</sup> lezen "suivant" in plaats van "suivants".

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
CHANCELLERIE DU PREMIER MINISTRE

F. 2008 — 2504 (2008 — 1906) [2008/202679]

8 JUIN 2008. — Loi portant des dispositions diverses (I). — Errata

Au *Moniteur belge* n° 180 du 16 juin 2008, deuxième édition, les corrections suivantes doivent être apportées :

— page 30554, dans le texte français de l'article 26, § 1<sup>er</sup> bis, de la loi du 29 avril 1999 relative à l'organisation du marché de l'électricité, tel qu'inséré par l'article 88 de la loi du 8 juin 2008 portant des dispositions diverses (I), lire au 1<sup>o</sup> "suivant" au lieu de "suivants";

— page 30555, dans le texte néerlandais de l'article 15/14<sup>ter</sup> de la loi du 12 avril 1965 relative au transport de produits gazeux et autres par canalisations, tel qu'inséré par l'article 91 de la loi du 8 juin 2008 portant des dispositions diverses (I), lire au § 3, alinéa 3, "en/of voorwaarden" au lieu de "en/of voorwaarden betreft";

— page 30556, dans le texte français de l'article 15/16, § 1<sup>er</sup> bis, de la loi du 12 avril 1965 relative au transport de produits gazeux et autres par canalisations, tel qu'inséré par l'article 92 de la loi du 8 juin 2008 portant des dispositions diverses (I), lire au 1<sup>o</sup> "suivant" au lieu de "suivants".

FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
BUDGET EN BEHEERSCONTROLE

N. 2008 — 2505 (2008 — 2234) [C — 2008/03317]

1 JUNI 2008. — Wet houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2008. — Errata

In het *Belgisch Staatsblad* van 7 juli 2008, nr. 208, op blz.35800, de hoofdtitel « FOD Financiën » vervangen door « FOD Budget en Beheerscontrole ».

— in de wetsbepalingen, blz. 35852, achter hoofdstuk 5, in de Nederlandse tekst, de naam van de Heer Staatssecretaris voor Begroting » Y. Leterme » vervangen door de naam « M. Wathelet ».

— in de parlementaire verwijzingen, op dezelfde bladzijde, achter de handtekeningen, de verwijzingen 52/K0994020 : Bijlage en 52/K0994021 : Bijlage invoegen, achter de verwijzing 52/ K0994019.

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
BUDGET ET CONTROLE DE LA GESTION

F. 2008 — 2505 (2008 — 2234) [C — 2008/03317]

1<sup>er</sup> JUIN 2008. — Loi contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2008. — Errata

Au *Moniteur belge* du 7 juillet 2008, n° 208, à la page 35800, remplacer le titre « SPF Finances » par « SPF Budget et Contrôle de la Gestion ».

— dans les dispositions de la loi, page 35852, après le chapitre 5, dans le texte néerlandais, remplacer le nom du Secrétaire d'Etat au Budget « Y. Leterme » par le nom « M. Wathelet ».

— dans les annales parlementaires, à la même page, après les signatures, insérer les références 52/K0994020 : Annexe et 52/K0994021 : Annexe après la référence 52/K0994019.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BUITENLANDSE ZAKEN,  
BUITENLANDSE HANDEL  
EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

N. 2008 — 2506 [C — 2008/15105]

Overeenkomst houdende oprichting van een Internationale Douaneraad, en Bijlage, gedaan te Brussel op 15 december 1950. — Toetreding van Bosnië en Herzegovina (1)

Op 4 juli 2008 werd bij de Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking van België het toetredingsinstrument van Bosnië en Herzegovina betreffende voornoemde Overeenkomst neergelegd.

Overeenkomstig artikel XVIII, paragraaf c, zijn de Overeenkomst en haar Bijlage voor Bosnië en Herzegovina in werking getreden op 4 juli 2008.

Nota

(1) Zie *Belgisch Staatsblad* van 31 december 1952.

SERVICE PUBLIC FEDERAL AFFAIRES ETRANGERES,  
COMMERCE EXTERIEUR  
ET COOPERATION AU DEVELOPPEMENT

F. 2008 — 2506 [C — 2008/15105]

Convention portant création d'un Conseil de Coopération douanière, et Annexe, faites à Bruxelles le 15 décembre 1950. — Adhésion de la Bosnie et Herzégovine (1)

Le 4 juillet 2008 a été déposé auprès du Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement de Belgique, l'instrument d'adhésion de la Bosnie et Herzégovine concernant la Convention précitée.

Conformément aux dispositions de l'article XVIII, paragraphe c, la Convention et son Annexe sont entrées en vigueur à l'égard de la Bosnie et Herzégovine le 4 juillet 2008.

Note

(1) Voir *Moniteur belge* du 31 décembre 1952.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

N. 2008 — 2507

[C — 2008/12433]

19 MAART 2008. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende de arbeidsvoorwaarden (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid;

Op de voordracht van Onze Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende de arbeidsvoorwaarden.

**Art. 2.** Onze Minister van Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 19 maart 2008.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Werk,

J. PIETTE

—————  
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

—————  
Bijlage

**Paritair Subcomité voor het marokijnwerk  
en de handschoennijverheid**

*Collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007*

Arbidsvoorwaarden

(Overeenkomst geregistreerd op 24 juli 2007  
onder het nummer 83949/CO/128.03)

HOOFDSTUK I. — *Toepassingsgebied*

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de werklieden en werksters, hierna aangeduid met "werklieden", tewerkgesteld in de ondernemingen van de handschoennijverheid die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid.

Onder "handschoennijverheid" wordt verstaan : de handschoenmakerij in leder, snij- en naaiwerk inbegrepen; de vervangingsartikelen worden gelijkgesteld met lederartikelen voor zover een gelijkaardige beroepskennis is vereist.

HOOFDSTUK II. — *Lonen*

A. Vaststelling van de minimumlonen voor stukwerk

Art. 2. De minimumlonen voor stukwerk worden vanaf 1 april 2007 als volgt vastgesteld :

I. Lonen voor het naaien :

a) Het stikken :

	Per dozijn
1. Zakwanten zonder boord en rabatje :	21,9220 EUR
2. Zakwanten met gestikte boorden en rabatje :	27,6410 EUR
3. Met drukknopje en rabatje :	30,2380 EUR
4. Met knopje en rabatje :	32,7350 EUR

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

F. 2008 — 2507

[C — 2008/12433]

19 MARS 2008. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, concernant les conditions de travail (1)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, concernant les conditions de travail.

**Art. 2.** Notre Ministre de l'Emploi est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 19 mars 2008.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi,

J. PIETTE

—————  
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

—————  
Annexe

**Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie**

*Convention collective de travail du 2 juillet 2007*

Conditions de travail

(Convention enregistrée le 24 juillet 2007  
sous le numéro 83949/CO/128.03)

CHAPITRE I<sup>er</sup>. — *Champ d'application*

Article 1<sup>er</sup>. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers et ouvrières, ci-après désignés par "ouvriers", occupés dans les entreprises de l'industrie de la ganterie ressortissant à la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie.

On entend par "industrie de la ganterie" : la fabrication de gants en cuir en y comprenant la coupe et la couture; les articles de remplacement sont assimilés aux articles en cuir pour autant qu'une connaissance professionnelle similaire soit requise.

CHAPITRE II. — *Salaires*

A. Fixation des salaires minimums à la pièce

Art. 2. Les salaires minimums à la pièce sont fixés comme suit à partir du 1<sup>er</sup> avril 2007 :

I. Salaires pour la couture :

a) Le piqué :

	Par douzaine
1. Saxe sans finition ni carabin :	21,9220 EUR
2. Saxe avec bords piqués et carabin :	27,6410 EUR
3. Avec fermeture pression et carabin :	30,2380 EUR
4. Avec fermeture bouton et carabin :	32,7350 EUR

	Per dozijn —		Par douzaine —
<i>b)</i> Handschoenen met de hand genaaid :		<i>b)</i> Gants cousus à la main :	
1. Zakwanten zonder boord met rabatje :	72,6895 EUR	1. Saxe sans bord avec carabin :	72,6895 EUR
2. Zakwanten met boorden en rabatje :	82,8090 EUR	2. Saxe avec bords et carabin :	82,8090 EUR
3. Met drukknopje, boorden en rabatje :	87,8600 EUR	3. Avec fermeture pression, bords et carabin :	87,8600 EUR
4. Met knoopje, boorden en rabatje :	90,3915 EUR	4. Avec fermeture bouton, bords et carabin :	90,3915 EUR
<i>c)</i> Het borduurwerk op handschoenen :		<i>c)</i> La broderie sur gants :	
1. Vier rijen of twee nerven :	4,0125 EUR	1. Quatre rangs ou deux nervures :	4,0125 EUR
2. Zes rijen :	5,9670 EUR	2. Six rangs :	5,9670 EUR
3. Biezen en rondstep :	6,4510 EUR	3. Broderie impériale :	6,4510 EUR
<i>d)</i> Het innaaien van voering :		<i>d)</i> Le fourré :	
1. Flanel :	10,6655 EUR	1. Flanelle :	10,6655 EUR
2. Flanel met vork :	15,2200 EUR	2. Flanelle avec fourchette :	15,2200 EUR
3. Konijn of schapevel :	18,3675 EUR	3. Lapin ou mouton :	18,3675 EUR
4. Gebreide voering :	5,2075 EUR	4. Tricot :	5,2075 EUR

## II. Lonen voor het snijden :

*a)* Amadishandschoenen uit geborsteld, ondergedompeld, suède (geite-, lams-, gems-, doeskinleder), gelooide glacéleder (geite-, ree-, lams-, schapeleder) :

De onderstaande tabel geeft de lonen per dozijn aan :

## II. Salaires pour la coupe :

*a)* Gants amadis en cuir glacé brossé, plongé, suède (chevreau, agneau, chamois, doeskin), tanné (chevreau, chevreton, agneau, mouton) :

Le tableau ci-après indique les salaires par douzaine :

Hoogte (in duimen) — Hauteur (en pouces) —	Handschoenen uit geiteleder	Gelooide handschoenen
	Gants en chevreau — EUR —	Gants tannés — EUR —
2,5	34,8605	38,0280
3	36,0520	39,2360
4	38,3910	41,6375
6	42,3420	45,2950
8	47,4960	49,9235
10	52,9320	55,4510
12	63,8710	67,4935
16	83,8270	87,4820
18/20	96,5590	100,2230

1. Bovenstaande prijzen omvatten het schaven, het dopseren, het gereedsnijden van de handschoenstukken en het plaatsen van de "ridelle".

2. Voor de geschaafde huiden worden de voormelde lonen verlaagd met 17,5 pct.

*b)* Amadishandschoenen uit twee delen :

1. Wanneer de huiden tenminste 50 pct. gehele handschoenen opleveren, wordt een verhoging met 30 pct. op al de hierboven aangegeven lonen toegepast.

2. Wanneer de huiden minder dan 50 pct. gehele handschoenen opleveren, wordt een verhoging met 50 pct. op al de hierboven aangegeven lonen toegepast.

*c)* Amadishandschoenen uit pekari :

De in II, *a)* voor de gelooide handschoenen voorziene bedragen zijn hier van toepassing, evenwel met een verhoging van 8,9355 EUR vanaf 1 april 2007.

1. Les prix ci-dessus s'entendent pour le dôlage, le depsage, l'étavillon et la pose de la "ridelle".

2. Pour les peaux dôlées, les salaires précités sont diminués de 17,5 p.c.

*b)* Gants amadis en deux pièces :

1. Si les peaux donnent au moins 50 p.c. de gants entiers, une majoration de 30 p.c. est appliquée sur tous les salaires indiqués ci-dessus.

2. Si les peaux donnent moins de 50 p.c. de gants entiers, une majoration de 50 p.c. est appliquée sur tous les salaires indiqués ci-dessus.

*c)* Gants amadis en pékari :

Les montants prévus au II, *a)* pour les gants tannés s'appliquent ici, cependant avec une majoration de 8,9355 EUR à partir du 1<sup>er</sup> avril 2007.

## d) Herenhandschoenen :

	Per dozijn —
1. Uit lams-, schape-, geite-, suède-, gems-, geitjes-, doeskinleder; de vorken zijn niet gesneden :	48,6660 EUR
2. Uit pekari :	56,5045 EUR

e) Jongens en meisjeshandschoenen uit lams-, geitjes-, suède-, en geloooid leder : 35,9875 EUR.

f) Het loon voor het maken van de vorken wordt vastgesteld op 10 pct. van het loon voor het snijden.

g) Het loon voor het rechtmaken wordt eenvormig vastgesteld op : 3,0550 EUR.

h) Het loon voor het afronden wordt eenvormig vastgesteld op : 3,4735 EUR.

i) Het loon voor het zwarten wordt eenvormig vastgesteld op : 6,2805 EUR.

## B. Minimumuurlonen

Art. 3. a) Meerderjarige werklieden : de minimumuurlonen worden vastgesteld als volgt vanaf 1 april 2007 :

	EUR —
Trieren - categorie I	9,0915
Kavelingen maken - categorie II	8,8640
Snijden - categorie III	8,7075
Stansen - categorie IV	8,2250
Ongeschoolden - categorie V	8,0710
Vorken, snijden, rechtmaken, stikken, borduren, zwarten, inpakken, afronden - categorie VI	7,7785

## b) Minderjarige werklieden :

Gelet op de opleidingsperiode van toepassing op jonge arbeiders en het vergemakkelijken van de integratie van jongeren op de arbeidsmarkt, worden de minimumuurlonen van de aan het snijden, afronden, rechtmaken en zwarten tewerkgestelde minderjarige werklieden, aan de volgende percentages van de onder a), van dit artikel bepaalde lonen vastgesteld :

## Leeftijden/Ages

—  
16  
16,5  
17  
17,5  
18  
18,5  
19  
19,5  
20

## d) Gants pour hommes :

	Par douzaine —
1. En agneau, mouton, chèvre, suède, chamois, chevreau, doeskin; la coupe des fourchettes n'est pas faite :	48,6660 EUR
2. En pécarri :	56,5045 EUR

e) Gants pour garçonnetts et fillettes, en agneau, chevreau, suède et tanné : 35,9875 EUR.

f) Le salaire pour la confection des fourchettes est fixé à 10 p.c. du salaire de la coupe.

g) Le salaire pour le dressage est fixé uniformément à : 3,0550 EUR.

h) Le salaire pour le raffilage est fixé uniformément à : 3,4735 EUR.

i) Le salaire pour le noircissage est fixé uniformément à : 6,2805 EUR.

## B. Salaires horaires minimums

Art. 3. a) Ouvriers majeurs : les salaires horaires minimums sont fixés comme suit à partir du 1<sup>er</sup> avril 2007 :

	EUR —
Triage - catégorie I	9,0915
Lotissage - catégorie II	8,8640
Coupe - catégorie III	8,7075
Fendre - catégorie IV	8,2250
Non-qualifiés - catégorie V	8,0710
Fourchetter, couper, dresser, piquer, broder, noircir, emballer, raffiler - catégorie VI	7,7785

## b) Ouvriers mineurs d'âge :

Etant donné la période de formation applicable aux jeunes ouvriers et pour faciliter l'intégration des jeunes au marché du travail les salaires horaires minimums des ouvriers mineurs d'âge occupés à la coupe, au raffilage, dressage et noircissage sont fixés aux pourcentages suivants des salaires définis au a), du présent article :

## Percentages/Pourcentages

—  
60  
65  
70  
75  
80  
85  
90  
95  
100

Art. 4. De minderjarige werkman heeft recht op het volledige loon dat voor het uitgevoerde werk is vastgesteld zodra hij de voor de uitoefening ervan vereiste bekwaamheid bezit, met dien verstande dat het loon voor het snijden wordt toegepast na drie jaar stage in de industrie en het loon van stanser na drie maanden leertijd.

Art. 5. De jongens en meisjes van 14 en 15 jaar, die regelmatig de leergangen aan een vakschool van de handschoenmakerij volgen, hebben recht op het voor de 16-jarige vastgestelde loon, zodra zij naar het tweede studiejaar gaan.

### C. Conventionele verhoging

Art. 5bis. § 1. De verhoging van de lonen in de loop van de jaren 2007-2008 omwille van collectieve loonsverhoging (zie § 2) en omwille van de indexaanpassingen wordt vastgelegd op 5 pct. Deze berekening gebeurt op het referte-uurloon van 10,60 EUR.

§ 2. Verhoging van 0,04 EUR per uur op 1 juli 2007 en van 0,03 EUR per uur op 1 juli 2008 voor de conventionele en de reële lonen. Dit komt overeen met een verhoging van 0,66 pct. op het referte-uurloon.

§ 3. Op 1 oktober 2008 gebeurt de volgende afrekening : 5 pct. - 0,66 pct. = 4,34 pct. - (som van de procentuele indexaties gedurende 2007-2008). Dit procentueel resultaat wordt vermenigvuldigd met het referte-uurloon van 10,60 EUR.

Indien deze formule een positief resultaat geeft, worden op 1 oktober 2008 de conventionele en de reële lonen verhoogd met dit resultaat.

Indien deze formule een negatief resultaat geeft, worden op 1 oktober 2008 de conventionele en de reële lonen niet verder verhoogd.

## HOOFDSTUK III. — Vergoedingen voor bestaanszekerheid

### A. Vergoedingen bij werkloosheid

Art. 6. De werkgevers verbinden zich ertoe alle maatregelen te treffen om, zoveel mogelijk, werkloosheid te vermijden.

Art. 7. Wanneer het niet mogelijk is werkloosheid te vermijden, voeren de werkgevers een regeling van werkloosheid met beurtwisseling in.

Art. 8. De werkloos gestelde werklieden hebben recht op een bestaanszekerheidsvergoeding per dag onvrijwillige werkloosheid. Deze is nochtans niet verschuldigd wanneer de werkloosheid aan een geval van overmacht te wijten is.

Art. 9. Het dagelijks bedrag van deze vergoeding wordt vastgelegd overeenkomstig de volgende tabel vanaf 1 april 2007 :

Leeftijd/ Age
—
20 jaar en ouder/20 ans et plus
van 18 tot jonger dan 20 jaar/de 18 à moins de 20 ans

Art. 10. De betaling van deze vergoeding valt ten laste van de werkgever.

Art. 11. De bestaanszekerheidsvergoeding is, per werkman, verschuldigd ten belope van maximum 70 dagen onvrijwillige werkloosheid per kalenderjaar.

Art. 12. Voor de werkman die in dienst is getreden bij een werkgever in de loop van het jaar, zijn de bestaanszekerheidsvergoedingen verschuldigd ten belope van het aantal dagen onvrijwillige werkloosheid in verhouding tot het aantal volle maanden tewerkstelling bij deze werkgever in de loop van de referteperiode.

Art. 13. De vergoedingen voor bestaanszekerheid worden betaald op de in de ondernemingen van kracht zijnde gebruikelijke betaaldag, op voorlegging van de stempelkaart van de werkloos gestelde werkman.

Zij worden door de werkgever op de individuele rekening van de werkman ingeschreven.

Bij elke betaling wordt aan de betrokkene een loonstrook overhandigd.

### B. Ontslag in geval van noodzaak

Art. 14. De werkgevers verbinden zich ertoe, zoveel mogelijk, ontslag te vermijden.

Art. 4. L'ouvrier mineur d'âge a droit au salaire complet prévu pour le travail qu'il exécute dès qu'il répond à la qualification voulue pour l'exercice de celui-ci, étant entendu que le salaire de coupe est appliqué après trois ans de stage dans l'industrie et le salaire de fendeur après trois mois d'apprentissage.

Art. 5. Les jeunes gens et jeunes filles âgés de 14 à 15 ans, qui suivent régulièrement les cours d'une école professionnelle de la ganterie, ont droit au salaire fixé pour ceux âgés de 16 ans, dès qu'ils passent en seconde année d'études.

### C. Augmentation conventionnelle

Art. 5bis. § 1<sup>er</sup>. L'augmentation des salaires au cours des années 2007-2008 en raison de l'augmentation salariale collective (voir § 2) et en raison des adaptations à l'indice est fixée à 5 p.c. Ce calcul se fait sur la base du salaire horaire de référence de 10,60 EUR.

§ 2. Augmentation de 0,04 EUR par heure au 1<sup>er</sup> juillet 2007 et de 0,03 EUR par heure au 1<sup>er</sup> juillet 2008 pour les salaires conventionnels et réels. Cela revient à une augmentation de 0,66 p.c. sur le salaire horaire de référence.

§ 3. Le 1<sup>er</sup> octobre 2008, la liquidation se fait comme suit : 5 p.c. - 0,66 p.c. = 4,34 p.c. - (somme des indexations en pour cent au cours de 2007-2008). Ce résultat en pour cent est multiplié par le salaire horaire de référence de 10,60 EUR.

Si cette formule donne un résultat positif, les salaires conventionnels et réels seront majorés de ce résultat au 1<sup>er</sup> octobre 2008.

Si cette formule donne un résultat négatif, les salaires conventionnels et réels ne seront plus augmentés davantage au 1<sup>er</sup> octobre 2008.

## CHAPITRE III. — Indemnités de sécurité d'existence

### A Indemnités en cas de chômage

Art. 6. Les employeurs s'engagent à prendre toutes les mesures pour éviter, autant que possible, le chômage.

Art. 7. Lorsqu'il n'est pas possible d'éviter le chômage, les employeurs instaurent un système de mise en chômage par roulement.

Art. 8. Les ouvriers mis en chômage ont droit à une indemnité de sécurité d'existence par journée de chômage involontaire. Toutefois, celle-ci n'est pas due lorsque le chômage résulte du fait d'un cas de force majeure.

Art. 9. Le montant journalier de cette indemnité est fixé conformément au tableau ci-après à partir du 1<sup>er</sup> avril 2007 :

Cat. I à/tot V	Cat. VI
—	—
EUR	EUR
—	—
7,2095	6,6655
6,5640	6,1135

Art. 10. Le paiement de cette indemnité est à charge de l'employeur.

Art. 11. L'indemnité de sécurité d'existence est due, par ouvrier, à raison de 70 jours maximum de chômage involontaire par année civile.

Art. 12. Pour l'ouvrier entré au service d'un employeur dans le courant de l'année, les indemnités de sécurité d'existence sont dues à raison du nombre de journées de chômage involontaire proportionnellement au nombre de mois entiers d'occupation au service dudit employeur au cours de la période de référence.

Art. 13. Les indemnités de sécurité d'existence sont payées au jour habituel de paie en vigueur dans l'entreprise, sur présentation de la carte de pointage de l'ouvrier mis en chômage.

Elles ont inscrites par l'employeur au compte individuel de l'ouvrier.

A chaque paiement, il est remis à l'intéressé une souche de salaire.

### B. Licenciement en cas de nécessité

Art. 14. Les employeurs s'engagent à éviter, autant que possible, les licenciements.

Art. 15. Wanneer het blijkt dat er in een groep voortdurend werkloosheid is, wat op een teveel aan arbeidskrachten wijst, en voor zover de werkgever ze niet in een andere groep kan tewerkstellen, mogen de overtoollige werklieden worden ontslagen. Alvorens tot dit ontslag over te gaan, laat de werkgever dit aan de ondernemingsraad weten of, bij ontstentenis ervan, aan de vakbondsafvaardiging of, wanneer er geen bestaat, aan de werkliedenafgevaardigden van de representatieve werknemersorganisaties.

Er wordt zoveel mogelijk rekening gehouden met de sociale en economische factoren, zoals de leeftijd van de werklieden, hun diensttijd, hun technische bekwaamheid, enz...

Tijdens de periode van werkloosheid met beurtwisseling en gedurende de opzeggingstermijn mogen geen werklieden in dienst worden genomen om de opgezegde werklieden of degenen die aan beurtwisseling deelnemen, te vervangen.

Art. 16. Na het verstrijken van de wettelijke opzeggingstermijn betekend door de werkgever, heeft de ontslagen werkmán, als afscheidvergoeding, recht op vergoedingen voor bestaanszekerheid waarvan het bedrag is bepaald bij artikel 9 en dit voor een aantal gecontroleerde werkloosheidsdagen waarvan de duur is vastgesteld volgens het aantal jaren ononderbroken dienst in de onderneming, zijnde :

- 50 dagen voor een dienstanciënniteit van één tot en met 5 jaar;
- 75 dagen voor een dienstanciënniteit van zes tot en met 10 jaar;
- 3 dagen voor ieder jaar dienst boven het tiende.

Nochtans zijn de vergoedingen enkel verschuldigd voor de dagen waarvoor de werkmán bewijst dat hij volledig werkloos was. De perioden van werkloosheid mogen al dan niet worden gescheiden door werkperioden gelegen in een periode van drie of zes maanden naargelang de werkmán minder of meer dan 5 jaar dienst telt.

Bij het verstrijken van de wettelijke opzeggingstermijn, moet de afscheidvergoeding, zoals voorzien in het 1ste lid, volledig en onmiddellijk worden uitbetaald aan de werklieden die ten minste 5 jaar dienst tellen in de onderneming, zonder rekening te houden met het aantal dagen dat deze werklieden na hun ontslag werkloos zijn gebleven.

Art. 17. De ontslagen werkmán minder dan één jaar ononderbroken dienst in de onderneming heeft geen recht op de in artikel 16 voorziene vergoedingen.

Art. 18. Wanneer het de werkgever niet meer mogelijk is een werkmán in zijn oorspronkelijke groep tewerk te stellen, mag hij hem zijn overplaatsing naar een andere groep voorstellen, met behoud van zijn loon gedurende zes maanden, waarna enkel het regelingsloon van de nieuwe functie is verschuldigd. Wanneer een dergelijke overplaatsing wordt geweigerd, mag de betrokkene werkmán worden ontslagen met inachtneming van de wettelijke opzeggingstermijn.

Art. 19. Het ontslag van een werkmán, gerechtvaardigd door dringende redenen, valt niet onder de toepassing van deze collectieve arbeidsovereenkomst.

#### C. Huisarbeiders

Art. 20. De huisarbeiders en -arbeidsters hebben recht op de in artikel 9 voorziene bestaanszekerheidsvergoedingen voor elke behoorlijk gecontroleerde werkloosheidsdag van een lopende maand, op voorwaarde de vorige maand een loon te hebben verdiend, dat gelijk is aan 90 pct. van het loon van een werkmán in de werkplaats die in ingedeeld in dezelfde categorie van functies als de betrokkene.

Art. 21. Het in artikel 20 bedoelde loon wordt vastgesteld door het minimumuurloon van de werkmán of de werkster in de werkplaats te vermenigvuldigen met het aantal gepresteerde uren tijdens de voorgaande maand, verminderd met het aantal verloren uren wegens ziekte, bevalling, legerdienst, betaalde vakantie, ongeval, dagen werkloosheid, tijdens de in aanmerking genomen periode.

Art. 22. In geval een wet of een interprofessioneel paritair akkoord, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit, houdende invoering van een stelsel voor bestaanszekerheid gelijkwaardig aan dat van deze collectieve arbeidsovereenkomst, in werking zou treden gedurende de geldigheidsperiode van deze collectieve arbeidsovereenkomst, zou deze laatste ambtshalve door de nieuwe wettelijke of reglementaire bepalingen worden vervangen.

Nochtans blijven de bepalingen van deze collectieve arbeidsovereenkomsten die voor de werklieden gunstiger zijn, van toepassing

In geen geval mag de last, welke voortkomt uit de samenvoeging van de voordelen toegekend door deze collectieve arbeidsovereenkomst en door de wet, deze voorzien in deze collectieve arbeidsovereenkomst te boven gaan.

Art. 23. In geval van betwisting oopens de toepassing van deze collectieve arbeidsovereenkomst, onderzoekt de werkgever het geval met de ondernemingsraad of, bij ontstentenis ervan, met de vakbondsafvaardiging of wanneer er geen bestaat, met de werkliedenafgevaardigden van de representatieve werknemersorganisatie.

Art. 15. Lorsqu'il s'avère qu'il y a du chômage constant dans un groupe, révélant un excédent de main-d'œuvre dans ce groupe-ci, pour autant que l'employeur ne puisse les occuper dans un autre groupe, les ouvriers excédentaires peuvent être licenciés. Avant de procéder à ce licenciement, l'employeur en informe le conseil d'entreprise ou, à défaut de celui-ci, la délégation syndicale ou, si celle-ci n'existe pas, les délégués ouvriers des organisations représentatives des travailleurs.

Il est tenu compte, dans toute la mesure du possible, des facteurs sociaux et économiques, tels que l'âge des ouvriers, la durée de leurs services, leur capacité technique, etc...

Durant la période de mise en chômage par roulement et pendant le délai de préavis, il ne peut être procédé à des recrutements d'ouvriers pour remplacer les ouvriers en préavis ou participant au roulement.

Art. 16. Après l'expiration du préavis légal donné par l'employeur, l'ouvrier licencié a droit, à titre d'indemnité de séparation, à des indemnités de sécurité d'existence, dont le montant est fixé à l'article 9, pour un nombre de journées contrôlées de chômage dont la durée est déterminée suivant les années de service ininterrompu dans l'entreprise, soit :

- 50 jours pour une ancienneté de service de un à et y compris 5 ans;
- 75 jours pour une ancienneté de service de six à et y compris 10 ans;
- 3 jours pour chaque année de service au-delà de la dixième.

Toutefois, les indemnités ne sont dues que pour les jours pour lesquels l'ouvrier apporte la preuve qu'il a été en chômage complet. Les périodes de chômage peuvent être séparées ou non par des périodes de travail se situant dans une période de trois mois ou de six mois suivant que l'ouvrier a moins ou plus de 5 ans de service.

A l'expiration du préavis légal, l'indemnité de séparation doit, comme prévu au premier alinéa, être complètement et immédiatement payée aux ouvriers ayant au moins 5 ans de service dans l'entreprise, sans tenir compte du nombre de jours où ces ouvriers sont restés en chômage après le licenciement.

Art. 17. L'ouvrier licencié ayant moins d'une année de service ininterrompu dans l'entreprise n'a pas droit aux indemnités prévues à l'article 16.

Art. 18. L'employeur n'ayant plus la possibilité d'occuper un ouvrier dans son groupe original, peut lui proposer son transfert dans un autre groupe avec maintien de son salaire pendant six mois, après lesquels le salaire conventionnel de la nouvelle fonction est seul dû. En cas de refus de pareil transfert, l'ouvrier en cause peut être licencié moyennant le respect du préavis légal.

Art. 19. Le licenciement d'un ouvrier, justifié par des motifs graves, ne tombe pas sous l'application de la présente convention collective de travail.

#### C. Travailleurs à domicile

Art. 20. Les travailleurs et travailleuses à domicile, ont droit aux indemnités de sécurité d'existence prévues à l'article 9 pour chaque journée de chômage, dûment contrôlée, d'un mois en cours à la condition d'avoir gagné, le mois précédent, un salaire égal à 90 p.c. du salaire d'un ouvrier à l'atelier, classé dans la même catégorie de fonctions que les intéressés.

Art. 21. Le salaire visé à l'article 20 s'établit en multipliant le salaire horaire minimum de l'ouvrier ou l'ouvrière à l'atelier par le nombre d'heures travaillées durant le mois précédent, déduction faite du nombre d'heures perdues par suite de maladie, accouchement, service militaire, congés payés, accident, jours de chômage, pendant la période considérée.

Art. 22. Dans le cas où une loi ou un accord paritaire national interprofessionnel, rendu obligatoire par arrêté royal, instaurant un système de sécurité d'existence similaire à celui de la présente convention collective de travail, entrerait en vigueur pendant la période de validité de la présente convention collective de travail, celle-ci serait remplacée d'office par les nouvelles dispositions légales ou réglementaires.

Néanmoins, les dispositions de la présente convention collective de travail qui sont plus favorables pour les ouvriers restent d'application.

La charge résultant du cumul des avantages accordés par la présente convention collective de travail et par la loi ne peut, en aucun cas, être supérieure à celle prévue dans la présente convention collective de travail.

Art. 23. En cas de contestation au sujet de l'application de la présente convention collective de travail, l'employeur examine le cas avec le conseil d'entreprise ou, à son défaut, avec la délégation syndicale ou, si celle-ci n'existe pas, avec les délégués ouvriers des organisations représentatives des travailleurs.

HOOFDSTUK IV. — *Koppeling aan het indexcijfer van de consumptieprijzen*

Art. 24. De lonen en de bestaanszekerheidsvergoedingen zijn gekoppeld aan het indexcijfer van de consumptieprijzen overeenkomstig de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 oktober 2001 van het Paritair Comité voor het huiden- en lederbedrijf en vervangingsproducten.

HOOFDSTUK V. — *Eindejaarspremie*

Art. 25. Een eindejaarspremie die gelijk is aan 166 maal het bruto uurloon op het einde van november, wordt einde december betaald aan alle werklieden van het handschoenbedrijf, met inbegrip van de huisarbeiders en -arbeidsters, die gedurende het ganse jaar arbeidsprestaties hebben geleverd.

Art. 26. Voor de stukwerkers wordt het uurloon berekend op basis van het gemiddelde loon van de maanden september, oktober en november die de vervalddag van de premie voorafgaan.

Art. 27. De werklieden, andere dan deze bedoeld in artikel 26, ontvangen een premie in verhouding tot de duur van hun arbeidsprestaties. Elke begonnen maand geeft recht op 1/12de van het totale bedrag van de premie.

HOOFDSTUK VI. — *Arbeidsduur*

Art. 28. De normale wekelijkse arbeidsduur bedraagt 38 uren, verspreid over 5 dagen.

HOOFDSTUK VII. — *Arbeidsongevallen*

Art. 29. In geval van arbeidsongeschiktheid als gevolg van een arbeidsongeval heeft de werkmán ten laste van de werkgever recht op een vergoeding tijdens de periode van 23 dagen, volgend op de periode van 7 dagen arbeidsongeschiktheid tot de 30ste dag inbegrepen.

Deze vergoeding is een aanvulling op de vergoedingen die worden uitbetaald door de verzekeraar inzake arbeidsongevallen ten einde de werkmán een bezoldiging te waarborgen die overeenstemt met het nettoloon dat hij zou hebben ontvangen indien hij verder had gewerkt.

Art. 30. De werkgever betaalt, als voorschot, aan de werkmán een bedrag dat gelijk is aan het normale loon voor de beschouwde periode.

Het slachtoffer stelt de werkgever, op diens verzoek, in zijn plaats, voor zijn rechten op de vergoedingen die voor deze periode zijn verschuldigd door de verzekeraar inzake arbeidsongevallen.

Art. 31. Het normale loon wordt vastgesteld overeenkomstig de wetgeving op de betaalde feestdagen.

HOOFDSTUK VIII. — *Geldigheid*

Art. 32. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2007 en houdt op van kracht te zijn op 31 december 2008.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 19 maart 2008.

De Minister van Werk,  
J. PIETTE

CHAPITRE IV. — *Rattachement à l'indice des prix à la consommation*

Art. 24. Les salaires et les indemnités de sécurité d'existence sont rattachés à l'indice des prix à la consommation, conformément à la convention collective de travail du 2 octobre 2001 de la Commission paritaire de l'industrie des cuirs et peaux et des produits de remplacement.

CHAPITRE V. — *Prime de fin d'année*

Art. 25. Une prime de fin d'année, égale à 166 fois le salaire horaire brut de fin novembre, est payée à tous les ouvriers de l'industrie de la ganterie à la fin de décembre, en ce compris les travailleurs et travailleuses à domicile, qui ont fourni des prestations de travail durant toute l'année.

Art. 26. Pour les ouvriers travaillant à la pièce, le salaire horaire est calculé sur la base du salaire moyen des mois de septembre, octobre et novembre qui précèdent l'échéance de la prime.

Art. 27. Les ouvriers autres que ceux visés à l'article 26 reçoivent une prime proportionnelle à la durée de leurs prestations de travail. Chaque mois commencé donne droit à 1/12<sup>e</sup> du montant total de la prime.

CHAPITRE VI. — *Durée du travail*

Art. 28. La durée hebdomadaire normale du travail effectif est fixée à 38 heures, réparties sur 5 jours.

CHAPITRE VII. — *Accidents de travail*

Art. 29. En cas d'incapacité de travail résultant d'un accident de travail, l'ouvrier a droit, à charge de l'employeur, à une indemnité pendant la période de 23 jours qui suit la période de 7 jours d'incapacité de travail jusqu'au 30<sup>ème</sup> jour inclus.

Cette indemnité constitue un complément aux indemnités versées par l'assureur en matière d'accidents du travail de manière à garantir à l'ouvrier une rémunération correspondant au salaire net qu'il aurait obtenu s'il avait continué à travailler.

Art. 30. L'employeur paie à l'ouvrier, à titre d'avance, un montant égal au salaire normal de la période considérée.

La victime subroge l'employeur, à la demande de ce dernier, dans ses droits aux indemnités dues pour cette période par l'assureur en matière d'accidents du travail.

Art. 31. Le salaire normal est déterminé conformément à la législation sur les jours fériés payés.

CHAPITRE VIII. — *Validité*

Art. 32. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2007 et cesse d'être en vigueur le 31 décembre 2008.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 19 mars 2008.

Le Ministre de l'Emploi,  
J. PIETTE

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

N. 2008 — 2508

[C — 2008/12778]

5 JUNI 2008. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 15 mei 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende de toekenning van het halftijds brugpensioen op 57 jaar (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 55 van 13 juli 1993, gesloten in de Nationale Arbeidsraad, tot instelling van een regeling van aanvullende vergoeding voor sommige oudere werknemers in geval van halvering van de arbeidsprestaties, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 17 november 1993, inzonderheid op artikel 3;

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

F. 2008 — 2508

[C — 2008/12778]

5 JUIN 2008. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 15 mai 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, relative à l'octroi de la prépension à mi-temps à 57 ans (1)

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la convention collective de travail n°55 du 13 juillet 1993, conclue au sein du Conseil national du travail, instituant un régime d'indemnité complémentaire pour certains travailleurs âgés en cas de réduction des prestations de travail à mi-temps, rendue obligatoire par arrêté royal du 17 novembre 1993, notamment l'article 3;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor het marokijn-werk en de handschoennijverheid;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 15 mei 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende de toekenning van het halftijds brugpensioen op 57 jaar.

**Art. 2.** De Minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 5 juni 2008.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
Mevr. J. MILQUET

Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Koninklijk besluit van 17 november 1993, *Belgisch Staatsblad* van 4 december 1993.

Bijlage

**Paritair Subcomité voor het marokijnwerk  
en de handschoennijverheid**

*Collectieve arbeidsovereenkomst van 15 mei 2007*

Toekenning van het halftijds brugpensioen op 57 jaar  
(Overeenkomst geregistreerd op 1 juni 2007  
onder het nummer 83088/CO/128.03)

HOOFDSTUK I. — *Toepassingsgebied*

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werknemers die tewerkgesteld zijn in een voltijdse arbeidsregeling en op hun werkgevers die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid.

HOOFDSTUK II. — *Algemene bepaling*

Art. 2. Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten in uitvoering van de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 55 van 13 juli 1993, gesloten in de Nationale Arbeidsraad, tot instelling van een regeling van aanvullende vergoeding voor sommige oudere werknemers in geval van halvering van de arbeidsprestaties, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 17 november 1993 (*Belgisch Staatsblad* van 4 december 1993).

HOOFDSTUK III. — *Principe*

Art. 3. De voltijdse werknemers hebben de mogelijkheid op halftijds brugpensioen te gaan vanaf de leeftijd van 57 jaar.

Art. 4. De betrokken werknemers moeten bovendien de werkloosheidsuitkeringen genieten waarin is voorzien voor deze categorie van werknemers door de reglementering betreffende de werkloosheidsverzekering.

Art. 5. Het aantal arbeidsuren bepaald in de deeltijdse arbeidsregeling moet, na de vermindering, per arbeidscyclus gemiddeld gelijk zijn aan de helft van het aantal arbeidsuren in een normale voltijdse arbeidsregeling in de dienst.

HOOFDSTUK IV. — *Bedrag van de aanvullende vergoeding*

Art. 6. Het bedrag van de aanvullende vergoeding is ten minste gelijk aan het bedrag bepaald in de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 55 van 13 juli 1993, gesloten in de Nationale Arbeidsraad, tot instelling van een regeling van aanvullende vergoeding voor sommige oudere werknemers in geval van halvering van de arbeidsprestaties, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 17 november 1993 (*Belgisch Staatsblad* van 4 december 1993).

Art. 7. Het bedrag van de aanvullende vergoeding valt ten laste van de werkgever van de betrokken werknemer en wordt maandelijks betaald.

Vu la demande de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie;

Sur la proposition de la Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 15 mai 2007, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, relative à l'octroi de la prépension à mi-temps à 57 ans.

**Art. 2.** La Ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 5 juin 2008.

ALBERT

Par le Roi :

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Égalité des Chances,  
Mme J. MILQUET

Note

(1) Références au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

Arrêté royal du 17 novembre 1993, *Moniteur belge* du 4 décembre 1993.

Annexe

**Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie**

*Convention collective de travail du 15 mai 2007*

Octroi de la prépension à mi-temps à 57 ans  
(Convention enregistrée le 1<sup>er</sup> juin 2007  
sous le numéro 83088/CO/128.03)

CHAPITRE I<sup>er</sup>. — *Champ d'application*

Article 1<sup>er</sup>. La présente convention collective de travail s'applique aux travailleurs occupés dans un régime de travail à temps plein et à leurs employeurs qui ressortissent à la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie.

CHAPITRE II. — *Disposition générale*

Art. 2. La présente convention collective de travail est conclue en exécution de la convention collective de travail n° 55 du 13 juillet 1993, conclue au sein du Conseil national du travail, instituant un régime d'indemnité complémentaire pour certains travailleurs âgés en cas de réduction des prestations de travail à mi-temps, rendue obligatoire par l'arrêté royal du 17 novembre 1993 (*Moniteur belge* du 4 décembre 1993).

CHAPITRE III. — *Principe*

Art. 3. Les travailleurs occupés à temps plein peuvent bénéficier de la prépension à mi-temps à partir de l'âge de 57 ans.

Art. 4. Les travailleurs concernés doivent en outre bénéficier de l'allocation de chômage prévue pour cette catégorie de travailleurs par la réglementation relative à l'assurance contre le chômage.

Art. 5. Le nombre d'heures de travail prévu par le régime de travail à temps partiel doit, après la réduction, être en moyenne égal par cycle de travail à la moitié du nombre d'heures de travail dans le cadre d'un régime de travail normal à temps plein dans le service.

CHAPITRE IV. — *Montant de l'indemnité complémentaire*

Art. 6. Le montant de l'indemnité complémentaire est au moins égal au montant prévu par la convention collective de travail n° 55 du 13 juillet 1993, conclue au sein du Conseil national du travail, instituant un régime d'indemnité complémentaire pour certains travailleurs âgés en cas de réduction des prestations de travail à mi-temps, rendue obligatoire par l'arrêté royal du 17 novembre 1993 (*Moniteur belge* du 4 décembre 1993).

Art. 7. Le montant de l'indemnité complémentaire est à charge de l'employeur du travailleur concerné et est payé mensuellement.

HOOFDSTUK V. — *Geldigheid*

Art. 8. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2007 en houdt op van kracht te zijn op 31 december 2007.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 5 juni 2008.

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
Mevr. J. MILQUET

CHAPITRE V. — *Validité*

Art. 8. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2007 en cesse d'être en vigueur le 31 décembre 2007.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 5 juin 2008.

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Egalité des Chances,  
Mme J. MILQUET

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

N. 2008 — 2509

[C — 2008/12872]

**1 JULI 2008.** — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende het stelsel van tijdskrediet (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid;

Op de voordracht van De Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende het stelsel van tijdskrediet.

**Art. 2.** De Minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 1 juli 2008.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
Mevr. J. MILQUET

Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Bijlage

**Paritair Subcomité voor het marokijnwerk  
en de handschoennijverheid**

*Collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007*

Stelsel van tijdskrediet  
(Overeenkomst geregistreerd op 11 juli 2007  
onder het nummer 83801/CO/128.03)

HOOFDSTUK I. — *Toepassingsgebied*

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werklieden en werksters en hun werkgevers die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid.

HOOFDSTUK II. — *Tijdskrediet*

Art. 2. § 1. In uitvoering van artikel 3, § 2 van de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 77bis van 19 december 2001 tot invoering van een stelsel van tijdskrediet, loopbaanvermindering en vermindering van de arbeidsprestaties tot een halftijdse betrekking, wordt de duur van uitoefening van het recht op het tijdskrediet van 1 jaar op 5 jaar gebracht over de gehele loopbaan.

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

F. 2008 — 2509

[C — 2008/12872]

**1<sup>er</sup> JUILLET 2008.** — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, concernant le système de crédit-temps (1)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie;

Sur la proposition de la Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, concernant le système de crédit-temps.

**Art. 2.** La Ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 1<sup>er</sup> juillet 2008.

ALBERT

Par le Roi :

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Egalité des Chances,  
Mme J. MILQUET

Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

Annexe

**Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie**

*Convention collective de travail du 2 juillet 2007*

Système de crédit-temps  
(Convention enregistrée le 11 juillet 2007  
sous le numéro 83801/CO/128.03)

CHAPITRE I<sup>er</sup>. — *Champ d'application*

Article 1<sup>er</sup>. La présente convention collective de travail est d'application aux ouvriers et ouvrières et leurs employeurs qui ressortissent à la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie.

CHAPITRE II. — *Crédit-temps*

Art. 2. § 1<sup>er</sup>. En exécution de l'article 3, § 2 de la convention collective de travail n° 77bis du 19 décembre 2001 instaurant un système de crédit-temps, de diminution de carrière et de réduction des prestations de travail à mi-temps, la durée de l'exercice du droit au crédit-temps est portée de 1 an à 5 ans sur l'ensemble de la carrière.

§ 2. De werklieden en werksters kunnen gebruik maken van de aanmoedigingspremies toegekend door de regio's of de gemeenschappen, bijvoorbeeld bij het opleidingskrediet, de landingsbanen, de ondernemingen in moeilijkheden of in herstructurering, het zorgkrediet, de 1/5de loopbaanvermindering.

Art. 3. De werklieden en werksters ouder dan 50 jaar hebben recht op tijdskrediet, loopbaanvermindering of vermindering van de arbeidsprestaties tot een halftijdse betrekking, ten belope van 15 pct. van het totaal aantal van de werklieden/werksters ouder dan 50 jaar die in de onderneming of een dienst tewerkgesteld zijn. Dit geldt onverminderd de organisatieregels vervat in de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 77ter van 10 juli 2002.

#### HOOFDSTUK III. — Geldigheidsduur

Art. 4. Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor bepaalde tijd.

Zij heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2007 en houdt op van kracht te zijn op 31 december 2008.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 1 juli 2008.

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
Mevr. J. MILQUET

§ 2. Les ouvriers et les ouvrières peuvent recourir aux primes d'encouragement octroyées par les régions ou les communautés, par exemple, pour le crédit-formation, les emplois d'atterrissage, les entreprises en difficultés ou en restructuration, le crédit de soin, la diminution de carrière d'1/5<sup>e</sup>.

Art. 3. Les ouvriers et ouvrières âgés de plus de 50 ans ont droit au crédit-temps, à la diminution de carrière ou à la réduction des prestations de travail à mi-temps à concurrence de 15 p.c. du nombre total des ouvriers/ouvrières âgés de plus de 50 ans occupés dans l'entreprise ou un service. Ceci est valable sans préjudice aux règles d'organisation prévues dans la convention collective de travail n° 77ter du 10 juillet 2002.

#### CHAPITRE III. — Durée de validité

Art. 4. La présente convention collective de travail est conclue pour une durée déterminée.

Elle produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2007 et cesse d'être en vigueur le 31 décembre 2008.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 1<sup>er</sup> juillet 2008.

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Egalité des Chances,  
Mme J. MILQUET

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

N. 2008 — 2510

[C - 2008/12902]

**1 JULI 2008. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende het anciënniteitsverlof (1)**

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende het anciënniteitsverlof.

**Art. 2.** De Minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 1 juli 2008.

ALBERT

Van Koningswege :  
De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
Mevr. J. MILQUET

Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :  
Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

F. 2008 — 2510

[C - 2008/12902]

**1<sup>er</sup> JUILLET 2008. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, relative au congé d'ancienneté (1)**

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie;

Sur la proposition de la Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, relative au congé d'ancienneté.

**Art. 2.** La Ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 1<sup>er</sup> juillet 2008.

ALBERT

Par le Roi :  
La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Egalité des Chances,  
Mme J. MILQUET

Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :  
Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

## Bijlage

**Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid***Collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007*Anciënniteitsverlof  
(Overeenkomst geregistreerd op 11 juli 2007 onder het nummer 83802/CO/128.03)HOOFDSTUK I. — *Toepassingsgebied*

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werklieden en werksters en hun werkgevers die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid.

HOOFDSTUK II. — *Anciënniteitsverlof*

Art. 2. De werklieden en werksters vanaf 15 jaar dienst in de onderneming, hebben recht op de toekenning van één betaalde vrije dag.

Vanaf het jaar 2005 hebben de werklieden en werksters vanaf 20 jaar dienst in de onderneming, recht op de toekenning van twee bijkomende betaalde vrije dagen.

Voor de deeltijdse werklieden en werksters wordt deze in verhouding tot hun arbeidsduur vastgesteld.

HOOFDSTUK III. — *Geldigheid*

Art. 3. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is gesloten voor een bepaalde duur. Zij treedt in werking op 1 januari 2007 en houdt op van kracht te zijn op 31 december 2008.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 1 juli 2008.

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
Mevr. J. MILQUET

## Annexe

**Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie***Convention collective de travail du 2 juillet 2007*Congé d'ancienneté  
(Convention enregistrée le 11 juillet 2007 sous le numéro 83802/CO/128.03)CHAPITRE I<sup>er</sup>. — *Champ d'application*

Article 1<sup>er</sup>. La présente convention collective de travail est d'application aux ouvriers et ouvrières et leurs employeurs qui ressortissent à la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie.

CHAPITRE II. — *Congé d'ancienneté*

Art. 2. Les ouvriers et ouvrières qui ont une ancienneté dans l'entreprise de 15 ans au moins ont droit à un jour de congé rémunéré.

A partir de l'année 2005 les ouvriers et ouvrières qui ont une ancienneté dans l'entreprise de 20 ans au moins ont droit à deux jours de congé rémunéré supplémentaires.

Pour les ouvriers et ouvrières à temps partiel ceci est fixé en proportion de leur durée de travail.

CHAPITRE III. — *Validité*

Art. 3. La présente convention collective de travail est conclue pour une durée déterminée. Elle entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2007 et cesse d'être en vigueur le 31 décembre 2008.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 1<sup>er</sup> juillet 2008.

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Égalité des Chances,  
Mme J. MILQUET

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

N. 2008 — 2511

[C - 2008/12901]

**1 JULI 2008. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende de vervoerskosten (1)**

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende de vervoerskosten.

**Art. 2.** De Minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 1 juli 2008.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
Mevr. J. MILQUET

Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

F. 2008 — 2511

[C - 2008/12901]

**1<sup>er</sup> JUILLET 2008. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, relative aux frais de transport (1)**

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie;

Sur la proposition de la Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, relative aux frais de transport.

**Art. 2.** La Ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, 1<sup>er</sup> juillet 2008.

ALBERT

Par le Roi :

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Égalité des Chances,  
Mme J. MILQUET

Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

## Bijlage

**Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid***Collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007*

## Vervoerskosten

(Overeenkomst geregistreerd op 11 juli 2007 onder het nummer 83804/CO/128.03)

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de werklieden en werksters tewerkgesteld in de ondernemingen van de handschoennijverheid die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid.

Art. 2. Rekening houdend met de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 19ter van 5 maart 1991 gesloten in de Nationale Arbeidsraad, betreffende de financiële bijdrage van de werkgever in de prijs van het vervoer van de werknemers wordt de tussenkomst van de werkgevers in de vervoerskosten van de werknemers van hun woonplaats naar de plaats van het werk hierna vastgesteld.

Art. 3. De werklieden en werksters, die om zich naar hun werk te begeven een verplaatsing moeten doen van meer dan 5 km, hebben recht, ten laste van de werkgever, op een terugbetaling van 100 pct. van de prijs van een treinkaart van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, 2e klasse.

Als aantal te vergoeden kilometers worden in aanmerking genomen deze van het afgelegde traject langs de baan, berekend van de werkplaats tot het gemeente- of stadhuis van de woonplaats.

Art. 4. De in artikel 3 bedoelde terugbetaling van de kosten geschiedt ten minste om de maand.

Art. 5. Onverminderd de bepalingen voorzien in artikel 3, blijven gunstiger toestanden, inzake vervoer en terugbetaling van vervoerskosten op het vlak van de onderneming behouden.

Art. 6. Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt voor een onbepaalde duur gesloten en vervangt deze van 9 september 2002. Zij treedt in werking op 1 juli 2007.

Zij kan opgezegd worden door één der partijen mits inachtneming van een opzeggingstermijn van 3 maanden, betekend bij een ter post aangetekende brief, gericht aan de voorzitter van het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 1 juli 2008.

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
Mevr. J. MILQUET

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

N. 2008 — 2512

[C — 2008/12892]

**1 JULI 2008.** — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende vrijwillige deeltijdse arbeid (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende vrijwillige deeltijdse arbeid.

## Annexe

**Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie***Convention collective de travail du 2 juillet 2007*

## Frais de transport

(Convention enregistrée le 11 juillet 2007 sous le numéro 83804/CO/128.03)

Article 1<sup>er</sup>. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers et ouvrières occupés dans les entreprises de l'industrie de la ganterie ressortissant à la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie.

Art. 2. Tenant compte de la convention collective de travail n° 19ter du 5 mars 1991 conclue au sein du Conseil national du travail, concernant l'intervention financière de l'employeur dans le prix des transports des travailleurs, l'intervention des employeurs dans les frais de transport des travailleurs de leur domicile au lieu de travail est fixée comme suit.

Art. 3. Les ouvriers et ouvrières qui doivent faire un déplacement de plus de 5 km pour se rendre à leur travail, ont droit à charge de l'employeur, au remboursement de 100 p.c. du prix d'une carte de train de la Société nationale des chemins de fer belges, 2<sup>e</sup> classe.

Entrent en ligne de compte en tant que nombre de kilomètres à indemniser, ceux du trajet parcouru, calculés à partir du lieu de travail jusqu'à l'hôtel de ville ou la maison communale du domicile.

Art. 4. Le remboursement des frais dont question à l'article 3 se fait au moins mensuellement.

Art. 5. Sans préjudice des dispositions prévues à l'article 3, les situations plus favorables en matière de transport et de remboursement de frais de transport sur le plan de l'entreprise, sont maintenues.

Art. 6. La présente convention collective de travail est conclue pour une durée indéterminée et remplace celle du 9 septembre 2002. Elle entre en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2007.

Elle peut être dénoncée par une des parties moyennant préavis de 3 mois, notifié par lettre recommandée à la poste, adressée au président de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 1<sup>er</sup> juillet 2008.

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Egalité des Chances,  
Mme J. MILQUET

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

F. 2008 — 2512

[C — 2008/12892]

**1<sup>er</sup> JUILLET 2008.** — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, relative au travail à temps partiel volontaire (1)

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie;

Sur la proposition de la Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, relative au travail à temps partiel volontaire.

**Art. 2.** De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 1 juli 2008.

ALBERT

Van Koningswege :  
De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
Mevr. J. MILQUET

Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :  
Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Bijlage

Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid

*Collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007*

Vrijwillige deeltijdse arbeid  
(Overeenkomst geregistreerd op 11 juli 2007  
onder het nummer 83805/CO/128.03)

HOOFDSTUK I. — *Toepassingsgebied*

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en de arbeiders van de ondernemingen die onder het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid ressorteren.

Onder "arbeiders" worden verstaan : de arbeiders en de arbeidsters.

HOOFDSTUK II. — *Principe*

Art. 2. Elke arbeider heeft het recht vrijwillig van een voltijdse arbeidsregeling over te stappen naar een deeltijdse arbeidsregime of zijn deeltijdse arbeidsregime te verminderen.

Art. 3. Het deeltijdse arbeidsregime zal ten minste de helft bedragen van het aantal arbeidsuren begrepen in een voltijdse arbeidsregeling.

Overeenkomstig de bedrijfsorganisatorische mogelijkheden zal de keuze van het arbeidsregime vastgesteld worden tussen werkgever en arbeider.

Art. 4. De individuele arbeidsovereenkomst wordt schriftelijk gewijzigd en de normale wettelijke regels inzake deeltijdse arbeid blijven van kracht. De wijziging aan de arbeidsovereenkomst is van bepaalde of onbepaalde duur.

Art. 5. De werkgever heeft de verplichting een vervanger aan te werven voor het aantal weggevallen arbeidsuren tenzij hij aantoonst dat deze maatregel leidt tot de vermindering van de tijdelijke werkloosheid.

Art. 6. De arbeider die gebruik wenst te maken van de in artikel 3 gegeven mogelijkheden, zal zijn werkgever hiervan schriftelijk op de hoogte stellen drie maand vóór de aanvang van de vermindering van de arbeidsduur.

De aanvraag zal de aanvang en de periode vermelden tijdens dewelke de arbeider de arbeidsduur wenst te verminderen, alsook het gewenste arbeidsregime.

HOOFDSTUK III. — *Geldigheid*

Art. 7. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2007 en houdt op van kracht te zijn op 31 december 2008.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 1 juli 2008.

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
Mevr. J. MILQUET

**Art. 2.** La Ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 1<sup>er</sup> juillet 2008.

ALBERT

Par le Roi :  
La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Égalité des Chances,  
Mme J. MILQUET

Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :  
Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

Annexe

**Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie**

*Convention collective de travail du 2 juillet 2007*

Travail à temps partiel volontaire  
(Convention enregistrée le 11 juillet 2007  
sous le numéro 83805/CO/128.03)

CHAPITRE I<sup>er</sup>. — *Champ d'application*

Article 1<sup>er</sup>. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers des entreprises qui ressortissent à la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie.

Par "ouvriers", on entend : les ouvriers et les ouvrières.

CHAPITRE II. — *Principe*

Art. 2. Chaque ouvrier a le droit de passer volontairement d'un régime de travail à temps plein à un régime de travail à temps partiel ou de réduire son régime de travail à temps partiel.

Art. 3. Le régime de travail à temps partiel comportera au moins la moitié du nombre d'heures de travail compris dans un régime de travail à temps plein.

Compte tenu des possibilités qu'offre l'organisation de l'entreprise, le choix du régime de travail sera fixé entre l'employeur et l'ouvrier.

Art. 4. Le contrat de travail individuel est modifié par écrit et les règles légales habituelles en matière de travail à temps partiel restent en vigueur. La modification du contrat de travail s'applique pour une durée déterminée ou pour une durée indéterminée.

Art. 5. L'employeur a l'obligation d'embaucher un remplaçant pour le nombre d'heures de travail perdues, à moins qu'il démontre que cette mesure aboutit à une diminution du chômage temporaire.

Art. 6. L'ouvrier qui souhaite faire usage des possibilités offertes par l'article 3 en avertira par écrit son employeur trois mois avant le début de la réduction de la durée du travail.

La demande introduite à cet effet mentionnera le début et la période pendant laquelle l'ouvrier souhaite réduire la durée du travail, ainsi que le régime de travail souhaité.

CHAPITRE III. — *Validité*

Art. 7. La présente convention collective de travail produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2007 et cesse d'être en vigueur le 31 décembre 2008.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 1<sup>er</sup> juillet 2008.

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Égalité des Chances,  
Mme J. MILQUET

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

N. 2008 — 2513

[C — 2008/12891]

1 JULI 2008. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende de risicogroepen (uitvoering van hoofdstuk VIII, afdeling 1 van de programmawet van 27 december 2006) - (inspanning ten voordele van personen die behoren tot de risicogroepen) (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, betreffende de risicogroepen (uitvoering van hoofdstuk VIII, afdeling 1 van de programmawet van 27 december 2006) - (inspanning ten voordele van personen die behoren tot de risicogroepen).

**Art. 2.** De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 1 juli 2008.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
Mevr. J. MILQUET

—————  
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :  
Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

—————  
Bijlage

**Paritair Subcomité voor het marokijnwerk  
en de handschoennijverheid**

*Collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007*

Risicogroepen (uitvoering van hoofdstuk VIII, afdeling 1 van de programmawet van 27 december 2006) - (inspanning ten voordele van personen die behoren tot de risicogroepen). (Overeenkomst geregistreerd op 11 juli 2007 onder het nummer 83807/CO/128.03)

**Artikel 1.** Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de werklieden en werksters van de ondernemingen die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid.

**Art. 2.** De in artikel 1 bedoelde werkgevers betalen voor de jaren 2007 en 2008 een bijdrage van 0,10 pct., berekend op grond van het volledige loon van de werklieden en werksters, zoals bedoeld bij artikel 23 van de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers.

**Art. 3.** De opbrengst van de inning van de bijdrage van 0,10 pct. is bestemd voor de medefinanciering van opleidingsinitiatieven van personen die behoren tot de risicogroepen.

Deze initiatieven kunnen hetzij collectief, hetzij individueel of hetzij voor een groep van ondernemingen georganiseerd worden.

De modaliteiten van de financiering voor de algemene kosten, de ontwikkelingskosten en de rechtstreekse opleidingskosten zullen in de raad van bestuur van het "Fonds voor bestaanszekerheid voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid" bepaald worden.

De projectontwikkeling, de coördinatie, de kostenverrekening en de verslaggeving wordt toevertrouwd aan de werkgeversfederatie.

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

F. 2008 — 2513

[C — 2008/12891]

1<sup>er</sup> JUILLET 2008. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, relative aux groupes à risque (exécution du chapitre VIII, section 1<sup>re</sup> de la loi-programme du 27 décembre 2006) - (effort en faveur des personnes appartenant aux groupes à risque) (1)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la demande de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie;

Sur la proposition de la Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, relative aux groupes à risque (exécution du chapitre VIII, section 1<sup>ère</sup> de la loi programme du 27 décembre 2006) - (effort en faveur des personnes appartenant aux groupes à risque).

**Art. 2.** La Ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 1<sup>er</sup> juillet 2008.

ALBERT

Par le Roi :

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Egalité des Chances,  
Mme J. MILQUET

—————  
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :  
Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

—————  
Annexe

**Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie**

*Convention collective de travail du 2 juillet 2007*

Groupes à risque (exécution du chapitre VIII, section 1<sup>ère</sup> de la loi programme du 27 décembre 2006) - (effort en faveur des personnes appartenant aux groupes à risque) (Convention enregistrée le 11 juillet 2007 sous le numéro 83807/CO/128.03)

**Article 1<sup>er</sup>.** La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers et ouvrières des entreprises qui ressortissent à la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie.

**Art. 2.** Les employeurs visés à l'article 1<sup>er</sup> versent pour les années 2007 et 2008 une cotisation de 0,10 p.c., calculée sur la base du salaire global des ouvriers et ouvrières, comme prévu à l'article 23 de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés.

**Art. 3.** Le produit de la perception de la cotisation de 0,10 p.c. est destiné au cofinancement d'initiatives de formation de personnes appartenant aux groupes à risque.

Ces initiatives peuvent être organisées soit collectivement, soit individuellement ou encore pour un groupe d'entreprises.

Les modalités de financement des frais généraux, des frais de développement et des coûts de formation directs seront déterminées au sein du conseil d'administration du "Fonds de sécurité d'existence de la maroquinerie et de l'industrie de la ganterie".

Le développement des projets, la coordination, le règlement des coûts et l'établissement des rapports sont confiés à la fédération patronale.

Art. 4. In het kader van deze collectieve arbeidsovereenkomst moeten, rekening houdend met de bijzondere concurrentiedruk die op de sector uitgeoefend wordt, als risicogroepen beschouwd worden :

- de ongeschoolde of laaggeschoolde werknemers en/of werkzoekenden;
- de werknemers waarvan de tewerkstelling bedreigd wordt door gebrek aan scholing of herscholing van de vakbekwaamheid;
- de werknemers die een activiteit uitoefenen die de nakomende activiteiten in dermate beïnvloeden dat bij gebrek aan bestendige aanpassing de tewerkstelling in cascade bedreigd wordt.

Art. 5. Deze bijdrage wordt geïnd door de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid en overgemaakt aan het "Fonds voor bestaanszekerheid voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid", Hoogstraat 26-28, 1000 Brussel, dat zal instaan voor de vereffening van de door de raad van bestuur van het fonds besliste bestedingen.

De totaliteit van de financiering in het kader van de bijdrage van 0,10 pct. mag de totaliteit van de ontvangsten niet overschrijden.

Art. 6. Jaarlijks zal, in de schoot van het paritair subcomité, een evaluatie worden gemaakt van de bestaande opleidingsinitiatieven en bestedingen zoals voorzien in artikel 3 van deze collectieve arbeidsovereenkomst.

Art. 7. Wat betreft vorming (punt 3 van het interprofessioneel akkoord 2007-2008 en de wet van 23 december 2005 betreffende het generatiepact, inzonderheid op artikel 30 gewijzigd door de wet van 17 mei 2007), zal de sector een jaarlijkse toename van de participatiegraad aan vorming en opleiding met 5 procentpunten realiseren.

Art. 7. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2007 en houdt op van kracht te zijn op 31 december 2008.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 1 juli 2008.

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
Mevr. J. MILQUET

Art. 4. Doivent être considérés comme groupes à risque dans le cadre de la présente convention collective de travail, compte tenu de la pression concurrentielle qui est exercée sur le secteur :

- les travailleurs non qualifiés ou à qualification réduite et/ou demandeurs d'emploi;
- les travailleurs dont l'occupation est menacée par suite d'un manque de formation ou de recyclage de la capacité professionnelle;
- les travailleurs exerçant une activité dont l'influence sur les futures activités est telle qu'à défaut d'une adaptation permanente l'emploi sera menacé en cascade.

Art. 5. Cette cotisation est perçue par l'Office national de sécurité sociale et versée au "Fonds de sécurité d'existence de la maroquinerie et de l'industrie de la ganterie", rue Haute 26-28, à 1000 Bruxelles, qui se chargera de la liquidation des affectations décidées par le conseil d'administration du fonds.

La totalité du financement dans le cadre de la cotisation de 0,10 p.c. ne peut pas dépasser la totalité des recettes.

Art. 6. Chaque année, au sein de la sous-commission paritaire, une évaluation aura lieu des initiatives de formation existantes et des affectations prévues à l'article 3 de la présente convention collective de travail.

Art. 7. Concernant la formation (point 3 de l'accord interprofessionnel 2007-2008 et la loi du 23 décembre 2005 relative au pacte de solidarité entre générations, notamment l'article 30, modifié par la loi du 17 mai 2007), le secteur réalisera annuellement une augmentation du taux de participation aux formations de 5 points de pourcentage.

Art. 7. La présente convention collective de travail produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2007 et cesse d'être en vigueur le 31 décembre 2008.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 1<sup>er</sup> juillet 2008.

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Égalité des Chances,  
Mme J. MILQUET

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

N. 2008 — 2514

[C - 2008/12871]

1 JULI 2008. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot vaststelling van de bijdragen te storten door de werkgevers ter uitvoering van de artikelen 3, 4 en 5 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten, en tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 7 januari 1958 betreffende de fondsen voor bestaanszekerheid, inzonderheid op artikel 2;

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 8 januari 2004;

Gelet op de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, tot vaststelling van de bijdragen te storten door de werkgevers ter uitvoering van de artikelen 3, 4 en 5 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 28 mei 2003, gewijzigd bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 21 juni 2005, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 5 maart 2006;

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

F. 2008 — 2514

[C - 2008/12871]

1<sup>er</sup> JUILLET 2008. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, modifiant la convention collective de travail du 9 septembre 2002 fixant les cotisations à verser par les employeurs en exécution des articles 3, 4 et 5 de la convention collective de travail du 9 septembre 2002 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts, et modifiant la convention collective de travail du 9 septembre 2002 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts (1)

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 7 janvier 1958 concernant les fonds de sécurité d'existence, notamment l'article 2;

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la convention collective de travail du 9 septembre 2002, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts, rendue obligatoire par arrêté royal du 8 janvier 2004;

Vu la convention collective de travail du 9 septembre 2002, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, fixant les cotisations à verser par les employeurs en exécution des articles 3, 4 et 5 de la convention collective de travail du 9 septembre 2002 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts, rendue obligatoire par arrêté royal du 28 mai 2003, modifiée par la convention collective de travail du 21 juin 2005, rendue obligatoire par arrêté royal du 5 mars 2006;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid;

Op de voordracht van De Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot vaststelling van de bijdragen te storten door de werkgevers ter uitvoering van de artikelen 3, 4 en 5 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten, en tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten.

**Art. 2.** De Minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 1 juli 2008.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
Mevr. J. MILQUET

Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 7 januari 1958, *Belgisch Staatsblad* van 7 februari 1958.

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Koninklijk besluit van 28 mei 2003, *Belgisch Staatsblad* van 28 oktober 2003.

Koninklijk besluit van 8 januari 2004, *Belgisch Staatsblad* van 30 maart 2004.

Koninklijk besluit van 5 maart 2006, *Belgisch Staatsblad* van 2 mei 2006.

Bijlage

**Paritair Subcomité  
voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid**

*Collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007*

Wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot vaststelling van de bijdragen te storten door de werkgevers ter uitvoering van de artikelen 3, 4 en 5 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten, en wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten (Overeenkomst geregistreerd op 11 juli 2007 onder het nummer 83808/CO/128.03)

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de werklieden en werksters van de ondernemingen die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid.

Art. 2. Artikel 2 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot vaststelling van de bijdragen te storten door de werkgevers ter uitvoering van de artikelen 3, 4 en 5 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten wordt als volgt aangevuld :

« A. Voor de periode van 1 januari 2007 tot en met 30 september 2007 wordt het bedrag van de bijdrage per kwartaal voor alle ondernemingen vastgesteld op 0,40 pct. van de brutolonen voor de financiering van het sociaal voordeel.

Vu la demande de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie;

Sur la proposition de la Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, modifiant la convention collective de travail du 9 septembre 2002 fixant les cotisations à verser par les employeurs en exécution des articles 3, 4 et 5 de la convention collective de travail du 9 septembre 2002 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts, et modifiant la convention collective de travail du 9 septembre 2002 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts.

**Art. 2.** La Ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 1<sup>er</sup> juillet 2008.

ALBERT

Par le Roi :

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Égalité des Chances,  
Mme J. MILQUET

Note

(1) Références au *Moniteur belge* :

Loi du 7 janvier 1958, *Moniteur belge* du 7 février 1958.

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

Arrêté royal du 28 mai 2003, *Moniteur belge* du 28 octobre 2003.

Arrêté royal du 8 janvier 2004, *Moniteur belge* du 30 mars 2004.

Arrêté royal du 5 mars 2006, *Moniteur belge* du 2 mai 2006.

Annexe

**Sous-commission paritaire  
de la maroquinerie et de la ganterie**

*Convention collective de travail du 2 juillet 2007*

Modification de la convention collective de travail du 9 septembre 2002 fixant les cotisations à verser par les employeurs en exécution des articles 3, 4 et 5 de la convention collective de travail du 9 septembre 2002 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts, et modification de la convention collective de travail du 9 septembre 2002 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts (Convention enregistrée le 11 juillet 2007 sous le numéro 83808/CO/128.03)

Article 1<sup>er</sup>. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers et ouvrières des entreprises qui ressortissent à la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie.

Art. 2. L'article 2 de la convention collective de travail du 9 septembre 2002 fixant les cotisations à verser par les employeurs en exécution des articles 3, 4 et 5 de la convention collective de travail du 9 septembre 2002 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts est complété comme suit :

« A. Pour la période du 1<sup>er</sup> janvier 2007 au 30 septembre 2007 inclus, le montant de la cotisation trimestrielle est fixé pour toutes les entreprises à 0,40 p.c. des rémunérations brutes pour le financement de l'avantage social.

B. Voor de periode van 1 oktober 2007 tot en met 31 december 2007 wordt het bedrag van de bijdrage per kwartaal voor alle ondernemingen vastgesteld op 0,80 pct. van de brutolonen, zijnde :

a) 0,40 pct. voor de financiering van het sociaal voordeel;

b) 0,40 pct. (4 × 0,10 pct.) voor de financiering van de bevordering van de tewerkstelling van risicogroepen.

C. Voor de periode van 1 januari 2008 tot en met 31 december 2008 wordt het bedrag van de bijdrage per kwartaal voor alle ondernemingen vastgesteld op 0,50 pct. van de brutolonen, zijnde :

a) 0,40 pct. voor de financiering van het sociaal voordeel;

b) 0,10 pct. voor de financiering van de bevordering van de tewerkstelling van risicogroepen.

D. Vanaf 1 januari 2009 wordt het bedrag van de bijdrage per kwartaal voor alle ondernemingen vastgesteld op 0,40 pct. van de brutolonen voor de financiering van het sociaal voordeel. »

Art. 3. Artikel 1, hoofdstuk B van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten wordt aangevuld als volgt :

« Adres : Hoogstraat 26, 1000 Brussel. ».

Art. 4. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2007 en is gesloten voor onbepaalde tijd.

Zij kan door elk van de partijen worden opgezegd mits een opzeggingstermijn van drie maanden, betekend bij een ter post aangetekende brief, gericht aan de voorzitter van het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid.

Deze opzegging begint te lopen vanaf de datum waarop de aangetekende brief aan de voorzitter wordt gestuurd.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 1 juli 2008.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
Mevr. J. MILQUET

B. Pour la période du 1<sup>er</sup> octobre 2007 au 31 décembre 2007 inclus, le montant de la cotisation trimestrielle est fixé pour toutes les entreprises à 0,80 p.c. des rémunérations brutes, à savoir :

a) 0,40 p.c. pour le financement de l'avantage social;

b) 0,40 p.c. (4 × 0,10 p.c.) pour le financement de la promotion de l'emploi des groupes à risque.

C. Pour la période du 1<sup>er</sup> janvier 2008 au 31 décembre 2008 inclus, le montant de la cotisation trimestrielle est fixé pour toutes les entreprises à 0,50 p.c. des rémunérations brutes, à savoir :

a) 0,40 p.c. pour le financement de l'avantage social;

b) 0,10 p.c. pour le financement de la promotion de l'emploi des groupes à risque.

D. A partir du 1<sup>er</sup> janvier 2009 le montant de la cotisation trimestrielle est fixé pour toutes les entreprises à 0,40 p.c. des rémunérations brutes pour le financement de l'avantage social. »

Art. 3. L'article 1<sup>er</sup>, chapitre B de la convention collective de travail du 9 septembre 2002 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts est complété comme suit :

« Adresse : rue Haute 26, 1000 Bruxelles. »

Art. 4. La présente convention collective de travail produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2007 et est conclue pour une durée indéterminée.

Elle peut être dénoncée par chacune des parties moyennant un préavis de trois mois, notifié par lettre recommandée à la poste, adressée au président de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie.

Le préavis prend cours à partir de la date à laquelle la lettre recommandée est envoyée au président.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 1<sup>er</sup> juillet 2008.

ALBERT

Par le Roi :

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Égalité des Chances,  
Mme J. MILQUET

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

N. 2008 — 2515

[C - 2008/12931]

2 JULI 2008. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, tot toekenning van een sociaal voordeel door het "Fonds voor bestaanszekerheid voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid" ter uitvoering van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 7 januari 1958 betreffende de fondsen voor bestaanszekerheid, inzonderheid op artikel 2;

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 16 maart 2004;

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

F. 2008 — 2515

[C - 2008/12931]

2 JUILLET 2008. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, octroyant un avantage social par le "Fonds de sécurité d'existence de la maroquinerie et de l'industrie de la ganterie" en exécution de la convention collective de travail du 9 septembre 2002 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts (1)

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 7 janvier 1958 concernant les fonds de sécurité d'existence, notamment l'article 2;

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la convention collective de travail du 9 septembre 2002, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts, rendue obligatoire par arrêté royal du 16 mars 2004;

Gelet op het verzoek van het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007, gesloten in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, tot toekenning van een sociaal voordeel door het "Fonds voor bestaanszekerheid voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid" ter uitvoering van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten.

**Art. 2.** De Minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 2 juli 2008.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
Mevr. J. MILQUET

Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 7 januari 1958, *Belgisch Staatsblad* van 7 februari 1958.

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Koninklijk besluit van 16 maart 2004, *Belgisch Staatsblad* van 19 mei 2004.

Bijlage

**Paritair Subcomité  
voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid**

*Collectieve arbeidsovereenkomst van 2 juli 2007*

Toekenning van een sociaal voordeel door het "Fonds voor bestaanszekerheid voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid" ter uitvoering van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten (Overeenkomst geregistreerd op 11 juli 2007 onder het nummer 83806/CO/128.03)

**Artikel 1.** Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de werklieden en werksters, hierna genoemd "werklieden", van de ondernemingen die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid.

**Art. 2.** Aan de in artikel 1 bedoelde werklieden wordt ten laste van de werkgevers een sociaal voordeel toegekend.

**Art. 3.** Het totaal jaarlijks bedrag van het sociaal voordeel wordt toegekend aan de rechthebbenden, die op 30 september van het sociaal dienstjaar, lopende van 1 januari tot 31 december, terzelfdertijd, en gedurende ten minste twaalf maanden :

*a)* lid zijn van één van de representatieve werknemersorganisaties vertegenwoordigd in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid;

*b)* krachtens een arbeidsovereenkomst voor werklieden gebonden zijn bij een in artikel 1 bedoelde onderneming.

**Art. 4.** Aan de rechthebbenden die, gedurende het sociaal dienstjaar, minder dan 12 maanden voldoen aan de in artikel 3, *a)* en *b)* vermelde voorwaarden, wordt het sociaal voordeel verleend op basis van één twaalfde van het totaal jaarlijkse bedrag, voor iedere maand of breuk van een maand tijdens dewelke zij voldoen aan de bedoelde voorwaarden.

Onder dezelfde voorwaarden genieten de tijdens het sociaal dienstjaar gepensioneerde rechthebbenden, alsmede de echtgenoot of echtgenote van een tijdens het sociaal dienstjaar overleden rechthebbende, het sociaal voordeel.

Vu la demande de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie;

Sur la proposition de la Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 2 juillet 2007, reprise en annexe, conclue au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, octroyant un avantage social par le "Fonds de sécurité d'existence de la maroquinerie et de l'industrie de la ganterie" en exécution de la convention collective de travail du 9 septembre 2002 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts.

**Art. 2.** La Ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 2 juillet 2008.

ALBERT

Par le Roi :

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Egalité des Chances,  
Mme J. MILQUET

Note

(1) Références au *Moniteur belge* :

Loi du 7 janvier 1958, *Moniteur belge* du 7 février 1958.

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

Arrêté royal du 16 mars 2004, *Moniteur belge* du 19 mai 2004.

Annexe

**Sous-commission paritaire  
de la maroquinerie et de la ganterie**

*Convention collective de travail du 2 juillet 2007*

Octroi d'un avantage social par le "Fonds de sécurité d'existence de la maroquinerie et de l'industrie de la ganterie" en exécution de la convention collective de travail du 9 septembre 2002 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts (Convention enregistrée le 11 juillet 2007 sous le numéro 83806/CO/128.03)

**Article 1<sup>er</sup>.** La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers et ouvrières, appelés ci-après "ouvriers", des entreprises ressortissant à la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie.

**Art. 2.** Il est octroyé aux ouvriers visés à l'article 1<sup>er</sup> un avantage social à charge des employeurs.

**Art. 3.** Le montant annuel total de l'avantage social est octroyé aux ayants droit qui, au 30 septembre de l'exercice social, s'étendant du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre, en même temps, et pendant au moins douze mois :

*a)* sont membres d'une des organisations représentatives des travailleurs représentées au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie;

*b)* sont liés par un contrat de travail pour ouvriers à une entreprise visée à l'article 1<sup>er</sup>.

**Art. 4.** Pour les ayants droit qui, au cours de l'exercice social, remplissent pendant moins de 12 mois les conditions mentionnées à l'article 3, *a)* et *b)*, l'avantage social est octroyé sur la base d'un douzième du montant annuel total, pour chaque mois ou fraction d'un mois pendant lesquels ils remplissent les conditions visées.

Dans les mêmes conditions, les ayants droit pensionnés pendant l'exercice social, ainsi que le conjoint ou la conjointe d'un ayant droit décédé pendant l'exercice social, bénéficient de l'avantage social.

Art. 5. Voor de berekening van het sociaal voordeel, bedoeld in de artikelen 3 en 4, wordt elke begonnen maand gelijkgesteld met een volledig gewerkte maand.

Art. 6. Worden met gewerkte dagen gelijkgesteld, de perioden gedurende dewelke de arbeidsovereenkomst werd geschorst wegens ziekte, arbeidsongeval, tijdelijke werkloosheid of militaire dienstplicht.

Art. 7. Het bedrag van het sociaal voordeel wordt als volgt vastgesteld vanaf het jaar 2005 :

- totaal jaarlijks bedrag : 128 EUR;
- per twaalfde : 10,6666 EUR.

Art. 8. Elk jaar uiterlijk op 15 oktober, worden de werkgevers bedoeld in artikel 1 door toedoen van het "Fonds voor bestaanszekerheid voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid" in het bezit gesteld van de nodige attesten van tewerkstelling, genaamd "attesten sociaal voordeel".

Deze attesten worden door de werkgevers, in drievoud, ingevuld op naam van elk lid van hun werkliedenpersoneel, dat tijdens het sociaal dienstjaar in het personeelsregister was ingeschreven.

Uiterlijk op 15 november volgend op het sociaal dienstjaar, worden de "attesten sociaal voordeel" in dubbel exemplaar door de werkgevers individueel aan alle leden van het werkliedenpersoneel uitgereikt.

Art. 9. Uiterlijk op 15 december volgend op het sociaal dienstjaar, storten de werkgevers voor al hun werklieden de bedragen, berekend overeenkomstig artikel 7, aan het "Fonds voor bestaanszekerheid voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid".

Art. 10. Op voorlegging van het door de werkgever afgeleverde "attest sociaal voordeel", betalen de representatieve werknemersorganisaties, vertegenwoordigd in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, vanaf 15 november, het sociaal voordeel aan de rechthebbende werklieden uit.

Indien een rechthebbende op het ogenblik van de betaling overleden is, wordt het sociaal voordeel betaald aan de overlevende echtgeno(o)t(e).

Het "attest sociaal voordeel" wordt, bij wijze van onderlinge controle, door de representatieve werknemersorganisaties, vertegenwoordigd in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, afgestempeld.

Art. 11. De representatieve werknemersorganisaties, vertegenwoordigd in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid, zenden een afrekening van de uitbetaalde attesten aan het "Fonds voor bestaanszekerheid voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid" die het door de werknemersorganisaties vooruitbetaalde bedrag aan die organisaties terugbetaalt vóór 31 januari volgend op het jaar waarin de operatie sociaal voordeel plaats had.

Art. 12. Het eventuele overschot, na vereffening van de verschillende premies aan de in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid vertegenwoordigde werknemersorganisaties, blijft op de rekening, daartoe geopend door het "Fonds voor bestaanszekerheid voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid".

De eventuele bestemming van dit overschot zal in het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid paritair worden vastgesteld.

Art. 13. Deze collectieve arbeidsovereenkomst vervangt deze van 21 juni 2005 tot toekenning van een sociaal voordeel door het "Fonds voor bestaanszekerheid voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid" ter uitvoering van de collectieve arbeidsovereenkomst van 9 september 2002 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten.

Zij heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2007 en is gesloten voor onbepaalde tijd. Zij kan door elk van de partijen worden opgezegd, mits een opzeggingstermijn van drie maanden, betekend bij een ter post aangetekende brief, gericht aan de voorzitter van het Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 2 juli 2008.

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Werk en Gelijke Kansen,  
Mevr. J. MILQUET

Art. 5. Pour le calcul de l'avantage social, visé aux articles 3 et 4, chaque mois commencé est assimilé à un mois de travail complet.

Art. 6. Sont assimilées à des jours de travail, les périodes pendant lesquelles le contrat de travail a été suspendu pour cause de maladie, d'accident de travail, de chômage temporaire ou de service militaire.

Art. 7. Le montant de l'avantage social est fixé comme suit à partir de l'année 2005 :

- montant annuel total : 128 EUR;
- par douzième : 10,6666 EUR.

Art. 8. Chaque année, au plus tard le 15 octobre, les employeurs visés à l'article 1<sup>er</sup> sont mis en possession des attestations d'emploi nécessaires, dénommées "attestations d'avantage social", par l'intermédiaire du "Fonds de sécurité d'existence de la maroquinerie et de l'industrie de la ganterie".

Les employeurs rempliront ces attestations, en triple exemplaire, au nom de chaque membre de leur personnel ouvrier qui était inscrit au registre du personnel pendant l'exercice social.

Au plus tard le 15 novembre suivant l'exercice social, les "attestations d'avantage social" seront délivrées par les employeurs en double exemplaire à tous les membres individuels du personnel ouvrier.

Art. 9. Au plus tard le 15 décembre suivant l'exercice social, les employeurs versent pour tous les ouvriers les montants, calculés conformément à l'article 7 au "Fonds de sécurité d'existence de la maroquinerie et de l'industrie de la ganterie".

Art. 10. Sur présentation de "l'attestation d'avantage social" délivrée par l'employeur, les organisations représentatives des travailleurs, représentées au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, payeront l'avantage social aux ouvriers ayant droit à partir du 15 novembre.

Si un ayant droit est décédé au moment du paiement, l'avantage social sera payé au/à la conjoint(e) survivant(e).

A titre de contrôle mutuel "l'attestation d'avantage social" est estampillée par les organisations représentatives des travailleurs, représentées au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie.

Art. 11. Les organisations représentatives des travailleurs, représentées au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, envoient un décompte des attestations payées au "Fonds de sécurité d'existence de la maroquinerie et de l'industrie de la ganterie", qui rembourse le montant avancé par les organisations de travailleurs à ces organisations, avant le 31 janvier suivant l'année pendant laquelle l'opération avantage social a eu lieu.

Art. 12. Après la liquidation des différentes primes aux organisations des travailleurs représentées au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie, le solde éventuel reste sur le compte ouvert à cet effet par le "Fonds de sécurité d'existence de la maroquinerie et de l'industrie de la ganterie".

La destination éventuelle de ce solde sera déterminée au sein de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie.

Art. 13. La présente convention collective de travail remplace celle du 21 juin 2005 octroyant un avantage social par le "Fonds de sécurité d'existence de la maroquinerie et de l'industrie de la ganterie" en exécution de la convention collective de travail du 9 septembre 2002 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant ses statuts.

Elle produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2007 et est conclue pour une durée indéterminée. Elle peut être dénoncée par chacune des parties, moyennant un préavis de trois mois, notifié par lettre recommandée, adressée au président de la Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 2 juillet 2008.

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de l'Emploi et de l'Égalité des Chances, M<sup>me</sup>  
J. MILQUET

PROGRAMMATORISCHE  
FEDERALE OVERHEIDSDIENST WETENSCHAPSBELEID

N. 2008 — 2516

[C — 2008/21069]

14 JULI 2008. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 22 november 2000 tot vaststelling van de prijzen voor toegang tot en rondleiding over de vaste collecties van de Koninklijke Musea voor Schone Kunsten van België

De Minister van Wetenschapsbeleid,

Gelet op het koninklijk besluit nr. 504 van 31 december 1986 waarbij de onder de voor het Wetenschapsbeleid bevoegde Minister ressorterende wetenschappelijke instellingen van de Staat opgericht worden als Staatsdiensten met afzonderlijk beheer, gewijzigd bij de programmawet (I) van 24 december 2002;

Gelet op het koninklijk besluit van 1 februari 2000 tot vaststelling van de organieke voor-schriften voor het financieel en materieel beheer van de wetenschappelijke instellingen van de Staat die ressorteren onder de Minister tot wiens bevoegdheid het Wetenschapsbeleid behoort, als Staatsdiensten met afzonderlijk beheer, inzonderheid op de artikelen 1, 2, 5, 7°, 46, §1;

Gelet op het ministerieel besluit van 22 november 2000 tot vaststelling van de prijzen voor toegang tot en rondleiding over de vaste collecties van de Koninklijke Musea voor Schone Kunsten van België;

Gelet op de voorstellen van de Beheers-commissie van Koninklijke Musea voor Schone Kunsten van België, goedgekeurd tijdens haar vergadering van 20 maart 2008;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 7 juli 2008,

Besluit :

**Artikel 1.** Het opschrift van het ministerieel besluit van 22 november 2000 tot vaststelling van de prijzen voor toegang tot en rondleiding over de vaste collecties van de Koninklijke Musea voor Schone Kunsten van België wordt vervangen als volgt :

« Ministerieel besluit tot vaststelling voor de toegangsprijzen over de vaste collecties en de tarieven van de rondleidingen en andere activiteiten van de Koninklijke Musea voor Schone Kunsten van België. ».

**Art. 2.** De bijlage A van hetzelfde besluit wordt vervangen door de bijlage A opgenomen bij dit besluit.

**Art. 3.** De artikelen 2 en 3 van hetzelfde besluit worden opgeheven.

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking op 1 september 2008.

**Art. 5.** De Voorzitter van de Programma-torische federale overheidsdienst Wetenschaps-beleid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 14 juli 2008.

Mevr. S. LARUELLE

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
DE PROGRAMMATION POLITIQUE SCIENTIFIQUE

F. 2008 — 2516

[C — 2008/21069]

14 JUILLET 2008. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 22 novembre 2000 fixant les droits d'entrée et de visite guidée des collections permanentes des Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique

La Ministre de la Politique scientifique,

Vu l'arrêté royal n° 504 du 31 décembre 1986 constituant en services de l'Etat à gestion séparée, les établissements scientifiques de l'Etat qui relèvent du Ministre qui a la Politique scientifique dans ses attributions, modifié par la loi-programme (I) du 24 décembre 2002;

Vu l'arrêté royal du 1<sup>er</sup> février 2000 fixant les règles organiques de la gestion financière et matérielle des établissements scientifiques de l'Etat relevant du Ministre qui a la Politique scientifique dans ses attributions, en tant que services de l'Etat à gestion séparée, notamment les articles 1<sup>er</sup>, 2, 5, 7°, 46, § 1<sup>er</sup>;

Vu l'arrêté ministériel du 22 novembre 2000 fixant les droits d'entrée et de visite guidée des collections permanentes des Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique;

Vu les propositions de la Commission de gestion des Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique, approuvées lors de sa réunion du 20 mars 2008;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 7 juillet 2008,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'intitulé de l'arrêté ministériel du 22 novembre 2000 fixant les droits d'entrée et de visite guidée des collections permanentes des Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique est remplacé par l'intitulé suivant :

« Arrêté ministériel fixant les droits d'entrée aux collections permanentes et les tarifs des visites guidées et des autres activités des Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique. »

**Art. 2.** L'annexe A du même arrêté est remplacée par l'annexe A reprise en annexe au présent arrêté.

**Art. 3.** Les articles 2 et 3 du même arrêté sont abrogés.

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> septembre 2008.

**Art. 5.** Le Président du Service public fédéral de Programmation Politique scientifique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 14 juillet 2008.

Mme S. LARUELLE

Bijlage A. — Annexe A

Rubriek 1

Toegangsprijzen voor de vaste collecties van één der Musea van de KMSKB (\*)

Rubrique 1

Droits d'entrée aux collections permanentes d'un des Musées des MRBAB (\*)

Doelgroep	Inkomtarief	EUR	Tarif d'entrée	Groupe visé
- Volwassene	Volledig	8,00 €	Prix plein	- Adultes
- Senioren (> 60 jaar of seniorenkaart of equivalent) - Deelnemers Visit Brussels, Visit Brussels Line, Must of Brussels - Volwassenen in groep (minimum 15 personen)	Verlaagd	5,00 €	Prix réduit	- Seniors (> 60 ans ou détenteurs de la carte S ou équivalent) - Participants Visit Brussels, Visit Brussels Line, Must of Brussels - Adultes en groupe (minimum de 15 personnes)
- Jongeren van 18 t.e.m. 25 jaar of met jongerenpas - Deelnemers aan nocturnes - School-, jongeren- en studentengroepen	Sterk verlaagd	2,00 €	Prix fortement réduit	- Jeunes de 18 ans jusqu'à 25 ans ou avec la Carte jeune - Participants aux nocturnes - Groupes scolaires, de jeunes et d'étudiants

Doelgroep	Inkomtarief	EUR	Tarif d'entrée	Groupe visé
<ul style="list-style-type: none"> <li>- Jongeren &lt;18 jaar, vergezeld</li> <li>- Leden Vrienden van de Musea van de KMSKB</li> <li>- Personeelsleden KMSKB en houders van de kaart Fedplus POD WB</li> <li>- ICOM-leden, leden van de Vlaamse Museumvereniging (VMV), de Association francophone des Musées de Belgique (AFMB), de Brusselse Museumraad/Conseil Bruxellois des Musées</li> <li>- Toeristische Attracties</li> <li>- Tourist Brussels Information (TIB)</li> <li>- Pers</li> <li>- Studenten en onderwijzend personeel Kunstwetenschappen, Kunstgeschiedenis, Toegepaste Kunsten (op vertoon van geldig bewijs)</li> <li>- Kunstenaars (op vertoon van beroepskaart)</li> <li>- Personen met een handicap en hun begeleider</li> <li>- Werklozen en begunstigden van het leefloon (Wet 26/5/2002) B met geldig bewijs (minimum 6 maanden), begunstigden vzw artikel 27</li> </ul>	Gratis	0,00 €	Gratuit	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Jeunes &lt; 18 ans, accompagnés</li> <li>- Membres des Amis des Musées des MRBAB</li> <li>- Les membres du personnel des MRBAB et détenteurs de la carte Fed-plus SPP PS</li> <li>- Membres de l'ICOM, membres de la Vlaamse Museumvereniging (VMV), de l'Association francophone des Musées de Belgique (AFMB), du Brusselse Museumraad/Conseil bruxellois des Musées</li> <li>- Attractions et tourisme</li> <li>- Tourist Brussels Information (TIB)</li> <li>- La presse</li> <li>- Etudiants et personnel enseignant des Sciences de l'art, de l'Histoire de l'art, des Arts appliqués (avec carte valable)</li> <li>- Artistes (avec carte professionnelle)</li> <li>- Les moins-valides avec leur accompagnateur</li> <li>- Les chômeurs et bénéficiaires d'un revenu d'intégration (loi 26/5/2002) B avec carte valable (de minimum 6 mois), bénéficiaires ASBL Article 27</li> </ul>

## Rubriek 2

## Combiticket voor de Musea voor Oude en Moderne Kunst en het Magritte Museum (\*)

## Rubrique 2

## Tarif combiné pour les Musées d'Art ancien et d'Art moderne et le Musée Magritte (\*)

	EUR	
Volledig	13,00	Prix plein
Verlaagd	9,00	Prix réduit
Sterk verlaagd	3,00	Prix fortement réduit
Gratis	0,00	Gratuit

## Rubriek 3

## Tarieven van de begeleide educatieve activiteiten

## Rubrique 3

## Tarifs des activités éducatives récurrentes

Doelgroep	Inkomrijzen	Activiteit Educa Team / Activité Educa Team	Droits d'entrée	Groupe visé
Rondleidingen volwassenen (min 15 pers.)	5 €	65 €	5 €	Visites guidées adultes (min. 15 personnes)
Rondleidingen volwassenen week-end (min. 15 pers.)	5 €	75 €	5 €	Visites guidées adultes week-end (min. 15 pers.)
Rondleidingen scholen en jongeren (max.15 leerlingen)	2 €	40 €	2 €	Visites guidées groupes scolaires et de jeunes (max. 15 élèves)
Kinderatelier (max 12 kinderen, duur : 2 uren)	2 €	50 €	2 €	Atelier enfants (max. 12 enfants, durée : 2 heures)
Combi rondleiding + atelier voor scholen en jongerengroepen	2 €	90 €	2 €	Combi visite guidée + atelier pour groupes scolaires et de jeunes

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 14 juillet 2008.

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 14 juli 2008.

Mevr. S. LARUELLE

Notas

(\*) De gratis eerste woensdagnamiddag van de maand blijft behouden.

Mme S. LARUELLE

Notes

(\*) La gratuité du premier mercredi du mois reste maintenue.

**PROGRAMMATORISCHE  
FEDERALE OVERHEIDSDIENST WETENSCHAPSBELEID**

N. 2008 — 2517

[C — 2008/21070]

**14 JULI 2008. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 23 maart 2005 tot vaststelling van de tarieven voor prestaties geleverd door het Algemeen Rijksarchief en Rijksarchief in de Provinciën**

De Minister van Wetenschapsbeleid,

Gelet op het koninklijk besluit nr 504 van 31 december 1986 waarbij de onder de voor het Wetenschapsbeleid bevoegde Minister ressorterende wetenschappelijke instellingen van de Staat opgericht worden als Staatsdiensten met afzonderlijk beheer, gewijzigd bij de programmawet (I) van 24 december 2002;

Gelet op het koninklijk besluit van 1 februari 2000 tot vaststelling van de organieke voorschriften voor het financieel en materieel beheer van de wetenschappelijke instellingen van de Staat die ressorteren onder de Minister tot wiens bevoegdheid het Wetenschapsbeleid behoort, als Staatsdiensten met afzonderlijk beheer, inzonderheid op de artikelen 1, 2, 5, 7°, 46, §1;

Gelet op het ministerieel besluit van 23 maart 2005 tot vaststelling van de tarieven voor prestaties geleverd door het Algemeen Rijksarchief en Rijksarchief in de Provinciën;

Gelet op het voorstel van de Beheerscommissie van het Algemeen Rijksarchief en Rijksarchief in de Provinciën, geformuleerd tijdens haar vergadering van 7 april 2008;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 3 juli 2008,

Besluit :

**Artikel 1.** De bijlage, rubriek D van het ministerieel besluit van 23 maart 2005 tot vaststelling van de tarieven voor prestaties geleverd door het Algemeen Rijksarchief en Rijksarchief in de Provinciën, wordt aangevuld bij de tabel hierna opgenomen :

« 6bis. Verkoopprijzen archiefdozen

Formaat (in mm) archiefdoos/ Format (en mm) boîte d'archive	Verkoopprijs voorverpakte 50 st./ Prix de vente 50 pièces préemballées	Verkoopprijs, niet voorverpakt palet 500 st./ Prix de vente palette de 500 pièces en vrac
360 x 255 x 105	79 €	710 €
370 x 255 x 140	86 €	790 €
370 x 280 x 130	129 €	1200 €
410 x 320 x 130	132 €	1240 €
370 x 240 x 180	135 €	1270 €
370 x 255 x 80	93 €	840 €
490 x 300 x 130	206 €	1900 €
370x 255 x 60	124 €	1100 €

De korting bedraagt 5% bij aankoop van 50 voorverpakte stuks. Voor 500 niet voorverpakte archiefdozen wordt een korting volgens formaat tussen 7,8% en 10,1% toegestaan.

Bij aankoop van 1000 archiefdozen van de standaardmodellen wordt een bijkomende korting van 110,00 € toegekend.”

**Art. 2.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 mei 2008.

**Art. 3.** De Voorzitter van de Programmatorische federale overheidssdienst Wetenschapsbeleid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 14 juli 2008.

Mevr. S. LARUELLE

**SERVICE PUBLIC FEDERAL  
DE PROGRAMMATION POLITIQUE SCIENTIFIQUE**

F. 2008 — 2517

[C — 2008/21070]

**14 JUILLET 2008. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 23 mars 2005 fixant les tarifs pour des prestations effectuées par les Archives générales du Royaume et Archives de l'Etat dans les Provinces**

La Ministre de la Politique scientifique,

Vu l'arrêté royal n° 504 du 31 décembre 1986 constituant en services de l'Etat à gestion séparée, les établissements scientifiques de l'Etat qui relèvent du Ministre qui a la Politique scientifique dans ses attributions, modifié par la loi-programme (I) du 24 décembre 2002;

Vu l'arrêté royal du 1<sup>er</sup> février 2000 fixant les règles organiques de la gestion financière et matérielle des établissements scientifiques de l'Etat relevant du Ministre qui a la Politique scientifique dans ses attributions, en tant que services de l'Etat à gestion séparée, notamment les articles 1<sup>er</sup>, 2, 5, 7°, 46, § 1<sup>er</sup>;

Vu l'arrêté ministériel du 23 mars 2005 fixant les tarifs pour des prestations effectuées par les Archives générales du Royaume et Archives de l'Etat dans les Provinces;

Vu la proposition de la Commission de gestion des Archives générales du Royaume et Archives de l'Etat dans les Provinces, formulée lors de sa réunion du 7 avril 2008;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 3 juillet 2008,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'annexe, rubrique D de l'arrêté ministériel du 23 mars 2005 fixant les tarifs pour des prestations effectuées par les Archives générales du Royaume et Archives de l'Etat dans les Provinces, est complétée par le tableau repris ci-après.

« 6bis. Vente de boîtes d'archives

La remise s'élève à 5% en cas d'achat de 50 pièces préemballées. Pour 500 boîtes d'archives en vrac, une remise est accordée de 7,8 % à 10,1 % selon le format.

A l'achat de 1 000 boîtes d'archives de modèle standard, une remise supplémentaire de 110,00 € est accordée. »

**Art. 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> mai 2008.

**Art. 3.** Le Président du Service public fédéral de Programmation Politique scientifique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 14 juillet 2008.

Mme S. LARUELLE

## FEDERAAL AGENTSCHAP VOOR NUCLEAIRE CONTROLE

N. 2008 — 2518

[C — 2008/02084]

1 JULI 2008. — Besluit tot vaststelling van de criteria en de modaliteiten voor de erkenning van de dosimetrische diensten voor het uitvoeren van de externe dosimetrie

Het Federaal Agentschap voor nucleaire controle,

Gelet op de wet van 15 april 1994 betreffende de bescherming van de bevolking en van het leefmilieu tegen de uit ioniserende stralingen voortspruitende gevaren en betreffende het Federaal Agentschap voor nucleaire controle, gewijzigd bij de wetten van 12 december 1997, 15 januari 1999, 3 mei 1999, 10 februari 2000, 19 juli 2001, 31 januari 2003, 2 april 2003, 22 december 2003, 20 juli 2005, 27 maart 2006 en 15 mei 2007 en de koninklijk besluiten van 7 augustus 1995 en van 22 februari 2001;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 juli 2001 houdende algemeen reglement op de bescherming van de bevolking, van de werknemers en het leefmilieu tegen het gevaar van de ioniserende stralingen, inzonderheid op artikel 30.6, laatste lid, en artikel 81.3,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Toepassingsgebied en definities*

Toepassingsgebied

**Artikel 1.** Dit besluit stelt de criteria en de modaliteiten vast voor de erkenning van de dosimetrische diensten die externe dosimetrie uitvoeren.

Definities

**Art. 2.** § 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

— ARBIS : het koninklijk besluit van 20 juli 2001 houdende algemeen reglement op de bescherming van de bevolking, van de werknemers en het leefmilieu tegen het gevaar van de ioniserende stralingen;

— BELAC : de Belgische Accreditatieorganisatie opgericht krachtens de wet van 20 juli 1990 betreffende de accreditatie van instellingen voor de conformiteitsbeoordeling;

— kwaliteitssysteem : alle geplande en systematische verrichtingen die noodzakelijk zijn om voldoende zekerheid te krijgen dat een structuur, een systeem, een component van een uitrusting of een procedure naar behoren en in overeenstemming met overeengekomen normen functioneert;

— dosisregistratiesysteem : geautomatiseerd systeem dat toelaat om de individuele doses van beroepshalve aan ioniserende stralingen blootgestelde werkers te registreren en dat kan gebruikt worden voor :

- het uitvoeren van statistische analyses;
- het produceren van gegevens voor legale of medische doeleinden;
- het ontwikkelen van doeltreffende monitoringprocedures en programma's;

— externe dosimetrie : dosimetrie van beroepshalve blootgestelde personen die risico lopen op externe blootstelling aan ioniserende straling;

— individueel dosisequivalent  $H_p(d)$  : het dosisequivalent in zachte weefsels, op een passende diepte  $d$ , onder een bepaald punt in het lichaam. De eenheid van individueel dosisequivalent is de sievert (Sv);

— RP73 : EUR 14852 EN (1994) « Technical recommendations for monitoring individuals occupationally exposed to external radiation »;

— de norm ISO/IEC 17025 : NBN EN ISO/IEC 17025 (2005) « Algemene eisen voor de bevoegdheid van beproevings- en kalibratielaboratoria »;

— de norm ISO 14146 : ISO 14146 (2000) « Radiation protection - Criteria and performance limits for the periodic evaluation of processors of personal dosimeters for X and gamma radiation »;

## AGENCE FEDERALE DE CONTROLE NUCLEAIRE

F. 2008 — 2518

[C — 2008/02084]

1<sup>er</sup> JUILLET 2008. — Arrêté fixant les critères et les modalités d'agrément des services de dosimétrie pour l'exécution de la dosimétrie externe

L'Agence fédérale de Contrôle nucléaire,

Vu la loi du 15 avril 1994 relative à la protection de la population et de l'environnement contre les dangers résultant des rayonnements ionisants et relative à l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire, modifiée par les lois des 12 décembre 1997, 15 janvier 1999, 3 mai 1999, 10 février 2000, 19 juillet 2001, 31 janvier 2003, 2 avril 2003, 22 décembre 2003, 20 juillet 2005 27 mars 2006 et 15 mai 2007 et par les arrêtés royaux des 7 août 1995 et 22 février 2001;

Vu l'arrêté royal du 20 juillet 2001 portant règlement général de la protection de la population, des travailleurs et de l'environnement contre le danger des rayonnements ionisants, notamment l'article 30.6, dernier alinéa, et l'article 81.3,

Arrête :

CHAPITRE I<sup>er</sup>. — *Champ d'application et définitions*

Champ d'application

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent arrêté fixe les critères et les modalités d'agrément des services de dosimétrie qui effectuent la dosimétrie externe.

Définitions

**Art. 2.** § 1<sup>er</sup>. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

— RGPRI : l'arrêté royal du 20 juillet 2001 portant règlement général de la protection de la population, des travailleurs et de l'environnement contre le danger des rayonnements ionisants;

— BELAC : l'Organisation belge d'Accréditation, créée en vertu de la loi du 20 juillet 1990 concernant l'accréditation des organismes d'évaluation de la conformité;

— système de qualité : toutes les tâches planifiées et systématiques qui sont nécessaires pour s'assurer qu'une structure, un système, un composant d'appareillage ou une procédure fonctionne comme il se doit et conformément aux normes correspondantes;

— système d'enregistrement des doses : système automatisé permettant l'enregistrement des doses individuelles des travailleurs professionnellement exposés à des radiations ionisantes et utilisable pour :

- effectuer des analyses statistiques;
- produire des données à des intentions légales ou médicales;
- développer des procédures et des programmes de monitoring efficace;

— dosimétrie externe : dosimétrie des personnes professionnellement exposées soumises au risque d'exposition externe à des rayonnements ionisants;

— équivalent de dose individuel  $H_p(d)$  : l'équivalent de dose dans les tissus mous, à une profondeur appropriée  $d$ , en un point spécifié du corps. L'unité d'équivalent de dose individuel est le sievert (Sv);

— RP73 : EUR 14852 EN (1994) « Technical recommendations for monitoring individuals occupationally exposed to external radiation »;

— la norme ISO/IEC 17025 : NBN EN ISO/IEC 17025 (2005) « Prescriptions générales concernant la compétence des laboratoires d'étalonnages et d'essais »;

— la norme ISO 14146 : ISO 14146 (2000) « Radioprotection - Critères et limites d'habilitation pour l'évaluation périodique des exploitants de dosimètres individuels pour les rayons X et gamma »;

— de norm IEC 62387 : IEC 62387-1 ed. 1.0 (2007) « Passive integrating dosimeter systems for environmental and personal monitoring - Part 1 : General characteristics and performance requirements »;

— de norm ISO 1757 : ISO 1757 (1996) « Personal photographic doseimeters »;

— de norm IEC 61066 : IEC 61066 ed. 2.0 (2006) « Thermoluminescence Dosimetry Systems for Personal and Environmental Monitoring »;

— de norm ISO 12794 : ISO 12794 ed. 2.0 (2000) « Nuclear energy - Radiation protection - Individual thermoluminescence doseimeters for extremities and eyes »;

— de norm ISO 21909 : ISO 21909 (2005) « Radiation protection passive personal neutron doseimeters - Performance and test requirements »;

— de norm IEC 61526 : IEC 61526 ed. 2.0 (2005) « Radiation protection instrumentation - Measurement of personal dose equivalents  $H_p(10)$  and  $H_p(0,07)$  for X, gamma, neutron and beta radiations - Direct reading personal dose equivalent meters and monitors »;

— deelgebied : één van de volgende specialisaties :

- de bepaling van het individueel dosisequivalent  $H_p(d)$  door uitlezing en/of interpretatie van dosimeters, met uitzondering van actieve dosimeters;

- de kalibratie en het onderhoud van actieve dosimeters met het oog op het garanderen van de betrouwbaarheid van de uitgelezen doses;

— toepassingsgebied : de soort straling ( $x$ ,  $\gamma$ ,  $\beta$ ,  $n$ ), evenals het energiegebied, het dosisbereik en de eventuele beperkingen op de toepassingen waarvoor de gebruikte dosimeters geschikt zijn.

§ 2. Voor de begrippen die niet expliciet worden gedefinieerd in onderhavig besluit, is de definitie opgenomen in artikel 2 van het ARBIS van toepassing.

#### HOOFDSTUK II. — *Erkenningscriteria*

**Art. 3.** § 1. Om erkend te kunnen worden moet de dosimetrische dienst voldoen aan de volgende voorwaarden :

a) hij moet geaccrediteerd zijn volgens de norm ISO/IEC 17025, waarbij de accreditatie minstens de deelgebieden en de toepassingsgebieden omvat waarvoor de erkenning wordt aangevraagd;

b) hij moet de aanbevelingen volgen die opgenomen zijn in RP73;

c) hij moet aanvaarden om deel te nemen aan periodieke nationale of internationale prestatieonderzoeken. Voor  $x$ - en  $\gamma$ -straling moet voldaan worden aan de criteria opgenomen in de norm ISO 14146.

§ 2. Zo de dosimetrische dienst beroep doet op onderaannemers voor bepaalde deelgebieden, kan hij enkel erkend worden indien de onderaannemer :

a) geaccrediteerd is volgens de norm ISO/IEC 17025, voor de deelgebieden die hij uitvoert in opdracht van de dosimetrische dienst;

b) de aanbevelingen volgt die opgenomen zijn in RP73;

c) aanvaardt om deel te nemen aan periodieke nationale of internationale prestatieonderzoeken. Voor  $x$ - en  $\gamma$ -straling moet voldaan worden aan de criteria opgenomen in de norm ISO 14146.

#### HOOFDSTUK III. — *Aanvraag en modaliteiten van de erkenning*

**Art. 4.** De erkenningsaanvragen worden per aangetekende brief naar het Agentschap gestuurd.

**Art. 5.** De aanvraag omvat :

— de identificatiegegevens van de dosimetrische dienst en, in voorkomend geval, van de instelling waartoe de dienst behoort;

— de naam van het hoofd van de dosimetrische dienst, alsook zijn kwalificaties;

— la norme CEI 62387 : CEI 62387-1 éd. 1.0 (2007) « Systèmes dosimétriques intégrés passifs pour la surveillance de l'environnement et de l'individu - Partie 1 : Caractéristiques générales et exigences de fonctionnement »;

— la norme ISO 1757 : ISO 1757 (1996) « Dosimètres photographiques individuels »;

— la norme CEI 61066 : CEI 61066 éd. 2.0 (2006) « Systèmes de dosimétrie par thermoluminescence pour la surveillance individuelle et de l'environnement »;

— la norme ISO 12794 : ISO 12794 éd. 2.0 (2000) « Energie nucléaire - Radioprotection - Dosimètres individuels thermoluminescents pour yeux et extrémités »;

— la norme ISO 21909 : ISO 21909 (2005) « Dosimètres individuels passifs pour les neutrons - Exigences de fonctionnement et d'essai »;

— la norme CEI 61526 : CEI 61526 éd. 2.0 (2005) « Instrumentation pour la radioprotection - Mesure des équivalents de dose individuels  $H_p(10)$  et  $H_p(0,07)$  pour les rayonnements X, gamma, neutron et bêta - Appareils de mesure à lecture directe et moniteurs de l'équivalent de dose individuel »;

— sous-domaine : une des spécialisations suivantes :

- la détermination de l'équivalent de dose individuel  $H_p(d)$  par la lecture et/ou l'interprétation des dosimètres, à l'exception des dosimètres actifs;

- la calibration et l'entretien de dosimètres actifs en vue de garantir la fiabilité des doses lues;

— domaine d'application : le type de rayonnement ( $x$ ,  $\gamma$ ,  $\beta$ ,  $n$ ), ainsi que l'énergie, la portée de dose et les limitations éventuelles pour les applications pour lesquelles les dosimètres sont conçus.

§ 2. Pour les concepts qui ne sont pas explicitement définis dans le présent arrêté, la définition reprise dans l'article 2 du RGPRI est d'application.

#### CHAPITRE II. — *Critères d'agrément*

**Art. 3.** § 1<sup>er</sup>. Pour pouvoir être agréé, le service de dosimétrie doit satisfaire aux conditions suivantes :

a) il doit être accrédité selon la norme ISO/IEC 17025 et l'accréditation doit au moins porter sur les sous-domaines et les domaines d'application pour lesquels l'agrément est sollicité;

b) il doit suivre les recommandations reprises dans RP73;

c) il doit accepter de participer à des contrôles des performances nationaux ou internationaux périodiques. Pour les rayons X et  $\gamma$ , les critères repris dans la norme ISO 14146 doivent être respectés.

§ 2. Si le service de dosimétrie fait appel à des sous-traitants pour certains sous-domaines, il ne peut être agréé que si le sous-traitant :

a) est accrédité selon la norme ISO/IEC 17025 pour les sous-domaines qu'il exécute sur l'ordre du service de dosimétrie;

b) suit les recommandations reprises dans RP73;

c) accepte de participer à des contrôles des performances nationaux ou internationaux périodiques. Pour les rayons X et  $\gamma$ , les critères repris dans la norme ISO 14146 doivent être respectés.

#### CHAPITRE III. — *Demande et modalités d'agrément*

**Art. 4.** Les demandes d'agrément sont adressées sous pli recommandé à l'Agence.

**Art. 5.** La demande comprend :

— les données d'identification du service de dosimétrie et, le cas échéant, de l'organisme auquel appartient le service;

— le nom du responsable du service de dosimétrie, et ses qualifications;

— de vermelding van de deelgebieden waarvoor de erkenning wordt aangevraagd;

— de vermelding van de toepassingsgebieden waarvoor de erkenning wordt aangevraagd;

— een accreditatiecertificaat met de technische bijlage waaruit blijkt dat de dienst voldoet aan de norm ISO/IEC 17025 voor de deel- en toepassingsgebieden waarvoor de erkenning wordt aangevraagd, met dien verstande dat het accreditatiecertificaat maximum drie jaar voorafgaand aan de erkenningaanvraag aan de dosimetrische dienst werd toegekend door BELAC of een accreditatie-instantie uit het buitenland waarmee BELAC een wederzijdse overeenkomst heeft; bij de eerste erkenningsaanvraag volstaat een bewijs van de aanvrager waaruit blijkt dat de accreditatieprocedure loopt;

— een dossier bevattende :

a) technische fiches met de specificaties van de diverse types van dosimeters die gebruikt worden, in voorkomend geval volgens het model van de fiche vastgelegd door het Agentschap. Hieraan dienen rapporten van typetesten of andere documenten te worden toegevoegd waaruit blijkt dat deze types van dosimeters minstens voldoen aan :

- de norm IEC 62387 voor passieve personendosimeters en meer specifiek aan :

- de norm ISO 1757 voor filmdosimeters;

- de norm IEC 61066 voor thermoluminescente dosimeters en in het bijzonder aan de norm ISO 12794 voor thermoluminescentie-dosimeters voor oog en extremiteiten;

- de norm ISO 21909 voor neutronendosimeters.

- de norm IEC 61526 voor personendosimeters met directe uitlezing.

In voorkomend geval dienen bij deze fiches ook officiële documenten worden gevoegd waaruit blijkt dat deze types van dosimeters erkend zijn in andere landen van de EU;

b) de resultaten van deelnames aan intervergelijkingen, waarbij er minstens één deelname moet zijn geweest in de periode van drie jaar voorafgaand aan de erkenningsaanvraag;

c) een beschrijving van het dosisregistratiesysteem omvattende de structuur en de velden van de databank, een schematische voorstelling van de datastromen en vermelding van de drager;

d) een beschrijving van de organisatiestructuur van de dosimetrische dienst;

e) een beschrijving van het kwaliteitssysteem;

f) een overzicht van vernieuwingen of veranderingen doorgevoerd in de dienst gedurende een periode van drie jaar voorafgaand aan de erkenningaanvraag;

g) een overzicht van de geplande vernieuwingen en veranderingen, over een periode van drie jaar volgend op de erkenningaanvraag;

h) in voorkomend geval, het bewijs van accreditatie van de onderaannemer aan wie bepaalde deelgebieden worden uitbesteed.

**Art. 6.** De erkenning kan beperkt worden :

a) in de tijd;

b) tot bepaalde deelgebieden;

c) tot bepaalde toepassingsgebieden.

**Art. 7.** De eerste erkenning wordt verleend voor een maximum termijn van drie jaar.

— une indication des sous-domaines pour lesquels l'agrément est sollicité;

— une indication des domaines d'application pour lesquels l'agrément est sollicité;

— un certificat d'accréditation accompagné de l'annexe technique prouvant que le service satisfait à la norme ISO/IEC 17025 pour les sous-domaines et les domaines d'application pour lesquels l'agrément est sollicité, étant entendu que ce certificat d'accréditation est délivré au cours d'une période maximale de trois ans précédant la demande d'agrément par la BELAC ou une instance étrangère d'accréditation, avec laquelle la BELAC a conclu une convention mutuelle; pour la première demande d'agrément, une preuve fournie par le demandeur selon laquelle la procédure d'accréditation est en cours suffit;

— un dossier comprenant :

a) des fiches techniques renseignant les spécifications des divers types de dosimètres utilisés, le cas échéant selon le modèle de fiche fixé par l'Agence. A ces fiches doivent être ajoutés les rapports des tests de type ou d'autres documents prouvant que ces types de dosimètres satisfont au moins à :

- la norme CEI 62387 pour les dosimètres individuels passifs et plus spécifiquement à :

- la norme ISO 1757 pour les dosimètres films;

- la norme CEI 61066 pour les dosimètres thermo-luminescents et plus particulièrement à la norme ISO 12794 pour les dosimètres thermoluminescents yeux et extrémités;

- la norme ISO 21909 pour les dosimètres neutrons;

- la norme CEI 61526 pour les dosimètres individuels à lecture directe.

Le cas échéant, des documents officiels prouvant que ces types de dosimètres sont approuvés dans d'autres pays de l'UE doivent être ajoutés à ces fiches;

b) les résultats des participations à des intercomparaisons dont au moins une doit avoir été effectuée au cours des trois années précédant la demande d'agrément;

c) une description du système d'enregistrement des doses comprenant la structure et les champs de la base de données, une représentation schématique des courants de données, et mention du porteur;

d) une description de la structure d'organisation du service de dosimétrie;

e) une description du système de qualité;

f) une synthèse des rénovations ou modifications effectuées dans le service au cours des trois années précédant la demande d'agrément;

g) une synthèse des rénovations ou modifications planifiées dans les trois années suivant la demande d'agrément;

h) le cas échéant, la preuve d'accréditation du sous-traitant auquel certains sous-domaines sont délégués.

**Art. 6.** L'agrément peut être limité :

a) dans le temps;

b) à certains sous-domaines;

c) à certains domaines d'application.

**Art. 7.** Le premier agrément est délivré pour une durée maximale de trois ans.

**Art. 8.** Indien het Agentschap van oordeel is dat de gevraagde erkenning niet of slechts gedeeltelijk kan worden toegekend, wordt dit vooraf aan de aanvrager medegedeeld en gemotiveerd, waarbij wordt verduidelijkt dat hij het recht heeft om binnen de dertig kalenderdagen vanaf de kennisgeving gehoord te worden.

Wanneer de aanvrager geen gebruik maakt van zijn recht om gehoord te worden, wordt de beslissing definitief.

Tegen deze beslissing kan de dosimetrische dienst beroep aantekenen bij de Minister tot wiens bevoegdheid de Binnenlandse Zaken behoren binnen een termijn van dertig kalenderdagen volgend op de kennisgeving.

Binnen de drie maand na het indienen van het beroep, bevestigt of vernietigt de Minister de beslissing van het Agentschap en deelt zijn beslissing, met opgave van de redenen, aan de dosimetrische dienst mee.

**Art. 9.** De erkenningen van de dosimetrische diensten worden bij wijze van uittreksel opgenomen in het *Belgisch Staatsblad*.

HOOFDSTUK IV. — *Uitbreiding en wijziging van de deelgebieden en/of de toepassingsgebieden in de loop van een erkenningsperiode*

**Art. 10.** Iedere uitbreiding of wijziging van de deelgebieden en toepassingsgebieden maakt het voorwerp uit van een voorafgaandelijke aanvraag tot uitbreiding of wijziging van de erkenning door het Agentschap.

**Art. 11.** De aanvraag omvat alle elementen uit artikel 5 die van toepassing zijn op de beoogde uitbreiding of wijziging, en ten minste :

— de vermelding van de deelgebieden waarvoor een uitbreiding of wijziging van de erkenning wordt aangevraagd;

— de vermelding van de toepassingsgebieden waarvoor een uitbreiding of wijziging van de erkenning wordt aangevraagd;

— een accreditatiecertificaat met de technische bijlage waaruit blijkt dat de dienst voldoet aan de norm ISO/IEC 17025 voor de deel- en toepassingsgebieden waarvoor de uitbreiding of wijziging van de erkenning wordt aangevraagd, waarbij het accreditatiecertificaat tijdens een periode van maximum drie jaar voorafgaand aan de aanvraag tot uitbreiding of wijziging van de erkenning aan de dosimetrische dienst werd toegekend door BELAC of een accreditatie instantie uit het buitenland waarmee BELAC een wederzijdse overeenkomst heeft;

— een dossier bevattende :

a) technische fiches met de specificaties van de diverse types van dosimeters waarop de aanvraag tot uitbreiding of wijziging van de erkenning betrekking heeft, in voorkomend geval volgens het model van de fiche vastgelegd door het Agentschap. Aan deze fiches worden de documenten toegevoegd zoals voorzien onder rubriek a van artikel 5;

b) de resultaten van deelnames aan inter-vergelijkingen, waarbij er minstens één deelname moet zijn geweest in de periode van drie jaar voorafgaand aan de erkenningsaanvraag;

c) de rubrieken c, d, e en h uit artikel 5, voor zover gewijzigd.

**Art. 12.** Indien het Agentschap van oordeel is dat de gevraagde uitbreiding of wijziging van de erkenning niet of slechts gedeeltelijk kan worden toegekend; wordt dit vooraf aan de aanvrager medegedeeld en gemotiveerd, waarbij wordt verduidelijkt dat hij het recht heeft om binnen de dertig kalenderdagen vanaf de kennisgeving gehoord te worden.

Wanneer de aanvrager geen gebruik maakt van zijn recht om gehoord te worden, wordt de beslissing definitief.

Tegen deze beslissing kan de dosimetrische dienst beroep aantekenen bij de Minister tot wiens bevoegdheid de Binnenlandse Zaken behoren binnen een termijn van dertig kalenderdagen volgend op de kennisgeving.

**Art. 8.** Si l'Agence estime ne pas pouvoir accorder l'agrément sollicité ou ne pouvoir l'accorder que partiellement, elle en informe au préalable le demandeur en motivant la décision et en précisant qu'il a le droit d'être entendu dans les trente jours calendrier à partir de la notification.

Lorsque le demandeur ne recourt pas à son droit d'être entendu, la décision devient définitive.

Le service de dosimétrie peut introduire un recours contre la décision de suspendre, d'abroger ou de retirer l'autorisation ou l'agrément auprès du Ministre qui a l'Intérieur dans ses attributions dans les trente jours calendrier suivant la notification

Dans un délai de trois mois suivant l'introduction du recours, le Ministre confirme ou annule la décision de l'Agence et communique sa décision au service de dosimétrie, avec indication des motifs.

**Art. 9.** Les agréments des services de dosimétrie sont publiés au *Moniteur belge* par voie d'extraits.

CHAPITRE IV. — *Extension et modification des sous-domaines et/ou domaines d'application au cours d'une période d'agrément*

**Art. 10.** Toute extension ou modification des sous-domaines et domaines d'application fait l'objet d'une demande d'extension ou modification préalable de l'agrément par l'Agence.

**Art. 11.** La demande comporte tous les éléments de l'article 5 qui s'appliquent à l'extension ou la modification visée et au minimum :

— une indication des sous-domaines pour lesquels une extension ou une modification de l'agrément est sollicitée;

— une indication des domaines d'application pour lesquels une extension ou une modification de l'agrément est sollicitée;

— un certificat d'accréditation accompagné de l'annexe technique prouvant que le service satisfait à la norme ISO/IEC 17025 pour les sous-domaines et les domaines d'application pour lesquels l'extension ou la modification de l'agrément est sollicitée, ce certificat d'accréditation est délivré au cours de la période maximale de trois ans précédant la demande d'extension ou de modification d'agrément par BELAC ou une instance étrangère d'accréditation, avec laquelle BELAC a conclu une convention mutuelle;

— un dossier comprenant :

a) des fiches techniques renseignant les spécifications des divers types de dosimètres concernés par la demande d'extension ou de modification de l'agrément, le cas échéant selon le modèle de fiche fixé par l'Agence. A ces fiches doivent être ajoutés les documents prévus dans la rubrique a de l'article 5;

b) les résultats des participations à des intercomparaisons dont au moins une doit avoir été effectuée au cours des trois années précédant la demande d'agrément;

c) Les rubriques c, d, e et h de l'article 5, pour autant que modifiées.

**Art. 12.** Si l'Agence estime ne pas pouvoir accorder l'extension ou la modification de l'agrément sollicitée ou ne pouvoir l'accorder que partiellement, elle en informe au préalable le demandeur en motivant la décision et en précisant qu'il a le droit d'être entendu dans les trente jours calendrier à partir de la notification.

Lorsque le demandeur ne recourt pas à son droit d'être entendu, la décision devient définitive.

Le service de dosimétrie peut introduire un recours contre la décision de suspendre, d'abroger ou de retirer l'autorisation ou l'agrément auprès du Ministre qui a l'Intérieur dans ses attributions dans les trente jours calendrier suivant la notification.

Dit beroep schorst de beslissing van het Agentschap niet.

Binnen de drie maand na het indienen van het beroep, bevestigt of vernietigt de Minister de beslissing van het Agentschap en deelt zijn beslissing, met opgave van de redenen, aan de dosimetrische dienst mee.

**Art. 13.** De uitbreidingen en wijzigingen van de erkenningen van de dosimetrische diensten worden bij wijze van uittreksel opgenomen in het *Belgisch Staatsblad*.

#### HOOFDSTUK V. — *De aanvraag tot verlenging van de erkenning*

**Art. 14.** Een aanvraag tot verlenging van de erkenning kan enkel betrekking hebben op een erkenning voor een gedeelte of het geheel van al de deelgebieden en de toepassingsgebieden waarvoor eerder reeds een erkenning werd bekomen.

**Art. 15.** De aanvraag tot verlenging van de erkenning wordt uiterlijk zes maanden voor het verstrijken van de lopende erkenningsduur gericht aan het Agentschap.

**Art. 16.** De aanvraag omvat de stukken zoals opgesomd in artikel 5, voor zover gewijzigd tijdens de erkenningsperiode.

**Art. 17.** De verlenging van de erkenning geldt telkens voor een maximale periode van zes jaar.

**Art. 18.** Indien het Agentschap van oordeel is dat de gevraagde verlenging van de erkenning niet of slechts gedeeltelijk kan worden toegekend, wordt dit vooraf aan de aanvrager medegedeeld en gemotiveerd, waarbij wordt verduidelijkt dat hij het recht heeft om binnen de dertig kalenderdagen vanaf de kennisgeving gehoord te worden.

Wanneer de aanvrager geen gebruik maakt van zijn recht om gehoord te worden, wordt de beslissing definitief.

Tegen deze beslissing kan de dosimetrische dienst beroep aantekenen bij de Minister tot wiens bevoegdheid de Binnenlandse Zaken behoren binnen een termijn van dertig kalenderdagen volgend op de kennisgeving.

Dit beroep schorst de beslissing van het Agentschap niet.

Binnen de drie maand na het indienen van het beroep, bevestigt of vernietigt de Minister de beslissing van het Agentschap en deelt zijn beslissing, met opgave van de redenen, aan de dosimetrische dienst mee.

**Art. 19.** De beslissingen tot verlenging of gedeeltelijke verlenging van de erkenningen van de dosimetrische diensten worden bij wijze van uittreksel opgenomen in het *Belgisch Staatsblad*.

#### HOOFDSTUK VI. — *Verplichtingen ten aanzien van het Agentschap voortvloeiend uit de erkenning*

**Art. 20.** Een erkende dosimetrische dienst is verplicht binnen de maand waarin de wijziging wordt doorgevoerd de volgende schriftelijke meldingen te doen aan het Agentschap :

- elke wijziging van organisatorische of technische aard die de naleving van de erkenningscriteria kan beïnvloeden;
- elke wijziging in het accreditatiecertificaat.

#### HOOFDSTUK VII. — *Schorsing en opheffing van de erkenning*

**Art. 21.** Het Agentschap kan de door haar verleende erkenning geheel of gedeeltelijk schorsen of opheffen indien :

- niet wordt voldaan aan de voorwaarden gesteld in de wettelijke en reglementaire bepalingen en in de Europese en internationale bepalingen, met inbegrip van de bepalingen in dit besluit;
- in voorkomend geval, de door het Agentschap opgelegde bijkomende erkenningsvoorwaarden niet worden nageleefd;

Ce recours ne suspend pas la décision de l'Agence.

Dans un délai de trois mois suivant l'introduction du recours, le Ministre confirme ou annule la décision de l'Agence et communique sa décision au service de dosimétrie, avec indication des motifs.

**Art. 13.** Les extensions et modifications des agréments des services de dosimétrie sont publiés au *Moniteur belge* par voie d'extraits.

#### CHAPITRE V. — *La demande de prolongation de l'agrément*

**Art. 14.** Une demande de prolongation de l'agrément peut soit porter sur une partie soit sur l'intégralité des sous-domaines et des domaines d'application qui ont déjà été agréés.

**Art. 15.** La demande de prolongation de l'agrément est adressée à l'Agence au plus tard six mois avant l'échéance de l'agrément en vigueur.

**Art. 16.** La demande comporte les pièces énumérées dans l'article 5, pour autant que modifiées au cours de la période d'agrément.

**Art. 17.** Chaque prolongation de l'agrément est valable pour une période maximale de six ans.

**Art. 18.** Si l'Agence estime ne pas pouvoir accorder la prolongation d'agrément sollicitée ou ne pouvoir l'accorder que partiellement, elle en informe au préalable le demandeur en motivant la décision et en précisant qu'il a le droit d'être entendu dans les trente jours calendrier à partir de la notification.

Lorsque le demandeur ne recourt pas à son droit d'être entendu, la décision devient définitive.

Le service de dosimétrie peut introduire un recours contre cette décision auprès du Ministre qui a l'Intérieur dans ses attributions dans les trente jours calendrier suivant la notification.

Ce recours ne suspend pas la décision de l'Agence.

Dans un délai de trois mois suivant l'introduction du recours, le Ministre confirme ou annule la décision de l'Agence et communique sa décision au service de dosimétrie, avec indication des motifs.

**Art. 19.** Les décisions de prolonger ou de prolonger partiellement ou non les agréments des services de dosimétrie sont publiées au *Moniteur belge* par voie d'extraits.

#### CHAPITRE VI. — *Obligations vis-à-vis de l'Agence qui résultent de l'agrément*

**Art. 20.** Un service de dosimétrie agréé est tenu de communiquer, endéans une période d'un mois après l'exécution de la modification, par écrit à l'Agence :

- toute modification de nature organisationnelle ou technique susceptible d'influencer le respect des critères d'agrément;
- toute modification du certificat d'accréditation.

#### CHAPITRE VII. — *Suspension et abrogation de l'agrément*

**Art. 21.** L'Agence peut suspendre ou abroger entièrement ou partiellement l'agrément qu'elle a délivré si :

- les conditions visées dans les dispositions légales et réglementaires et dans les dispositions européennes et internationales ne sont pas remplies, en ce compris les dispositions du présent arrêté;
- le cas échéant, les conditions complémentaires d'agrément imposées par l'Agence ne sont pas respectées;

— een inspectie of controle wordt belemmerd, verhinderd of geweigerd;

— een fraude wordt vastgesteld in hoofde van de dosimetrische dienst met betrekking tot de gegevens die aan het Agentschap werden overgemaakt;

— de dosimetrische dienst het voorwerp heeft uitgemaakt van een gerechtelijke uitspraak tot faillissement.

Het Agentschap kan de erkenning ook schorsen of opheffen in afwachting van het resultaat van een gerechtelijk of strafrechtelijk onderzoek jegens de dosimetrische dienst.

**Art. 22.** Het Agentschap kan schorsingsvoorwaarden opleggen.

**Art. 23.** Het Agentschap kan de door haar verleende erkenning ambtshalve opheffen indien :

— de voorwaarden van de schorsing niet worden nageleefd;

— de erkenning in de loop van de twee laatste jaren voorafgaand aan de opheffing herhaaldelijk moest worden geschorst en de dosimetrische dienst nog steeds geen passende waarborgen kan geven betreffende toekomstige handelingen.

Vanaf de datum van ontvangst van beslissing tot schorsing of opheffing van de erkenning, mag de dosimetrische dienst geen diensten meer aanbieden in de deelgebieden of toepassingsgebieden waarvoor de erkenning wordt geschorst of opgeheven.

**Art. 24.** De beslissing tot schorsing of opheffing van de erkenning wordt, met opgave van de redenen, aan de betrokken dosimetrische dienst medegedeeld.

**Art. 25.** § 1. Tegen de beslissing tot schorsing of opheffing kan de dosimetrische dienst beroep aantekenen bij de Minister tot wiens bevoegdheid de Binnenlandse Zaken behoren binnen de dertig kalenderdagen vanaf de kennisgeving.

Dit beroep schorst de beslissing van het Agentschap niet.

§ 2. Binnen de drie maand na het indienen van het beroep, bevestigt of vernietigt de Minister de beslissing van het Agentschap en deelt zijn beslissing, met opgave van de redenen, aan de dosimetrische dienst mee.

§ 3. De beslissing in voorgaand lid treedt in werking vanaf de datum van ontvangst van de beslissing.

#### HOOFDSTUK VIII. — *Gemeenschappelijke bepalingen*

**Art. 26.** De kennisgevingen bedoeld in dit besluit worden medegedeeld per aangetekend schrijven. De aangetekende brief wordt geacht te zijn ontvangen de derde werkdag na de afgifte van de brief ter post.

#### HOOFDSTUK IX. — *Strafbepalingen*

**Art. 27.** De inbreuken op dit besluit worden opgespoord, vastgesteld en vervolgd, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 15 april 1994 betreffende de bescherming van de bevolking tegen de uit ioniserende stralingen voortspruitende gevaren en betreffende het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle.

#### HOOFDSTUK X. — *Overgangsmaatregelen*

**Art. 28.** Gedurende een periode van vijf jaar te rekenen vanaf de datum van inwerkingtreding van dit besluit kan het Agentschap dosimetrische diensten erkennen die nog geen accreditatiecertificaat met de technische bijlage waaruit blijkt dat de dienst voldoet aan de norm ISO/IEC 17025, afgeleverd door BELAC of een accreditatieinstantie in het buitenland waarmee BELAC een wederzijdse overeenkomst heeft, of een bewijs waaruit blijkt dat de accreditatieprocedure loopt, kunnen voorleggen.

#### HOOFDSTUK XI. — *Slotbepalingen*

**Art. 29.** Dit besluit treedt in werking op de eerste dag van de maand volgend op de publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 1 juli 2008.

De Directeur-generaal,  
W. DE ROOVERE

— une inspection ou un contrôle est contrarié, empêché ou refusé;

— une fraude est constatée dans le chef du service de dosimétrie en ce qui concerne les données qui ont été transmises à l'Agence;

— le service de dosimétrie a fait l'objet d'un jugement déclaratoire de faillite.

L'Agence peut aussi suspendre ou abroger l'agrément en attendant le résultat d'une enquête judiciaire ou pénale visant le service de dosimétrie.

**Art. 22.** L'Agence peut infliger des conditions de suspension.

**Art. 23.** L'Agence peut abroger l'agrément qu'elle a délivré d'office si :

— les conditions de suspension ne sont pas respectées;

— l'agrément a dû être suspendu à plusieurs reprises au cours des deux dernières années précédant l'abrogation et que le service de dosimétrie ne peut toujours apporter aucune garantie valable sur les opérations futures.

A partir de la date de réception de la décision de la suspension ou de l'abrogation de l'agrément, le service de dosimétrie ne peut plus offrir de prestations dans les sous-domaines et domaines d'application pour lesquels l'agrément a été suspendu ou abrogé.

**Art. 24.** La décision de suspendre ou supprimer l'agrément est communiquée au service de dosimétrie concerné avec indication des motifs.

**Art. 25.** § 1<sup>er</sup>. Le service de dosimétrie peut introduire un recours contre la décision de suspendre ou d'abroger l'autorisation ou l'agrément auprès du Ministre qui a l'Intérieur dans ses attributions dans les trente jours calendrier suivant la notification.

Ce recours ne suspend pas la décision de l'Agence.

§ 2. Dans un délai de trois mois suivant l'introduction du recours, le Ministre confirme ou annule la décision de l'Agence et communique sa décision au service de dosimétrie, avec indication des motifs.

§ 3. La décision visée au paragraphe précédent entre en vigueur à la date de réception de la décision.

#### CHAPITRE VIII. — *Dispositions communes*

**Art. 26.** Les notifications prévues dans cet arrêté sont communiquées par courrier recommandé. Le courrier recommandé est supposé avoir été reçu le troisième jour ouvrable après remise du courrier à la poste.

#### CHAPITRE IX. — *Dispositions pénales*

**Art. 27.** Les infractions au présent arrêté sont recherchées, constatées et poursuivies conformément aux dispositions de la loi du 15 avril 1994 relative à la protection de la population contre les dangers résultant des rayonnements ionisants et relative à l'Agence fédérale de Contrôle nucléaire.

#### CHAPITRE X. — *Mesures transitoires*

**Art. 28.** Au cours d'une période de cinq années à compter de la date d'entrée en vigueur du présent arrêté, l'Agence peut agréer des services de dosimétrie qui ne peuvent pas encore fournir de certificat d'accréditation accompagné de l'annexe technique prouvant que le service satisfait à la norme ISO/IEC 17025 délivré par la BELAC ou par une instance étrangère d'accréditation avec laquelle la BELAC a conclu une convention mutuelle, ou de preuve selon laquelle la procédure d'accréditation est en cours.

#### CHAPITRE XI. — *Dispositions finales*

**Art. 29.** Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois suivant la publication dans le *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 1<sup>er</sup> juillet 2008.

Le Directeur général,  
W. DE ROOVERE

**GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN  
GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION  
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

**COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP**

**MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE**

F. 2008 — 2519

[C — 2008/29360]

**9 MAI 2008. — Décret modifiant le décret du 20 juillet 2000 déterminant les conditions de reconnaissance et de subventionnement des maisons de jeunes, centres de rencontres et d'hébergement, centres d'information des jeunes et de leurs fédérations (1)**

Le Parlement de la Communauté française a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'intitulé du décret du 20 juillet 2000 déterminant les conditions de reconnaissance et de subventionnement des maisons de jeunes, centres de rencontres et d'hébergement, centres d'information des jeunes et de leurs fédérations, modifié par le décret du 3 mars 2004, est remplacé par l'intitulé suivant :

« Décret du 20 juillet 2000 déterminant les conditions d'agrément et de subventionnement des maisons de jeunes, centres de rencontres et d'hébergement et centres d'information des jeunes et de leurs fédérations ».

**Art. 2.** L'intitulé du Titre I<sup>er</sup> du même décret est remplacé par l'intitulé suivant : « De l'agrément ».

Dans l'intitulé du Chapitre I<sup>er</sup> de ce même titre, les mots « De la reconnaissance » sont remplacés par les mots « De l'agrément »

L'intitulé de la Section 1<sup>re</sup> de ce même chapitre, est complété par les mots « de l'agrément ».

**Art. 3.** L'article 1<sup>er</sup> du même décret est remplacé par la disposition suivante :

« Article 1<sup>er</sup>. § 1<sup>er</sup>. Pour obtenir et conserver à durée indéterminée l'agrément comme maison de jeunes, centre de rencontres et d'hébergement ou centre d'information des jeunes, l'association doit respecter les conditions particulières énoncées à l'article 3, 4 ou 6 selon l'objet de sa demande et, sous réserve de l'application de l'article 5 ou 7, les conditions générales suivantes :

1° Etre constituée sous forme d'association sans but lucratif, conformément à la loi du 27 juin 1921 sur les associations sans but lucratif, les associations internationales sans but lucratif et les fondations, telle que modifiée;

2° Etre ouverte à tous les jeunes dans le respect des droits de l'homme;

3° Respecter et défendre, au même titre que toute personne exerçant une responsabilité en son sein, les principes contenus dans la Déclaration universelle des Droits de l'Homme et la Convention internationale des Droits de l'Enfant;

4° Avoir pour objectif de favoriser le développement d'une citoyenneté critique, active et responsable, principalement chez les jeunes de 12 à 26 ans, par une prise de conscience et une connaissance des réalités de la société, des attitudes de responsabilité et de participation à la vie sociale, économique, culturelle et politique ainsi que la mise en œuvre et la promotion de pratiques socioculturelles et de création;

5° Utiliser les méthodes et les techniques les mieux adaptées aux besoins de son public potentiel et à la réalisation de l'objectif défini à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 4°, du présent article;

6° Ne pas être reconnue dans le cadre du décret du 20 juin 1980 fixant les conditions de reconnaissance et d'octroi de subventions aux organisations de jeunesse;

7° Exercer des activités correspondant à l'objectif défini à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 4°, du présent article, dans le cadre d'un plan d'action quadriennal répondant au minimum à un niveau dans l'un des dispositifs principaux visés par les articles 10 à 14;

8° Disposer d'une équipe d'animation;

9° Disposer d'une infrastructure adaptée à ses activités et soumise à sa gestion exclusive sur base soit de son droit de propriété, soit d'un contrat garantissant son droit légitime d'occupation des lieux pour la réalisation de ses objectifs et ce pour une durée minimum égale à la durée du plan d'action quadriennal visé aux articles 10 et suivants. En cas de déménagement ou de travaux, le Gouvernement peut accorder une dérogation au respect de cette condition;

10° Disposer d'une ligne téléphonique à son usage exclusif;

11° Souscrire une assurance en responsabilité civile pour toutes ses activités;

12° Tenir une comptabilité régulière et disposer d'un compte à son nom auprès d'un organisme de crédit;

13° Favoriser la formation continuée de l'ensemble de l'équipe d'animation et permettre chaque année à au moins un membre du personnel d'intégrer dans son temps de travail un minimum de cinq jours de formation;

14° Assurer la publicité des informations destinées à ses usagers et à ses membres, des conditions pour obtenir la qualité de membre, ainsi que des règles d'accès aux activités, programmes et équipements.

§ 2. L'agrément ne peut être accordé que dans la limite des crédits disponibles.

Les crédits disponibles sont ceux obtenus après imputation du montant total des subventions auxquelles peuvent prétendre les associations agréées.

§ 3. Si les crédits budgétaires sont insuffisants pour agréer plusieurs associations qui répondent aux conditions générales et particulières d'agrément, le Gouvernement agréé d'abord les associations qui répondent le plus favorablement aux critères de priorité, visés aux alinéas ci-après, qu'il a préalablement détaillés et classés sur avis conforme de la Commission consultative des maisons et centres de jeunes.

Les critères de priorité portent sur les contextes démographique, géographique, socio-économique, socioculturel dans lesquels s'intègrent les demandes des associations.

L'année ou les années durant lesquelles l'association a vu sa demande d'agrément refusée à la suite de l'application des critères de priorité précités, constituent un critère de priorité devant être classé au moins parmi les trois premiers. »

**Art. 4.** L'article 2 du même décret est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 2. L'association agréée transmet chaque année à l'Administration le rapport d'activités présenté à son assemblée générale. Par ailleurs, l'association est tenue d'informer l'Administration de toute modification de ses heures d'ouverture, de tout changement majeur intervenu dans le cadre de l'application du plan quadriennal déposé, et de communiquer régulièrement tout support d'information des activités exercées. »

**Art. 5.** Dans l'intitulé de la Section 2 du Chapitre I<sup>er</sup> du Titre I<sup>er</sup> du même décret, les mots « de reconnaissance de maisons de jeunes, centres de rencontres et d'hébergement, et centres d'information de jeunes » sont remplacés par les mots « d'agrément ».

**Art. 6.** Dans le même décret :

L'article 3 est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 3. Pour obtenir l'agrément comme maison de jeunes et le conserver, l'association doit respecter les conditions particulières suivantes :

1° Etre une association fondée sur l'accueil des jeunes, leur participation à la programmation et à la réalisation d'actions collectives et d'animations d'activités socioculturelles répondant aux besoins du milieu d'implantation, sous la responsabilité d'un animateur coordonnateur qualifié conformément à l'article 38;

2° Avoir un conseil d'administration composé, en permanence, d'au moins un tiers d'administrateurs âgés de moins de 26 ans;

3° Assurer un accueil libre répondant aux critères minimaux ci après :

a) L'horaire d'ouverture doit être établi en tenant compte des occupations scolaires ou professionnelles du public cible;

b) L'information sur les heures d'accueil doit être claire, lisible, visible à l'intérieur et à l'extérieur du local destiné à l'accueil;

c) L'accueil du public doit être encadré par un animateur ou une autre personne ayant une expérience dans la dynamique de l'accueil;

d) La durée cumulée des périodes de fermeture ne peut excéder 6 semaines par an. En cas de travaux d'aménagement importants, le Gouvernement peut autoriser l'extension de la période de fermeture à la réalisation de ces travaux;

e) Il ne peut y avoir d'obligation de participation à une activité déterminée;

4° Ne pas proposer de cotisation ou de paiement d'activité qui puisse constituer une entrave à la participation du jeune;

5° Assurer la participation active des jeunes à la gestion de l'association notamment par la mise en place de structures de consultation et de décision permettant aux usagers de collaborer à la conception, la réalisation, la gestion et l'évaluation des actions de la maison de jeunes;

6° Adopter un règlement d'ordre intérieur, après consultation préalable des usagers. A cette fin, un recueil des propositions est communiqué à l'assemblée générale;

7° Organiser chaque année une réunion consultative à laquelle participe, s'il le souhaite, tout jeune résidant dans sa zone d'action et des représentants d'associations qui y sont actives. Cette réunion a pour objectif d'assurer une ouverture de la maison de jeunes vers la population de sa zone d'action, telle que définie ci-après, et une information sur ses activités.

La zone d'action est la zone géographique autour du lieu d'implantation de l'infrastructure où l'association agréée exerce ses activités en vertu du présent décret. Elle correspond au minimum à une partie du territoire de la commune d'implantation (niveau « local ») et est définie par l'association dans son plan d'action quadriennal. La présente définition vaut pour toutes les dispositions du présent décret. »

**Art. 7.** Dans le même décret :

a) A l'article 4 les mots « Pour obtenir la reconnaissance comme centre de rencontres et d'hébergements et la conserver, l'association doit, outre les conditions définies aux articles 1<sup>er</sup> et 2, respecter les conditions suivantes » sont remplacés par les mots « Pour obtenir l'agrément comme centre de rencontres et d'hébergement et le conserver, l'association doit respecter les conditions particulières suivantes »;

b) A l'article 5 les mots et chiffres « l'article 1<sup>er</sup>, § 2, 2° et 7° » sont remplacés par les mots et chiffres « l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, 1° et 12° ».

**Art. 8.** Dans le même décret :

a) L'article 6 est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 6. Pour obtenir l'agrément comme centre d'information des jeunes et le conserver, l'association doit respecter les conditions particulières suivantes :

1° Etre une association de service qui vise l'appropriation, par les jeunes, de l'information et des outils d'information dans un souci de pluralisme, d'indépendance et d'exhaustivité;

2° Exercer deux fonctions consistant :

a) L'une, technique, à répondre aux questions immédiates;

b) L'autre, socioculturelle, à favoriser l'analyse et la prise de conscience, par les jeunes, des éléments sociaux, culturels, économiques, politiques de leur existence;

3° Assurer un service d'accueil de base dans ses locaux :

a) En libre accès, au moins 46 semaines par an;

b) Selon un horaire régulier établi en tenant compte des occupations scolaires ou professionnelles des jeunes;

c) Fourni gratuitement;

d) Dont l'organisation garantit :

— L'accès libre à une documentation classée par domaines et à l'Internet, pour de la recherche d'information. Si le jeune en fait la demande, cette recherche doit être accompagnée par un informateur;

— Une réponse immédiate ou une orientation, suite à des questions d'ordre général de la part du jeune, par un informateur;

— A la demande du jeune, un entretien confidentiel et personnalisé avec un informateur formé à cet effet. Lors de cet entretien, l'informateur veille à l'établissement d'une relation de conseil avec le jeune et à approcher globalement les projets ou le parcours individuel du jeune.

4° Les services payants éventuels doivent être repris dans une liste indiquant clairement et lisiblement leurs prix respectifs et affichée visiblement à l'intérieur et à l'extérieur des locaux destinés à l'accueil. Les prix pratiqués doivent être raisonnables et ne peuvent en aucun cas constituer une barrière à l'accès du jeune aux activités proposées. »

b) A l'article 7 les mots et chiffres « l'article 1<sup>er</sup>, § 2, 2° et 7° » sont remplacés par les mots et chiffres « l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, 1° et 12° ».

**Art. 9.** Dans l'intitulé du Chapitre II du Titre 1<sup>er</sup> du même décret, les mots « De la reconnaissance de fédération » sont remplacés par les mots « Des fédérations ».

**Art. 10.** A l'article 8 du même décret, sont apportées les modifications suivantes :

1° A l'alinéa 1<sup>er</sup> :

a) La subdivision « § 1<sup>er</sup> » est ajoutée devant la première phrase;

b) A la première phrase, les mots « la reconnaissance » sont remplacés par les mots « l'agrément », et les mots « la conserver » sont remplacés par les mots « le conserver »;

c) Au 1°, le mot « reconnues » est remplacé par le mot « agréées »;

d) Au 3°, a), le mot « reconnues » est remplacé par le mot « agréées »;

e) Au 3°, b) et c), le mot « reconnus » est remplacé par le mot « agréés »;

2° A l'alinéa 3, les mots « celle-ci ou » sont ajoutés avant les mots « celui-ci » et les mots et chiffres « au 1<sup>er</sup> alinéa, 3° » sont remplacés par les mots et chiffres « à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 3°, du présent article ».

3° Un § 2 rédigé comme suit est ajouté :

« § 2. L'agrément ne peut être accordé que dans la limite des crédits disponibles. Les crédits disponibles sont ceux obtenus après l'imputation du montant total des subventions auxquelles peuvent prétendre les associations agréées. En cas d'insuffisance de crédits disponibles, l'article 1<sup>er</sup>, § 3, est applicable. »

**Art. 11.** Dans l'intitulé du Chapitre III du Titre 1<sup>er</sup> du même décret, les mots « de reconnaissance » sont remplacés par les mots « d'agrément ».

**Art. 12.** L'article 9 du même décret est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 9. Le Gouvernement arrête, après avis de la Commission consultative des maisons et centres de jeunes :

1° Les modalités de la demande d'agrément et d'actualisation de cette demande, en ce compris les modalités relatives aux dispositifs principaux et particuliers prévus au titre II, chapitres 1<sup>er</sup> et II du présent décret;

2° Les modalités d'un recours contre une décision de refus ou de retrait d'agrément, de descente de niveau ou de refus de montée de niveau dans un dispositif principal, de refus ou de cessation d'admission dans un dispositif particulier de suspension du droit à l'octroi de la subvention forfaitaire de fonctionnement visée à l'article 44, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, d);

3° La saisine de la Commission consultative des maisons et centres de jeunes pour avis dans le cadre des recours;

4° La possibilité pour l'association d'être entendue lors des recours;

5° Les modalités selon lesquelles doivent intervenir les décisions d'octroi, de refus, de retrait d'agrément, les décisions de descente ou de montée de niveau dans un dispositif principal, les décisions d'admission ou de cessation d'admission dans un dispositif particulier. »

**Art. 13.** Dans le même décret, à l'intitulé du Titre II, les mots « De l'agrément du plan d'action des maisons de jeunes, centres de rencontres et d'hébergement et centre d'information des jeunes » sont remplacés par les mots « Du classement des associations dans les dispositifs principaux « maisons de jeunes », « centre de rencontres et d'hébergement » et « centre d'information des jeunes » et de leur admission dans un dispositif particulier ».

L'intitulé du Chapitre 1<sup>er</sup> du même titre est remplacé par les mots « Des dispositifs principaux ».

L'intitulé de la Section 1<sup>re</sup> du même chapitre est remplacé par les mots « Du classement dans le dispositif principal « maison de jeunes » - du plan d'action quadriennal ».

**Art. 14.** L'article 10 du même décret est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 10. § 1<sup>er</sup>. Le classement dans le dispositif principal « maison de jeunes » est déterminé selon le nombre poursuivi :

a) D'activités socioculturelles (l'activité socioculturelle est une initiative ponctuelle ou régulière, éducative ou récréative réalisée dans une perspective d'expression et d'émancipation des individus);

b) D'actions collectives (l'action collective est une initiative réalisée en plusieurs étapes, élaborée et concrétisée en groupe);

c) D'heures d'accueil des jeunes;

d) D'activités socioculturelles avec la population locale.

Pour être classée, l'association établit et exécute un plan d'action quadriennal qui définit son environnement socioculturel et économique, les missions qu'elle entend remplir, ses objectifs prioritaires et les moyens à mettre en œuvre pour les réaliser.

§ 2. Le Gouvernement classe l'association au niveau M.J.3 si son plan d'action est circonstancié et a pour objet la rencontre des critères quantitatifs minimaux suivants :

1° Mener en collaboration avec les jeunes dix activités socioculturelles par mois avec un minimum d'une activité par semaine;

2° Assurer l'accès des jeunes à l'accueil et aux différentes activités organisées par la maison de jeunes à concurrence d'au moins 800 heures par an, dont dix heures d'accueil minimum par semaine;

3° Organiser une action collective par an;

4° Organiser chaque année au moins une activité socioculturelle avec la population locale.

§ 3. Le Gouvernement classe l'association au niveau M.J.2 si son plan d'action est circonstancié et a pour objet la rencontre des critères quantitatifs minimaux suivants :

1° Mener en collaboration avec les jeunes dix-huit activités socioculturelles par mois avec un minimum de deux activités par semaine;

2° Assurer l'accès des jeunes à l'accueil et aux différentes activités organisées par la maison de jeunes à concurrence d'au moins 1 200 heures par an, dont quatorze heures d'accueil minimum par semaine;

3° Organiser deux actions collectives par an;

4° Organiser chaque année au moins deux activités socioculturelles avec la population locale.

§ 4. Le Gouvernement classe l'association au niveau M.J.1 si son plan d'action est circonstancié et a pour objet la rencontre des critères quantitatifs minimaux suivants :

1° Mener en collaboration avec les jeunes vingt-six activités socioculturelles par mois avec un minimum de trois activités par semaine;

2° Assurer l'accès des jeunes à l'accueil et aux différentes activités organisées par la maison de jeunes à concurrence d'au moins 1 600 heures par an, dont dix-huit heures d'accueil minimum par semaine;

3° Organiser trois actions collectives par an;

4° Organiser chaque année au moins trois activités socioculturelles avec la population locale. »

**Art. 15.** L'intitulé de la Section 2 du Chapitre I<sup>er</sup> du Titre II du même décret est remplacé par l'intitulé « Du classement dans le dispositif principal « centre de rencontres et d'hébergement » - du plan d'action quadriennal ».

**Art. 16.** § 1<sup>er</sup>. Dans le même décret l'article 11 est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 11. § 1<sup>er</sup>. Le classement dans le dispositif principal « centre de rencontres et d'hébergement » est déterminé selon le nombre et le type de locaux qu'il propose, la durée de ses périodes de fermeture, son taux d'occupation.

Pour être classée, l'association établit et exécute un plan d'action quadriennal qui définit son environnement socioculturel et économique et les missions qu'elle entend remplir, ses objectifs prioritaires et les moyens à mettre en œuvre pour les réaliser. Ce plan définit la qualité de l'accueil, l'infrastructure, l'appui apporté par l'association à la réalisation des activités des groupes accueillis ainsi que le développement de l'insertion régionale.

§ 2. Le Gouvernement classe l'association au niveau C.R.H.3 si son plan d'action est circonstancié et a pour objet la rencontre des critères quantitatifs minimaux suivants :

1° Disposer d'un local d'activités distinct des salles d'accueil, de repas et d'hébergement;

2° Limiter ses périodes de fermeture annuelle à douze semaines par an;

3° Avoir un taux d'occupation de trente pour cent minimum, que ce soit en nuitées ou en journées d'activités, calculé sur la base de 281 jours par an et de 100 lits maximum.

§ 3. Le Gouvernement classe l'association au niveau C.R.H.2 si son plan d'action est circonstancié et a pour objet la rencontre des critères quantitatifs minimaux suivants :

1° Disposer de 2 locaux d'activités distincts des salles d'accueil, de repas et d'hébergement;

2° Limiter ses périodes de fermeture annuelle à 9 semaines par an;

3° Avoir un taux d'occupation de trente-cinq pour cent minimum, que ce soit en nuitées ou en journées d'activités, calculé sur la base de 302 jours par an et de 100 lits maximum.

§ 4. Le Gouvernement classe l'association au niveau C.R.H.1 si son plan d'action est circonstancié et a pour objet la rencontre des critères quantitatifs minimaux suivants :

1° Disposer de trois locaux d'activités distincts des salles d'accueil, de repas et d'hébergement;

2° Limiter ses périodes de fermeture annuelle à six semaines par an;

3° Avoir un taux d'occupation de quarante pour cent minimum, que ce soit en nuitées ou en journées d'activités, calculé sur la base de 323 jours par an et de 100 lits maximum.

§ 5. Pour l'établissement des taux visés aux § 2, 3°, § 3, 3°, § 4, 3°, du présent article, une journée précédée ou suivie d'une nuit compte pour une unité de même qu'une nuit seule ou une journée seule. »

**Art. 17.** Dans le même décret :

a) A l'article 12, les mots et chiffres « à l'article 11, 3<sup>e</sup> alinéa, 3°, 4<sup>e</sup> alinéa, 3° et 5<sup>e</sup> alinéa, 3° » sont remplacés par les mots et chiffres « à l'article 11, § 2, 3°, § 3, 3° et § 4, 3° ».

b) A l'article 13, les mots « ou l'organisation permanente, reconnue dans le cadre du décret du 8 avril 1976 fixant les conditions de reconnaissance et d'octroi de subventions aux organisations d'éducation permanente des adultes en général et aux organisations de promotion socioculturelle des travailleurs, à laquelle il est affilié » sont remplacés par les mots « ou à l'organisation d'éducation permanente, reconnue dans le cadre du décret du 17 juillet 2003 relatif au soutien de l'action associative dans le champ de l'éducation permanente, à laquelle il est affilié ».

**Art. 18.** L'intitulé de la Section 3 du Chapitre I<sup>er</sup> du Titre II du même décret est remplacé par l'intitulé suivant « Du classement dans le dispositif principal « centre d'information des jeunes » - du plan d'action quadriennal ».

**Art. 19.** L'article 14 du même décret est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 14. § 1<sup>er</sup>. Le classement dans le dispositif principal « centre d'information des jeunes » est déterminé selon la durée de l'accueil poursuivie et le nombre de domaines d'information développé et mis à jour.

Pour être classée, l'association établit et exécute un plan d'action quadriennal qui définit son environnement socioculturel et économique, les missions qu'elle entend remplir, ses objectifs prioritaires et les moyens à mettre en œuvre pour les réaliser. Ce plan définit les modes de développement, de mise à jour et de diffusion de l'information.

Le Gouvernement arrête la liste des domaines d'information que le centre d'information doit développer et mettre à jour, après proposition de la Commission consultative des maisons et centres de jeunes formulée sur avis de la Sous-commission pour l'information des jeunes.

§ 2. Le Gouvernement classe l'association au niveau C.I.J.3 si son plan d'action est circonstancié et a pour objet la rencontre des critères quantitatifs minimaux suivants :

- 1° Développer et assurer la mise à jour de données dans 5 domaines d'information;
- 2° Assurer l'accueil des jeunes pendant au moins 15 heures par semaine répartis sur 3 jours au moins.

§ 3. Le Gouvernement classe l'association au niveau C.I.J.2 si son plan d'action est circonstancié et a pour objet la rencontre des critères quantitatifs minimaux suivants :

- 1° Développer et assurer la mise à jour de données dans 6 domaines d'information;
- 2° Assurer l'accueil des jeunes pendant au moins 20 heures par semaine répartis sur 4 jours au moins.

§ 4. Le Gouvernement classe l'association au niveau C.I.J.1 si son plan d'action est circonstancié et a pour objet la rencontre des critères quantitatifs minimaux suivants :

- 1° Développer et assurer la mise à jour de données dans 7 domaines d'information;
- 2° Assurer l'accueil des jeunes pendant au moins 25 heures par semaine répartis sur 5 jours au moins. »

**Art. 20.** Dans le même décret, l'article 15 est modifié comme suit :

- a) La subdivision « § 3 » est ajoutée devant l'alinéa 1<sup>er</sup>;
- b) A l'alinéa 1<sup>er</sup> remplacer « § 2, 3° » par « § 1<sup>er</sup>, 8° »;
- c) A l'alinéa 2, les mots « Le plan d'action d'une association » sont remplacés par les mots « L'association » et le mot « agréé » est remplacé par le mot « classée »;
- d) Un § 1<sup>er</sup> rédigé comme suit est ajouté :

« § 1<sup>er</sup>. Les associations sont classées de plein droit dans le niveau le plus bas relatif à leur dispositif principal, pour autant qu'elles répondent aux conditions y attachées. Une montée de niveau ne peut intervenir que dans la limite des crédits disponibles, seulement une fois pendant les quatre années couvertes par le plan d'action et uniquement dans le niveau immédiatement supérieur. En cas d'insuffisance des crédits disponibles, l'article 1<sup>er</sup>, § 3, est applicable *mutatis mutandis*. ».

- e) Un § 2 rédigé comme suit est ajouté :

« § 2. Le classement dans un dispositif principal vaut pour une durée indéterminée. Pour conserver son niveau de classement, la maison de jeunes, le centre de rencontres et d'hébergement, le centre d'information des jeunes doivent respecter les critères quantitatifs et les aspects qualitatifs de leur plan d'action.

Le Gouvernement évalue régulièrement le plan d'action (au moins une fois tous les quatre ans à l'échéance du plan d'action) avec une grille d'évaluation qu'il arrête, après avis de la Commission consultative des maisons et centres de jeunes, en fonction des critères quantitatifs fixés aux articles 10 à 14 et de la qualité des activités et missions poursuivies. La qualité des activités et missions poursuivies est déterminée en fonction des règles et définitions prévues aux articles 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, 4° et 5°, aux articles 10 à 14, et de l'accomplissement des objectifs prioritaires définis dans le plan d'action. ».

- f) Un § 4 rédigé comme suit est ajouté :

« § 4. Une dérogation peut être accordée par le Gouvernement quant au volume d'heures d'accueil durant une période déterminée n'excédant pas dix mois, afin de permettre à l'association agréée de faire face à des situations exceptionnelles qui rendent impossible la tenue de l'accueil.

Le Gouvernement communique à la Commission consultative des maisons et centres de jeunes la liste des associations bénéficiant de la dérogation et les raisons de cette dérogation. ».

**Art. 21.** Dans le même décret :

1° Entre le Chapitre II du Titre II et l'article 16 est insérée une section 1<sup>re</sup> intitulée comme suit « Des conditions d'admission dans un dispositif particulier »;

2° A l'article 16 les modifications suivantes sont apportées :

- a) Les alinéas 1<sup>er</sup> et 2 sont remplacés par la disposition suivante :

« § 1<sup>er</sup>. Est admise dans le dispositif particulier « politique socioculturelle d'égalité des chances », la maison de jeunes qui, dans le cadre de son plan d'action, établit et exécute, suivant les conditions énumérées ci-après, une programmation d'actions spécifiques à l'attention des jeunes dont les conditions sociales, économiques ou culturelles sont les moins favorables.

Les actions spécifiques sont définies suivant le paragraphe 2 du présent article et basées sur une approche pédagogique adaptée tenant compte des réalités sociales, économiques et culturelles de la zone d'action de la maison de jeune et de son public potentiel. »;

b) L'alinéa 3 est remplacé par la disposition suivante : « § 2. Sur proposition de la Commission Consultative des Maisons et Centres de jeunes formulée après consultation de la sous-commission de la politique culturelle d'égalité des chances visée aux articles 40 et 41, le Gouvernement arrête le détail des éléments devant être contenus dans la programmation et caractérise les problématiques sociales et le contexte socio-économique et culturel défavorisé des jeunes ciblés par le dispositif particulier »;

- c) A l'alinéa 4 le mot « notamment » est supprimé;

- d) A l'alinéa 5 le terme « notamment » est supprimé.

**Art. 22.** L'article 17 du même décret est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 17. § 1<sup>er</sup>. Est admis dans le dispositif particulier « coopération et décentralisation pour l'information des jeunes » le centre d'information des jeunes qui, dans le cadre de son plan d'action, établit et exécute, suivant les conditions énumérées ci-après, une programmation de coopération avec des partenaires associatifs et le cas échéant, des partenaires publics ou parapublics implantés dans sa zone d'action, en vue de décentraliser ses actions et services et de concevoir avec ces partenaires des méthodes et des actions pour faciliter l'accès et l'appropriation de l'information par les jeunes.

§ 2. La programmation doit avoir pour objet des activités récurrentes d'information des jeunes étalées sur la durée du plan quadriennal et doit viser à toucher le plus grand nombre de jeunes de la zone d'action du Centre d'information.

Il définit les objectifs prioritaires que se donne le centre d'information et les moyens à mettre en œuvre pour les réaliser.

§ 3. Le Centre d'information des jeunes doit coopérer obligatoirement avec au moins deux partenaires et prioritairement des associations agréées soit en tant que maison de jeunes, soit en tant que centre de rencontres et d'hébergement. Le Centre d'information des jeunes devra préciser, dans le cadre de sa demande de dispositif particulier, les démarches qu'il a entreprises auprès des associations agréées soit en tant que Maison de jeunes, soit en tant que centre de rencontres et d'hébergement, dans sa zone d'action.

§ 4. La coopération doit être encadrée par des conventions de coopération définissant les rôles et les tâches de chaque partenaire et le cas échéant, les moyens financiers apportés par certains partenaires. Elle doit se concrétiser par des actions et des collaborations concrètes.

Le Centre d'information est le coordonnateur de la coopération.

§ 5. Le Centre d'information doit communiquer gratuitement aux partenaires associatifs, agréés en tant que Maison de jeunes ou en tant que Centre de rencontre et d'hébergement, les supports d'information dans les domaines d'information visés à l'article 14, § 1<sup>er</sup>, alinéa 3, sauf s'ils bénéficient d'une subvention d'une autorité autre que la Communauté française pour en couvrir le coût.

§ 6. Le Gouvernement arrête le détail des éléments devant être contenus dans la programmation, après proposition de la Commission consultative des maisons et centres de jeunes formulée sur avis de la sous-commission de concertation sur l'information des jeunes. ».

**Art. 23.** Dans le même décret l'article 18 est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 18. § 1<sup>er</sup>. Est admis dans le dispositif particulier « décentralisation », la maison de jeunes ou le centre de rencontres et d'hébergement qui, dans le cadre de son plan d'action, établit et exécute, suivant les conditions énumérées ci-après, une programmation d'actions ou de services visant des jeunes ou des groupes de jeunes dont l'accès à ses activités est entravé soit par des contraintes géographiques, soit par les éléments culturels ou sociologiques liés au milieu d'implantation.

La programmation porte au moins sur la problématique de la résidence des jeunes visés dans des quartiers ou parties de communes différents du lieu où est implanté la maison de jeunes ou le centre de rencontres et d'hébergement.

Il définit les objectifs prioritaires que la maison de jeunes ou le centre de rencontres se donne et les moyens à mettre en œuvre pour les réaliser.

§ 2. Le Gouvernement arrête le détail des éléments devant être contenus dans la programmation et les caractéristiques des jeunes visés, sur proposition de la Commission consultative des maisons et centres de jeunes. »

**Art. 24.** Dans le même décret, l'article 18bis est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 18bis. § 1<sup>er</sup>. Est admis dans le dispositif particulier « aide permanente à l'expression et à la création des jeunes », la maison de jeunes ou le centre de rencontres et d'hébergement qui, dans le cadre de son plan d'action, établit et exécute, suivant les conditions énumérées ci-après, une programmation d'actions visant à soutenir et développer les capacités d'expression et de création des jeunes par l'utilisation d'un ou plusieurs modes de communication ou d'expression physiques, artistiques et socioculturelles. La programmation doit concerner des actions d'initiation et de perfectionnement et intégrer des aides à la production de réalisations et de diffusion de celles-ci à l'extérieur du centre.

Les actions visées à l'alinéa 1<sup>er</sup> du présent paragraphe :

1° Doivent favoriser la progression des jeunes par rapport aux techniques choisies, leur mise en réseau avec d'autres jeunes, leur mise en contact avec des réseaux externes afin de valoriser et diffuser leurs réalisations;

2° Ne peuvent se limiter aux activités accomplies habituellement par le centre conformément au présent décret;

3° Doivent être ouvertes au public du centre et à un public externe, soit en provenance de leur zone d'action, soit de la région où est implanté le centre, soit de la Communauté française.

§ 2. Le Gouvernement arrête le détail des éléments devant être contenus dans la programmation, sur proposition de la Commission consultative des maisons et centres de jeunes. »

**Art. 25.** Dans le même décret :

a) Entre les articles 18bis et 19, sont insérés les mots « Section 2. — Dispositions communes »;

b) Entre l'article 19 et l'article 20, le Chapitre III est abrogé.

**Art. 26.** Dans le même décret, l'article 19 est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 19. Durant l'exécution d'un plan d'action quadriennal, une maison de jeunes, un centre de rencontres et d'hébergement, un centre d'information ne peuvent être admis que dans un seul dispositif visé aux articles 16 à 18bis et ne peuvent prétendre au bénéfice que d'une seule subvention visée à l'article 44, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°. »

**Art. 27.** Dans le même décret, l'article 20 est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 20. § 1<sup>er</sup>. Seules peuvent être admises dans un dispositif particulier les associations ayant déjà été agréées durant les quatre années précédant la date d'introduction de la demande d'admission.

Une admission dans un dispositif particulier ne peut intervenir que dans la limite des crédits disponibles. En cas d'insuffisance des crédits disponibles, l'article 1<sup>er</sup>, § 3, est applicable *mutatis mutandis*.

§ 2. L'admission dans l'un des dispositifs particuliers vaut pour une durée indéterminée.

Pour conserver son admission dans un dispositif particulier, la maison de jeunes, le centre de rencontres et d'hébergement, le centre d'information des jeunes doivent respecter les conditions prévues aux articles 16 à 18*bis* et les aspects qualitatifs de la programmation visée à ces mêmes articles.

Pour l'évaluation des aspects qualitatifs de la programmation, le Gouvernement arrête, après avis de la Commission consultative des maisons et centres de jeunes, des grilles d'évaluation comprenant des critères d'évaluation. Ces critères portent :

a) Pour la programmation relative au dispositif « politique socioculturelle d'égalité des chances », sur l'analyse du milieu d'implantation, la méthodologie de travail et les pédagogies actives mises en œuvre, les actions spécifiques et des objectifs prioritaires mis en œuvre, l'intégration des axes de travail du programme dans le plan d'action;

b) Pour la programmation relative au dispositif « coopération et décentralisation pour l'information des jeunes », sur la réalisation des objectifs prioritaires, des actions spécifiques d'animation ou de service développées, les synergies et les coopérations développées avec les partenaires, les articulations entre les actions du programme et l'action du centre, les nouveaux publics touchés grâce à la programmation;

c) Pour la programmation relative au dispositif « décentralisation », sur la réalisation des objectifs prioritaires, des actions spécifiques d'animation et de service développées, des collaborations ou partenariats envisagés, les articulations entre les actions du programme et l'action du centre;

d) Pour la programmation relative au dispositif « aide permanente à l'expression et à la création », sur le caractère permanent de l'action spécifique mise en œuvre, la rencontre des enjeux en matière de communication ou d'expression, les méthodes pédagogiques, les collaborations, l'historique des actions spécifiques menées dans ce cadre. ».

**Art. 28.** A l'article 21 du même décret, à l'alinéa 2 :

1° Les mots « Sans préjudice des autres dispositions du présent décret » sont ajoutés devant les mots « la Commission a pour missions »;

2° Les numéros 1°, 2° sont remplacés par les dispositions suivantes :

« 1° De donner des avis :

a) Sur les demandes d'agrément, les demandes d'admission dans un dispositif particulier, les demandes de changement de niveau dans un dispositif principal, le profil de qualification d'animateur coordonnateur;

b) Dans le cadre des recours organisés sur base du présent décret;

c) Dans le cadre de la procédure de suspension du droit à la subvention, de retrait d'agrément, de descente de niveau dans un dispositif principal, d'exclusion d'un dispositif particulier;

d) Sur les demandes de subventions facultatives que le Gouvernement peut octroyer, dans la limite des crédits disponibles, aux associations agréées en application du présent décret. Cette subvention facultative est accordée pour une action qui se déroule au niveau local;

e) Sur les demandes de subventions facultatives que le Gouvernement peut octroyer, dans la limite des crédits disponibles, aux associations dont le projet est assimilable à celui d'une maison ou d'un centre de jeune établi dans leur zone d'action. Cette subvention facultative est accordée pour une action qui se déroule au niveau local.

2° De formuler des avis ou propositions, d'initiative ou à la demande du Gouvernement, sur :

a) La planification annuelle ou pluriannuelle :

— D'octroi des agréments, sur base des critères de priorité prévus à l'article 1<sup>er</sup>, § 3;

— Des admissions dans un dispositif particulier;

— D'octroi des différentes subventions visées aux articles 44, 46 et 47;

b) Les dérogations accordées dans le cadre de l'article 15, § 4;

c) La promotion des associations agréées. »

3° A l'alinéa 2, le 6° est supprimé.

**Art. 29.** Dans le même décret, à l'article 22, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, c), d) et e) les mots « reconnue », « reconnues » et « reconnus » sont respectivement remplacés par les mots « agréée », « agréées » et « agréés ».

Dans le même décret, à l'article 22, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, f), remplacer les mots « Députation permanente » par les mots « Collège provincial ».

**Art. 30.** A l'article 25 du même décret, alinéa 3, le chiffre « 20 » est supprimé.

**Art. 31.** A l'article 31 du même décret, § 1<sup>er</sup>, 4°, les mots « ou le non renouvellement de reconnaissance » est remplacé par les mots « de l'agrément ».

**Art. 32.** A l'article 38 du même décret :

1° A l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots « Dans un délai d'un an à dater de l'agrément du plan d'action de l'association ou dans les 12 mois qui suivent l'engagement ou la désignation de l'animateur coordonnateur, si celui-ci intervient après l'agrément du plan d'action de l'association » sont remplacés par les mots « Dans un délai de 18 mois à dater de l'agrément de l'association ou de l'engagement ou de la désignation de l'animateur coordonnateur si celui-ci intervient après l'agrément de l'association, »;

2° A l'alinéa 2, les mots « de son plan d'action » sont supprimés;

3° L'alinéa 3 est remplacé par la disposition suivante : « Si une décision de non qualification de l'animateur intervient sans octroi d'un délai en application de l'article 37, alinéa 3, 3°, l'association pourvoit à son remplacement endéans les 6 mois. Si l'animateur concerné est licencié et que la durée de son préavis est supérieure à 6 mois, le remplacement a lieu au plus tard un mois après la fin du préavis. A défaut de remplacement dans les délais prescrits, une procédure de retrait d'agrément est entreprise. ».

**Art. 33.** Dans le même décret, à l'article 39, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, le mot « reconnue » est remplacé par le mot « agréée ».

**Art. 34.** Dans le même décret, à l'article 41, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, les mots « reconnue » et « reconnues » sont respectivement remplacés par les mots « agréée » et « agréées ».

**Art. 35.** Dans le même décret, à l'article 43, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, a) et b), les mots « reconnu », « reconnue » et « reconnus » sont respectivement remplacés par les mots « agréé », « agréée » et « agréés ».

**Art. 36.** Dans le même décret, après l'article 43, sont insérés :

1° un Chapitre III intitulé « Du Comité d'orientation et de sélection pour la production, la diffusion et la qualité de l'information à destination des jeunes »;

2° un article 43bis rédigé comme suit :

« Art. 43bis. § 1<sup>er</sup>. Un Comité d'orientation et de sélection pour la production, la diffusion et la qualité de l'information à destination des jeunes est créé.

§ 2. Celui-ci a pour missions de :

a) proposer au Gouvernement les priorités générales en matière d'information des jeunes sur base des propositions de la Commission consultative des Maisons et Centres de jeunes; après consultation de la Sous-commission pour l'information des jeunes;

b) soumettre au Gouvernement, afin qu'il les arrête; les critères de sélection des projets dans le cadre de la production, la diffusion et la qualité de l'information, tenant compte des priorités générales visées au point a), ainsi que les modalités d'introduction et de sélection des projets.

c) sélectionner et soumettre tous les ans au Gouvernement les projets à subventionner, comme défini à l'article 44, § 1<sup>er</sup>, 3°.

§ 3. Le Comité est composé de quinze membres avec voix délibérative désignés par le Gouvernement pour un terme de quatre ans renouvelable et répartis comme suit :

a) cinq sont experts en matière de jeunesse et d'information, désignés sur proposition de la Commission consultative des Maisons et Centres de jeunes. Ces experts ne peuvent pas être issus d'un Centre d'information des jeunes, ni d'une fédération de Centres d'information, mais devront avoir une expertise en matière d'information et de gestion des procédures;

b) cinq délégués du Ministère de la Communauté française;

c) cinq experts en matière de jeunesse et d'information issus des Centres d'information des jeunes agréés et/ou de leurs fédérations et proposés par la Commission consultative des Maisons et Centres de jeunes sur avis de la sous-commission de concertation sur l'information des jeunes.

§ 4. Le Comité adresse chaque année un rapport d'activités au Gouvernement, à la Commission Consultation des Maisons et Centres de jeunes et à la sous-commission de concertation sur l'information des jeunes.

La direction des travaux du comité et le secrétariat sont assurés par les délégués du Ministère de la Communauté française.

Sans préjudice des dispositions du présent article, les articles 24, 25, 26, 31, 33 et 35 sont applicables *mutatis mutandis* au Comité.

**Art. 37.** Dans l'article 44 du même décret les modifications suivantes sont apportées :

1° Au § 1<sup>er</sup> :

1° A l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots « dont le plan d'action est agréé » sont remplacés par le mot « agréée »;

2° A l'alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, a), les mots « quel que soit le niveau dans lequel le plan d'action quadriennal est agréé » sont remplacés par les mots « quel que soit son niveau dans un dispositif principal »;

3° A l'alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, c) remplacer « § 2, 3° » par « § 1, 8° »;

4° A l'alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, d), tirets 1 à 3, les mots « le plan d'action général est agréé » sont remplacés par les mots « l'association est classée »;

5° A l'alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, e), les mots « portant sur la rétribution qu'elle supporte en faveur des personnels complémentaires techniques, administratifs et culturels » sont remplacés par les mots « complémentaire de fonctionnement, proportionnelle au volume de personnel complémentaire (techniques, administratifs et culturels) qu'elle rémunère, à l'exclusion du personnel déjà pris en compte pour le subventionnement de l'association dans le cadre du décret du 20 juin 1980 fixant les conditions de reconnaissance et d'octroi de subventions aux organisations de jeunesse »;

6° A l'alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, le littéra f), est remplacé par la disposition suivante : « f) le cas échéant, d'une intervention équivalente à un minimum de 10 points pour la rétribution d'un animateur supplémentaire. Cette intervention ne vise la rétribution que d'un seul animateur supplémentaire et uniquement les associations qui ne disposent que d'un équivalent temps-plein rémunéré ou mis à disposition et exerçant une fonction d'animation, hormis le dispositif particulier; »;

7° A l'alinéa 1<sup>er</sup>, le numéro 2° est remplacé par la disposition suivante : « 2° une deuxième partie, si elle est admise dans l'un des dispositifs particuliers, qui se compose :

a) D'une intervention dans les frais de personnel équivalente à un minimum de 5 points si l'association engage un travailleur mi-temps chargé spécialement de la mise en œuvre du dispositif particulier;

b) D'un forfait de fonctionnement dont le Gouvernement détermine les montants; »;

8° A l'alinéa 1<sup>er</sup>, le numéro 3°, est remplacé par la disposition suivante :

« 3° Le cas échéant, une troisième partie qui se compose de subventions forfaitaires pour des projets sélectionnés conformément à l'article 43bis, § 2, c.

Chaque projet de production est renouvelable et peut être financé par une ou plusieurs subventions forfaitaires.

Le Gouvernement détermine les montants et les modalités de ces subventions, après proposition de la Commission consultative des Centres de jeunes formulée sur avis de la sous-commission d'information des jeunes »;

b) Au paragraphe 2 remplacer les mots et les chiffres « de l'article 44, 1° » par les mots et les chiffres « du § 1, 1° du présent article »;

c) Un paragraphe 3 rédigé comme suit est ajouté : « § 3. Les emplois visés au présent article, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, a) et b) peuvent être scindés temporairement en deux emplois mi-temps, lorsqu'il s'agit de respecter la convention collective de travail n° 77 du 14 février 2001 instaurant un système de crédit temps, de diminution de carrière et de réduction des prestations de travail à mi-temps, modifiée par la convention collective de travail n° 77ter du 10 juillet 2002.

Le forfait de qualification reste acquis entièrement si l'animateur coordonnateur preste à mi-temps. Dans ce cas, l'article 38 n'est pas applicable à la personne qui remplace temporairement à mi-temps le coordonnateur. »

**Art. 38.** L'article 45 du même décret est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 45. § 1<sup>er</sup>. Les montants fixés à l'article 44, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, b), c), d), e), adaptés le cas échéant selon l'article 66bis, sont indexés annuellement en multipliant la valeur du forfait par la moyenne des chiffres de l'index des prix à la consommation (indice santé) du mois de janvier de l'année en cours, divisée par la moyenne des chiffres de l'index des prix à la consommation (indice santé) du mois de janvier de l'année précédente.

Toutefois cette indexation ne peut être supérieure à l'indexation du budget général des dépenses primaires de la Communauté française. Le budget général des dépenses primaires vise les dépenses hors charge de la dette.

§ 2. La valeur du point emploi est indexée conformément à l'article 9, § 1<sup>er</sup>, du décret du 17 décembre 2003, relatif à l'emploi dans le secteur socioculturel et portant des dispositions diverses. »

**Art. 39.** A l'article 46 du même décret, alinéa 1<sup>er</sup>, première phrase, les mots « reconnue et dont le plan d'action est agréé » sont remplacés par le mot « agréée ».

Au même article, alinéa 4, le mot « budgétaires » est inséré entre les mots « crédits » et « disponibles ».

**Art. 40.** A l'article 47 du même décret, première phrase, le mot « reconnue » est remplacé par le mot « agréée ».

Au même article, seconde phrase, les mots « de reconnaissance » sont remplacés par les mots « d'agrément ».

**Art. 41.** L'article 48 du même décret est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 48. A dater du 1<sup>er</sup> janvier de chaque année et pour autant que le budget général des dépenses de la Communauté française ait été préalablement voté, le Gouvernement liquide en une seule tranche, pour le 31 mars au plus tard, les subventions ordinaires visées aux articles 44, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, b), c), d) et e), 2<sup>o</sup>, b) et 47.

Pour les subventions ordinaires visées à l'article 44, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, a), f), g), et 2<sup>o</sup>, a), le Gouvernement liquide la subvention en deux tranches. Une première tranche équivalente à 85 % de la subvention ordinaire est liquidée pour le 31 mars au plus tard. La seconde tranche, soit 15 % de la subvention ordinaire est liquidée au plus tôt le 1<sup>er</sup> avril et au plus tard dans les trois mois après la remise par l'association du relevé de ses charges salariales de l'année précédente qui ont fait l'objet d'une subvention ordinaire. »

**Art. 42.** A l'article 49 du même décret, à l'alinéa 3, les mots « aux articles 44, 1<sup>o</sup>, b), c) et d), 2<sup>o</sup>, b), et 47 » sont remplacés par les mots « aux articles 44, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, b), c), d), et e), 2<sup>o</sup>, b), et 47 ».

Au même article, à l'alinéa 4, les mots « article 44, 1<sup>o</sup>, a), e) et f), et 2<sup>o</sup>, a) » sont remplacés par les mots « article 44, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, a), f), g) et 2<sup>o</sup>, a) ».

**Art. 43.** L'article 51 du même décret est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 51. Le Gouvernement procède au retrait de l'agrément lorsqu'il constate qu'une ou plusieurs conditions d'agrément ne sont pas respectées.

Préalablement à la procédure de retrait et suivant les modalités qu'il arrête après avis de la Commission consultative des maisons et centres de jeunes, le Gouvernement peut suspendre le droit à l'octroi de la subvention forfaitaire de fonctionnement visée à l'article 44, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, d), pour une durée maximale d'un an non renouvelable. Au terme de cette durée, la procédure de retrait d'agrément est engagée si les conditions d'agrément ne sont toujours pas respectées. »

**Art. 44.** L'article 52 du même décret est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 52. § 1<sup>er</sup>. L'association, dont l'agrément est retiré ou dont l'admission dans un dispositif particulier cesse, bénéficie des subventions ordinaires prévues à l'article 44 *prorata temporis* pour la période allant du 1<sup>er</sup> janvier de cette année à la date d'effet du retrait de l'agrément ».

Le Gouvernement octroie également, dans la limite des crédits budgétaires disponibles, une subvention exceptionnelle calculée sur base de l'article 44 et couvrant une période de six mois prenant court à la date d'effet du retrait de l'agrément ou de la cessation d'admission dans un dispositif particulier. Cette subvention exceptionnelle couvre les charges de fonctionnement et de personnel. Cette subvention exceptionnelle se justifie conformément aux articles 49 et 50.

§ 2. En cas de mise en liquidation d'une association agréée, les subventions sont dues à cette association conformément au § 1<sup>er</sup>, pour autant que l'association ait nommé un liquidateur qui s'engage à ce que les subventions versées soient exclusivement utilisées pour la couverture de charges éligibles suivant le présent décret. »

**Art. 45.** A l'article 53 du même décret, les mots « reconnues et les associations ayant introduit une demande qui n'a pas encore été traitée » sont remplacés par le mot « agréées ».

**Art. 46.** Dans le même décret, l'intitulé de la Section 1<sup>re</sup> du Chapitre II du Titre VI est remplacé par l'intitulé suivant : « Des agréments et changements de classement dans les dispositifs principaux ».

**Art. 47.** A l'article 55 du même décret, § 2, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, a), les mots « quel que soit le niveau dans lequel le plan d'action quadriennal est agréé » sont remplacés par les mots « quel que soit son niveau dans un dispositif principal ».

**Art. 48.** § 1<sup>er</sup>. A l'article 66bis, alinéa 1<sup>er</sup>, du même décret, sont apportées les modifications suivantes :

1<sup>o</sup> La première phrase est remplacée par la phrase suivante : « Les subventions annuelles prévues sont, dans la limite des crédits budgétaires disponibles, abstraction faite de l'indexation prévue à l'article 45, au moins de : »;

2<sup>o</sup> Au 4<sup>o</sup>, 8<sup>e</sup> tiret, les mots et les chiffres « 113 points minimum consacrée au cofinancement des emplois complémentaires des centres » sont remplacés par les mots « forfaits minimum. La valeur du forfait est fixée à 2.541 euros. Les interventions peuvent entraîner l'attribution de fractions de forfaits »;

3<sup>o</sup> Le 4<sup>o</sup>, 9<sup>e</sup> tiret est remplacé par : « pour l'application de l'article 44, 1<sup>o</sup>, f) et g) une intervention équivalente à 100 points minimum afin de couvrir l'intervention dans les charges de 10 travailleurs temps plein complémentaires subventionnés au même niveau que l'animateur coordonnateur visé à l'article 44, 1<sup>o</sup>, a) »;

4<sup>o</sup> Le 4<sup>o</sup>, 10<sup>e</sup> tiret est remplacé par : « pour l'application de l'article 44, 2<sup>o</sup>, a) une intervention équivalente à 170 points minimum afin de couvrir l'intervention dans les charges de 34 travailleurs mi-temps complémentaires, subventionnés au même niveau que l'animateur coordonnateur visé à l'article 44, 1<sup>o</sup>, a), dont un minimum de 145 points pour 29 travailleurs mi-temps chargé de la mise en œuvre de la programmation, visée aux articles 16, 18 et 18bis et 25 points pour 5 travailleurs mi-temps chargé de la mise en œuvre de la programmation visée à l'article 17. »;

5° Au 4°, 11° tiret, le nombre « 30 » est remplacé par le chiffre « 6 », et les mots « encourageant au plus 30 expériences » sont remplacés par les mots « pour 6 projets de production au plus »;

6° Au 4°, entre les 10° et 11° tiret, un nouveau tiret rédigé comme suit est ajouté : « - pour l'application de l'article 44, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, b), un forfait de fonctionnement d'au moins 905 euros pour 33 dispositifs pour les centres admis dans l'un des dispositifs particuliers visés aux articles 16, 18 et 18bis et un forfait d'au moins 5.000 euros pour 6 dispositifs pour les centres d'information admis dans le dispositif particulier visé à l'article 17. »;

7° Au 5°, 8° tiret, les mots et les chiffres « 155 points minimum consacrée au cofinancement des emplois complémentaires des centres » sont remplacés par les mots « forfaits minimum. La valeur du forfait est fixée à 2.541 euros. Les interventions peuvent entraîner l'attribution de fractions de forfaits »;

8° Le 5°, 9° tiret est remplacé par : « pour l'application de l'article 44, 1°, f) et g) une intervention équivalente à 130 points minimum afin de couvrir l'intervention dans les charges de 13 travailleurs temps plein complémentaires subventionnés au même niveau que l'animateur coordonnateur visé à l'article 44, 1°, a) »;

9° Le 5°, 10° tiret est remplacé par : « pour l'application de l'article 44, 2°, a) une intervention équivalente à 235 points minimum afin de couvrir l'intervention dans les charges de 47 travailleurs mi-temps complémentaires, subventionnés au même niveau que l'animateur coordonnateur visé à l'article 44, 1°, a), dont un minimum de 190 points pour 38 travailleurs mi-temps chargés de la mise en œuvre de la programmation, visée aux articles 16, 18 et 18bis et 45 points pour 9 travailleurs mi-temps chargés de la mise en œuvre de la programmation visée à l'article 17. »;

10° Au 5°, 11° tiret, le nombre « 80 » est remplacé par le nombre « 19 », et les mots « encourageant au plus 80 expériences » sont remplacés par les mots « pour 19 projets de production au plus »;

11° Au 5°, entre les 10° et 11° tiret, un nouveau tiret rédigé comme suit est ajouté :

« - pour l'application de l'article 44, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, b), un forfait de fonctionnement d'au moins 2.200 euros pour 42 dispositifs pour les centres admis dans l'un des dispositifs particuliers visés aux articles 16, 18 et 18bis et un forfait d'au moins 6.000 euros pour 10 dispositifs pour les centres d'information admis dans le dispositif particulier visé à l'article 17. »;

12° Au 6°, 8° tiret, les mots et les chiffres « 165 points minimum consacrée au cofinancement des emplois complémentaires des centres » sont remplacés par les mots « forfaits minimum. La valeur du forfait est fixée à 2.541 euros. Les interventions peuvent entraîner l'attribution de fractions de forfaits »;

13° Le 6°, 9° tiret est remplacé par : « pour l'application de l'article 44, 1°, f) et g) une intervention équivalente à 160 points minimum afin de couvrir l'intervention dans les charges de 16 travailleurs temps plein complémentaires subventionnés au même niveau que l'animateur coordonnateur visé à l'article 44, 1°, a) »;

14° Le 6°, 10° tiret est remplacé par : « pour l'application de l'article 44, 2°, a) une intervention équivalente à 290 points minimum afin de couvrir l'intervention dans les charges de 58 travailleurs mi-temps complémentaires, subventionnés au même niveau que l'animateur coordonnateur visé à l'article 44, 1°, a), dont un minimum de 245 points pour 49 travailleurs mi-temps chargés de la mise en œuvre de la programmation, visée aux articles 16, 18 et 18bis et 45 points pour 9 travailleurs mi-temps chargés de la mise en œuvre de la programmation visée à l'article 17. »;

15° Au 6°, 11° tiret, le nombre « 88 » est remplacé par le nombre « 23 », et les mots « encourageant au plus 88 expériences » sont remplacés par les mots « pour 23 projets de production au plus »;

16° Au 6°, entre les 10° et 11° tiret, un nouveau tiret rédigé comme suit est ajouté : « - pour l'application de l'article 44, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, b), un forfait de fonctionnement d'au moins 1.930 euros pour 53 dispositifs pour les centres admis dans l'un des dispositifs particuliers visés aux articles 16, 18 et 18bis et un forfait d'au moins 6.000 euros pour 10 dispositifs pour les centres d'information admis dans le dispositif particulier visé à l'article 17. »;

17° Au 7°, 8° tiret, les mots et les chiffres « 216 points minimum consacrée au cofinancement des emplois complémentaires des centres » sont remplacés par les mots « forfaits minimum. La valeur du forfait est fixée à 2.541 euros. Les interventions peuvent entraîner l'attribution de fractions de forfaits »;

18° Le 7°, 9° tiret est remplacé par : « pour l'application de l'article 44, 1°, f) et g) une intervention équivalente à 210 points minimum afin de couvrir l'intervention dans les charges de 21 travailleurs temps plein complémentaires subventionnés au même niveau que l'animateur coordonnateur visé à l'article 44, 1°, a) »;

19° Le 7°, 10° tiret est remplacé par : « pour l'application de l'article 44, 2°, a) une intervention équivalente à 350 points minimum afin de couvrir l'intervention dans les charges de 70 travailleurs mi-temps complémentaires, subventionnés au même niveau que l'animateur coordonnateur visé à l'article 44, 1°, a), dont un minimum de 280 points pour 56 travailleurs mi-temps chargée de la mise en œuvre de la programmation, visée aux articles 16, 18 et 18bis et 70 points pour 14 travailleurs mi-temps chargés de la mise en œuvre de la programmation visée à l'article 17. »;

20° Au 7°, 11° tiret, le nombre « 160 » est remplacé par le nombre « 47 » et les mots « encourageant au plus 160 expériences » sont remplacés par les mots « pour 47 projets de production au plus ».

21° Au 7°, entre les 10° et 11° tiret, un nouveau tiret rédigé comme suit est ajouté : « pour l'application de l'article 44, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, b), un forfait de fonctionnement d'au moins 3.205 euros pour 60 dispositifs pour les centres admis dans l'un des dispositifs particuliers visés aux articles 16, 18 et 18bis et un forfait d'au moins 6.000 euros pour 15 dispositifs pour les centres d'information admis dans le dispositif particulier visé à l'article 17. ».

**Art. 49.** Dans le même décret est inséré un article 66ter rédigé comme suit :

« Art. 66ter. Jusqu'au 31 décembre 2009, lorsque les crédits budgétaires disponibles ne permettent pas de désintéresser toutes les associations agréées, la répartition des crédits s'opère suivant la date d'introduction de la demande ayant abouti à l'agrément. »

**Art. 50.** Dans la même décret est inséré un article 66quater rédigé comme suit :

« Art. 66quater. § 1<sup>er</sup>. Les maisons de jeunes, centres de rencontres et d'hébergement et centres d'information des jeunes ainsi que les fédérations reconnues et dont le plan d'action a été agréé dans le cadre du décret du 20 juillet 2000, sont de plein droit agréés dès l'entrée en vigueur du présent décret.

Cet agrément est acquis de plein droit sous réserve du respect des conditions générales et particulières prévues aux articles 1<sup>er</sup> à 8 du décret du 20 juillet 2000 tel que modifié par le présent décret.

Les maisons de jeunes, centres de rencontres et d'hébergement et centres d'information des jeunes visés à l'alinéa 1<sup>er</sup> sont classés uniquement dans le niveau dans lequel leur plan d'action est agréé au jour de l'entrée en vigueur du présent décret.

§ 2. Les maisons de jeunes, centres de rencontres et d'hébergement et centres d'information des jeunes dont le plan d'action a été agréé dans l'un des dispositifs particuliers du décret du 20 juillet 2000, sont admis de plein droit dans ces dispositifs dès l'entrée en vigueur du présent décret.

Cette admission est acquise de plein droit sous réserve du respect des conditions prévues aux articles 16 à 19 du décret du 20 juillet 2000 tel que modifié par le présent décret, sans préjudice du paragraphe 3 ci-après.

§ 3. Les centres d'information dont le plan d'action a été agréé dans les dispositifs particuliers « partenariat » et « décentralisation » visés respectivement aux articles 17 et 18 du décret du 20 juillet 2000 conservent, dans le respect de ces dispositions, le bénéfice desdits agréments jusqu'à leur échéance.

§ 4. Les demandes de renouvellement d'agrément du plan d'action introduites par les associations entre le 1<sup>er</sup> et le 15 avril 2008 sont de plein droit converties en demandes de classement dans un dispositif principal au sens des articles 1<sup>er</sup> à 8 et 10 à 15 du décret du 20 juillet 2000 tel que modifié par le présent décret. Si les plans d'action répondent au minimum aux conditions prévues dans le décret du 20 juillet 2000 non modifié en vertu du présent décret, ils sont réputés conformes aux conditions du décret tel que modifié par le présent décret, moyennant une mise en conformité progressive devant aboutir au respect de l'ensemble des conditions au plus tard un an avant l'échéance du plan d'action.

Les demandes de renouvellement d'agrément du plan d'action dans un dispositif particulier introduites par les associations entre le 1<sup>er</sup> et le 15 avril 2008 sont de plein droit converties en demandes d'admission dans un dispositif particulier au sens des articles 16 à 18bis et 20 du décret du 20 juillet 2000 tel que modifié par le présent décret. Si les plans d'actions répondent au minimum aux conditions prévues dans le décret du 20 juillet 2000 non modifié en vertu du présent décret, ils sont réputés conformes aux conditions du décret tel que modifié par le présent décret, moyennant une mise en conformité progressive devant aboutir au respect de l'ensemble des conditions au plus tard un an avant l'échéance du plan d'action.

Les demandes de reconnaissance et d'agrément du plan d'action introduites depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2008 sont de plein droit considérées comme demandes d'agrément et de classement dans un dispositif principal au sens des articles 1<sup>er</sup> à 8 et 10 à 15 du décret du 20 juillet 2000 tel que modifié par le présent décret.

Le Gouvernement arrête, après avis de la Commission consultative des maisons et centres de jeunes, les modalités particulières relatives à la procédure d'agrément et de classement dans un dispositif principal ou d'admission dans un dispositif particulier applicables dans les cas visés aux alinéas 1<sup>er</sup> à 3 du présent § 4 permettant aux associations de modifier leur demande conformément aux dispositions du présent décret. »

**Art. 51.** Le présent décret entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2008.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 9 mai 2008.

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Communauté française,  
R. DEMOTTE

La Vice-Présidente et Ministre de l'Enseignement supérieur,  
de la Recherche scientifique et des Relations internationales,  
Mme M.-D. SIMONET

Le Vice-Président et Ministre du Budget, des Finances, de la Fonction publique et des Sports,  
M. DAERDEN

Le Ministre de l'Enseignement obligatoire,  
C. DUPONT

La Ministre de la Culture et de l'Audiovisuel,  
Mme F. LAANAN

La Ministre de l'Enfance, de l'Aide à la Jeunesse et de la Santé,  
Mme C. FONCK

Le Ministre de la Jeunesse et de l'Enseignement de Promotion sociale,  
M. TARABELLA

Notes

(1) *Session 2007-2008.*

*Documents du Conseil.* — Projet de décret, n° 533-1. — Amendements de commission, n° 533-2. — Rapport, n° 533-3. — Amendements de séance, n° 533-4.

*Comptes rendus intégraux.* — Discussion et adoption. Séance du 6 mai 2008.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2008 — 2519

[C — 2008/29360]

**9 MEI 2008.** — Decreet tot wijziging van het decreet van 20 juli 2000 tot bepaling van de voorwaarden voor de erkenning en de subsidiëring van jeugdhuizen, van ontmoetings- en huisvestingscentra, van informatiecentra voor jongeren en van hun federaties (1)

Het Parlement van de Franse Gemeenschap heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

**Artikel 1.** Het opschrift van het decreet van 20 juli 2000 tot bepaling van de voorwaarden voor de erkenning en de subsidiëring van jeugdhuizen, van ontmoetings- en huisvestingscentra, van informatiecentra voor jongeren en van hun federaties, gewijzigd bij het decreet van 3 maart 2004, wordt vervangen door het volgende opschrift :

« Decreet van 20 juli 2000 tot bepaling van de voorwaarden voor de erkenning en de subsidiëring van jeugdhuizen, van ontmoetings- en huisvestingscentra en van informatiecentra voor jongeren en van hun federaties ».

**Art. 2.** Het opschrift van Titel I van hetzelfde decreet in de Franse tekst wordt vervangen door het volgende opschrift : « De l'agrément ».

In het opschrift van Hoofdstuk I van diezelfde Titel in de Franse tekst, worden de woorden « De la reconnaissance » vervangen door de woorden « De l'agrément ».

Het opschrift van afdeling 1 van datzelfde Hoofdstuk wordt aangevuld met de woorden « voor de erkenning ».

**Art. 3.** Artikel 1 van hetzelfde decreet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 1. § 1. Om, voor onbepaald tijd, de erkenning als jeugdhuis, ontmoetings- en huisvestingscentrum of informatiecentrum voor jongeren te bekomen en te behouden, moet de vereniging voldoen aan de bijzondere voorwaarden vermeld in artikelen 3, 4 of 6, naar gelang van het doel van haar aanvraag, en, onder voorbehoud van de toepassing van artikel 5 of 7, aan de volgende algemene voorwaarden :

1° Opgericht zijn in de vorm van een vereniging zonder winstoogmerk, overeenkomstig de wet van 27 juni 1921 betreffende de verenigingen zonder winstoogmerk, de internationale verenigingen zonder winstoogmerk en de stichtingen, zoals gewijzigd;

2° open staan voor alle jongeren, de rechten van de mens indachtig;

3° zoals iedere persoon die daar een verantwoordelijkheid uitoefent, de beginselen uit de Universele Verklaring van de Rechten van de Mens en het Internationaal Verdrag over de Rechten van het Kind eerbiedigen en verdedigen;

4° zich als doel stellen een kritische, actieve en verantwoordelijke burgerzin te ontwikkelen, voornamelijk bij de jongeren van 12 tot 26 jaar, door zich bewust te zijn van de maatschappelijke realiteit, van de zin voor verantwoordelijkheid en van deelname aan het sociaal, economisch, cultureel en politiek leven, alsook sociaal-culturele en creatieve activiteiten te ontplooiën en promoten;

5° die methodes en technieken aanwenden die het best aangepast zijn aan de noden van het potentieel publiek en aan de verwezenlijking van het in het eerste lid, 4°, van dit artikel gestelde doel;

6° niet erkend zijn in het raam van het decreet van 20 juni 1980 tot bepaling van de voorwaarden voor de erkenning en de subsidiëring van jongerenorganisaties;

7° activiteiten uitoefenen die overeenstemmen met het in het eerste lid, 4°, van dit artikel bepaalde doel, in het kader van een vierjarenactieplan dat ten minste beantwoordt aan een niveau in één van de voornaamste voorzieningen bedoeld bij de artikelen 10 tot 14;

8° over een animatieteam beschikken;

9° over een infrastructuur beschikken die aangepast is aan haar activiteiten en waarvan het beheer geheel in haar handen is op grond van hetzij een eigendomsrecht, hetzij van een contract dat haar een legitiem recht op het gebruik van de ruimten garandeert voor de verwezenlijking van haar doelstellingen, voor een minimumperiode die gelijk is aan de duur van het vierjarenactieplan bedoeld in de artikelen 10 en volgende. In geval van verhuizing of werken, kan de Regering een vrijstelling van de naleving van die voorwaarde toekennen;

10° over een telefoonlijn uitsluitend voor eigen gebruik beschikken;

11° een burgerlijke aansprakelijkheidsverzekering aangaan voor al haar activiteiten;

12° een regelmatige boekhouding voeren en over een rekening op haar naam bij een kredietinstelling beschikken;

13° de voortgezette opleiding van het gehele animatieteam bevorderen en elk jaar ten minste één personeelslid de toelating geven minstens vijf opleidingsdagen in zijn werktijd op te nemen;

14° zorgen voor de bekendmaking van de informatie ten behoeve van haar gebruikers en haar leden, van de voorwaarden om lid te worden, alsook van de regels voor de toegang tot de activiteiten, programma's en uitrusting.

§ 2. De erkenning kan alleen binnen de perken van de beschikbare kredieten worden toegekend.

De beschikbare kredieten zijn deze die worden bekomen na aanrekening van het totale bedrag van de subsidies waarop de erkende verenigingen aanspraak kunnen maken.

§ 3. Als de begrotingskredieten onvoldoende zijn om verschillende verenigingen die aan de algemene en bijzondere erkenningsvoorwaarden voldoen te erkennen, erkent de Regering eerst de verenigingen die het best beantwoorden aan de in de hierna volgende leden bedoelde prioriteitscriteria, die ze vooraf nader bepaald en gerangschikt heeft op eensluidend advies van de Adviescommissie voor de jeugdhuisen en de jeugdcentra.

De prioriteitscriteria hebben betrekking op de demografische, geografische, socio-economische en socioculturele contexten waarin de aanvragen van de verenigingen plaatsvinden.

Het jaar of de jaren waarin de aanvraag om erkenning van een vereniging werd afgewezen bij toepassing van voormelde prioriteitscriteria, maken een prioriteitscriterium uit dat ten minste onder de eerste drie moet worden gerangschikt. »

**Art. 4.** Artikel 2 van hetzelfde decreet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 2. De erkende vereniging zendt de Administratie elk jaar het activiteitenverslag over dat aan haar algemene vergadering wordt voorgelegd. De vereniging moet overigens de Administratie op de hoogte brengen van elke wijziging van haar openingsuren, van elke grote wijziging bij de toepassing van het ingediende vierjarenplan, en elke informatiedrager van de uitgeoefende activiteiten regelmatig meedelen. »

**Art. 5.** In het opschrift van Afdeling 2 van Hoofdstuk I van Titel I van hetzelfde decreet, worden de woorden « jeugdhuisen, ontmoetings- en huisvestingscentra, en informatiecentra voor jongeren » geschrapt.

**Art. 6.** In hetzelfde decreet :

Wordt artikel 3 vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 3. Om de erkenning als jeugdhuis te verkrijgen en te behouden, moet de vereniging voldoen aan de volgende bijzondere voorwaarden :

1° een vereniging zijn die is gebaseerd op de opvang van jongeren, hun deelneming aan de programmering en de realisatie van gezamenlijke initiatieven en van socioculturele bedrijvigheden die tegemoet komen aan de noden van het vestigingsmilieu, onder de verantwoordelijkheid van een overeenkomstig artikel 38 gekwalificeerd animator-coördinator;

2° een raad van bestuur hebben, permanent samengesteld uit minstens één derde bestuurders die jonger zijn dan 26 jaar;

3° een vrije toegang organiseren die aan de hierna vermelde minimumcriteria beantwoordt :

- a) de openingsuren moeten worden vastgesteld rekening houdend met de schoolactiviteiten of de beroepsactiviteiten van het doelpubliek;
- b) de informatie over de openingsuren moet duidelijk, leesbaar, zichtbaar binnen en buiten het lokaal bestemd voor de opvang zijn;
- c) de opvang van het publiek moet geschieden onder begeleiding van een animator of iedere persoon die een ervaring heeft op het gebied van de dynamiek van de opvang;
- d) de gecumuleerde duur van de sluitingsperioden kan niet langer zijn dan 6 weken per jaar. Bij belangrijke inrichtingswerken kan de Regering de uitbreiding van de sluitingsperiode tot de verwezenlijking van die werken toelaten;
- e) de deelneming aan een bepaalde activiteit kan niet verplicht worden gemaakt;

4° geen bijdrage of betaling van activiteit voorstellen die de deelneming van de jongere kan belemmeren;

5° de actieve deelneming van de jongeren aan het beheer van de vereniging bevorderen, inzonderheid door de oprichting van raadplegings- en beslissingsstructuren waarmee de gebruikers kunnen meewerken aan het ontwerpen, het verwezenlijken, het beheren en het evalueren van de acties van de jeugdhuizen;

6° een huishoudelijk reglement goedkeuren, na de voorafgaande raadpleging van de gebruikers. Daartoe worden voorstellen ingezameld en meegedeeld aan de algemene vergadering;

7° elk jaar een raadplegingsvergadering organiseren die elke jongere die in haar actiegebied verblijft, zo hij dit wenst, en vertegenwoordigers van verenigingen die daar werkzaam zijn, bijwonen. Die vergadering heeft tot doel zich ervan te vergewissen dat het jeugdhuis open staat ten aanzien van de bevolking van zijn actiezone, zoals hierna bepaald, en dat een informatie over haar activiteiten wordt verstrekt.

Het actiegebied is de geografische zone rond de vestigingsplaats van de infrastructuur waar de erkende vereniging haar activiteiten krachtens dit decreet uitoefent. Het stemt ten minste met een deel van het grondgebied van de vestigingsgemeente (« plaatselijk » niveau) overeen en wordt door de vereniging in haar vierjarenactieplan bepaald. Deze definitie geldt voor alle bepalingen van dit decreet. »

**Art. 7.** In hetzelfde decreet :

a) In artikel 4 worden de woorden « Om de erkenning als ontmoetings- en accommodatiecentrum te verkrijgen en te behouden, moet de vereniging, naast de in artikelen 1 en 2 bedoelde voorwaarden, volgende voorwaarden in acht nemen « vervangen door de woorden « Om de erkenning als ontmoetings- en huisvestingscentrum te verkrijgen en te behouden, moet de vereniging voldoen aan de volgende bijzondere voorwaarden ».

b) In artikel 5 worden de woorden en cijfers « artikel 1, § 2, 2° en 7° » vervangen door de woorden en cijfers « artikel 1, § 1, 1° en 12° ».

**Art. 8.** In hetzelfde decreet :

a) Wordt artikel 6 vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 6. Om de erkenning als informatiecentrum voor jongeren te verkrijgen en te behouden, moet de vereniging voldoen aan de volgende bijzondere voorwaarden :

1° een dienstverlenende vereniging zijn die tot doel heeft dat jongeren informatie en informatiemiddelen verwerven, met het oog op pluralisme, onafhankelijkheid en volledigheid;

2° De volgende twee functies hebben :

- a) een technische functie, om op de onmiddellijke vragen te antwoorden;
- b) een sociaal-culturele functie, om de jongeren te laten komen tot een betere analyse en bewustwording van de sociale, culturele, economische en politieke elementen van hun bestaan;

3° een basisopvangdienst in haar lokalen organiseren :

- a) met een vrije toegang, ten minste 46 weken per jaar;
- b) volgens een regelmatige dienstregeling, rekening houdend met de school- of beroepsbezigheden van de jongeren;

c) kosteloos verleend;

d) waarvan de organisatie zorgt voor :

— de vrije toegang tot een documentatie die volgens de gebieden gerangschikt is, en tot het Internet, voor het opzoeken van informatie. Indien de jongere dit aanvraagt, moet die opzoeking samen met een informateur worden uitgevoerd;

— een onmiddellijk antwoord of een oriëntatie door een informateur, als antwoord op vragen van algemene aard van de jongere;

— op aanvraag van de jongere, een vertrouwelijk en persoonlijk onderhoud met een daartoe opgeleide informateur. Tijdens dat onderhoud zorgt de informateur voor het tot stand brengen van een raadgevingsrelatie met de jongere en het globale behandelen van de projecten of het individuele traject van de jongere.

4° de eventuele betaaldiensten moeten worden opgenomen in een lijst waarin hun respectieve prijzen duidelijk worden vermeld en die binnen en buiten de voor de opvang dienende lokalen wordt aangeplakt. De gebruikte prijzen moeten redelijk zijn en mogen geenszins een hindernis zijn voor de toegang van de jongere tot de voorgestelde activiteiten. »

c) In artikel 7 worden de woorden en de cijfers « artikel 1, § 2, 2° en 7° » vervangen door de woorden en cijfers « artikel 1, § 1, 1° en 12° ».

**Art. 9.** In het opschrift van Hoofdstuk II van Titel 1 van hetzelfde decreet, worden de woorden « De erkenning als federatie » vervangen door het woord « Federaties ».

**Art. 10.** In artikel 8 van hetzelfde decreet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° In het eerste lid :

- a) wordt de onderafdeling « § 1 » vóór de eerste zin toegevoegd;

b) in de eerste zin van de Franse tekst, worden de woorden « la reconnaissance » vervangen door de woorden « l'agrément », en worden de woorden « la conserver » vervangen door de woorden « le conserver »;

c) in 1° van de Franse tekst, wordt het woord « reconnues » vervangen door het woord « agréées »;

d) in 3°, a), van de Franse tekst, wordt het woord « reconnues » vervangen door het woord « agréées »;

e) in 3°, b) en c), wordt het woord « reconnus » vervangen door het woord « agréés »;

2° In het derde lid worden de woorden « duidt dit centrum » door de woorden « duiden het jeugdhuis of het centrum » en worden de woorden « in het eerste lid, 3° » vervangen door de woorden en cijfers « in het eerste lid, 3°, van dit artikel » vervangen.

3° Er wordt een § 2 toegevoegd, luidend als volgt :

« § 2. De erkenning kan alleen binnen de perken van de beschikbare kredieten worden toegekend.

De beschikbare kredieten zijn deze die worden gekregen na aanrekening van het totale bedrag van de subsidies waarop de erkende verenigingen aanspraak kunnen maken.

Als er geen voldoende beschikbare kredieten zijn, is artikel 1, § 3, van toepassing.

**Art. 11.** In het opschrift van Hoofdstuk III van Titel I van hetzelfde decreet, in de Franse tekst, worden de woorden « de reconnaissance » vervangen door de woorden « d'agrément ».

**Art. 12.** Artikel 9 van hetzelfde decreet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 9. Na het advies van de Adviescommissie voor de jeugdhuisen en de jeugdcentra te hebben ingewonnen, bepaalt de Regering :

1° de nadere regels voor de aanvraag om erkenning en actualisering van die aanvraag, met inbegrip van de nadere regels betreffende de hoofdstelsels en de bijzondere stelsels bedoeld in Titel II, Hoofdstukken I en II van dit decreet;

2° de nadere regels voor een beroep tegen een beslissing tot weigering of intrekking van de erkenning, tot niveauperlaging of tot weigering van niveauopklimming in een hoofdstelsel, tot weigering of stopzetting van toelating tot een bijzonder stelsel voor de schorsing van het recht op de toekenning van de forfaitaire werkingssubsidie bedoeld in artikel 44, § 1, eerste lid, 1°, d);

3° de nadere regels voor de aanvraag om advies aan de Adviescommissie voor de jeugdhuisen en de jeugdcentra in het kader van de beroepen;

4° de mogelijkheid, voor de vereniging, om gehoord te worden in het kader van een beroepsprocedure;

5° de nadere regels voor de beslissingen tot toekenning, weigering, intrekking van de erkenning, tot niveauperlaging of niveauopklimming in een hoofdstelsel, de beslissingen tot toelating of stopzetting van toelating tot een bepaald stelsel. »

**Art. 13.** In hetzelfde decreet, in het opschrift van titel II, worden de woorden « De goedkeuring van het actieplan van de jeugdhuisen, de ontmoetings- en accommodatiecentra en de jongeren informatiecentra » vervangen door de woorden « Rangschikking van de verenigingen in de hoofdstelsels « jeugdhuisen », « ontmoetings- en huisvestingscentra » en « informatiecentra voor jongeren en toelating ervan tot een bijzonder stelsel.

Het opschrift van Hoofdstuk I van dezelfde titel wordt vervangen door de woorden « Hoofdstelsels ».

Het opschrift van afdeling 1 van hetzelfde hoofdstuk wordt vervangen door de woorden « Rangschikking in het hoofdstelsel « jeugdhuisen » - vierjarenactieplan ».

**Art. 14.** Artikel 10 van hetzelfde decreet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 10. § 1. De rangschikking in het hoofdstelsel « jeugdhuisen » wordt bepaald naargelang het aantal :

a) socioculturele activiteiten (de socioculturele activiteit is een incidenteel of regelmatig, educatief of recreatief initiatief dat wordt verwezenlijkt met het oog op expressie en ontplooiing van de individuele personen);

b) collectieve acties (de collectieve actie is een initiatief dat in verschillende fasen wordt verwezenlijkt en dat in groep uitgewerkt en uitgevoerd wordt);

c) uren voor de opvang van de jongeren;

d) socioculturele activiteiten met de plaatselijke bevolking.

Om voor een rangschikking in aanmerking te komen, maakt de vereniging een vierjarenactieplan op en voert dit uit; dit plan bepaalt de socioculturele en economische leefomgeving van de vereniging, de opdrachten die zij wenst te volbrengen, haar prioritaire doelstellingen alsook de middelen die moeten worden aangewend om deze doelstellingen te realiseren.

§ 2. De Regering rangschikt de vereniging in niveau J.H.3 als haar actieplan omstandig is en tot doel heeft aan de volgende minimale kwantitatieve criteria te voldoen :

1° samen met de jongeren tien socioculturele activiteiten per maand organiseren, met een minimum van één activiteit per week;

2° ervoor zorgen dat de jongeren worden opgevangen en toegang krijgen tot de verschillende door het jeugdhuis georganiseerde activiteiten met een minimum van 800 uren per jaar, waarvan minstens tien uren per week aan de opvang worden besteed;

3° jaarlijks 1 collectieve actie ondernemen;

4° jaarlijks ten minste één socioculturele activiteit met de plaatselijke bevolking organiseren.

§ 3. De Regering rangschikt de vereniging in niveau J.H.2 als haar actieplan omstandig is en tot doel heeft aan de volgende minimale kwantitatieve criteria te voldoen :

1° samen met de jongeren achttien socioculturele activiteiten per maand organiseren, met een minimum van twee activiteiten per week;

2° ervoor zorgen dat de jongeren worden opgevangen en toegang krijgen tot de verschillende door het jeugdhuis georganiseerde activiteiten met een minimum van 1 200 uren per jaar, waarvan minstens veertien uren per week aan de opvang worden besteed;

3° jaarlijks twee collectieve acties ondernemen;

4° jaarlijks ten minste twee socioculturele activiteiten met de plaatselijke bevolking organiseren.

§ 4. De Regering rangschikt de vereniging in niveau J.H.1 als haar actieplan omstandig is en tot doel heeft aan de volgende minimale kwantitatieve criteria te voldoen :

1° samen met de jongeren zesentwintig socioculturele activiteiten per maand organiseren, met een minimum van drie activiteiten per week;

2° ervoor zorgen dat de jongeren worden opgevangen en toegang krijgen tot de verschillende door het jeugdhuis georganiseerde activiteiten met een minimum van 1 600 uren per jaar, waarvan achttien uren per week aan de opvang worden besteed;

3° jaarlijks drie collectieve acties ondernemen;

4° jaarlijks ten minste drie socioculturele activiteiten met de plaatselijke bevolking organiseren. »

**Art. 15.** Het opschrift van Afdeling 2 van Hoofdstuk 1 van Titel II van hetzelfde decreet wordt vervangen door het opschrift « Rangschikking in het hoofdstelsel « ontmoetings- en huisvestigingscentrum » - van het vierjarenactieplan ».

**Art. 16.** In hetzelfde decreet wordt artikel 11 vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 11. § 1. De rangschikking in het hoofdstelsel « ontmoetings- en huisvestigingscentrum » wordt bepaald naargelang het aantal en het type lokalen die het aanbiedt, de duur van zijn sluitingstijden, zijn bezettingsgraad.

Om voor een rangschikking in aanmerking te komen, maakt de vereniging een vierjarenactieplan op en voert dit uit; dit plan bepaalt de socioculturele en economische leefomgeving van de vereniging, de opdrachten die zij wenst te volbrengen, haar prioritaire doelstellingen alsook de middelen die moeten worden aangewend om deze doelstellingen te realiseren. Dit plan bepaalt de kwaliteit van de opvang, de infrastructuur, de steun die door de vereniging wordt verleend voor de verwezenlijking van de activiteiten van de opgevangen groepen, alsook de ontwikkeling van de inschakeling op regionaal niveau.

§ 2. De Regering rangschikt de vereniging in niveau O.H.C.3 als haar actieplan omstandig is en tot doel heeft aan de volgende minimale kwantitatieve criteria te voldoen :

1° Over een activiteitenlokaal beschikken dat afgezonderd is van de onthaal-, eet- en huisvestigingszalen;

2° Haar jaarlijkse sluitingstijden tot twaalf weken per jaar beperken;

3° Een bezettingspercentage van minstens dertig procent hebben, zowel in de vorm van overnachtingen als in de vorm van activiteitsdagen, berekend op grond van 281 dagen per jaar en van hoogstens 100 bedden.

§ 3. De Regering rangschikt de vereniging in niveau O.H.C.2 als haar actieplan omstandig is en tot doel heeft aan de volgende minimale kwantitatieve criteria te voldoen :

1° Over 2 activiteitenlokalen beschikken die afgezonderd zijn van de onthaal-, eet- en huisvestigingszalen;

2° Haar jaarlijkse sluitingstijden tot negen weken per jaar beperken;

3° Een bezettingspercentage van minstens vijfendertig procent hebben, zowel in de vorm van overnachtingen als in de vorm van activiteitsdagen, berekend op grond van 302 dagen per jaar en van hoogstens 100 bedden.

§ 4. De Regering rangschikt de vereniging in niveau O.H.C.1 als haar actieplan omstandig is en tot doel heeft aan de volgende minimale kwantitatieve criteria te voldoen :

1° Over drie activiteitenlokalen beschikken die afgezonderd zijn van de onthaal-, eet- en huisvestigingszalen;

2° Haar jaarlijkse sluitingstijden tot zes weken per jaar beperken;

3° Een bezettingspercentage van minstens veertig procent hebben, zowel in de vorm van overnachtingen als in de vorm van activiteitsdagen, berekend op grond van 323 dagen per jaar, en van hoogstens 100 bedden.

§ 5. Voor de bepaling van de cijfers bedoeld in § 2, 3°, § 3, 3°, § 4, 3°, van dit artikel, telt één dag die voorafgegaan of gevolgd wordt door één nacht, voor één eenheid, zoals één enkele nacht of één enkele dag. ».

**Art. 17.** In hetzelfde decreet :

a) In artikel 12 worden de woorden en cijfers « in artikel 11, derde lid, 3°, vierde lid, 3°, en vijfde lid, 3° », vervangen door de woorden en cijfers « in artikel 11, § 2, 3°, § 3, 3° en § 4, 3° ».

b) In artikel 13, worden de woorden « of de permanente organisatie die is erkend in het raam van het decreet van 8 april 1976 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning en de toekenning van toelagen aan de organisaties voor permanente vorming van de volwassenen in het algemeen en aan de organisaties voor de sociaal-culturele bevordering van de arbeiders, waarbij het is aangesloten » vervangen door de woorden « of de organisatie voor permanente opvoeding, erkend in het kader van het decreet van 17 juli 2003 met betrekking tot de steun aan het verenigingsleven op het gebied van de permanente opvoeding, waarbij het is aangesloten ».

**Art. 18.** Het opschrift van Afdeling 3 van Hoofdstuk I van Titel II van hetzelfde decreet wordt vervangen door het volgende opschrift « Rangschikking in het hoofdstelsel « informatiecentrum voor jongeren » - van het vierjarenactieplan ».

**Art. 19.** Artikel 14 van hetzelfde decreet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 14. § 1. De rangschikking in het hoofdstelsel « informatiecentrum voor jongeren » wordt bepaald volgens de duur van de opvang en het aantal uitgewerkte en bijgewerkte informatiegebieden.

Om voor een rangschikking in aanmerking te komen, maakt de vereniging een vierjarenactieplan op en voert dit uit; dit plan bepaalt de socioculturele en economische leefomgeving van de vereniging, de opdrachten die zij wenst te volbrengen, haar prioritaire doelstellingen alsook de middelen die moeten worden aangewend om deze doelstellingen te realiseren. Dit plan bepaalt de wijze van ontwikkeling, bijwerking en verspreiding van de informatie.

De Regering stelt de lijst vast van de informatiegebieden die het informatiecentrum moet uitwerken en bijwerken, na voorstel van de Adviescommissie van de jeugdhuisen en de jeugdcentra, geformuleerd op advies van de subcommissie voor jongereninformatie.

§ 2. De Regering rangschikt de vereniging in niveau I.C.J.3 indien haar actieplan omstandig is en tot doel heeft aan de volgende minimale kwantitatieve criteria te voldoen :

1° databanken uitwerken en bijwerken op 5 informatiegebieden;

2° zorgen voor de opvang van jongeren gedurende ten minste 15 uren per week, verdeeld over ten minste 3 dagen.

§ 3. De Regering rangschikt de vereniging in niveau I.C.J.2, indien haar actieplan omstandig is en tot doel heeft aan de volgende minimale kwantitatieve criteria te voldoen :

- 1° databanken uitwerken en bijwerken op 6 informatiegebieden;
- 2° zorgen voor de opvang van jongeren gedurende ten minste 20 uren per week, verdeeld over ten minste 4 dagen.

§ 4. De Regering rangschikt de vereniging in niveau I.C.J.1, indien haar actieplan omstandig is en tot doel heeft aan de volgende minimale kwantitatieve criteria te voldoen :

- 1° databanken uitwerken en bijwerken op 7 informatiegebieden;
- 2° zorgen voor de opvang van jongeren gedurende ten minste 25 uren per week, verdeeld over ten minste 5 dagen.

**Art. 20.** In hetzelfde decreet, wordt artikel 15 gewijzigd als volgt :

- a) de afdeling « § 3 » wordt vóór het eerste lid toegevoegd;
- b) In het eerste lid wordt de vermelding « § 2, 3° » vervangen door « § 1, 8° »;
- c) In het tweede lid, worden de woorden « Het actieplan van een vereniging » vervangen door de woorden « De vereniging », en wordt het woord « erkend » vervangen door het woord « gerangschikt »;
- d) Er wordt een § 1 toegevoegd, luidend als volgt :

« § 1. De verenigingen worden van rechtswege in het laagste niveau van hun hoofdstelsel gerangschikt, voor zover ze aan de daaraan verbonden voorwaarden voldoen.

Er kan een niveauopklimming alleen binnen de perken van de beschikbare kredieten geschieden, enkel één keer gedurende de vier jaren waarop het actieplan betrekking heeft en uitsluitend naar het onmiddellijk hogere niveau. Als de beschikbare kredieten onvoldoende zijn, is artikel 1, § 3, van overeenkomstige toepassing. »

- e) Er wordt een § 2 toegevoegd, luidend als volgt :

« § 2. De rangschikking in een hoofdstelsel geldt voor een onbepaalde tijd.

Om zijn rangschikkingsniveau te behouden, moeten het jeugdhuis, het ontmoetings- en huisvestingscentrum, het informatiecentrum voor jongeren de kwantitatieve criteria en de kwalitatieve criteria van hun actieplan in acht nemen.

De Regering evalueert regelmatig het actieplan (ten minste om de vier jaar op het einde van de termijn van het actieplan) door middel van een door haar vast te stellen evaluatierooster, na advies van de Adviescommissie voor de jeugdhuisen en de jeugdcentra, volgens de kwantitatieve criteria vastgesteld in de artikelen 10 tot 14, en de kwaliteit van de uitgeoefende activiteiten en opdrachten. De kwaliteit van de uitgeoefende activiteiten en opdrachten wordt bepaald op grond van de regels en definities bedoeld in de artikelen 1, § 1, 4° en 5°, en 10 tot 14, en van de verwezenlijking van de prioritaire doelstellingen vastgelegd in het actieplan. »

- f) Er wordt en § 4 toegevoegd, luidend als volgt :

« § 4. De Regering kan een afwijking toestaan betreffende het aantal opvanguren gedurende een bepaalde periode van niet meer dan tien maanden, om de vereniging in staat te stellen het hoofd te bieden aan uitzonderlijke toestanden die de opvang onmogelijk maken.

De Regering deelt de Adviescommissie voor de jeugdhuisen en de jeugdcentra de lijst van de verenigingen die recht hebben op de afwijking, mee, alsook de redenen waarom die afwijking wordt toegestaan. »

**Art. 21.** In hetzelfde decreet :

1° tussen Hoofdstuk II van Titel II en artikel 16 wordt een afdeling 1 ingevoegd, die het volgende opschrift heeft : « Voorwaarden voor de toelating tot een bijzonder stelsel »;

2° In artikel 16 worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) De eerste en tweede leden worden vervangen door de volgende bepaling : « § 1. Toegelaten wordt tot het bijzonder stelsel « sociocultureel gelijkheidsbeleid », het jeugdhuis dat, in zijn actieplan, volgens de hieronder vermelde voorwaarden, een programma van specifieke acties opmaakt en uitvoert, ten aanzien van de jongeren wier economische, sociale of culturele omstandigheden minder gunstig zijn.

De specifieke acties worden bepaald volgens paragraaf 2 van dit artikel en gebaseerd op een aangepaste pedagogische benadering die rekening houdt met de maatschappelijke, economische en culturele realiteit van het actiegebied van het jeugdhuis en van zijn potentieel publiek.

b) Het derde lid wordt vervangen door de volgende bepaling : « § 2. Op voorstel van de Adviescommissie voor de jeugdhuisen en de jeugdcentra, geformuleerd na raadpleging van de Subcommissie voor het gelijkheidsbeleid bedoeld in de artikelen 40 en 41, bepaalt de Regering welke elementen vervat moeten zijn in het programma en kenmerkt de sociale problematiek alsook de sociaal-economische en culturele context van de jongeren waarop het bijzonder stelsel betrekking heeft »;

c) In het vierde lid wordt het woord « met name » geschrapt;

d) In het vijfde lid, in de Franse tekst, wordt het woord « notamment » geschrapt.

**Art. 22.** Artikel 17 van hetzelfde decreet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 17. § 1. Toegelaten wordt tot het bijzonder stelsel « samenwerking en decentralisatie voor de jongereninformatie », het informatiecentrum voor jongeren dat, in zijn actieplan, volgens de hieronder vermelde voorwaarden, een programma opmaakt en uitvoert voor samenwerking met associatieve partners en, in voorkomend geval, met publieke of parapublieke partners die in zijn actiegebied gevestigd zijn, om zijn acties en dienstverleningen te decentraliseren en met die partners methoden en acties te ontwikkelen om jongeren te helpen toegang tot informatie te krijgen en die informatie in te winnen.

§ 2. De programmatie moet tot doel hebben permanente activiteiten voor informatie van jongeren te organiseren, over de periode van het vierjarenplan gespreid, en het grootste aantal jongeren van het actiegebied van het informatiecentrum te bereiken.

Het bepaalt de prioritaire doelstellingen van het informatiecentrum en de middelen die aan te wenden zijn om die te verwezenlijken.

§ 3. Het informatiecentrum voor jongeren moet samenwerken met minstens twee partners en bij voorrang met verenigingen die ofwel als jeugdhuis, ofwel als ontmoetings- en huisvestingscentrum worden erkend, in zijn actiegebied.

§ 4. De samenwerking moet worden vastgelegd in samenwerkingsovereenkomsten waarin de rollen en taken van elke partner, en, in voorkomend geval, de door sommige partners geleverde financiële middelen worden bepaald. Ze moet door concrete acties en een concrete medewerking worden uitgevoerd.

Het informatiecentrum coördineert de samenwerking.

§ 5. Het informatiecentrum moet de associatieve partners, die als jeugdhuis of als ontmoetings- en huisvestingscentrum worden erkend, de informatiedragers op de in artikel 14, § 1, derde lid bedoelde informatiegebieden gratis meedelen, behalve als ze een subsidie genieten van een andere overheid dan de Franse Gemeenschap om er de kosten van te dekken.

§ 6. Op voorstel van de Adviescommissie voor de jeugthuizen en de jeugdcentra, geformuleerd op advies van de subcommissie voor overleg over jongereninformatie. »

**Art. 23.** In hetzelfde decreet wordt artikel 18 vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 18. § 1. Toegelaten wordt tot het bijzonder stelsel « decentralisatie », het jeugdhuis of het ontmoetings- en huisvestingscentrum dat, in zijn actieplan, volgens de hieronder vermelde voorwaarden, een programma opmaakt en uitvoert voor acties of dienstverlening aan jongeren of jongerengroepen waarvan de toegang tot zijn activiteiten wordt belemmerd ofwel door geografische perken ofwel door de culturele of sociologische gegevens in verband met de vestigingsomgeving.

De programmatie heeft betrekking op minstens de problematiek van de verblijfplaats van de jongeren in wijken of delen van gemeenten die verschillend zijn van de plaats waar het jeugdhuis of het ontmoetings- en huisvestingscentrum gevestigd is.

Ze bepaalt de prioritaire doelstellingen die het jeugdhuis of het ontmoetingscentrum voor zichzelf vaststelt en de middelen die aan te wenden zijn om die te verwezenlijken.

§ 2. De Regering stelt de nadere inlichtingen die in de programmatie moeten voorkomen en de kenmerken van de bedoelde jongeren vast, op de voordracht van de adviescommissie voor de jeugthuizen en de jeugdcentra. »

**Art. 24.** In hetzelfde decreet, wordt artikel 18*bis* vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 18*bis*. § 1. Toegelaten wordt tot het bijzonder stelsel « permanente hulpverlening voor de uitdrukking en de creatie van jongeren », het jeugdhuis of het ontmoetings- en huisvestingscentrum dat, in het kader van zijn actieplan, volgens de hieronder vermelde voorwaarden, een programma van acties opmaakt en uitvoert tot ondersteuning en ontwikkeling van de uitdrukkings- en creatiecapaciteiten van jongeren door de aanwending van één of meer lichamelijke, artistieke en socioculturele communicatie- of uitdrukkingswijzen. De programmatie moet initiatie- en vervolmakingsacties tot doel hebben en steun verlenen voor de productie van realisaties en de verspreiding hiervan buiten het centrum.

De acties bedoeld in het eerste lid van deze paragraaf :

1° moeten de bevordering van de jongeren beogen in verband met de gekozen technieken, hun integratie in een net met andere jongeren, hun contactopname met externe netwerken met als doel de waardering en de bekendmaking van hun verwezenlijkingen;

2° mogen niet beperkt worden tot de overeenkomstig dit decreet gewoonlijk door het centrum geprogrammeerde werkactiviteiten;

3° moeten open staan voor het publiek van het centrum en voor een publiek buiten het centrum, ofwel afkomstig van hun actiegebied, ofwel van het gewest waarin het centrum gelegen is, ofwel van de Franse Gemeenschap.

§ 2. De Regering bepaalt de nadere inlichtingen die in de programmatie moeten voorkomen, op de voordracht van de adviescommissie voor de jeugthuizen en de jeugdcentra. »

**Art. 25.** In hetzelfde decreet :

a) tussen de artikelen 18*bis* en 19, worden de woorden « Afdeling 2. - Gemeenschappelijke bepalingen » ingevoegd;

b) Tussen artikel 19 en artikel 20, wordt Hoofdstuk III opgeheven.

**Art. 26.** In hetzelfde decreet wordt artikel 19 vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 19. Gedurende de uitvoering van een vierjarenactieplan, kunnen een jeugdhuis, een ontmoetings- en huisvestingscentrum en een informatiecentrum alleen tot één enkel stelsel bedoeld in de artikelen 16 tot 18*bis* worden toegelaten en kunnen alleen aanspraak maken op het genot van één enkele subsidie bedoeld in artikel 44, § 1, eerste lid, 2°. »

**Art. 27.** In hetzelfde decreet wordt artikel 20 vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 20. § 1. Tot een bijzonder stelsel kunnen alleen worden toegelaten, de verenigingen die gedurende de vier jaren voorafgaand aan de indiening van de toelatingsaanvraag reeds erkend zijn.

Een toelating tot een bijzonder stelsel kan alleen binnen de perken van de beschikbare kredieten geschieden. Als de beschikbare kredieten onvoldoend zijn, is artikel 1, § 3, van overeenkomstige toepassing.

§ 2. De toelating tot één van de bijzondere stelsels geldt voor een onbepaalde duur.

Om zijn toelating tot een bijzonder stelsel te behouden, moeten het jeugdhuis, het ontmoetings- en huisvestingscentrum en het informatiecentrum voor jongeren voldoen aan de voorwaarden bedoeld in de artikelen 16 tot 18*bis* en aan de kwalitatieve aspecten van de programmatie bedoeld in die artikelen.

Voor de evaluatie van de kwalitatieve aspecten van de programmatie, stelt de Regering, na advies van de Adviescommissie voor de jeugthuizen en de jeugdcentra, de evaluatieroosters vast die evaluatiecriteria bepalen. Die criteria hebben betrekking :

a) voor de programmatie betreffende het stelsel « sociocultureel gelijke-kansenbeleid », op de analyse van de vestigingsomgeving, op de werkmethode, op de aangewende actieve pedagogische methoden, de specifieke acties en de prioritaire doelstellingen, het opnemen van de hoofdlijnen van het programma in het actieplan;

b) voor de programmatie betreffende het stelsel « samenwerking en decentralisatie voor de jongereninformatie », op de verwezenlijking van de prioritaire doelstellingen, de ontwikkelde specifieke animatie- of dienstverleningsacties, op de samenwerkingsverbanden die met partners worden ontwikkeld, op de banden tussen de acties van het programma en de actie van het centrum, op het publiek waarop de programmatie doelt;

c) voor de programmatie betreffende het stelsel « decentralisatie », op de verwezenlijking van de prioritaire doelstellingen, de ontwikkelde specifieke animatie- of dienstverleningsacties, de beoogde medewerkings- of partnerschapsverbanden, op de banden tussen de acties van het programma en de actie van het centrum;

d) voor de programmatie betreffende het stelsel « permanente hulpverlening voor de uitdrukking en de creatie van jongeren », op het permanente karakter van de gevoerde specifieke actie, op de verwezenlijking van de doelstellingen inzake communicatie of uitdrukking, de pedagogische methoden, de medewerking, het chronologisch overzicht van de specifieke acties die in dat kader werden gevoerd. »

**Art. 28.** In artikel 21 van hetzelfde decreet, in het tweede lid :

1° worden de woorden « De commissie heeft tot doel » vervangen door de woorden « Onverminderd de andere bepalingen van dit decreet heeft de commissie tot doel : » 2° worden de nummers 1°, 2° vervangen door de volgende bepalingen :

« 1° adviezen te verstrekken :

a) over de aanvragen om erkenning, de aanvragen om toelating tot een bijzonder stelsel, de aanvragen om verandering van niveau in een hoofdstelsel, het kwalificatieprofiel van coördinerend animator;

b) in het kader van de beroepen georganiseerd op grond van dit decreet;

c) in het kader van de procedure voor de schorsing van het recht op subsidiëring, de intrekking van de erkenning, de niveauperlating in een hoofdstelsel, de uitsluiting uit een bijzonder stelsel;

d) over de aanvragen om facultatieve subsidies die de Regering binnen de perken van de beschikbare kredieten kan toekennen aan de erkende verenigingen met toepassing van dit decreet. Die facultatieve subsidie wordt toegekend voor een actie die op lokaal niveau geschiedt;

e) over de aanvragen om facultatieve subsidies die de Regering, binnen de perken van de beschikbare kredieten, kan toekennen aan de verenigingen waarvan het project gelijk kan worden gesteld met dat van een jeugdhuis of een jeugdcentrum dat in hun actiegebied gevestigd is. Die facultatieve subsidie wordt toegekend voor een actie die zich op lokaal niveau afspeelt.

2° Op eigen initiatief of op aanvraag van de Regering adviezen of voorstellen uitbrengen over :

a) het vaststellen voor één jaar of meer jaren :

— van de toekenning van erkenningen, op grond van de voorrangscriteria bedoeld in artikel 1, § 3;

— de toelating tot een bijzonder stelsel;

— de toekenning van de verschillende subsidies bedoeld in de artikelen 44, 46 en 47;

b) de afwijkingen toegestaan in het kader van artikel 15, § 4;

c) de promotie van de erkende verenigingen. »

3° In het tweede lid : punt 6° wordt afgeschaft.

**Art. 29.** In hetzelfde decreet worden, in artikel 22, eerste lid, 1°, c), d) en e), de Franse woorden « reconnue », « reconnues », en « reconnus » respectievelijk vervangen door de woorden « agréée », « agréées » en « agréés ».

In hetzelfde decreet, in artikel 22, eerste lid, 1°, f), worden de woorden « Bestendige Deputatie » vervangen door de woorden « Provinciaal College ».

**Art. 30.** In artikel 25 van hetzelfde decreet, derde lid, wordt het cijfer « 20 » afgeschaft.

**Art. 31.** In artikel 31 van hetzelfde decreet, § 1, 4°, worden de woorden « door de terugtrekking of de niet-hernieuwing van de erkenning » vervangen door de woorden « door de intrekking van de erkenning ».

**Art. 32.** In artikel 38 van hetzelfde decreet :

1° In het eerste lid, worden de woorden « Binnen een termijn van één jaar vanaf de erkenning van het actieplan van de vereniging of binnen de 12 maand na de aanstelling of aanduiding van de animator-coördinator, als dit gebeurt na de erkenning van het actieplan van de vereniging, » vervangen door de woorden « Binnen een termijn van 18 maanden vanaf de datum van de erkenning van de vereniging of de aanwerving of de aanstelling van de animator-coördinator, als dit gebeurt na de erkenning van de vereniging, »;

2° In het tweede lid, worden de woorden « van haar actieplan » afgeschaft;

3° Het derde lid wordt vervangen door de volgende bepaling : « Indien een beslissing tot niet-kwalificatie van de animator wordt genomen zonder dat een termijn wordt toegekend met toepassing van artikel 37, derde lid, 3° moet de vereniging binnen de 6 maanden de animator vervangen. Indien de betrokken animator wordt ontslagen en de duur van zijn opzegtermijn langer is dan 6 maanden, wordt hij uiterlijk één maand na het einde van de opzegtermijn vervangen. Als de vervanging niet binnen de gestelde termijn geschiedt, wordt een procedure tot intrekking van de erkenning opgestart. ».

**Art. 33.** In hetzelfde decreet, in artikel 39, eerste lid, 1°, van de Franse tekst, wordt het woord « reconnue » vervangen door het woord « agréée ».

**Art. 34.** In hetzelfde decreet, in artikel 41, eerste lid, 1°, van de Franse tekst, worden de woorden « reconnue » en « reconnues » respectievelijk vervangen door de woorden « agréée » en « agréées ».

**Art. 35.** In hetzelfde decreet, in artikel 43, eerste lid, 2°, a) en b), in de Franse tekst, worden de woorden « reconnu », « reconnue » en « reconnus » respectievelijk vervangen door de woorden « agréé », « agréée » en « agréés ».

**Art. 36.** In hetzelfde decreet, na artikel 43, worden de volgende vermeldingen ingevoegd :

1° een Hoofdstuk III, met als opschrift « Het oriëntatie- en selectiecomité voor de productie, de verspreiding en de kwaliteit van de informatie bestemd voor de jongeren »;

2° een artikel 43 bis, luidend als volgt : « Art. 43bis. § 1. Er wordt een oriëntatie- en selectiecomité voor de productie, de verspreiding en de kwaliteit van de informatie bestemd voor de jongeren opgericht.

§ 2. Dit heeft als opdracht :

a) de Regering de algemene prioriteiten inzake informatieverstrekken aan jongeren voorstellen op grond van de voorstellen van de Adviescommissie voor de jeugdhuisen en de jeugdcentra, na raadpleging van de Subcommissie voor jongereninformatie;

b) de Regering de criteria voor de selectie van de projecten in het kader van de productie, de verspreiding en de kwaliteit van de informatie, met het oog op de vastlegging ervan door haar, rekening houdend met de algemene prioriteiten bedoeld in punt a), alsook de nadere regels voor de indiening en de selectie van de projecten, voorleggen;

c) elk jaar de te subsidiëren projecten, zoals bedoeld in artikel 44 § 1, 3°, selecteren en aan de Regering voorleggen.

§ 3. Het Comité is samengesteld uit vijftien stemgerechtigde leden die door de Regering voor een vernieuwbare periode van vier jaar worden benoemd, verdeeld als volgt :

a) vijf deskundigen inzake jeugd en informatie, aangesteld op de voordracht van de Adviescommissie voor de jeugdhuisen en de jeugdcentra. Die deskundigen kunnen niet afkomstig zijn uit een informatiecentrum voor jongeren, noch uit een federatie van informatiecentra, maar zullen deskundig moeten zijn inzake informatie en beheer van de procedures;

b) vijf afgevaardigden van het Ministerie van de Franse Gemeenschap;

c) vijf deskundigen inzake jeugd en informatie, afkomstig uit de erkende informatiecentra voor jongeren en/of hun federaties en voorgedragen door de Adviescommissie voor de jeugdhuisen en de jeugdcentra, op advies van de Overlegsubcommissie voor de jongereninformatie.

§ 4. Het Comité richt elk jaar een activiteitenverslag aan de Regering, aan de Adviescommissie voor de jeugdhuisen en de jeugdcentra en aan de Overlegsubcommissie voor de jongereninformatie.

De leiding van de werkzaamheden van het Comité en het secretariaat worden waargenomen door de afgevaardigden van het Ministerie van de Franse Gemeenschap.

Onverminderd de bepalingen van dit artikel, zijn de artikelen 24, 25, 26, 31, 33 en 35 van overeenkomstige toepassing op het Comité.

**Art. 37.** In artikel 44 van hetzelfde decreet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) In § 1 :

1° In het eerste lid worden de woorden « De vereniging waarvan het actieplan erkend is » vervangen door de woorden « De erkende vereniging »;

2° In het eerste lid, 1°, a), worden de woorden « ongeacht het niveau waarin het vierjarenactieplan is erkend » vervangen door de woorden « ongeacht haar niveau in een hoofdstelsel »;

3° In het eerste lid, 1, c), wordt « § 2, 3° » vervangen door « § 1, 8° »;

4° In het eerste lid, 1°, d), streepjes 1 tot 3, worden de woorden « indien het algemeen actieplan is erkend » vervangen door de woorden « indien de vereniging gerangschikt is »;

5° In het eerste lid, 1°, e), worden de woorden « tegemoetkoming voor de retributie die de vereniging ten laste neemt voor bijkomend technisch, administratief en cultureel personeel » vervangen door de woorden « bijkomende werkingstegemoetkoming, die evenredig is aan het volume bijkomend (technisch, administratief en cultureel) personeel dat ze bezoldigt, met uitsluiting van het personeel dat reeds mee wordt gerekend voor de subsidiëring van de vereniging in het kader van het decreet van 20 juni 1980 tot vaststelling van de voorwaarden voor de erkenning en de subsidiëring van jeugdorganisaties »;

6° In het eerste lid, 1°, wordt het punt f) vervangen door de volgende bepaling : « f) in voorkomend geval, een tegemoetkoming die gelijk is aan minimaal tien punten voor de bezoldiging van een bijkomende animator. Deze tegemoetkoming heeft slechts betrekking op de bezoldiging van één enkele bijkomende animator en uitsluitend op de verenigingen die slechts beschikken over een bezoldigde of ter beschikking gestelde voltijds equivalent die een animatiefunctie uitoefent, behalve het bijzonder stelsel »;

7° In het eerste lid, wordt nummer 2° vervangen door de volgende bepaling :

« 2° een tweede deel, indien het wordt toegelaten tot één van de bijzondere stelsels, dat bestaat uit :

a) een tegemoetkoming in de personeelskosten die gelijk is aan minimaal 5 punten, indien de vereniging een halftijds werknemer tewerkstelt, speciaal belast met de toepassing van het bijzonder stelsel;

b) een vast werkingsbedrag, door de Regering te bepalen; »;

8° In het eerste lid wordt nummer 3° vervangen door de volgende bepaling :

« 3° In voorkomend geval, een derde deel dat bestaat uit vaste subsidies voor projecten die overeenkomstig artikel 43bis, § 2, c, worden geselecteerd.

Elk productieproject kan worden vernieuwd en gefinancierd door één of meer vaste subsidies.

De Regering bepaalt de bedragen en de nadere regels voor die subsidies, na voorstel van de adviescommissie voor de jongerencentra, geformuleerd op advies van de subcommissie voor jongereninformatie.

b) In § 2, worden de woorden en cijfers « van artikel 44, 1° » vervangen door de woorden en cijfers « van § 1, 1° van dit artikel ».

c) Er wordt een § 3 toegevoegd, luidend als volgt :

« § 3. De betrekkingen bedoeld in het eerste lid, § 1, eerste lid, 1°, a) en b) kunnen tijdelijk onderverdeeld worden in twee halftijdse betrekkingen, als de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 77 van 14 februari 2001, gesloten in de Nationale Arbeidsraad, tot invoering van een stelsel van tijdskrediet, loopbaanvermindering en vermindering van de arbeidsprestaties tot een halftijdse betrekking, gewijzigd door de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 77ter van 10 juli 2002, in acht moet worden genomen.

De vaste kwalificatiebezoldiging blijft volledig verworven, indien de animator-coördinator halftijds presteert. In dit geval is artikel 38 niet van toepassing op de persoon die de coördinator halftijds tijdelijk vervangt. ».

**Art. 38.** Artikel 45 van hetzelfde decreet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 45. § 1. De bij artikel 44, § 1, 1°, b), c), d), e) vastgestelde bedragen, in voorkomend geval volgens artikel 66bis aangepast, worden jaarlijks geïndexeerd door de waarde van de vaste tegemoetkoming te verminderen met het gemiddelde van de cijfers van de index van de consumptieprijzen (gezondheidsindex) van de maand januari van het lopende jaar, gedeeld door het gemiddelde van de cijfers van de index van de consumptieprijzen (gezondheidsindex) van de maand januari van het voorafgaande jaar.

Die indexering kan echter niet hoger zijn dan de indexering van de algemene begroting van de oorspronkelijke uitgaven, die betrekking heeft op de uitgaven buiten de last van de schuld.

§ 2. De waarde van het punt « betrekking » wordt geïndexeerd overeenkomstig artikel 9, § 1, van het decreet van 17 december 2003 betreffende de werkgelegenheid in de sociaal-culturele sectoren en houdende diverse bepalingen. »

**Art. 39.** In artikel 46 van hetzelfde decreet, eerste lid, eerste zin, worden de woorden « De pas erkende vereniging waarvan het actieplan erkend is », vervangen door de woorden « De erkende vereniging ».

In hetzelfde artikel, vierde lid, worden de woorden « beschikbare kredieten » vervangen door de woorden « beschikbare begrotingskredieten ».

**Art. 40.** In artikel 47 van hetzelfde decreet, eerste zin, in de Franse tekst, wordt het woord « reconnue » vervangen door het woord « agréée ».

In hetzelfde artikel, tweede zin, in de Franse tekst, worden de woorden « de reconnaissance » vervangen door de woorden « d'agrément ».

**Art. 41.** Artikel 48 van hetzelfde decreet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 48. Vanaf 1 januari van elk jaar en voor zover de algemene uitgavenbegroting van de Franse Gemeenschap vooraf werd aangenomen, betaalt de Regering in één enkele schijf, voor uiterlijk 31 maart, de gewone subsidies bedoeld in de artikelen 44, § 1, 1<sup>o</sup>, b), c), d) en e), 2<sup>o</sup>, b) en 47.

Voor de gewone subsidies bedoeld in artikel 44, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup>, a), f), g), en 2<sup>o</sup>, a), betaalt de Regering de subsidie in twee schijven. Een eerste schijf die gelijk is aan 85 % van de gewone subsidie wordt voor uiterlijk 31 maart uitbetaald. De tweede schijf, dit is 15 % van de gewone subsidie, wordt ten vroegste op 1 april uitbetaald en uiterlijk binnen de drie maanden na de voorlegging door de vereniging van de opgave van haar loonlasten van het voorafgaande jaar waarvoor een gewone subsidie werd toegekend. ».

**Art. 42.** In artikel 49 van hetzelfde decreet, in het derde lid, worden de vermeldingen « de artikelen 44, 1<sup>o</sup>, b), c) en d), 2<sup>o</sup>, b), en 47 » vervangen door de vermeldingen « de artikelen 44, § 1, 1<sup>o</sup>, b), c), d), en e), 2<sup>o</sup>, b), en 47 ».

In hetzelfde artikel, in het vierde lid, worden de woorden « artikel 44, 1<sup>o</sup>, a), e) en f), en 2<sup>o</sup>, a) » vervangen door de woorden « artikel 44, § 1, 1<sup>o</sup>, a), f), g) en 2<sup>o</sup>, a) ».

**Art. 43.** Artikel 51 van hetzelfde decreet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 51. De Regering trekt de erkenning in, als ze vaststelt dat één of meer erkenningsvoorwaarden niet vervuld zijn.

Alvorens de procedure voor de intrekking toe te passen en volgens de door haar nader te bepalen regels na advies van de Adviescommissie voor de jeugdhuizen en de jeugdcentra, kan de Regering het recht op de vaste werkingssubsidie bedoeld in artikel 44, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup>, d) schorsen voor een niet-vernieuwbare maximumperiode van één jaar. Op het einde van die periode, wordt de procedure voor de intrekking van de erkenning ingezet als de erkenningsvoorwaarden nog altijd niet vervuld zijn. »

**Art. 44.** Artikel 52 van hetzelfde decreet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 52. § 1. De vereniging waarvan de erkenning ingetrokken wordt of waarvan de toelating tot een bijzonder stelsel eindigt, geniet de gewone subsidies bedoeld in artikel 44 *pro rata temporis* voor de periode die loopt van 1 januari van dat jaar tot de datum met ingang waarvan de intrekking van de erkenning uitwerking heeft ».

De Regering kent eveneens, binnen de perken van de beschikbare begrotingskredieten, een buitengewone subsidie toe, berekend op grond van artikel 44, die een periode van zes maanden dekt, met ingang van de datum waarop de erkenning wordt ingetrokken of waarop de toelating tot een bijzonder stelsel eindigt. Die buitengewone subsidie dekt de werkings- en personeelslasten. Die buitengewone subsidie wordt verantwoord overeenkomstig de artikelen 49 en 50.

§ 2. Als een erkende vereniging in vereffening wordt gesteld, komen de subsidies overeenkomstig § 1 die vereniging toe, voor zover de vereniging een vereffenaar heeft aangesteld die zich ertoe verbindt dat de gestorte subsidies uitsluitend worden aangewend voor het dekken van lasten die in aanmerking komen krachtens dit decreet. »

**Art. 45.** In artikel 53 van hetzelfde decreet, worden de woorden « de erkende verenigingen en de verenigingen die een aanvraag hebben ingediend die nog niet is behandeld » vervangen door de woorden « de erkende verenigingen ».

**Art. 46.** In hetzelfde decreet wordt het opschrift van Afdeling 1 van Hoofdstuk II van Titel VI vervangen door het volgende opschrift : « Erkenningen en wijziging van rangschikking in de hoofdstelsels. ».

**Art. 47.** In artikel 55 van hetzelfde decreet,

§ 2, eerste lid, 1<sup>o</sup>, a), worden de woorden « wat het niveau ook zij waarin het vierjarenactieplan erkend werd, vervangen door de woorden « ongeacht haar niveau in een hoofdstelsel ».

**Art. 48.** § 1. In artikel 66*bis*, eerste lid, van hetzelfde decreet, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> De eerste zin wordt door de volgende zin vervangen : « Naast de indexering bedoeld in artikel 45, worden de jaarlijkse subsidies, binnen de perken van de beschikbare begrotingsmiddelen, ten minste bepaald op : »;

2<sup>o</sup> In 4<sup>o</sup>, 8e streepje, worden de woorden en cijfers « gelijk aan 113 punten minimum bestemd voor de cofinanciering van de bijkomende betrekkingen van de centra » vervangen door « gelijk aan minimale vaste bedragen. De waarde van het vaste bedrag wordt op 2.541 euro vastgesteld. De tegemoetkomingen kunnen leiden tot de toekenning van delen van vaste bedragen »;

3<sup>o</sup> Het 4<sup>o</sup>, 9e streepje, wordt vervangen door : « voor de toepassing van artikel 44, 1<sup>o</sup>, f) en g), een tegemoetkoming die gelijk is aan minstens 100 punten, bestemd voor het dekken van de tegemoetkoming in de lasten van 10 bijkomende voltijdse werknemers, gesubsidieerd op hetzelfde niveau als de bij artikel 44, 1<sup>o</sup>, a), bedoelde animator-coördinator;

4<sup>o</sup> Het 4<sup>o</sup>, 10e streepje, wordt vervangen door : « voor de toepassing van artikel 44, 2<sup>o</sup>, a), een tegemoetkoming die gelijk is aan minstens 170 punten, bestemd voor het dekken van de tegemoetkoming in de lasten van 34 bijkomende voltijdse werknemers, gesubsidieerd op hetzelfde niveau als de bij artikel 44, 1<sup>o</sup>, a), bedoelde animator-coördinator, waarvan minstens 145 punten voor 29 halftijdse werknemers belast met de uitvoering van de programmatie bedoeld in de artikelen 16, 18 en 18*bis* en 25 punten voor 5 halftijdse werknemers belast met de uitvoering van de programmatie bedoeld in artikel 17. »;

5<sup>o</sup> In 4<sup>o</sup>, 11e streepje, wordt het aantal « 30 » vervangen door het cijfer « 6 », en worden de woorden « waarbij hoogstens 30 experimenten aangemoedigd worden » vervangen door de woorden « voor hoogstens zes productieprojecten »;

6° In 4°, tussen de 10e en 11e streepjes, wordt een nieuw streepje toegevoegd, luidend als volgt : « - voor de toepassing van artikel 44, § 1, eerste lid, 2°, b), een vaste werkingssubsidie van ten minste 905 euro voor 33 stelsels voor de centra die worden toegelaten tot één van de bijzondere stelsels bedoeld in de artikelen 16, 18 en 18bis en een werkingssubsidie van ten minste 5.000 euro voor 6 stelsels voor de informatiecentra die worden toegelaten tot het bijzonder stelsel bedoeld in artikel 17. »

7° In 5°, 8e streepje, worden de woorden en cijfers « 155 punten minimum bestemd voor de cofinanciering van de bijkomende betrekkingen van de centra; » vervangen door de woorden « minimale vaste bedragen. De waarde van het vaste bedrag wordt op 2.541 euro vastgesteld. De tegemoetkomingen kunnen leiden tot de toekenning van delen van vaste bedragen »;

8° Het 5°, 9e streepje, wordt vervangen door : « voor de toepassing van artikel 44, 1°, f), een tegemoetkoming die gelijk is aan minstens 130 punten, bestemd voor het dekken van de tegemoetkoming in de lasten van 13 bijkomende voltijdse werknemers, gesubsidieerd op hetzelfde niveau als de bij artikel 44, 1°, a), bedoelde animator-coördinator;

9° Het 5°, 10e streepje, wordt vervangen door : « voor de toepassing van artikel 44, 2°, a), een tegemoetkoming die gelijk is aan minstens 235 punten, bestemd voor het dekken van de tegemoetkoming in de lasten van 47 bijkomende voltijdse werknemers, gesubsidieerd op hetzelfde niveau als de bij artikel 44, 1°, a), bedoelde animator-coördinator, waarvan ten minste 190 punten voor 38 halftijdse werknemers belast met de uitvoering van de programmatie bedoeld in de artikelen 16, 18 en 18bis, en 45 punten voor 9 halftijdse werknemers belast met de uitvoering van de programmatie bedoeld in artikel 17. »;

10° In 5°, 11e streepje, wordt het aantal « 80 » vervangen door het aantal « 19 », en worden de woorden « waarbij hoogstens 80 experimenten aangemoedigd worden; » vervangen door de woorden « voor hoogstens 19 productieprojecten »;

11° In 5°, tussen de 10e en 11e streepjes, wordt een nieuw streepje toegevoegd, luidend als volgt :

« - voor de toepassing van artikel 44, § 1, eerste lid, 2°, b), een vaste werkingssubsidie van ten minste 2.200 euro voor 42 stelsels voor de centra die toegelaten worden tot één van de bijzondere stelsels bedoeld in de artikelen 16, 18 en 18bis en een vaste subsidie van ten minste 6.000 euro voor 10 stelsels voor de informatiecentra die tot het bijzonder stelsel worden toegelaten bedoeld in artikel 17. »;

12° In 6°, 8e streepje, worden de woorden en cijfers « 165 punten minimum bestemd voor de cofinanciering van de bijkomende betrekkingen van de centra » vervangen door de woorden « minimale vaste bedragen. De waarde van het vaste bedrag wordt op 2.541 euro vastgesteld. De tegemoetkomingen kunnen leiden tot de toekenning van delen van vaste bedragen »;

13° In 6°, wordt het 9e streepje vervangen door : « voor de toepassing van artikel 44, 1°, f) en g), een tegemoetkoming die gelijk is aan minstens 160 punten, bestemd voor het dekken van de tegemoetkoming in de lasten van 16 bijkomende voltijdse werknemers, gesubsidieerd op hetzelfde niveau als de bij artikel 44, 1°, a), bedoelde animator-coördinator;

14° Het 6°, 10e streepje, wordt vervangen door : « voor de toepassing van artikel 44, 2°, a), een tegemoetkoming die gelijk is aan minstens 290 punten, bestemd voor het dekken van de tegemoetkoming in de lasten van 58 bijkomende halftijdse werknemers, gesubsidieerd op hetzelfde niveau als de bij artikel 44, 1°, a), bedoelde animator-coördinator, waarvan ten minste 245 punten voor 49 halftijdse werknemers belast met de uitvoering van de programmatie bedoeld in de artikelen 16, 18 en 18bis, en 45 punten voor 9 halftijdse werknemers belast met de uitvoering van de programmatie bedoeld in artikel 17. »;

15° In 6°, 11e streepje, wordt het aantal « 88 » vervangen door het aantal « 23 », en worden de woorden « waarbij hoogstens 88 experimenten aangemoedigd worden » vervangen door de woorden « voor hoogstens 23 productieprojecten »;

16° In 6°, tussen de 10e en 11e streepjes, wordt een nieuw streepje toegevoegd, luidend als volgt : « - voor de toepassing van artikel 44, § 1, eerste lid, 2°, b), een vaste werkingssubsidie van ten minste 1.930 euro voor 53 stelsels voor de centra die toegelaten worden tot één van de bijzondere stelsels bedoeld in de artikelen 16, 18 en 18bis en een vaste subsidie van ten minste 6.000 euro voor 10 stelsels voor de informatiecentra die tot het bijzonder stelsel worden toegelaten bedoeld in artikel 17. »;

17° In 7°, 8e streepje, worden de woorden en cijfers « 216 punten minimum bestemd voor de cofinanciering van de bijkomende betrekkingen van de centra » vervangen door de woorden « minimale vaste bedragen. De waarde van het vaste bedrag wordt op 2.541 euro vastgesteld. De tegemoetkomingen kunnen leiden tot de toekenning van delen van vaste bedragen »;

18° Het 7°, 9e streepje, wordt vervangen door : « voor de toepassing van artikel 44, 1°, f) en g), een tegemoetkoming die gelijk is aan minstens 210 punten, bestemd voor het dekken van de tegemoetkoming in de lasten van 21 bijkomende voltijdse werknemers, gesubsidieerd op hetzelfde niveau als de bij artikel 44, 1°, a), bedoelde animator-coördinator »;

19° Het 7°, 10e streepje, wordt vervangen door : « voor de toepassing van artikel 44, 2°, a), een tegemoetkoming die gelijk is aan minstens 350 punten, bestemd voor het dekken van de tegemoetkoming in de lasten van 70 bijkomende halftijdse werknemers, gesubsidieerd op hetzelfde niveau als de bij artikel 44, 1°, a), bedoelde animator-coördinator, waarvan ten minste 280 punten voor 56 halftijdse werknemers belast met de uitvoering van de programmatie bedoeld in de artikelen 16, 18 en 18bis, en 70 punten voor 14 halftijdse werknemers belast met de uitvoering van de programmatie bedoeld in artikel 17. »;

20° In 7°, 11e streepje, wordt het aantal « 160 » vervangen door het aantal « 47 » en worden de woorden « waarbij hoogstens 160 experimenten aangemoedigd worden » vervangen door de woorden « voor hoogstens 47 productieprojecten »;

21° In 7°, tussen de 10e en 11e streepjes, wordt een nieuw streepje toegevoegd, luidend als volgt : « - voor de toepassing van artikel 44, § 1, eerste lid, 2°, b), een vaste werkingssubsidie van ten minste 3.205 euro voor 60 stelsels voor de centra die toegelaten worden tot één van de bijzondere stelsels bedoeld in de artikelen 16, 18 en 18bis en een vaste werkingssubsidie van ten minste 6.000 euro voor 15 stelsels voor de informatiecentra die tot het bijzonder stelsel worden toegelaten bedoeld in artikel 17. ».

**Art. 49.** In hetzelfde decreet wordt een artikel 66ter ingevoegd, luidend als volgt :

« Art. 66ter. Tot 31 december 2009, wanneer de beschikbare begrotingskredieten het niet mogelijk maken dat alle erkende verenigingen worden betaald, worden de kredieten verdeeld volgens de datum van indiening van de aanvraag die tot de erkenning heeft geleid. ».

**Art. 50.** In hetzelfde decreet wordt een artikel 66quater ingevoegd, luidend als volgt :

« Art. 66quater. § 1. De jeugdhuisen, de ontmoetings- en huisvestingscentra en de informatiecentra voor jongeren alsook de erkende federaties waarvan het actieplan erkend werd in het kader van het decreet van 20 juli 2000, zijn van rechtswege erkend op de datum van inwerkingtreding van dit decreet.

Die erkenning is van rechtswege verworven onder voorbehoud van de naleving van de algemene en bijzondere voorwaarden bedoeld in de artikelen 1 tot 8 van het decreet van 20 juli 2000, zoals het door dit decreet wordt gewijzigd.

De jeugdhuisen, de ontmoetings- en huisvestingscentra en informatiecentra voor jongeren bedoeld in het eerste lid worden uitsluitend gerangschikt in het niveau waarin hun actieplan erkend is op de dag van de inwerkingtreding van dit decreet.

§ 2. De jeugdhuisen, de ontmoetings- en huisvestingscentra en informatiecentra voor jongeren waarvan het actieplan erkend werd in één van de bijzondere stelsels van het decreet van 20 juli 2000, worden van rechtswege toegelaten tot één van die stelsels vanaf de datum van inwerkingtreding van dit decreet.

Die toelating wordt van rechtswege verworven onder voorbehoud van de naleving van de voorwaarden bedoeld in de artikelen 16 tot 19 van het decreet van 20 juli 2000, zoals gewijzigd bij dit decreet, onverminderd de hierna vermelde paragraaf 3.

§ 3. De informatiecentra waarvan het actieplan erkend werd in de bijzondere stelsels « partnerschap » en « decentralisatie », respectievelijk bedoeld in de artikelen 17 en 18 van het decreet van 20 juli 2000, behouden, met inachtneming van die bepalingen, het genot van die erkenningen tot hun vervaldatum.

§ 4. De aanvragen om vernieuwing van de erkenning van het actieplan, ingediend door de verenigingen tussen 1 april 2008 en 15 april 2008, worden van rechtswege omgezet tot aanvragen om rangschikking in één van de hoofdstelsels in de zin van de artikelen 1 tot 8 en 10 tot 15 van het decreet van 20 juli 2000, zoals gewijzigd bij dit decreet. Als de actieplannen minimaal voldoen aan de voorwaarden bedoeld in het decreet van 20 juli 2000, niet gewijzigd bij dit decreet, worden ze geacht in overeenstemming te zijn met de voorwaarden van het decreet zoals gewijzigd bij dit decreet, mits ze geleidelijk in overeenstemming worden gebracht om te leiden tot de vervulling van alle voorwaarden uiterlijk één jaar vóór het verstrijken van het actieplan.

De aanvragen om vernieuwing van de erkenning van het actieplan in een bijzonder stelsel, ingediend door de verenigingen tussen 1 en 15 april 2008, worden van rechtswege omgezet tot aanvragen om toelating tot een bijzonder stelsel in de zin van de artikelen 16 tot 18bis en 20 van het decreet van 20 juli 2000, zoals gewijzigd bij dit decreet. Als de actieplannen minstens voldoen aan de voorwaarden bedoeld in het decreet van 20 juli 2000, niet gewijzigd krachtens dit decreet, worden ze geacht in overeenstemming te zijn met de voorwaarden van het decreet, zoals gewijzigd bij dit decreet, mits ze geleidelijk in overeenstemming worden gebracht om te leiden tot de vervulling van alle voorwaarden uiterlijk één jaar vóór het verstrijken van het actieplan.

De aanvragen om erkenning van het actieplan die sedert 1 januari 2008 ingediend zijn, worden van rechtswege geacht aanvragen te zijn om erkenning en rangschikking in een hoofdstelsel in de zin van de artikelen 1 tot 8 en 10 tot 15 van het decreet van 20 juli 2000, zoals gewijzigd bij dit decreet.

De Regering stelt, na Advies van de adviescommissie voor de jeugdhuisen en de jeugdcentra, de nadere regels vast betreffende de procedure voor de erkenning en de rangschikking in een hoofdstelsel of toelating tot een bijzonder stelsel die van toepassing zijn in de gevallen bedoeld in de eerste tot derde leden van deze § 4, waarmee de verenigingen hun aanvraag kunnen wijzigen overeenkomstig de bepalingen van dit decreet. »

**Art. 51.** Dit decreet treedt in werking op 1 januari 2008.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 9 mei 2008.

De Minister-President,

R. DEMOTTE

De Vice-Presidente, Minister van Hoger Onderwijs,  
Wetenschappelijk Onderzoek en Internationale Betrekkingen,

Mevr. M.-D. SIMONET

De Vice-President, Minister van Begroting, Financiën, Ambtenarenzaken en Sport,

M. DAERDEN

De Minister van Cultuur en de Audiovisuele Sector,

Mevr. F. LAANAN

De Minister van Kinderwelzijn, Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheid,

Mevr. C. FONCK

De Minister van Jeugd en Onderwijs voor Sociale Promotie,

M. TARABELLA

—  
Nota's

(1) *Zitting 2007-2008.*

*Stukken van de Raad.* — Ontwerp van decreet, nr. 533-1. — Commissieamendementen, nr. 533-2. — Verslag, nr. 533-3. — Vergaderingsamendement, nr. 533-4.

*Integrale verslagen.* — Bespreking en aanneming. Vergadering van 6 mei 2008.

## MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

F. 2008 — 2520

[C — 2008/29358]

## 23 MAI 2008. — Décret visant la reconnaissance et le subventionnement du Comité olympique et interfédéral belge (1)

Le Parlement de la Communauté française a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

CHAPITRE I<sup>er</sup>. — Définitions

**Article 1<sup>er</sup>.** Au sens du présent décret, il faut entendre par :

1° Gouvernement : le Gouvernement de la Communauté française;

2° Conseil supérieur : le Conseil supérieur de l'Éducation physique, des Sports et de la Vie en plein air instauré par le décret du 23 décembre 1988 instituant le Conseil supérieur de l'Éducation physique, des Sports et de la Vie en plein air auprès de l'Exécutif de la Communauté française;

3° COIB : le Comité olympique et interfédéral belge.

## CHAPITRE II. — De la reconnaissance du COIB

**Art. 2.** Le Gouvernement peut reconnaître le COIB pour les actions qu'il mène au bénéfice des sportifs francophones.

**Art. 3.** Pour être reconnu, le COIB doit remplir les conditions suivantes :

1° Être constitué en association sans but lucratif, conformément à la loi du 27 juin 1921 sur les associations sans but lucratif, les associations internationales et les fondations;

2° Communiquer une copie de ses statuts, de tout règlement pris en application de ceux-ci et de toutes modifications qui leur sont apportées;

3° Avoir son siège en Région de langue française ou en Région bilingue de Bruxelles-Capitale;

4° Avoir une activité régulière ayant notamment pour objets :

a) Le développement, la promotion et la protection du Mouvement olympique en Communauté française conformément à la Charte olympique;

b) La diffusion des idéaux olympiques;

c) La sélection en vue des Jeux olympiques, des Jeux paralympiques, du Festival olympique de la jeunesse européenne, des Jeux mondiaux, des Universiades ainsi que de toute compétition multidisciplinaire relevant de sa responsabilité directe ou indirecte;

d) L'organisation et la coordination d'activités multidisciplinaires de préparation des sportifs francophones en vue de leur participation aux manifestations visées sous c);

e) La désignation de l'encadrement aux manifestations visées sous c) et d);

f) L'organisation et la coordination de la participation aux manifestations visées sous c).

5° Avoir adopté, sous la forme qu'il définit, le Code d'éthique sportive en vigueur en Communauté française ainsi que la Charte de bonne gouvernance édictée par celle-ci;

6° Accepter l'inspection de ses activités et le contrôle de l'ensemble de ses documents comptables et administratifs ainsi que du respect du Code éthique et de la Charte de bonne gouvernance visés au 5° par les fonctionnaires habilités à cet effet par le Gouvernement;

7° Prendre les dispositions pour que les participants francophones aux activités qu'il organise soient assurés en responsabilité civile et en réparation des dommages corporels.

**Art. 4.** La demande de reconnaissance est introduite par le COIB au moyen d'un formulaire dont le modèle est fixé par le Gouvernement.

Le COIB joint à sa demande de reconnaissance :

1° Une copie de ses statuts et la preuve de leur parution au *Moniteur belge*;

2° Une copie de tout règlement pris en application de ses statuts;

3° La liste des fédérations et associations qui lui sont affiliées;

4° La liste des membres de ses organes de gestion en mentionnant, pour chacun d'eux, le nom, le prénom, l'adresse, la fonction exercée, la fédération ayant présenté leur candidature ainsi que le rôle linguistique sous lequel ils ont été élus;

5° Un rapport d'activités portant sur l'année précédant celle de l'introduction de la demande ainsi que, le cas échéant, celui relatif à l'exercice en cours.

La demande, accompagnée de ses annexes, est adressée au Gouvernement sous pli recommandé à la poste.

**Art. 5.** La reconnaissance est accordée par le Gouvernement, après avis du Conseil supérieur, pour une durée de huit ans.

**Art. 6.** La décision relative à la reconnaissance est notifiée au COIB par le Gouvernement, sous pli recommandé à la poste, endéans les quatre mois à dater de l'envoi de la demande de reconnaissance.

**Art. 7.** Le COIB a l'obligation de faire mention de sa reconnaissance dans ses documents et sites officiels.

**Art. 8.** En cas de non-respect d'une des conditions visées à l'article 3 ou dans le cas où le contrôle visé à l'article 3, 6° laisse apparaître des manquements à la législation comptable, à la loi sur les associations sans but lucratif ou aux lois sociales et fiscales, le Gouvernement, après avis du Conseil supérieur, peut retirer ou suspendre la reconnaissance du COIB après que celui-ci ait été invité à faire valoir ses arguments. La décision est notifiée sans délai au COIB par le Gouvernement, sous pli recommandé à la poste.

**Art. 9.** § 1. Le COIB peut introduire auprès du Gouvernement, sous pli recommandé à la poste, un recours contre la décision de non reconnaissance, contre l'absence de décision de reconnaissance ainsi que contre la décision de suspension ou de retrait de la reconnaissance. Dans ces deux derniers cas, le recours est suspensif.

§ 2. Le recours contient, notamment, les éléments suivants :

1° La motivation du recours;

2° Les arguments ou éventuels éléments nouveaux que le COIB entend faire valoir.

§ 3. Tout recours doit être introduit endéans les trente jours suivant la notification de la décision contestée et, en cas d'absence de décision de reconnaissance, endéans les trente jours à dater de la fin du quatrième mois qui suit la date d'introduction de la demande.

§ 4. Le Gouvernement arrête sa décision :

1° Dans le cas d'un recours portant sur une décision relative à la non reconnaissance, à la suspension ou au retrait de la reconnaissance : après avis du Conseil supérieur, endéans les soixante jours à dater de celui-ci. Dans ce cas, le Conseil supérieur est tenu de rendre son avis endéans les soixante jours à dater du recours;

2° Dans le cas d'un recours portant sur une absence de décision de reconnaissance : après avis du Conseil supérieur, endéans les trente jours à dater de celui-ci. Dans ce cas, le Conseil supérieur est tenu de rendre son avis endéans les trente jours à dater du recours.

En cas d'absence d'avis du Conseil supérieur dans les délais spécifiés dans le présent paragraphe, la formalité de demande d'avis est considérée comme accomplie.

§ 5. Toute décision relative au suivi d'un recours est notifiée au COIB par le Gouvernement, sous pli recommandé à la poste.

### CHAPITRE III. — *De l'octroi de subventions pour des activités de préparation*

**Art. 10.** Dans les limites des crédits budgétaires, le Gouvernement peut accorder au COIB une subvention annuelle pour couvrir une partie des dépenses exposées par celui-ci à l'occasion de la participation des sportifs francophones aux activités multidisciplinaires de préparation visées à l'article 3, 4°, d), l'ensemble des activités subsidiables constituant le plan-programme francophone du COIB.

**Art. 11.** La demande de subvention du COIB doit être introduite auprès du Gouvernement, pour le 31 décembre de l'année précédant celle de l'exercice budgétaire, au moyen des formulaires fournis par celui-ci.

Le COIB joint à sa demande :

1° Le procès-verbal de sa dernière assemblée générale, en ce compris le rapport des commissaires aux comptes, approuvant :

a) Le projet de budget de l'année en cours;

b) Le bilan et le compte d'exploitation, en dépenses et recettes, de l'année écoulée;

c) Le rapport moral présenté par ses instances dirigeantes;

2° Le texte de toute modification intervenue soit dans ses statuts, soit dans tout règlement pris en application de ceux-ci;

3° La liste actualisée des fédérations ou associations sportives qui lui sont affiliées;

4° La liste actualisée des membres de ses organes de gestion en mentionnant pour chacun d'eux le nom, le prénom, l'adresse, la fonction exercée, la fédération ayant présenté leur candidature ainsi que le rôle linguistique sous lequel ils ont été élus;

5° Un rapport quantitatif et qualitatif portant sur les conditions de réalisation des activités subventionnées l'année précédente;

6° La liste des membres de son personnel d'expression française ayant exercé au moins à mi-temps en précisant la fonction de chacun d'eux ainsi que l'organigramme fonctionnel.

Sauf cas de force majeure, tout retard dans le transmis de la demande entraîne la perte du droit à la subvention.

**Art. 12.** Les activités constitutives du plan-programme doivent être présentées sous forme de projets. Les projets sont :

1° Etayés par une note de motivation qui précise :

a) Les objectifs qualitatifs et quantitatifs poursuivis;

b) L'encadrement nécessaire à leur réalisation;

2° Intégrés dans une programmation;

3° Assortis de la liste des participants tant sportifs que d'encadrement;

4° Assortis d'une évaluation budgétaire détaillée.

**Art. 13.** Le Gouvernement arrête :

1° Les projets admissibles à la subvention;

2° La nature des dépenses réputées admissibles;

3° Les plafonds d'intervention éventuellement applicables aux dépenses réputées admissibles;

4° Le montant de la subvention octroyée.

CHAPITRE IV. — *De l'octroi de subventions pour des activités de participation*

**Art. 14.** Dans les limites des crédits budgétaires, le Gouvernement peut accorder au COIB des subventions ponctuelles pour couvrir une partie des dépenses exposées par celui-ci à l'occasion de la participation des sportifs francophones aux manifestations visées à l'article 3, 4<sup>o</sup>, c).

**Art. 15.** Chaque demande de subvention doit être introduite auprès du Gouvernement, au moins soixante jours avant le début de la manifestation, au moyen des formulaires fournis par celui-ci. Elle est assortie d'une évaluation budgétaire détaillée ainsi que de la liste des participants tant sportifs que d'encadrement.

Sauf cas de force majeure, tout retard dans le transmis de la demande entraîne la perte du droit à la subvention.

**Art. 16.** A l'occasion de chaque demande, le Gouvernement arrête :

1<sup>o</sup> La nature des dépenses réputées admissibles;

2<sup>o</sup> Les plafonds d'intervention éventuellement applicables aux dépenses réputées admissibles;

3<sup>o</sup> Le montant de la subvention octroyée.

CHAPITRE V. — *Dispositions générales*

**Art. 17.** Les subventions visées aux articles 10 et 14 ne peuvent servir à couvrir des dépenses déjà totalement ou partiellement subsidiées par la Communauté française ou une autre institution publique, plafonnées ou réputées non admissibles dans le cadre d'autres dispositions légales ou réglementaires. Ne peuvent non plus être admis à la subvention les frais récurrents exposés par le COIB pour assurer son fonctionnement dans l'optique de la réalisation de ses objectifs statutaires.

Sans préjudice des dispositions prévues à l'article 8, si le contrôle visé à l'article 3, 6<sup>o</sup> laisse apparaître des manquements notamment en matière de respect du Code d'éthique et/ou de la Charte de bonne gouvernance visés à l'article 3, 5<sup>o</sup>, le Gouvernement peut, après que le COIB ait été invité à faire valoir ses arguments, suspendre les subventions visées aux articles 10 et 14.

Le Gouvernement notifie sans délai cette décision au COIB, sous pli recommandé à la poste.

**Art. 18.** § 1. Une avance sur les subventions visées aux articles 10 et 14 peut être versée. Elle ne peut être supérieure à 80 % de la subvention engagée.

§ 2. Le solde de chaque subvention est mis en liquidation sur la base des justificatifs établissant la réalité et la conformité de l'ensemble des dépenses exposées assortis d'un rapport relatif aux conditions de réalisation de l'activité en cause.

§ 3. Tout ou partie d'une subvention non justifiée sera récupérée.

**Art. 19.** L'octroi au COIB d'une subvention entraîne pour celui-ci l'obligation de mentionner explicitement, à toutes occasions, l'intervention de la Communauté française (publications, affiches, programmes, communiqués de presse, rapports, déclarations publiques,...).

CHAPITRE VI. — *Dispositions transitoires, abrogatoires et finales*

**Art. 20.** La décision de reconnaissance du COIB octroyée sur la base du décret du 12 juillet 2001 est maintenue jusqu'à son terme soit le 31 décembre 2009.

**Art. 21.** Le décret du 12 juillet 2001 visant la reconnaissance et le subventionnement du Comité olympique et interfédéral belge est abrogé.

**Art. 22.** Le présent décret entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2009.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 23 mai 2008.

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Communauté française,

R. DEMOTTE

La Vice-Présidente et Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique  
et des Relations internationales,

Mme M.-D. SIMONET

Le Vice-Président et Ministre du Budget, des Finances, de la Fonction publique et des Sports,

M. DAERDEN

Le Ministre de l'Enseignement obligatoire,

Ch. DUPONT

La Ministre de la Culture et de l'Audiovisuel,

Mme F. LAANAN

La Ministre de l'Enfance, de l'Aide à la Jeunesse et de la Santé,

Mme C. FONCK

Le Ministre de la Jeunesse et de l'Enseignement de Promotion sociale,

M. TARABELLA

—  
Note

(1) *Session 2007-2008.*

*Documents du Conseil.* — Projet de décret, n<sup>o</sup> 523-1. — Amendements de commission, n<sup>o</sup> 523-2. — Rapport, n<sup>o</sup> 523-3.

*Compte rendu intégral.* — Discussion et adoption. Séance du 20 mai 2008.

## VERTALING

## MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2008 — 2520

[C — 2008/29358]

**23 MEI 2008. — Decreet betreffende de erkenning en de subsidiëring van het Belgisch Olympisch en Interfederaal Comité**

Het Parlement van de Franse Gemeenschap heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

HOOFDSTUK I. — *Definities*

**Artikel 1.** In de zin van dit decreet wordt verstaan onder :

1° Regering : de Regering van de Franse Gemeenschap;

2° Hoge Raad : de Hoge Raad voor de Lichamelijke Opvoeding, de Sport en het Openluchtlevens, ingesteld bij het decreet van 23 december 1988 tot instelling van de Hoge Raad voor de Lichamelijke Opvoeding, de Sport en het Openluchtlevens bij de Franse Gemeenschapsexecutieve;

3° BOIC : het Belgisch Olympisch en Interfederaal Comité.

HOOFDSTUK II. — *De erkenning van het BOIC*

**Art. 2.** De Regering kan het BOIC erkennen voor acties dat zij onderneemt ten behoeve van Franstalige sportbeoefenaars.

**Art. 3.** Om te worden erkend, moet het BOIC de volgende voorwaarden vervullen :

1° opgericht zijn in de vorm van een vereniging zonder winstoogmerk overeenkomstig de wet van 27 juni 1921 betreffende de verenigingen zonder winstoogmerk, de internationale verenigingen zonder winstoogmerk en de stichtingen;

2° een afschrift bezorgen van zijn statuten, van ieder reglement dat krachtens deze statuten genomen wordt en van alle latere wijzigingen;

3° zijn zetel hebben in het Franse taalgebied of in het tweetalige gebied Brussel-Hoofdstad;

4° een regelmatige activiteit uitoefenen met de volgende doelstellingen :

a) de ontwikkeling, de promotie en de bescherming van de Olympische beweging in de Franse Gemeenschap overeenkomstig het Olympisch handvest;

b) de verspreiding van Olympische idealen;

c) de selectie met het oog op de Olympische spelen, de Paralympische spelen, het Europees Jeugd Olympisch Festival, de Wereldspelen, de Universiades, alsook op elke multidisciplinaire wedstrijd die tot zijn rechtstreekse of onrechtstreekse verantwoordelijkheid behoort;

d) de organisatie en de coördinatie van voorbereidende multidisciplinaire activiteiten van Franstalige sportbeoefenaars met het oog op hun deelneming aan de evenementen bedoeld in c);

e) de bepaling van de leiding van de evenementen bedoeld in c) en d);

f) de organisatie en de coördinatie van de deelneming aan de evenementen bedoeld in c).

5° in de vorm dat het bepaalt, de ethische code voor sport die geldt in de Franse Gemeenschap, alsook het handvest van goed bestuur uitgevaardigd door deze, hebben aangenomen;

6° de controle van zijn activiteiten en de controle op het geheel van zijn boekhoudkundige en administratieve documenten aanvaarden, alsook de controle van het naleven van de Ethische code en van het Handvest van goed bestuur bedoeld in 5°, door de ambtenaren die door de Regering daartoe gemachtigd zijn;

7° maatregelen nemen zodat de Franstalige deelnemers aan de activiteiten die het organiseert, verzekerd zijn op het gebied van de burgerrechtelijke aansprakelijkheid en vergoeding voor lijfschade.

**Art. 4.** De erkenningsaanvraag wordt door het BOIC ingediend door middel van een formulier waarvan het model door de Regering wordt vastgesteld.

Het BOIC voegt bij zijn erkenningsaanvraag :

1° een afschrift van zijn statuten en het bewijs dat deze in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt werden;

2° een afschrift van elk reglement dat met toepassing van zijn statuten genomen werd;

3° de lijst van de federaties en verenigingen die erbij aangesloten zijn;

4° de lijst van de leden van zijn beheersorganen, met vermelding, voor elk lid, van de naam, de voornaam, het adres, het uitgeoefende ambt, de federatie die hun kandidatuur heeft voorgedragen alsook de taalrol waarin ze verkozen werden;

5° een activiteitenverslag over het jaar dat voorafgaat aan dat waarin de aanvraag werd ingediend met daarbij, in voorkomend geval, een activiteitenverslag over het lopende boekjaar.

De aanvraag, samen met haar bijlagen, wordt per aangetekende brief bij de Regering ingediend.

**Art. 5.** De erkenning wordt, na advies van de Hoge Raad, toegestaan door de Regering voor een termijn van acht jaar.

**Art. 6.** De beslissing inzake erkenning wordt door de Regering bij een ter post aangetekende brief aan het BOIC meegedeeld en dit, binnen de vier maanden na de verzending van de erkenningsaanvraag.

**Art. 7.** Het BOIC moet zijn erkenning in zijn documenten en officiële sites vermelden.

**Art. 8.** Bij niet-naleving van één van de voorwaarden bedoeld in artikel 3 of ingeval uit de controle bedoeld in artikel 3, 6° blijkt dat er tekortkomingen zijn aan in de boekhoudkundige wetgeving, de wet op de verenigingen zonder winstoogmerk of de sociale en fiscale wetten, kan de Regering, na advies van de Hoge Raad, de erkenning van het BOIC intrekken of schorsen nadat dit verzocht werd om zijn argumenten te laten gelden. De beslissing wordt onverwijld bij een ter post aangetekende brief door de Regering aan het BOIC meegedeeld.

**Art. 9.** § 1. Het BOIC kan bij de Regering, bij een ter post aangetekende brief, beroep aantekenen tegen de beslissing tot niet-erkenning, het gebrek aan een beslissing tot erkenning, alsook tegen de beslissing tot schorsing of intrekking van de erkenning. In beide gevallen wordt het beroep opschortend.

§ 2. Het beroep omvat inzonderheid de volgende elementen :

- 1° de motivering van het beroep;
- 2° de argumenten of de eventuele nieuwe elementen die het BOIC wil laten gelden.

§ 3. Elk beroep moet ingediend worden binnen de dertig dagen die volgen op de mededeling van de betwiste beslissing en, bij gebrek aan de beslissing tot erkenning, binnen de dertig dagen na het einde van de vierde maand volgend op de datum van de indiening van de aanvraag.

§ 4. De Regering stelt haar beslissing vast :

1° in geval van een beroep dat betrekking heeft op een beslissing tot niet-erkenning, schorsing of intrekking van de erkenning : na advies van de Hoge Raad, binnen de zestig dagen na dit advies. In dit geval is de Hoge Raad ertoe gehouden een advies uit te brengen binnen de zestig dagen na het beroep;

2° in geval van een beroep dat betrekking heeft op een gebrek aan een beslissing tot erkenning : na advies van de Hoge Raad, binnen de dertig dagen na dit advies. In dit geval is de Hoge Raad ertoe gehouden een advies uit te brengen binnen de dertig dagen na het beroep.

Bij gebrek aan advies van de Hoge Raad binnen de termijn bedoeld in deze paragraaf, wordt de formaliteit inzake de aanvraag om advies als vervuld beschouwd.

§ 5. Elke beslissing inzake de verdere afhandeling van een beroep wordt bij een ter post aangetekende brief door de Regering aan het BOIC meegedeeld.

#### HOOFDSTUK III. — *De toekenning van subsidies voor de voorbereidende activiteiten*

**Art. 10.** Binnen de perken van de begrotingskredieten kan de Regering het BOIC een jaarlijkse subsidie toekennen om een gedeelte van zijn uitgaven te dekken bij de deelneming van Franstalige sportbeoefenaars aan voorbereidende multidisciplinaire activiteiten bedoeld in artikel 3, 4°, d), waarbij het geheel van de subsidieerbare activiteiten het Franstalige programmaplan van het BOIC uitmaken.

**Art. 11.** De aanvraag om subsidie van het BOIC moet bij de Regering ingediend worden voor 31 december van het jaar dat voorafgaat aan dat van het begrotingsjaar en dit, door middel van formulieren geleverd door haar.

Het BOIC voegt bij zijn aanvraag :

1° de notulen van zijn laatste algemene vergadering, met inbegrip van het verslag van de commissarissen der rekeningen, waarin de goedkeuring vermeld staat van :

- a) het ontwerp van begroting van het lopende jaar;
- b) de balans en de exploitatierekening, als uitgaven en ontvangsten, van het afgelopen jaar;
- c) het moreel verslag voorgesteld door zijn leidende instanties;

2° de tekst van elke wijziging die aangebracht werd ofwel in zijn statuten, ofwel in elk reglement dat met toepassing ervan getroffen werd;

3° de bijgehouden lijst van de sportfederaties of sportverenigingen die erbij aangesloten zijn;

4° de bijgehouden lijst van de leden van zijn beheersorganen met vermelding, voor ieder van hen, van de naam, de voornaam, het adres, het uitgeoefende ambt, de federatie die hun kandidatuur heeft voorgedragen, alsook de taalrol waarin ze verkozen werden;

5° een kwantitatief en kwalitatief verslag met betrekking tot de voorwaarden om de activiteiten die het afgelopen jaar gesubsidieerd werden uit te voeren;

6° de lijst van de leden van zijn Franstalige personeel dat ten minste een halve baan had, met vermelding van het ambt van elk onder hen, alsook het functionele organigram.

Behoudens overmacht heeft elke vertraging bij de verzending van de aanvraag het verlies van het recht op de subsidie tot gevolg.

**Art. 12.** De activiteiten die het programmaplan uitmaken, moeten in de vorm van projecten voorgesteld worden. De projecten worden :

1° gestaafd met een nota van de motivering, met mededeling van :

- a) de beoogde kwalitatieve en kwantitatieve doelstellingen;
- b) de omkadering die nodig is voor de verwezenlijking ervan;

2° in een programmering geïntegreerd;

3° vergezeld van de lijst van zowel de sportdeelnemers als van de omkaderingsdeelnemers;

4° vergezeld van een gedetailleerde begrotingsevaluatie.

**Art. 13.** De Regering stelt het volgende vast :

1° de projecten die voor de subsidie in aanmerking komen;

2° de aard van de uitgaven die in aanmerking kunnen komen;

3° de maximumbedragen die eventueel van toepassing zijn op de uitgaven die in aanmerking kunnen komen;

4° het bedrag van de toegekende subsidie.

HOOFDSTUK IV. — *De toekenning van subsidies voor de deelnemingsactiviteiten*

**Art. 14.** Binnen de perken van de begrotingskredieten kan de Regering het BOIC punctuele subsidies toekennen om een gedeelte van zijn uitgaven te dekken bij de deelneming van Franstalige sportbeoefenaars aan de evenementen bedoeld in artikel 3, 4<sup>o</sup>, c).

**Art. 15.** Elke aanvraag om subsidie moet bij de Regering ingediend worden en dit, ten minste zestig dagen vóór het begin van het evenement, door middel van formulieren die door haar geleverd worden. Ze wordt vergezeld van een gedetailleerde begrotingsevaluatie, alsook van de lijst van zowel de sportdeelnemers als van de omkaderingsdeelnemers.

Behoudens overmacht heeft elke vertraging bij de verzending van de aanvraag het verlies van het recht op de subsidie tot gevolg.

**Art. 16.** Bij elke aanvraag stelt de Regering het volgende vast :

- 1° de aard van de uitgaven die in aanmerking kunnen komen;
- 2° de maximumbedragen die eventueel van toepassing zijn op de uitgaven die in aanmerking kunnen komen;
- 3° het bedrag van de toegekende subsidie.

HOOFDSTUK V. — *Algemene bepalingen*

**Art. 17.** De subsidies bedoeld in de artikelen 10 en 14 kunnen niet gebruikt worden om de uitgaven te dekken die reeds volledig of gedeeltelijk gesubsidieerd worden door de Franse Gemeenschap of door een andere openbare instelling, die een maximumbedrag bereiken of die niet in aanmerking kunnen worden genomen in het kader van andere wettelijke of verordeningsbepalingen. Kunnen ook niet in aanmerking genomen worden voor de subsidie, de permanente kosten gemaakt door het BOIC om voor zijn werking te zorgen met het oog op het vervullen van zijn statutaire doelstellingen.

Onverminderd de bepalingen bedoeld in artikel 8, indien uit de controle bedoeld in artikel 3, 6<sup>o</sup>, blijkt dat er tekortkomingen zijn inzake het naleven van de Ethische code en/of het Handvest van goed bestuur bedoeld in artikel 3, 5<sup>o</sup>, kan de Regering de subsidies bedoeld in de artikelen 10 en 14 schorsen nadat het BOIC verzocht wordt om zijn argumenten te laten gelden.

De Regering deelt deze beslissing onverwijld bij een ter post aangetekende brief aan het BOIC mee.

**Art. 18.** § 1. Een voorschot op de subsidies bedoeld in de artikelen 10 en 14 kan gestort worden. Het mag niet hoger zijn dan 80 % van de vastgelegde subsidie.

§ 2. Het saldo van elke subsidie wordt vereffend op basis van bewijsstukken die de werkelijkheid en de overeenstemming bevestigen van het geheel van de gemaakte uitgaven, vergezeld van een verslag betreffende de voorwaarden om de betrokken activiteit uit te voeren.

§ 3. Het geheel of een deel van een subsidie die niet verantwoord wordt, zal teruggevorderd worden.

**Art. 19.** De toekenning aan het BOIC van een subsidie heeft voor hem tot gevolg dat het verplicht is bij alle gelegenheden de tegemoetkoming van de Franse Gemeenschap uitdrukkelijk te vermelden (publicaties, affiches, programma's, persberichten, verslagen, openbare verklaringen,...)

HOOFDSTUK VI. — *Overgangs-, opheffings- en slotbepalingen*

**Art. 20.** De beslissing tot erkenning van het BOIC die toegekend wordt overeenkomstig het decreet van 12 juli 2001, wordt behouden tot het einde van de termijn, met andere woorden tot 31 december 2009.

**Art. 21.** Het decreet van 12 juli 2001 betreffende de erkenning en de subsidiëring van het Belgisch Interfederaal Olympisch Comité, wordt opgeheven.

**Art. 22.** Dit decreet treedt in werking op 1 januari 2009.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 23 mei 2008.

De Minister-President,  
R. DEMOTTE

De Vice-Presidente, Minister van Hoger Onderwijs, Wetenschappelijk Onderzoek en Internationale Betrekkingen,  
Mevr. M.-D. SIMONET

De Vice-Presidente, Minister van Begroting, Financiën, Ambtenarenzaken en Sport,  
M. DAERDEN

De Minister van Cultuur en de Audiovisuele Sector,  
Mevr. F. LAANAN

De Minister van Kinderwelzijn, Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheid,  
Mevr. C. FONCK

De Minister van Jeugd en Onderwijs voor sociale promotie,  
M. TARABELLA

—  
Nota

(1) *Zitting 2007-2008.*

*Stukken van de Raad.* — Ontwerp van decreet, nr. 523-1. — Commissieamendementen, nr. 523-2. — Verslag, nr. 523-3.

*Integraal verslag.* — Bespreking en aanneming. Vergadering van 20 mei 2008.

## MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

F. 2008 — 2521

[C — 2008/29361]

**29 MAI 2008. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française  
modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française  
portant règlement du fonctionnement du Gouvernement**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980, modifiée par la loi du 8 août 1988 et par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'Etat;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il convient de permettre au Gouvernement de fonctionner de la façon la plus efficace possible; que cette nécessité implique l'entrée en vigueur des présentes dispositions dans les plus brefs délais;

Vu la délibération du Gouvernement du 29 mai 2008;

Vu l'article 3, § 1<sup>er</sup> des lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre-Président,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Un article *2bis* est ajouté à l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 27 août 2004 portant règlement du fonctionnement du Gouvernement, rédigé comme suit :

« Sur proposition du Ministre-Président, le Gouvernement peut inviter à assister à sa séance tout Ministre qui est membre soit du Collège de la Commission communautaire française, soit du Gouvernement de la Région wallonne, soit du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale et qui appartient au rôle linguistique francophone.

Le Président de la Commission communautaire française est systématiquement invité à assister aux séances du Gouvernement de la Communauté française.

Les ministres visés aux alinéas 1<sup>er</sup> et 2 portent la qualité de « Ministre associé ». Ils ne sont pas pris en compte pour les règles de délibération visées à l'article 2. »**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur à la date de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 29 mai 2008.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

Le Ministre-Président,

R. DEMOTTE

La Vice-Présidente, Ministre de l'Enseignement supérieur,  
de la Recherche scientifique et des Relations internationales,

Mme M.-D. SIMONET

Le Vice-Président, Ministre du Budget, des Finances, du Sport et de la Fonction publique,

M. DAERDEN

Le Ministre en charge de l'Enseignement obligatoire,

C. DUPONT

La Ministre de la Culture et de l'Audiovisuel,

Mme F. LAANAN

La Ministre de l'Enfance, de l'Aide à la Jeunesse et de la Santé,

Mme C. FONCK

Le Ministre de la Jeunesse et de l'Enseignement de Promotion sociale,

M. TARABELLA

VERTALING

## MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2008 — 2521

[C — 2008/29361]

**29 MEI 2008. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap  
tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap  
houdende regeling van haar werking**

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, gewijzigd bij de wet van 8 augustus 1988 en bij de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de Regering de mogelijkheid moet worden geboden om zo efficiënt mogelijk te werken; dat deze bepalingen bijgevolg onverwijld in werking moeten treden;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van 29 mei 2008;

Gelet op artikel 3, § 1, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister-President,

Besluit :

**Artikel 1.** Er wordt een artikel *2bis* toegevoegd aan het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 27 augustus 2004 houdende regeling van haar werking, luidend als volgt :

« Op de voordracht van de Minister-President, kan de Regering iedere Minister die lid is van ofwel het College van de Franse Gemeenschapscommissie, ofwel de Regering van het Waalse Gewest, ofwel de Regering van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest, en die tot de Franse taalrol behoort, uitnodigen om één van haar vergaderingen bij te wonen.

De Voorzitter van de Franse Gemeenschapscommissie wordt systematisch uitgenodigd om de vergaderingen van de Regering van de Franse Gemeenschap bij te wonen.

De in de eerste en tweede leden bedoelde ministers hebben de hoedanigheid van « geassocieerde Minister ». Ze komen niet in aanmerking voor de in artikel 2 bedoelde beraadslagingsregels. ».

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.  
Brussel, 29 mei 2008.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-President,

R. DEMOTTE,

De Vice-Presidente, Minister van Hoger Onderwijs,  
Wetenschappelijk Onderzoek en Internationale Betrekkingen,

Mevr. M.-D. SIMONET

De Vice-President, Minister van Begroting, Financiën, Ambtenarenzaken en Sport,

M. DAERDEN

De Minister bevoegd voor het leerplichtonderwijs,

C. DUPONT

De Minister van Cultuur en de Audiovisuele Sector,

Mevr. F. LAANAN

De Minister van Kinderwelzijn, Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheid,

Mevr. C. FONCK

De Minister van Jeugd en Onderwijs voor sociale promotie,

M. TARABELLA

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

F. 2008 — 2522

[C — 2008/29359]

**29 MAI 2008. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française  
portant approbation du règlement d'ordre intérieur de la chambre de recours  
des Ecoles supérieures des Arts libres subventionnées**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 20 décembre 2001 fixant les règles spécifiques à l'Enseignement supérieur artistique organisé en Ecoles supérieures des Arts (organisation, financement, encadrement, statut des personnels, droits et devoirs des étudiants), notamment son article 429, alinéa 2;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 3 décembre 2004 instituant une chambre de recours pour le personnel subsidié des Ecoles supérieures des Arts libres subventionnées;

Sur la proposition de la Ministre ayant l'Enseignement supérieur dans ses attributions et du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions;

Après délibération du Gouvernement en date du 29 mai 2008,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le règlement d'ordre intérieur adopté le 11 avril 2008 par la chambre de recours des Ecoles supérieures des Arts libres subventionnées, tel que repris dans l'annexe jointe au présent arrêté, est approuvé.

**Art. 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 11 avril 2008.

**Art. 3.** La Ministre qui a l'Enseignement supérieur dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 29 mai 2008.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Vice-Présidente, Ministre de l'Enseignement supérieur,  
de la Recherche scientifique et des Relations Internationales,

Mme M.-D. SIMONET

Le Vice-Président, Ministre du Budget, des Finances, de la Fonction publique et des Sports,

M. DAERDEN

Annexe à l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française  
portant approbation du règlement d'ordre intérieur de la chambre de recours  
des Ecoles supérieures des Arts libres subventionnées

CHAMBRE DE RECOURS DES ECOLES SUPERIEURES DES ARTS LIBRES SUBVENTIONNEES

[instituée par l'article 429 du décret du 20 décembre 2001 fixant les règles spécifiques à l'Enseignement supérieur artistique organisé en Ecoles supérieures des Arts (organisation, financement, encadrement, statut des personnels, droits et devoirs des étudiants)]

Règlement d'ordre intérieur  
(adopté en séance du 11 avril 2008)

Article 1<sup>er</sup>. L'emploi dans le présent règlement d'ordre intérieur des noms masculins pour les différents titres et fonctions est épïcène en vue d'assurer la lisibilité du texte nonobstant les dispositions du décret du 21 juin 1993 relatif à la féminisation des noms de métier, fonction, grade ou titre.

Art. 2. Dès la réception du recours, le secrétaire communique immédiatement le dossier au président en lui précisant la date ultime avant laquelle la chambre de recours doit être convoquée et la date ultime avant laquelle la chambre de recours doit transmettre son avis aux parties.

La date de la réunion est fixée par le président.

Le président accuse réception du recours auprès de la partie requérante et en avertit l'autre partie en lui communiquant copie de la requête.

Par la même communication, la liste des membres effectifs et suppléants de la chambre est communiquée aux deux parties, en leur rappelant la disposition de l'article 432 du décret du 20 décembre 2001 selon laquelle « dans les dix jours qui suivent la réception de cette liste, le membre du personnel ou le Pouvoir organisateur peuvent demander la récusation de trois membres au maximum. Toutefois, ils ne peuvent récuser en même temps un membre effectif et ses deux suppléants ».

Art. 3. Les parties sont convoquées par pli recommandé avec accusé de réception par le président, au plus tard dans les vingt jours suivant la réception du recours.

Le président demande aux parties de lui fournir, dans les 10 jours de la réception de la convocation, les pièces qu'elles désirent déposer devant la chambre de recours.

Le pouvoir organisateur a l'obligation de transmettre le dossier disciplinaire complet du requérant, en ce compris ses antécédents éventuels.

Les parties doivent accompagner leur dossier d'un inventaire des pièces.

Les parties doivent s'échanger lesdites pièces directement entre elles.

Lors d'échanges en réplique, les parties déposent leurs dernières pièces 10 jours avant la date de la réunion de la chambre de recours.

Art. 4. A la réception du dossier des parties, le secrétaire ou son adjoint en élabore la synthèse et communique tout le dossier au président.

Art. 5. La chambre de recours se réunit à Bruxelles dans les bâtiments abritant la Communauté française de Belgique.

Art. 6. Quinze jours au moins avant la date de la réunion, le président convoque par pli ordinaire les membres non recusés. Il joint à la convocation la copie du recours, l'inventaire des pièces et la synthèse du dossier.

En cas de récusation d'un membre effectif ou d'un membre suppléant, la convocation adressée au membre effectif ou au membre suppléant contient la mention de cette récusation.

En cas d'empêchement, le membre convoqué doit en aviser le secrétaire dans les meilleurs délais et transmettre la convocation et la synthèse du dossier à son suppléant.

Art. 7. Les modalités pratiques de consultation du dossier au secrétariat sont précisées dans la convocation.

Art. 8. Les séances de la chambre de recours sont ouvertes et closes par le président. Celui-ci dirige les débats. La chambre de recours délibère à huis clos, immédiatement après la clôture des débats. Le président peut, sur demande d'un ou plusieurs membres, ordonner la suspension de la délibération. Le président décide du moment où il convient de procéder au vote.

Art. 9. Le cas échéant, la chambre de recours peut donner mandat au président pour instruire une enquête complémentaire ou entendre des témoins.

Art. 10. Lors du vote, chaque membre est tenu de prendre position sur la question qui est posée par le président. Les votes blancs et les abstentions ne sont pas considérés comme des suffrages.

L'avis est rédigé et signé par le président. Il mentionne le résultat des délibérations et les motifs qui le justifient.

Art. 11. Le secrétaire transmet l'avis motivé de la chambre de recours aux parties, par lettre recommandée à la poste, dans les cinq jours qui suivent la réunion au cours de laquelle il a été donné.

Art. 12. Le procès-verbal de la séance de la chambre de recours est dressé par le secrétaire et contresigné par le président. Il relate les présences, le déroulement de la procédure, les incidents éventuels et toute mention que le président estime utile.

Il est transmis, en même temps que l'avis motivé, aux membres de la chambre de recours présents lors de la séance.

Le secrétariat informe le président et les membres de la chambre de recours présents lors de la séance de la décision définitive prise par le pouvoir organisateur.

Art. 13. Les minutes et archives de la chambre de recours sont conservées au secrétariat où les membres peuvent, sur rendez-vous, prendre connaissance des avis déjà rendus.

Art. 14. Le président, le secrétaire et les membres de la chambre de recours sont tenus à une obligation de confidentialité et à un devoir de discrétion concernant les affaires soumises à la chambre de recours.

Art. 15. Le présent règlement d'ordre intérieur entre en vigueur le 11 avril 2008.

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française portant approbation du règlement d'ordre intérieur de la chambre de recours des Ecoles supérieures des Arts libres subventionnées.

La Vice-Présidente,  
Ministre de l'Enseignement supérieur,  
de la Recherche scientifique et des Relations internationales,  
Mme M.-D. SIMONET

Le Vice-Président, Ministre du Budget, des Finances, de la Fonction publique et des Sports,  
M. DAERDEN

---

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2008 — 2522

[C — 2008/29359]

**29 MEI 2008. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap  
tot goedkeuring van het huishoudelijk reglement van de raad van beroep  
voor de Gesubsidieerde Vrije Hogere Kunstscholen**

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 20 december 2001 tot vaststelling van de regels die specifiek zijn voor het hoger kunstonderwijs georganiseerd in de hogere kunstscholen (organisatie, financiering, omkadering, statuut van het personeel, rechten en plichten van studenten), inzonderheid op artikel 429, tweede lid;

Gelet op het besluit van 3 december 2004 van de Regering van de Franse Gemeenschap tot instelling van een raad van beroep voor het gesubsidieerde personeel van de Gesubsidieerde Vrije Hogere Kunstscholen;

Op de voordracht van de Minister van Hoger Onderwijs en de Minister van Ambtenarenzaken;

Na beraadslaging van de Regering van 29 mei 2008,

Besluit :

**Artikel 1.** Het huishoudelijk reglement dat op 11 april 2008 door de raad van beroep voor de Gesubsidieerde Vrije Hogere Kunstscholen aangenomen werd, zoals opgenomen in de bijlage bij dit besluit, wordt goedgekeurd.

**Art. 2.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 11 april 2008.

**Art. 3.** De Minister van Hoger Onderwijs wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 29 mei 2008.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Vice-Présidente, Minister van Hoger Onderwijs,  
Wetenschappelijk Onderzoek en Internationale Betrekkingen,  
Mevr. M.-D. SIMONET

De Vice-President, Minister van Begroting, Financiën, Ambtenarenzaken en Sport,  
M. DAERDEN

## REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

F. 2008 — 2523

[2008/202723]

**17 JUILLET 2008. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juillet 2005 portant exécution du décret du 3 février 2005 sur le plan mobilisateur des technologies de l'information et de la communication**

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret du 3 février 2005 sur le plan mobilisateur des technologies de l'information et de la communication, notamment l'article 10;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juillet 2005 portant exécution du décret du 3 février 2005 relatif au plan mobilisateur des technologies de l'information et de la communication;

Vu l'avis 44.749/2 du conseil d'Etat, donné le 9 juillet en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 14 juillet 2007;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 17 juillet 2008;

Sur la proposition du Ministre de la Formation;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent arrêté règle, en application de l'article 138 de la Constitution, une matière visée à l'article 127, § 1<sup>er</sup>, de celle-ci.

**Art. 2.** Un article 14 *bis* est inséré dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juillet 2005 portant exécution du décret du 3 février 2005 sur le plan mobilisateur des technologies de l'information et de la communication et rédigé comme suit :

« § 1<sup>er</sup>. Pour le 31 juillet de chaque année, l'opérateur transmet à l'administration le relevé des heures de formation prestées au cours du premier semestre et, le cas échéant, une demande justifiée d'heures supplémentaires.

Sur base de ces différents relevés, l'administration, après avis du comité de suivi, dresse un bilan du nombre d'heures de formation prestées par l'ensemble des opérateurs.

En cours d'année, le Ministre arrête le nombre d'heures de formation maximales supplémentaires que peut prester l'opérateur de formation, dans la limite du quota d'heures attribué à l'ensemble des opérateurs.

§ 2. L'opérateur de formation agréé qui a transmis son programme prévisionnel annuel visé à l'article 14 après le 1<sup>er</sup> novembre et qui justifie ce retard par des circonstances exceptionnelles, dispose de la possibilité de se voir octroyer un nombre d'heures de formation à partir du second semestre de l'année, compte tenu du quota d'heures attribué à l'ensemble des opérateurs, et du § 1<sup>er</sup> du présent article.

Cet opérateur transmet à l'administration pour le 31 juillet une demande justifiée d'heures de formation ainsi que les éléments justifiant le retard du dépôt du programme prévisionnel annuel.

S'il peut être répondu favorablement à cette demande, le Ministre arrête, après avis du comité, le nombre d'heures de formation attribué à l'opérateur. »

**Art. 3.** Un article 17*bis* est inséré dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juillet 2005 portant exécution du décret du 3 février 2005 sur le plan mobilisateur des technologies de l'information et de la communication et rédigé comme suit :

« Pour l'année 2008, le délai visé à l'article 14*bis* est le 31 août. »

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 5.** Le Ministre de la Formation est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 17 juillet 2008.

Le Ministre-Président,  
R. DEMOTTE

Le Ministre de la Formation,  
M. TARABELLA

## VERTALING

## MINISTERIE VAN HET WAALSE GEWEST

N. 2008 — 2523

[2008/202723]

**17 JULI 2008. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 14 juli 2005 tot uitvoering van het decreet van 3 februari 2005 betreffende het sensibiliseringsplan inzake de informatie- en communicatietechnologieën**

De Waalse Regering,

Gelet op het decreet van 3 februari 2005 betreffende het sensibiliseringsplan inzake de informatie- en communicatietechnologieën, inzonderheid op artikel 10;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 14 juli 2005 tot uitvoering van het decreet van 3 februari 2005 betreffende het sensibiliseringsplan inzake de informatie- en communicatietechnologieën;

Gelet op het advies 44.749/2 van de Raad van State, gegeven op 9 juli, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 14 juli 2007;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 17 juli 2008;

Op de voordracht van de Minister van Vorming;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Dit besluit regelt overeenkomstig artikel 138 van de Grondwet een aangelegenheid bedoeld in artikel 127, § 1, van de Grondwet.

**Art. 2.** Het besluit van de Waalse Regering van 14 juli 2005 tot uitvoering van het decreet van 3 februari 2005 betreffende het sensibiliseringsplan inzake de informatie- en communicatietechnologieën wordt aangevuld met een artikel 14bis, luidend als volgt :

« § 1. De operator bezorgt de administratie jaarlijks vóór 31 juli een lijst van de opleidingsuren die in de loop van het eerste kwartaal gepresteerd worden en, desgevallend, een gerechtvaardigd verzoek om bijkomende uren.

Op basis van die verschillende lijsten maakt de administratie, na advies van het opvolgingscomité, een balans op van het aantal opleidingsuren dat door het geheel van de operatoren is gepresteerd.

In de loop van het jaar bepaalt de Minister het maximum aantal bijkomende opleidingsuren dat door de vormingsoperator gepresteerd mag worden, met inachtneming van het aantal uren dat aan het geheel van de operatoren toegewezen wordt.

§ 2. De erkende vormingsoperator die de in artikel 14 bedoelde raming na 1 november heeft overgemaakt en die deze vertraging door buitengewone omstandigheden rechtvaardigt, kan vanaf het tweede kwartaal van het jaar een aantal opleidingsuren toegekend krijgen, rekening houdend met het aantal uren toegekend aan het geheel van de operatoren en met § 1 van dit artikel.

Die operator bezorgt de administratie vóór 31 juli een gerechtvaardigd verzoek om opleidingsuren, alsook de elementen die de vertraging van de overlegging van de jaarlijkse raming rechtvaardigen.

In geval van gunstig antwoord op dat verzoek bepaalt de Minister, na advies van het comité, het aantal opleidingsuren dat aan de operator toegewezen wordt. »

**Art. 3.** Het besluit van de Waalse Regering van 14 juli 2005 tot uitvoering van het decreet van 3 februari 2005 betreffende het sensibiliseringsplan inzake de informatie- en communicatietechnologieën wordt aangevuld met een artikel 17bis, luidend als volgt :

« Voor het jaar 2008 is de in artikel 14bis bedoelde termijn 31 augustus. »

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 5.** De Minister van Vorming is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 17 juli 2008.

De Minister-President,  
R. DEMOTTE

De Minister van Vorming,  
M. TARABELLA

## ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

### FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[S - C - 2008/00653]

#### Vergunning tot het exploiteren van een bewakingsonderneming in toepassing van de wet van 10 april 1990 tot regeling van de private en bijzondere veiligheid. — Wijziging

Bij ministerieel besluit van 14 juli 2008 wordt artikel 2 van het ministerieel besluit van 13 november 2007 tot vernieuwing van de vergunning van G4S SECURITY SERVICES NV voor het exploiteren van een bewakingsonderneming vervangen door de volgende bewoordingen :

« De in artikel 1 bedoelde vergunning heeft betrekking op het uitoefenen van activiteiten bestaande uit :

— toezicht op en bescherming van roerende of onroerende goederen met inbegrip van mobiele bewaking en interventie na alarm;

— bescherming van personen;

— beheer van alarmcentrales met uitsluiting van activiteiten als bewakingscentrale;

— toezicht op en controle van personen met het oog op het verzekeren van de veiligheid op al dan niet publiek toegankelijke plaatsen met inbegrip van bewakingsagenten op werkposten die een café of dansgelegenheid uitmaken en de activiteiten van winkelinsecteurs;

— verrichten van de vaststellingen die uitsluitend betrekking hebben op de onmiddellijk waarneembare toestand van goederen die zich bevinden op het openbaar domein, in opdracht van de bevoegde overheid of van de houder van een overheidsconcessie;

— begeleiding van groepen van personen met het oog op de verkeersveiligheid.

Deze activiteiten worden zonder paard uitgeoefend.

De activiteiten van toezicht op en bescherming van roerende of onroerende goederen met inbegrip van mobiele bewaking en interventie na alarm kunnen uitgeoefend worden met hond.

Het gebruik van honden dient conform het koninklijk besluit van 7 april 2003, tot regeling van bepaalde methodes van bewaking te gebeuren.

De volgende activiteiten kunnen gewapend uitgeoefend worden :

— toezicht op en bescherming van roerende of onroerende goederen voor zover deze niet plaatsvinden op publiek toegankelijke plaatsen;

— bescherming van personen.

Deze vergunning wordt verleend onder de voorwaarde van publicatie van de statutenwijziging waarin wordt bepaald dat Mevr. Ann Cools en de heer Philip Limvers geen handelingen stellen die betrekking hebben op de werkelijke leiding van de onderneming, zoals bedoeld in artikel 5 van de wet van 10 april 1990, tot regeling van de private en bijzondere veiligheid en dit binnen drie maanden na de notificatie van dit besluit.

In het geval dat niet aan de voormelde voorwaarde wordt voldaan, zal deze vergunning van rechtswege vervallen, dit echter zonder terugwerkende kracht. »

### SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[S - C - 2008/00653]

#### Autorisation d'exploiter une entreprise de gardiennage en application de la loi du 10 avril 1990 réglementant la sécurité privée et particulière. — Modification

Par arrêté ministériel du 4 juin 2008, l'article 2 de l'arrêté ministériel du 13 novembre 2007 renouvelant l'autorisation de G4S SECURITY SERVICES SA à exploiter une entreprise de gardiennage est remplacé par le libellé suivant :

« L'autorisation visée à l'article 1<sup>er</sup> porte sur l'exercice de l'activité de :

— surveillance et protection de biens mobiliers ou immobiliers en ce compris le gardiennage mobile et l'intervention après alarme;

— protection de personnes;

— gestion de centraux d'alarme à l'exclusion des activités de centrale de gardiennage;

— surveillance et contrôle de personnes dans le cadre du maintien de la sécurité dans les lieux accessibles ou non public en ce compris les activités effectuées dans des cafés et endroits où l'on danse et des activités d'inspecteurs de magasin;

— réalisation de constatations se rapportant exclusivement à la situation immédiatement perceptible de biens se trouvant sur le domaine public, sur ordre de l'autorité compétente ou du titulaire d'une concession publique;

— accompagnement de groupes de personnes en vue de la sécurité routière.

Ces activités s'effectuent sans cheval.

Les activités de surveillance et protection de biens mobiliers ou immobiliers en ce compris les activités de gardiennage mobile et intervention après alarme peuvent s'effectuer avec chien.

L'utilisation de chiens doit avoir lieu conformément à l'arrêté royal du 7 avril 2003 réglant certaines méthodes de gardiennage.

Les activités suivantes peuvent être exercées armées :

— surveillance et protection de biens mobiliers ou immobiliers pour autant que cela n'ait pas lieu sur les lieux accessibles au public;

— protection de personnes.

Cette autorisation est accordée sous réserve de la publication de la modification des statuts, qui stipule que Mme Ann Cools et M. Philip Limvers n'accomplissent aucun acte qui relève de la direction effective d'une entreprise, tel que visé à l'article 5 de la loi du 10 avril 1990 réglementant la sécurité privée et particulière et ce, dans les trois mois de la notification du présent arrêté.

Au cas où il ne serait pas satisfait à la condition précitée, cette autorisation sera annulée de plein droit et ce, toutefois sans effet rétroactif. »

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[C – 2008/13076]

22 JULI 2008. — Ministerieel besluit tot vervanging van leden van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques (1).

De Minister van Werk,

Gelet op de wet van 20 juli 2001 tot bevordering van buurtdiensten en -banen, inzonderheid op artikel 2, § 2, zesde lid, ingevoegd bij de programmawet van 22 december 2003;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 december 2001 betreffende de dienstencheques, inzonderheid op artikel 2<sup>ter</sup>, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 9 januari 2004;

Gelet op het ministerieel besluit van 14 januari 2008 tot benoeming of hernieuwing van de leden van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques;

Besluit :

**Artikel 1.** Aan de heer Philippe Yerna, werkend lid, vertegenwoordiger van de werknemersorganisaties, van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques, wordt op zijn verzoek eervol ontslag verleend.

**Art. 2.** De heer André leurs, plaatsvervangend lid, vertegenwoordiger van de werknemersorganisaties, wordt tot werkend lid benoemd van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques, ter vervanging van de heer Philippe Yerna, ontslagnemer, wiens mandaat hij zal voleindigen.

**Art. 3.** Mevr. Pia Stalpaert, Kartuizersstraat 70, 1000 Brussel, vertegenwoordiger van de werknemersorganisaties, wordt tot plaatsvervangend lid benoemd van de adviescommissie erkenningen inzake dienstencheques, ter vervanging van de heer André Leurs, wiens mandaat als plaatsvervangend lid zij zal voleindigen.

**Art. 4.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 juli 2008.

Brussel, 22 juli 2008.

Mevr. J. MILQUET

\_\_\_\_\_  
Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :Wet van 20 juli 2001, *Belgisch Staatsblad* van 11 augustus 2001;Programmawet van 22 december 2003, *Belgisch Staatsblad* van 31 december 2003;Koninklijk besluit van 12 december 2001, *Belgisch Staatsblad* van 22 december 2001;Koninklijk besluit van 9 januari 2004, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 2004;Ministerieel besluit van 14 januari 2008, *Belgisch Staatsblad* van 18 januari 2008.

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[C – 2008/13076]

22 JUILLET 2008. — Arrêté ministériel portant remplacement de membres de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services (1).

La Ministre de l'Emploi,

Vu la loi du 20 juillet 2001 visant à favoriser le développement de services et d'emplois de proximité, notamment l'article 2, § 2, alinéa 6, inséré par la loi-programme du 22 décembre 2003;

Vu l'arrêté royal du 12 décembre 2001 concernant les titres-services, notamment l'article 2<sup>ter</sup>, inséré par l'arrêté royal du 9 janvier 2004;

Vu l'arrêté ministériel du 14 janvier 2008 portant nomination ou renouvellement des membres de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Démission honorable est accordée à sa demande, à M. Philippe Yerna, membre effectif, représentant des organisations des travailleurs, de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services.

**Art. 2.** M. André Leurs, membre suppléant, représentant des organisations des travailleurs, est nommé membre effectif de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services, en remplacement de M. Philippe Yerna, démissionnaire, dont il achèvera le mandat.

**Art. 3.** Mme Pia Stalpaert, rue des Chartreux 70, 1000 Bruxelles, représentant des organisations des travailleurs, est nommée membre suppléant de la commission consultative d'agrément concernant les titres-services, en remplacement de M. André Leurs, dont elle achèvera le mandat de membre suppléant.

**Art. 4.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> juillet 2008.

Bruxelles, le 22 juillet 2008.

Mme J. MILQUET

\_\_\_\_\_  
Note

(1) Références au *Moniteur belge* :Loi du 20 juillet 2001, *Moniteur belge* du 11 août 2001;Loi-programme du 22 décembre 2003, *Moniteur belge* du 31 décembre 2003;Arrêté royal du 12 décembre 2001, *Moniteur belge* du 22 décembre 2001;Arrêté royal du 9 janvier 2004, *Moniteur belge* du 15 janvier 2004;Arrêté ministériel du 14 janvier 2008, *Moniteur belge* du 18 janvier 2008.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID

[C – 2008/22415]

Personeel. — Aanstelling

Bij koninklijk besluit van 17 juni 2008 wordt de heer Franky Van Massenhove, met ingang van 1 juni 2008, ingevolge de hernieuwing van zijn mandaat aangesteld in de managementfunctie « Voorzitter van het Directiecomité ».

Een beroep tot nietigverklaring van voormeld besluit kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden ingediend binnen de zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij een ter post aangetekend schrijven gericht te worden aan de Raad van State, Wetenschapsstraat 33 te 1040 Brussel.

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE

[C – 2008/22415]

Personnel. — Désignation

Par arrêté royal du 17 juin 2008 produisant ses effets le 1<sup>er</sup> juin 2008, M. Franky Van Massenhove est, suite au renouvellement de son mandat, désigné à la fonction de management « Président du Comité de Direction ».

Un recours en annulation de l'arrêté précité peut être introduit auprès de la section d'administration du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat, rue de la Science 33, 1040 Bruxelles, sous pli recommandé à la poste.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID

[2008/22395]

Dienst voor de overzeese sociale zekerheid  
Beheerscomité. — Ontslag. — Benoeming

Bij koninklijk besluit van 30 juni 2008, dat in werking treedt de dag van deze bekendmaking :

— wordt eervol ontslag uit haar mandaat van lid van het Beheerscomité van de Dienst voor de overzeese sociale zekerheid verleend aan Mevr. Dekelper, Irène;

— wordt Mevr. Slegers, Sabine, benoemd tot lid van het Beheerscomité van voormelde Dienst, in de hoedanigheid van vertegenwoordigster van de representatieve werknemersorganisaties ter vervanging van Mevr. Dekelper, Irène, wier mandaat zij zal voleindigen.

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE

[2008/22395]

Office de sécurité sociale d'outre-mer  
Comité de gestion. — Démission. — Nomination

Par arrêté royal du 30 juin 2008, qui entre en vigueur le jour de la présente publication :

— démission honorable de son mandat de membre du Comité de gestion de l'Office de sécurité sociale d'outre-mer est accordée à Mme Dekelper, Irène;

— Mme Slegers, Sabine est nommée en qualité de membre du Comité de gestion de l'Office susdit, au titre de représentante des organisations représentatives des travailleurs, en remplacement de Mme Dekelper, Irène, dont elle achèvera le mandat.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID

[2008/22396]

Bijzondere Verrekenkas voor gezinsvergoedingen ten bate van de arbeiders der ondernemingen voor binnenscheepvaart. — Raad van beheer. — Benoeming van de voorzitter

Bij ministerieel besluit van 27 juni 2008 wordt de heer Duymelinck, Patrick, met ingang van 1 juni 2008, benoemd tot voorzitter van de Raad van beheer van de Bijzondere Verrekenkas voor gezinsvergoedingen ten bate van de arbeiders der ondernemingen voor binnenscheepvaart.

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE

[2008/22396]

Caisse spéciale de compensation pour allocations familiales en faveur des travailleurs occupés dans les entreprises de batellerie. — Conseil d'administration. — Nomination du président

Par arrêté ministériel du 27 juin 2008, M. Duymelinck, Patrick, est nommé, à partir du 1<sup>er</sup> juin 2008, président du Conseil d'administration de la Caisse spéciale de compensation pour allocations familiales en faveur des travailleurs occupés dans les entreprises de batellerie.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU

[C - 2008/24284]

30 JUNI 2008. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 30 juni 2004 houdende benoeming van de leden van het College van geneesheren voor de moeder en pasgeborene

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,

Gelet op de wet op de ziekenhuizen, gecoördineerd op 7 augustus 1987, inzonderheid op artikel 15, gewijzigd door de wet van 29 april 1996;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 februari 1999 betreffende de kwalitatieve toetsing van de medische activiteit in de ziekenhuizen, inzonderheid artikel 7;

Gelet op het ministerieel besluit van 7 juli 1999 houdende benoeming van de leden van het College van geneesheren voor de dienst voor intensieve neonatologie;

Gelet op het ministerieel besluit van 30 juni 2004 tot vaststelling van de samenstelling van het College van geneesheren voor de moeder en pasgeborene;

Gelet op het ministerieel besluit van 30 juni 2004 houdende benoeming van de leden van het College van geneesheren voor de moeder en pasgeborene,

Besluit :

**Enig artikel.** In het ministerieel besluit van 30 juni 2004 houdende benoeming van de leden van het College van geneesheren voor de moeder en pasgeborene worden de volgende wijzigingen aangebracht :

Voor de afdeling « neonatologie » van het College van geneesheren voor de moeder en pasgeborene :

« Dr. Charon, Anne, 6110 Montigny-le Tilleul » vervangen door « Dr. Lecart, Chantal, 1654 Huizingen »

« Dr. Devlieger, Hugo, 3012 Leuven » vervangen door « Dr. Rigo, Jacques, 4000 Luik »

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT

[C - 2008/24284]

30 JUIN 2008. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 30 juin 2004 portant nomination des membres du Collège de médecins pour la mère et le nouveau-né

La Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,

Vu la loi sur les hôpitaux, coordonnée le 7 août 1987, notamment l'article 15, modifié par la loi du 29 avril 1996;

Vu l'arrêté royal du 15 février 1999 relatif à l'évaluation qualitative de l'activité médicale dans les hôpitaux, notamment l'article 7;

Vu l'arrêté ministériel du 7 juillet 1999 portant nomination des membres du Collège de médecins pour le service de néonatalogie intensive;

Vu l'arrêté ministériel du 30 juin 2004 fixant la composition du Collège de médecins pour la mère et le nouveau-né;

Vu l'arrêté ministériel du 30 juin 2004 portant nomination des membres du Collège de médecins pour la mère et le nouveau-né,

Arrête :

**Article unique.** Dans l'arrêté ministériel du 30 juin 2004 portant nomination des membres du Collège de médecins pour la mère et le nouveau-né, les modifications suivantes sont apportées :

Pour la section « néonatalogie » du Collège de médecins pour la mère et le nouveau-né :

« Dr. Charon, Anne, 6110 Montigny-le Tilleul » remplacé par « Dr. Lecart Chantal, 1654 Huizingen »

« Dr. Devlieger, Hugo, 3012 Leuven » remplacé par « Dr. Rigo, Jacques, 4000 Liège »

« Dr. Vanhaesebrouck, Piet, 9690 Kluisbergen » vervangen door « Dr. Cornette, Luc, 8000 Brugge »

« Dr. Michel, Marianne, 1470 Bousval » vervangen door « Dr. Mathé, Carine, 1180 Brussel »

Voor de afdeling « materniteit » van het College van geneesheren voor de moeder en pasgeborene :

« Dr. De Catte, Luc, 1850 Grimbergen » vervangen door « Dr. Page, Geert, 8970 Poperinge »

« Dr. Hubinont, Corinne, 1180 Brussel » vervangen door « Dr. Bernard, Pierre, 1490 Court-Saint-Etienne »

« Dr. Kirkpatrick, Christine, 1050 Brussel » vervangen door « Dr. Verougstraete, Anne, 1650 Beersel »

« Dr. Van Assche, André, 3010 Kessel-Lo » vervangen door « Dr. Hanssens, Myriam, 3060 Bertem »

- De mandaten van Dr. Haumont, Dominique, Langhendries, Jean-Paul, Van Reempts, Patrick, Van Hauthem, Hilde, Foidart, Jean-Michel, Temmerman, Marleen, Leleux, Dominique en Van Wiemeersch, Johan worden voor zes jaar verlengd.

Brussel, 30 juni 2008.

Mevr.L. ONKELINX

« Dr Vanhaesebrouck, Piet, 9690 Kluisbergen » remplacé par « Dr Cornette, Luc, 8000 Brugge »

« Dr Michel, Marianne, 1470 Bousval » remplacé par « Dr Mathé, Carine, 1180 Bruxelles »

Pour la section « maternité » du Collège de médecins pour la mère et le nouveau-né :

« Dr De Catte, Luc, 1850 Grimbergen » remplacé par « Dr Page, Geert, 8970 Poperinge »

« Dr Hubinont, Corinne, 1180 Bruxelles » remplacé par « Dr Bernard, Pierre, 1490 Court-Saint-Etienne »

« Dr Kirkpatrick, Christine, 1050 Bruxelles » remplacé par « Dr Verougstraete, Anne, 1650 Beersel »

« Dr Van Assche, André, 3010 Kessel-Lo » remplacé par « Dr Hanssens, Myriam, 3060 Bertem »

- Les mandats des Drs Haumont, Dominique, Langhendries, Jean-Paul, Van Reempts, Patrick, Van Hauthem, Hilde, Foidart, Jean-Michel, Temmerman, Marleen, Leleux Dominique et Van Wiemeersch Johan sont reconduits pour six ans.

Bruxelles, le 30 juin 2008.

Mme L. ONKELINX

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU**

[2008/24294]

**Personeel. — Benoeming**

Bij koninklijk besluit van 30 juni 2008 wordt Mevr. Casteleyn, Ludwine in vast dienstverband benoemd, met ingang van 1 februari 2008, in de titel van adviseur in de klasse A3, bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu - Buitendienst.

Aan betrokkene wordt de vakrichting « Menselijke en Dierlijke Gezondheid » toegewezen, met ingang van 1 februari 2007.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT**

[2008/24294]

**Personnel. — Nomination**

Par arrêté royal du 30 juin 2008, Mme Casteleyn, Ludwine, est nommée à titre définitif, à partir du 1<sup>er</sup> février 2008, au titre de conseiller dans un emploi de classe A3, au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement - Services extérieurs.

La filière de métiers « Santé humaine et animale » est attribuée à la dite personne, en date du 1<sup>er</sup> février 2007.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU**

[2008/24291]

**Personeel. — Benoeming**

Bij koninklijk besluit van 30 juni 2008 wordt de heer De Vusser, Marc, in vast dienstverband benoemd, met ingang van 1 april 2008, in de titel van adviseur in de klasse A3 op het Nederlandse taalkader, bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu - Buitendienst.

Aan betrokkene wordt de vakrichting « Menselijke en Dierlijke Gezondheid » toegewezen, met ingang van 1 april 2007.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT**

[2008/24291]

**Personnel. — Nomination**

Par arrêté royal du 30 juin 2008, M. De Vusser, Marc, est nommé à titre définitif, à partir du 1<sup>er</sup> avril 2008, au titre de conseiller dans un emploi de classe A3, dans le cadre linguistique néerlandophone au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement - Services extérieurs.

La filière de métiers « Santé humaine et animale » est attribuée à la date personne, en date du 1<sup>er</sup> avril 2007.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU**

[2008/24288]

**Personeel. — Benoemingen**

Bij koninklijk besluit van 30 juni 2008 wordt Mevr. Astakoff, Anne, in vast dienstverband benoemd, met ingang van 1 maart 2008, in de titel van attaché in de klasse A2 op het Franse taalkader, bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu - Hoofdbestuur.

Aan betrokkene wordt de vakrichting « informatie en Communicatietechnologie » toegewezen, met ingang van 1 maart 2007.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT**

[2008/24288]

**Personnel. — Nominations**

Par arrêté royal du 30 juin 2008, Mme Astakoff, Anne, est nommée à titre définitif, à partir du 1<sup>er</sup> mars 2008, au titre d'attaché dans un emploi de classe A2, dans le cadre linguistique français au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement - Administration centrale.

La filière de métiers « technologie de l'Information et de la Communication » est attribuée à la dite personne en date du 1<sup>er</sup> mars 2007.

Bij koninklijk besluit van 30 juni 2008 wordt Mevr. Vilain, Michèle, in vast dienstverband benoemd met ingang van 1 maart 2008, in de titel van adviseur in de klasse A3 op het Franse taalkader, bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu - Hoofdbestuur.

Aan betrokkene wordt de vakrichting « Menselijke en Dierlijke Gezondheid » toegewezen, met ingang van 1 maart 2007.

Par arrêté royal du 30 juin 2008, Mme Vilain, Michèle, est nommée à titre définitif, à partir du 1<sup>er</sup> mars 2008, au titre de conseiller dans un emploi de classe A3, dans le cadre linguistique français au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement - Administration centrale.

La filière de métiers « Santé humaine et animale » est attribuée à la dite personne, en date du 1<sup>er</sup> mars 2007.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU**

[2008/24286]

**Personeel. — Benoemingen**

Bij koninklijk besluit van 30 juni 2008 wordt de heer Capouet, Mathieu, met ingang van 1 mei 2007, in vast dienstverband benoemd tot attaché A2 op het Franse taalkader, bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu - Hoofdbestuur.

Aan betrokkene wordt, met ingang van 1 mei 2006, de vakrichting « Wetenschappen, Toegepaste wetenschappen, Studie en Onderzoek » toegewezen.

Bij koninklijk besluit van 30 juni 2008 wordt de heer Pottier, Jean, met ingang van 1 mei 2007, op het Franse taalkader, in vast dienstverband benoemd tot attaché A2 bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu - Hoofdbestuur.

Aan betrokkene wordt, met ingang van 1 mei 2006, de vakrichting « Wetenschappen, Toegepaste wetenschappen, Studie en Onderzoek » toegewezen.

Bij koninklijk besluit van 30 juni 2008 wordt de heer Van Bol, Vincent, met ingang van 1 november 2007, in vast dienstverband benoemd tot attaché A2 op het Franse taalkader bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu - Hoofdbestuur.

Aan betrokkene wordt, met ingang van 1 november 2006, de vakrichting « Wetenschappen, Toegepaste Wetenschappen, Studie en Onderzoek » toegewezen.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT**

[2008/24286]

**Personnel. — Nominations**

Par arrêté royal du 30 juin 2008, M. Capouet, Mathieu, est nommé à titre définitif dans un emploi d'attaché A2, au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement - Administration centrale - dans le cadre linguistique français, à partir du 1<sup>er</sup> mai 2007.

La filière de métiers « Sciences, Sciences appliquées, Etude et Recherche » est attribuée à la dite personne, à la date du 1<sup>er</sup> mai 2006.

Par arrêté royal du 30 juin 2008, M. Pottier, Jean, est nommé à titre définitif dans un emploi d'attaché A2, au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement - Administration centrale - dans le cadre linguistique français, à partir du 1<sup>er</sup> mai 2007.

La filière de métiers « Sciences, Sciences appliquées, Etude et Recherche » est attribuée à la dite personne, à la date du 1<sup>er</sup> mai 2006.

Par arrêté royal du 30 juin 2008, M. Van Bol, Vincent, est nommé à titre définitif dans un emploi d'attaché A2, au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement - Administration centrale - dans le cadre linguistique français, à partir du 1<sup>er</sup> novembre 2007.

La filière de métiers « Sciences, Sciences appliquées, Etude et Recherche » est attribuée à la dite personne, à la date du 1<sup>er</sup> novembre 2006.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU**

[2008/24287]

**Personeel. — Benoeming**

Bij koninklijk besluit van 30 juni 2008 wordt de heer Pardon, Paul, in vast dienstverband benoemd, met ingang van 1 januari 2008, in de titel van attaché in de klasse A2 op het Nederlandse taalkader, bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu - Hoofdbestuur.

Aan betrokkene wordt de vakrichting « Menselijke en Dierlijke Gezondheid » toegewezen, met ingang van 1 januari 2007.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT**

[2008/24287]

**Personnel. — Nomination**

Par arrêté royal du 30 juin 2008, M. Pardon, Paul, est nommé à titre définitif, à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2008, au titre d'attaché dans un emploi de classe A2, dans le cadre linguistique néerlandophone au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement - Administration centrale.

La filière de métiers « Santé humaine et animale » est attribuée à la dite personne, en date du 1<sup>er</sup> avril 2007.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU**

[2008/24289]

**Personeel. — Benoeming**

Bij koninklijk besluit van 30 juni 2008 wordt de heer Parent, Fabian, in vast dienstverband benoemd, met ingang van 16 april 2008, in de titel van attaché in de klasse A2 op het Franse taalkader, bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu - Hoofdbestuur.

Aan betrokkene wordt de vakrichting « Informatie en Communicatietechnologie » toegewezen, met ingang van 16 april 2007.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT**

[2008/24289]

**Personnel. — Nomination**

Par arrêté royal du 30 juin 2008, M. Parent, Fabian, est nommé à titre définitif, à partir du 16 avril 2008, au titre d'attaché dans un emploi de classe A2, dans le cadre linguistique français au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement - Administration centrale.

La filière de métiers « Technologie de l'Information et de la Communication » est attribuée à la date personne en date du 16 avril 2007.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU**

[2008/24292]

**Personeel. — Benoeming**

Bij koninklijk besluit van 30 juni 2008 wordt Mevr. Vanhoutte, Herlinde, met ingang van 1 november 2007, op het Nederlands taalkader, in vast dienstverband benoemd in de klasse A2 met de titel van attaché bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu - Hoofdbestuur.

Aan belanghebbende wordt de vakrichting « Internationale Relaties » toegewezen met ingang van 1 november 2006.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT**

[2008/24292]

**Personnel. — Nomination**

Par arrêté royal du 30 juin 2008, Mme Vanhoutte, Herlinde, est nommée à titre définitif dans la classe A2 au titre d'attaché, au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement - Administration centrale - dans le cadre linguistique néerlandais, à partir du 1<sup>er</sup> novembre 2007.

L'intéressée est affectée à la filière de métiers « Relations internationales » à partir du 1<sup>er</sup> novembre 2006.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU**

[2008/24295]

**Personeel. — Benoeming**

Bij koninklijk besluit van 30 juni 2008 wordt Mevr. Hugelier, Stefanie, in vast dienstverband benoemd, met ingang van 1 november 2007, in de titel van attaché in de klasse A1 op het Nederlands taalkader, bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu - Hoofdbestuur.

Aan betrokkene wordt de vakrichting « Wetenschappen, Toegepaste wetenschappen, Studie en Onderzoek » toegewezen, met ingang van 1 november 2006.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT**

[2008/24295]

**Personnel. — Nomination**

Par arrêté royal du 30 juin 2008, Mme Hugelier, Stefanie, est nommée à titre définitif, à partir du 1<sup>er</sup> novembre 2007, au titre d'attaché dans un emploi de classe A1 dans le cadre linguistique néerlandais, au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement - Administration centrale.

La filière de métiers « Sciences, Sciences appliquées, Etude et Recherche » est attribuée à la dite personne, en date du 1<sup>er</sup> novembre 2006.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU**

[2008/24293]

**Personeel. — Benoeming**

Bij koninklijk besluit van 30 juni 2008 wordt Mevr. Lukovnikova, Marina, met ingang van 1 november 2007, op het Nederlands taalkader, in vast dienstverband benoemd in de klasse A1 met de titel van attaché bij de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu - Hoofdbestuur.

Aan belanghebbende wordt de vakrichting « Wetenschappen, Toegepaste wetenschappen, Studie en Onderzoek » toegewezen met ingang van 1 november 2006.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT**

[2008/24293]

**Personnel. — Nomination**

Par arrêté royal du 30 juin 2008, Mme Lukovnikova, Marina, est nommée à titre définitif dans la classe A1 au titre d'attaché, au Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement - Administration centrale - dans le cadre linguistique néerlandais, à partir du 1<sup>er</sup> novembre 2007.

L'intéressée est affectée à la filière de métiers « Sciences, Sciences appliquées, Etude et Recherche » à partir du 1<sup>er</sup> novembre 2006.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU

[2008/24290]

**Personeel. — Eervol ontslag**

Bij koninklijk besluit van 30 juni 2008 wordt de heer Schoofs, Louis Joseph Cornelus, attaché A2 bij de Federale wetenschappelijke instelling « Wetenschappelijk Instituut Volksgezondheid », met ingang van 1 september 2008, eervol ontslag uit zijn ambt verleend.

De heer Schoofs, Louis Joseph Cornelus, is ertoe gerechtigd, met ingang van 1 september 2008, zijn aanspraken op een rustpensioen te doen gelden en de eretitel van zijn ambt te voeren.

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT

[2008/24290]

**Personnel. — Démission honorable**

Par arrêté royal du 30 juin 2008, il est accordé à M. Schoofs, Louis Joseph Cornelus, attaché A2 à l'Établissement scientifique fédéral « Institut scientifique de Santé publique », démission honorable de ses fonctions, le 1<sup>er</sup> septembre 2008.

M. Schoofs, Louis Joseph Cornelus, est autorisé à faire valoir ses droits à une pension de retraite, à partir du 1<sup>er</sup> septembre 2008 et à porter le titre honorifique de ses fonctions.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU

[2008/24296]

**Personeel. — Ontslag**

Bij koninklijk besluit van 30 juni 2008 wordt Mevr. Impens, Sandra, op 17 mei 2008, op eigen verzoek, ontslag verleend uit haar functie van assistent (rang A) haar toegekend bij mandaat voor een periode van twee jaar, bij de federale wetenschappelijke instelling « Wetenschappelijk Instituut Volksgezondheid » van de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu.

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT

[2008/24296]

**Personnel. — Démission**

Par arrêté royal du 30 juin 2008, il est accordée à Mme Impens, Sandra, le 17 mai 2008, démission à sa demande, de ses fonctions d'assistant (rang A), lui attribuée par mandat pour une période de deux ans à l'Établissement scientifique fédéral « Institut scientifique de Santé publique du Service public fédéral Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement ».

PROGRAMMATORISCHE  
FEDERALE OVERHEIDSDIENST WETENSCHAPSBELEID

[C – 2008/21068]

14 JULI 2008. — Ministerieel besluit waarbij de titel van corresponderend sterrenkundige bij de Koninklijke Sterrenwacht van België wordt verleend aan wetenschappelijke prominenten

De Minister van Wetenschapsbeleid,

Gelet op het koninklijk besluit van 8 juni 1826 houdende oprichting als wetenschappelijke instelling van de Koninklijke Sterrenwacht van België, inzonderheid op artikel 5, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 8 juni 2007;

Overwegende dat in het kader van de voorbereiding van het in 2009 geplande Internationale Jaar van de Sterrenkunde de naamsbekendheid van de Sterrenwacht moet worden versterkt door haar toe te staan te beschikken over prominenten die de titel van « corresponderend sterrenkundige » dragen;

Gelet op de voorstellen van de Algemeen Directeur in zijn brief van 13 juni 2008,

Besluit :

**Artikel 1.** De volgende wetenschappelijke prominenten zijn gemachtigd om de titel te dragen van corresponderend sterrenkundige bij de Koninklijke Sterrenwacht van België :

— de heer Grevesse, professor emeritus van de « Université de Liège »;

— de heer P.M. Matthews, professor emeritus van de Universiteit van Madras in India;

— de heer S. Cortesei, ingenieur bij de « Specola Solare Ticinese » in Zwitserland.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 3.** De Voorzitter van de Programmatorische Federale Overheidsdienst Wetenschapsbeleid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 14 juli 2008.

Mevr. S. LARUELLE

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
DE PROGRAMMATION POLITIQUE SCIENTIFIQUE

[C – 2008/21068]

14 JUILLET 2008. — Arrêté ministériel conférant le titre d'astronome correspondant de l'Observatoire royal de Belgique à des personnalités scientifiques

La Ministre de la Politique scientifique,

Vu l'arrêté royal du 8 juin 1826 portant consitution en établissement scientifique de l'Observatoire royal de Belgique, notamment l'article 5, inséré par l'arrêté royal du 8 juin 2007;

Considérant que dans le cadre de la préparation de l'Année Internationale de l'Astronomie prévue en 2009, il y a lieu de renforcer la notoriété de l'Observatoire en lui permettant de disposer de personnalités revêtues du titre d'« astronome correspondant »;

Vu les propositions formulées par le Directeur général dans sa lettre du 13 juin 2008,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Les personnalités scientifiques suivantes sont autorisées à porter le titre d'astronome correspondant de l'Observatoire royal de Belgique :

— M. N. Grevesse, professeur émérite de l'Université de Liège;

— M. P. M. Matthews, professeur émérite de l'Université de Madras en Inde;

— M. S. Cortesei, ingénieur à la « Specola Solare Ticinese » en Suisse.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 3.** Le Président du Service public fédéral de Programmation Politique scientifique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 14 juillet 2008.

Mme S. LARUELLE

**GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN**  
**GOVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION**  
**GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

**VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE**

**VLAAMSE OVERHEID**

**Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed**

[2008/35987]

**Provincie Limburg. — Ruimtelijke ordening. — Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan**

MEEWEN-GRUITRODE. — Bij besluit van 18 juni 2008 heeft de deputatie van de provincie Limburg het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « sportzone Meeuwen », dat definitief werd vastgesteld door de gemeenteraad van Meeuwen-Gruitrode in zitting van 24 april 2008 en dat een toelichtingsnota, een plan bestaande toestand, de stedenbouwkundige voorschriften en een grafisch plan bevat, goedgekeurd.

**REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST**

**MINISTERE DE LA REGION WALLONNE**

[2008/202716]

**26 JUIN 2008. — Arrêté du Gouvernement wallon visant à reconnaître en qualité de zone franche urbaine l'ensemble du périmètre de la zone d'activité économique "Ecaussinnes-Lalaing, Marche-lez-Ecaussinnes-Feluy" qui fait l'objet d'un arrêté ministériel de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui est située sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche**

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret-programme du 23 février 2006 relatif aux actions prioritaires pour l'Avenir wallon;

Vu le décret du 31 mai 2007 en vue de reconnaître en qualité de zone franche l'ensemble du périmètre des zones d'activités économiques qui font l'objet d'un arrêté ministériel de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui sont situées sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 11 mai 2006 définissant le territoire de la commune de Manage comme zone franche urbaine;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, rendu le 23 juin 2008;

Vu l'avis du Conseil d'Etat n° 43.459/2/V, donné le 21 août 2007, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat tel qu'il est remplacé par la loi du 2 avril 2003;

Considérant la nécessité d'encourager un redéploiement équilibré de toutes les parties du territoire wallon;

Considérant que certaines zones d'activité économique sont situées sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche urbaine;

Considérant que dans un souci de cohérence économique à l'égard des investisseurs, il est opportun d'étendre les avantages de la zone franche urbaine à l'ensemble du périmètre des zones d'activités économiques qui font l'objet d'un arrêté ministériel de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui sont situées sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche;

Sur la proposition du Ministre-Président;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est reconnue en qualité de zone franche urbaine, au sens de l'article 38, § 1<sup>er</sup>, 1°, du décret-programme du 23 février 2006 relatif aux actions prioritaires pour l'Avenir wallon, l'ensemble du périmètre de la zone d'activité économique "Ecaussinnes-Lalaing, Marche-lez-Ecaussinnes-Feluy" qui a fait l'objet d'un arrêté ministériel de reconnaissance en date du 30 avril 1975.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 3.** Le Ministre-Président est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 26 juin 2008.

Le Ministre-Président,  
R. DEMOTTE

## ÜBERSETZUNG

## MINISTERIUM DER WALLONISCHEN REGION

[2008/202716]

**26. JUNI 2008 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Anerkennung als städtische Freizone des gesamten Umkreises des Gewerbegebiets "Ecaussinnes-Lalaing, Marche-lez-Ecaussinnes-Feluy", das Gegenstand eines Ministerialerlasses zur Anerkennung ist im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und das sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befindet, von denen mindestens eine als Freizone gilt**

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Programmdekrets vom 23. Februar 2006 über die vorrangigen Maßnahmen für die Wallonische Zukunft;

Aufgrund des Dekrets vom 31. Mai 2007, durch das der gesamte Umkreis der Gewerbegebiete, die Gegenstand eines Ministerialerlasses zur Anerkennung sind im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und die sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befinden, von denen mindestens eine als Freizone gilt, als Freizone anerkannt wird;

Aufgrund der Erlasse der Wallonischen Regierung vom 11. Mai 2006 zur Festlegung des Gebiets der Gemeinde Manage als städtische Freizone;

Aufgrund des am 23. Juni 2008 abgegebenen Gutachtens der Finanzinspektion;

Aufgrund des am 21. August 2007 in Anwendung des Artikels 84 § 1 Absatz 1<sup>o</sup> der koordinierten Gesetze über den Staatsrat abgegebenen Gutachtens Nr. 43.459/2/V des Staatsrats, in seiner durch das Gesetz vom 2. April 2003 ersetzten Fassung;

In Erwägung der Notwendigkeit, einen ausgeglichenen Wiederaufschwung aller Teile des Wallonischen Gebiets zu fördern;

In der Erwägung, dass bestimmte Gewerbegebiete sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befinden, von denen mindestens eine als städtische Freizone gilt;

In der Erwägung, dass es im Sinne der wirtschaftlichen Kohärenz gegenüber den Investoren zweckmäßig ist, die Vorteile der städtischen Freizone auf den gesamten Umkreis der Gewerbegebiete auszudehnen, die Gegenstand eines Ministerialerlasses zur Anerkennung sind im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und die sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befinden, von denen mindestens eine als Freizone gilt;

Auf Vorschlag des Minister-Präsidenten;

Nach Beratung,

Beschließt:

**Artikel 1** - Der gesamte Umkreis des Gewerbegebiets "Ecaussinnes-Lalaing, Marche-lez-Ecaussinnes-Feluy", das am 30. April 1975 Gegenstand eines Ministerialerlasses zur Anerkennung gewesen ist, wird als städtische Freizone im Sinne von Artikel 38 § 1<sup>o</sup> des Programmdekrets vom 23. Februar 2006 über die vorrangigen Maßnahmen für die Wallonische Zukunft anerkannt.

**Art. 2** - Der vorliegende Erlass tritt am Tag seiner Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft.

**Art. 3** - Der Minister-Präsident wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 26. Juni 2008

Der Minister-Präsident,  
R. DEMOTTE

\_\_\_\_\_

VERTALING

## MINISTERIE VAN HET WAALSE GEWEST

[2008/202716]

**26 JUNI 2008. — Besluit van de Waalse Regering tot erkenning als stedelijke vrije zone van de gehele omtrek van de bedrijfsruimte "Ecaussinnes-Lalaing, Marche-lez-Ecaussinnes-Feluy", waarvoor een ministerieel erkenningsbesluit is opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, en gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone erkend is**

De Waalse Regering,

Gelet op het programmadecreet van 23 februari 2006 betreffende de prioritaire acties voor de Toekomst van Wallonië;

Gelet op het decreet van 31 mei 2007 met het oog op erkenning als vrije zone van de gehele omtrek van bedrijfsruimten waarvoor een ministerieel erkenningsbesluit is opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone is erkend.

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 11 mei 2006 waarbij het grondgebied van de gemeente Manage als stedelijke vrije zone wordt erkend;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, uitgebracht op 23 juni 2008;

Gelet op het advies van de Raad van State nr. 43.459/2/V, gegeven op 21 augustus 2007, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup>, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, zoals vervangen bij de wet van 2 april 2003;

Overwegende dat aangezet moet worden tot een evenwichtig economisch herstel van alle delen van het Waalse grondgebied;

Overwegende dat bepaalde bedrijfsruimten op het grondgebied van meerdere gemeenten gelegen zijn, waarvan minstens één als stedelijke vrije zone erkend is;

Overwegende dat het met het oog op economische coherentie jegens de investeerders past om de voordelen van de vrije zone uit te breiden tot de gehele omtrek van bedrijfsruimten waarvoor een ministerieel erkenningsbesluit is opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone erkend is;

Op de voordracht van de Minister-President;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** De gehele omtrek van de bedrijfsruimte "Ecaussinnes-Lalaing, Marche-lez-Ecaussinnes-Feluy", die het voorwerp heeft uitgemaakt van een ministerieel erkenningsbesluit van 30 april 1975, wordt erkend als stedelijke vrije zone in de zin van artikel 38, § 1, 1<sup>o</sup>, van het programmadecreet van 23 februari 2006 betreffende de prioritaire acties voor de Toekomst van Wallonië.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt wordt.

**Art. 3.** De Minister-President is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 26 juni 2008.

De Minister-President,  
R. DEMOTTE

---

MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202717]

**26 JUIJN 2008. — Arrêté du Gouvernement wallon visant à reconnaître en qualité de zone franche urbaine l'ensemble du périmètre de la zone d'activité économique "Gosselies-Aéroport" qui fait l'objet d'arrêtés ministériels de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui est située sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche**

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret-programme du 23 février 2006 relatif aux actions prioritaires pour l'Avenir wallon;

Vu le décret du 31 mai 2007 en vue de reconnaître en qualité de zone franche l'ensemble du périmètre des zones d'activités économiques qui font l'objet d'un arrêté ministériel de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui sont situées sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 11 mai 2006 définissant le territoire de la commune de Charleroi comme zone franche urbaine;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, rendu le 23 juin 2008;

Vu l'avis du Conseil d'Etat n<sup>o</sup> 43.459/2/V, donné le 21 août 2007, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat tel qu'il est remplacé par la loi du 2 avril 2003;

Considérant la nécessité d'encourager un redéploiement équilibré de toutes les parties du territoire wallon;

Considérant que certaines zones d'activité économique sont situées sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche urbaine;

Considérant que dans un souci de cohérence économique à l'égard des investisseurs, il est opportun d'étendre les avantages de la zone franche urbaine à l'ensemble du périmètre des zones d'activités économiques qui font l'objet d'un arrêté ministériel de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui sont situées sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche;

Sur la proposition du Ministre-Président;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est reconnue en qualité de zone franche urbaine, au sens de l'article 38, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, du décret-programme du 23 février 2006 relatif aux actions prioritaires pour l'Avenir wallon, l'ensemble du périmètre de la zone d'activité économique "Gosselies-Aéroport" qui a fait l'objet d'arrêtés ministériels de reconnaissance en date du 8 novembre 1988 et du 5 septembre 1991.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 3.** Le Ministre-Président est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 26 juin 2008.

Le Ministre-Président,  
R. DEMOTTE

## ÜBERSETZUNG

## MINISTERIUM DER WALLONISCHEN REGION

[2008/202717]

**26. JUNI 2008** — Erlass der Wallonischen Regierung zur Anerkennung als städtische Freizone des gesamten Umkreises des Gewerbegebiets "Gosselies-Aéropôle", das Gegenstand von mehreren Ministerialerlassen zur Anerkennung ist im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und das sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befindet, von denen mindestens eine als Freizone gilt

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Programmdekrets vom 23. Februar 2006 über die vorrangigen Maßnahmen für die Wallonische Zukunft;

Aufgrund des Dekrets vom 31. Mai 2007, durch das der gesamte Umkreis der Gewerbegebiete, die Gegenstand eines Ministerialerlasses zur Anerkennung sind im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und die sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befinden, von denen mindestens eine als Freizone gilt, als Freizone anerkannt wird;

Aufgrund der Erlasse der Wallonischen Regierung vom 11. Mai 2006 zur Festlegung des Gebiets der Gemeinde Charleroi als städtische Freizone;

Aufgrund des am 23. Juni 2008 abgegebenen Gutachtens der Finanzinspektion;

Aufgrund des am 21. August 2007 in Anwendung des Artikels 84, § 1, Absatz 1, 1° der koordinierten Gesetze über den Staatsrat abgegebenen Gutachtens Nr. 43.459/2/V des Staatsrats, in seiner durch das Gesetz vom 2. April 2003 ersetzten Fassung;

In Erwägung der Notwendigkeit, einen ausgeglichenen Wiederaufschwung aller Teile des Wallonischen Gebiets zu fördern;

In der Erwägung, dass bestimmte Gewerbegebiete sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befinden, von denen mindestens eine als städtische Freizone gilt;

In der Erwägung, dass es im Sinne der wirtschaftlichen Kohärenz gegenüber den Investoren zweckmäßig ist, die Vorteile der städtischen Freizone auf den gesamten Umkreis der Gewerbegebiete auszudehnen, die Gegenstand eines Ministerialerlasses zur Anerkennung sind im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und die sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befinden, von denen mindestens eine als Freizone gilt;

Auf Vorschlag des Minister-Präsidenten;

Nach Beratung,

Beschließt:

**Artikel 1** - Der gesamte Umkreis des Gewerbegebiets "Gosselies-Aéropôle", das am 8. November 1988 und 5. September 1991 Gegenstand von Ministerialerlassen zur Anerkennung gewesen ist, wird als städtische Freizone im Sinne von Artikel 38 § 1 1° des Programmdekrets vom 23. Februar 2006 über die vorrangigen Maßnahmen für die Wallonische Zukunft anerkannt.

**Art. 2** - Der vorliegende Erlass tritt am Tag seiner Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft.

**Art. 3** - Der Minister-Präsident wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 26. Juni 2008

Der Minister-Präsident,  
R. DEMOTTE

VERTALING

## MINISTERIE VAN HET WAALSE GEWEST

[2008/202717]

**26 JUNI 2008**. — Besluit van de Waalse Regering tot erkenning als stedelijke vrije zone van de gehele omtrek van de bedrijfsruimte "Gosselies-Aéropôle", waarvoor ministeriële erkenningsbesluiten zijn opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, en gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone erkend is

De Waalse Regering,

Gelet op het programmadecreet van 23 februari 2006 betreffende de prioritaire acties voor de Toekomst van Wallonië;

Gelet op het decreet van 31 mei 2007 met het oog op erkenning als vrije zone van de gehele omtrek van bedrijfsruimten waarvoor een ministerieel erkenningsbesluit is opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone is erkend;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 11 mei 2006 waarbij het grondgebied van de gemeente Charleroi als stedelijke vrije zone wordt erkend;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, uitgebracht op 23 juni 2008;

Gelet op het advies van de Raad van State nr. 43.459/2/V, gegeven op 21 augustus 2007, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, zoals vervangen bij de wet van 2 april 2003;

Overwegende dat aangezet moet worden tot een evenwichtig economisch herstel van alle delen van het Waalse grondgebied;

Overwegende dat bepaalde bedrijfsruimten op het grondgebied van meerdere gemeenten gelegen zijn, waarvan minstens één als stedelijke vrije zone erkend is;

Overwegende dat het met het oog op economische coherentie jegens de investeerders past om de voordelen van de vrije zone uit te breiden tot de gehele omtrek van bedrijfsruimten waarvoor een ministerieel erkenningsbesluit is opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone is erkend;

Op de voordracht van de Minister-President;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** De gehele omtrek van de bedrijfsruimte "Gosselies-Aéropôle", die het voorwerp heeft uitgemaakt van de ministeriële erkenningsbesluiten van 8 november 1988 en 5 september 1991, wordt erkend als stedelijke vrije zone in de zin van artikel 38, § 1, 1<sup>o</sup>, van het programmadecreet van 23 februari 2006 betreffende de prioritaire acties voor de Toekomst van Wallonië.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt wordt.

**Art. 3.** De Minister-President is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 26 juni 2008.

De Minister-President,  
R. DEMOTTE

---

MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202718]

**26 JUI 2008. — Arrêté du Gouvernement wallon visant à reconnaître en qualité de zone franche urbaine l'ensemble du périmètre de la zone d'activité économique de "Lanaye et d'Eben-Emael" qui fait l'objet d'arrêtés ministériels de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui est située sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche**

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret-programme du 23 février 2006 relatif aux actions prioritaires pour l'Avenir wallon;

Vu le décret du 31 mai 2007 en vue de reconnaître en qualité de zone franche l'ensemble du périmètre des zones d'activités économiques qui font l'objet d'un arrêté ministériel de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui sont situées sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 11 mai 2006 définissant le territoire de la commune de Visé comme zone franche urbaine;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, rendu le 23 juin 2008;

Vu l'avis du Conseil d'Etat n<sup>o</sup> 43.459/2/V, donné le 21 août 2007, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat tel qu'il est remplacé par la loi du 2 avril 2003;

Considérant la nécessité d'encourager un redéploiement équilibré de toutes les parties du territoire wallon;

Considérant que certaines zones d'activité économique sont situées sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche urbaine;

Considérant que dans un souci de cohérence économique à l'égard des investisseurs, il est opportun d'étendre les avantages de la zone franche urbaine à l'ensemble du périmètre des zones d'activités économiques qui font l'objet d'un arrêté ministériel de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui sont situées sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche;

Sur la proposition du Ministre-Président;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est reconnue en qualité de zone franche urbaine, au sens de l'article 38, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, du décret-programme du 23 février 2006 relatif aux actions prioritaires pour l'Avenir wallon, l'ensemble du périmètre de la zone d'activité économique de "Lanaye et d'Eben-Emael" qui a fait l'objet d'un arrêté ministériel de reconnaissance en date du 10 avril 1972.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 3.** Le Ministre-Président est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 26 juin 2008.

Le Ministre-Président,  
R. DEMOTTE

## ÜBERSETZUNG

## MINISTERIUM DER WALLONISCHEN REGION

[2008/202718]

**26. JUNI 2008** — Erlass der Wallonischen Regierung zur Anerkennung als städtische Freizone des gesamten Umkreises des Gewerbegebiets "Lanaye und Eben-Emael", das Gegenstand von mehreren Ministerialerlassen zur Anerkennung ist im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und das sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befindet, von denen mindestens eine als Freizone gilt

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Programmdekrets vom 23. Februar 2006 über die vorrangigen Maßnahmen für die Wallonische Zukunft;

Aufgrund des Dekrets vom 31. Mai 2007, durch das der gesamte Umkreis der Gewerbegebiete, die Gegenstand eines Ministerialerlasses zur Anerkennung sind im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und die sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befinden, von denen mindestens eine als Freizone gilt, als Freizone anerkannt wird;

Aufgrund der Erlasse der Wallonischen Regierung vom 11. Mai 2006 zur Festlegung des Gebiets der Gemeinde Visé als städtische Freizone;

Aufgrund des am 23. Juni 2008 abgegebenen Gutachtens der Finanzinspektion;

Aufgrund des am 21. August 2007 in Anwendung des Artikels 84 § 1 Absatz 1 1° der koordinierten Gesetze über den Staatsrat abgegebenen Gutachtens Nr. 43.459/2/V des Staatsrats, in seiner durch das Gesetz vom 2. April 2003 ersetzten Fassung;

In Erwägung der Notwendigkeit, einen ausgeglichenen Wiederaufschwung aller Teile des Wallonischen Gebiets zu fördern;

In der Erwägung, dass bestimmte Gewerbegebiete sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befinden, von denen mindestens eine als städtische Freizone gilt;

In der Erwägung, dass es im Sinne der wirtschaftlichen Kohärenz gegenüber den Investoren zweckmäßig ist, die Vorteile der städtischen Freizone auf den gesamten Umkreis der Gewerbegebiete auszudehnen, die Gegenstand eines Ministerialerlasses zur Anerkennung sind im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und die sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befinden, von denen mindestens eine als Freizone gilt;

Auf Vorschlag des Minister-Präsidenten;

Nach Beratung,

Beschließt:

**Artikel 1** - Der gesamte Umkreis des Gewerbegebiets "Lanaye und Eben-Emael", das am 10. April 1972 und Gegenstand eines Ministerialerlasses zur Anerkennung gewesen ist, wird als städtische Freizone im Sinne von Artikel 38 § 1 1° des Programmdekrets vom 23. Februar 2006 über die vorrangigen Maßnahmen für die Wallonische Zukunft anerkannt.

**Art. 2** - Der vorliegende Erlass tritt am Tag seiner Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft.

**Art. 3** - Der Minister-Präsident wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 26. Juni 2008

Der Minister-Präsident,  
R. DEMOTTE

VERTALING

## MINISTERIE VAN HET WAALSE GEWEST

[2008/202718]

**26 JUNI 2008**. — Besluit van de Waalse Regering tot erkenning als stedelijke vrije zone van de gehele omtrek van de bedrijfsruimte van Lanaye en Eben-Emael, waarvoor ministeriële erkenningsbesluiten zijn opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, en gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone erkend is

De Waalse Regering,

Gelet op het programmadecreet van 23 februari 2006 betreffende de prioritaire acties voor de Toekomst van Wallonië;

Gelet op het decreet van 31 mei 2007 met het oog op erkenning als vrije zone van de gehele omtrek van bedrijfsruimten waarvoor een ministerieel erkenningsbesluit is opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone is erkend;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 11 mei 2006 waarbij het grondgebied van de gemeente Wezet als stedelijke vrije zone wordt erkend;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, uitgebracht op 23 juni 2008;

Gelet op het advies van de Raad van State nr. 43.459/2/V, gegeven op 21 augustus 2007, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, zoals vervangen bij de wet van 2 april 2003;

Overwegende dat aangezet moet worden tot een evenwichtig economisch herstel van alle delen van het Waalse grondgebied;

Overwegende dat bepaalde bedrijfsruimten op het grondgebied van meerdere gemeenten gelegen zijn, waarvan minstens één als stedelijke vrije zone erkend is;

Overwegende dat het met het oog op economische coherentie jegens de investeerders past om de voordelen van de vrije zone uit te breiden tot de gehele omtrek van bedrijfsruimten waarvoor een ministerieel erkenningsbesluit is opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone is erkend;

Op de voordracht van de Minister-President;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** De gehele omtrek van de bedrijfsruimte van Lanaye en Eben-Emael, die het voorwerp heeft uitgemaakt van een ministerieel erkenningsbesluit van 10 april 1972, wordt erkend als stedelijke vrije zone in de zin van artikel 38, § 1, 1<sup>o</sup>, van het programmadecreet van 23 februari 2006 betreffende de prioritaire acties voor de Toekomst van Wallonië.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt wordt.

**Art. 3.** De Minister-President is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 26 juni 2008.

De Minister-President,  
R. DEMOTTE

MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202719]

**26 JUI 2008. — Arrêté du Gouvernement wallon visant à reconnaître en qualité de zone franche urbaine l'ensemble du périmètre de la zone d'activité économique "Zone industrielle d'Heppignies-Ransart" qui fait l'objet d'arrêtés ministériels de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui est située sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche**

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret-programme du 23 février 2006 relatif aux actions prioritaires pour l'Avenir wallon;

Vu le décret du 31 mai 2007 en vue de reconnaître en qualité de zone franche l'ensemble du périmètre des zones d'activités économiques qui font l'objet d'un arrêté ministériel de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui sont situées sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 11 mai 2006 définissant le territoire de la commune de Charleroi comme zone franche urbaine;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, rendu le 23 juin 2008;

Vu l'avis du Conseil d'Etat n<sup>o</sup> 43.459/2/V, donné le 21 août 2007, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat tel qu'il est remplacé par la loi du 2 avril 2003;

Considérant la nécessité d'encourager un redéploiement équilibré de toutes les parties du territoire wallon;

Considérant que certaines zones d'activité économique sont situées sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche urbaine;

Considérant que dans un souci de cohérence économique à l'égard des investisseurs, il est opportun d'étendre les avantages de la zone franche urbaine à l'ensemble du périmètre des zones d'activités économiques qui font l'objet d'un arrêté ministériel de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui sont situées sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche;

Sur la proposition du Ministre-Président;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est reconnue en qualité de zone franche urbaine, au sens de l'article 38, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, du décret-programme du 23 février 2006 relatif aux actions prioritaires pour l'Avenir wallon, l'ensemble du périmètre de la zone d'activité économique "Zone industrielle d'Heppignies-Ransart" qui a fait l'objet d'arrêtés ministériels de reconnaissance en date du 26 novembre 1968, du 20 avril 1976 et du 24 juillet 1981.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 3.** Le Ministre-Président est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 26 juin 2008.

Le Ministre-Président,  
R. DEMOTTE

## ÜBERSETZUNG

## MINISTERIUM DER WALLONISCHEN REGION

[2008/202719]

**26. JUNI 2008 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Anerkennung als städtische Freizone des gesamten Umkreises des Gewerbegebiets "Heppignies-Ransart", das Gegenstand von mehreren Ministerialerlassen zur Anerkennung ist im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und das sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befindet, von denen mindestens eine als Freizone gilt**

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Programmdekrets vom 23. Februar 2006 über die vorrangigen Maßnahmen für die Wallonische Zukunft;

Aufgrund des Dekrets vom 31. Mai 2007, durch das der gesamte Umkreis der Gewerbegebiete, die Gegenstand eines Ministerialerlasses zur Anerkennung sind im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und die sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befinden, von denen mindestens eine als Freizone gilt, als Freizone anerkannt wird;

Aufgrund der Erlasse der Wallonischen Regierung vom 11. Mai 2006 zur Festlegung des Gebiets der Gemeinde Charleroi als städtische Freizone;

Aufgrund des am 23. Juni 2008 abgegebenen Gutachtens der Finanzinspektion;

Aufgrund des am 21. August 2007 in Anwendung des Artikels 84 § 1 Absatz 1 1° der koordinierten Gesetze über den Staatsrat abgegebenen Gutachtens Nr. 43.459/2/V des Staatsrats, in seiner durch das Gesetz vom 2. April 2003 ersetzten Fassung;

In Erwägung der Notwendigkeit, einen ausgeglichenen Wiederaufschwung aller Teile des Wallonischen Gebiets zu fördern;

In der Erwägung, dass bestimmte Gewerbegebiete sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befinden, von denen mindestens eine als städtische Freizone gilt;

In der Erwägung, dass es im Sinne der wirtschaftlichen Kohärenz gegenüber den Investoren zweckmäßig ist, die Vorteile der städtischen Freizone auf den gesamten Umkreis der Gewerbegebiete auszudehnen, die Gegenstand eines Ministerialerlasses zur Anerkennung sind im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und die sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befinden, von denen mindestens eine als Freizone gilt;

Auf Vorschlag des Minister-Präsidenten;

Nach Beratung,

Beschließt:

**Artikel 1** - Der gesamte Umkreis des Gewerbegebiets "Heppignies-Ransart", das am 26. November 1968, 20. April 1976 und 24. Juli 1981 Gegenstand von Ministerialerlassen zur Anerkennung gewesen ist, wird als städtische Freizone im Sinne von Artikel 38 § 1 1° des Programmdekrets vom 23. Februar 2006 über die vorrangigen Maßnahmen für die Wallonische Zukunft anerkannt.

**Art. 2** - Der vorliegende Erlass tritt am Tag seiner Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft.

**Art. 3** - Der Minister-Präsident wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 26. Juni 2008

Der Minister-Präsident,  
R. DEMOTTE

VERTALING

## MINISTERIE VAN HET WAALSE GEWEST

[2008/202719]

**26 JUNI 2008. — Besluit van de Waalse Regering tot erkenning als stedelijke vrije zone van de gehele omtrek van de bedrijfsruimte "Zone industrielle d'Heppignies-Ransart", waarvoor ministeriële erkenningsbesluiten zijn opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, en gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone erkend is**

De Waalse Regering,

Gelet op het programmadecreet van 23 februari 2006 betreffende de prioritaire acties voor de Toekomst van Wallonië;

Gelet op het decreet van 31 mei 2007 met het oog op erkenning als vrije zone van de gehele omtrek van bedrijfsruimten waarvoor een ministerieel erkenningsbesluit is opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone is erkend;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 11 mei 2006 waarbij het grondgebied van de gemeente Charleroi als stedelijke vrije zone wordt erkend;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, uitgebracht op 23 juni 2008;

Gelet op het advies van de Raad van State nr. 43.459/2/V, gegeven op 21 augustus 2007, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, zoals vervangen bij de wet van 2 april 2003;

Overwegende dat aangezet moet worden tot een evenwichtig economisch herstel van alle delen van het Waalse grondgebied;

Overwegende dat bepaalde bedrijfsruimten op het grondgebied van meerdere gemeenten gelegen zijn, waarvan minstens één als stedelijke vrije zone erkend is;

Overwegende dat het met het oog op economische coherentie jegens de investeerders past om de voordelen van de vrije zone uit te breiden tot de gehele omtrek van bedrijfsruimten waarvoor een ministerieel erkenningsbesluit is opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone erkend is;

Op de voordracht van de Minister-President;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** De gehele omtrek van de bedrijfsruimte "Zone industrielle d'Heppignies-Ransart", die het voorwerp heeft uitgemaakt van de ministeriële erkenningsbesluiten van 26 november 1968, 20 april 1976 en 24 juli 1981, wordt erkend als stedelijke vrije zone in de zin van artikel 38, § 1, 1<sup>o</sup>, van het programmadecreet van 23 februari 2006 betreffende de prioritaire acties voor de Toekomst van Wallonië.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt wordt.

**Art. 3.** De Minister-President is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 26 juni 2008.

De Minister-President,  
R. DEMOTTE

MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202720]

**26 JUI 2008. — Arrêté du Gouvernement wallon visant à reconnaître en qualité de zone franche urbaine l'ensemble du périmètre de la zone d'activité économique "Feluy, Familleureux et Marche-lez-Ecaussinnes" qui fait l'objet d'arrêtés ministériels de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui est située sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche**

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret-programme du 23 février 2006 relatif aux actions prioritaires pour l'Avenir wallon;

Vu le décret du 31 mai 2007 en vue de reconnaître en qualité de zone franche l'ensemble du périmètre des zones d'activités économiques qui font l'objet d'un arrêté ministériel de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui sont situées sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 11 mai 2006 définissant le territoire de la commune de La Louvière comme zone franche urbaine;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, rendu le 23 juin 2008;

Vu l'avis du Conseil d'Etat n<sup>o</sup> 43.459/2/V, donné le 21 août 2007, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat tel qu'il est remplacé par la loi du 2 avril 2003;

Considérant la nécessité d'encourager un redéploiement équilibré de toutes les parties du territoire wallon;

Considérant que certaines zones d'activité économique sont situées sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche urbaine;

Considérant que dans un souci de cohérence économique à l'égard des investisseurs, il est opportun d'étendre les avantages de la zone franche urbaine à l'ensemble du périmètre des zones d'activités économiques qui font l'objet d'un arrêté ministériel de reconnaissance au sens du décret du 11 mars 2004 relatif aux infrastructures d'accueil des activités économiques, modifié par le décret-programme du 23 février 2006, et qui sont situées sur le territoire de plusieurs communes dont l'une au moins est reconnue comme zone franche;

Sur la proposition du Ministre-Président;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Est reconnue en qualité de zone franche urbaine, au sens de l'article 38, § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, du décret-programme du 23 février 2006 relatif aux actions prioritaires pour l'Avenir wallon, l'ensemble du périmètre de la zone d'activité économique "Feluy, Familleureux et Marche-lez-Ecaussinnes" qui a fait l'objet d'arrêtés ministériels de reconnaissance en date du 23 juin 1969, 30 avril 1975 et 29 octobre 1992.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 3.** Le Ministre-Président est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 26 juin 2008.

Le Ministre-Président,  
R. DEMOTTE

ÜBERSETZUNG

MINISTERIUM DER WALLONISCHEN REGION

[2008/202720]

**26. JUNI 2008 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Anerkennung als städtische Freizone des gesamten Umkreises des Gewerbegebiets "Feluy, Familleureux und Marche-lez-Ecaussinnes", das Gegenstand von mehreren Ministerialerlassen zur Anerkennung ist im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und das sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befindet, von denen mindestens eine als Freizone gilt**

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Programmdekrets vom 23. Februar 2006 über die vorrangigen Maßnahmen für die Wallonische Zukunft;

Aufgrund des Dekrets vom 31. Mai 2007, durch das der gesamte Umkreis der Gewerbegebiete, die Gegenstand eines Ministerialerlasses zur Anerkennung sind im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und die sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befinden, von denen mindestens eine als Freizone gilt, als Freizone anerkannt wird;

Aufgrund der Erlasse der Wallonischen Regierung vom 11. Mai 2006 zur Festlegung des Gebiets der Gemeinde La Louvière als städtische Freizone;

Aufgrund des am 23. Juni 2008 abgegebenen Gutachtens der Finanzinspektion;

Aufgrund des am 21. August 2007 in Anwendung des Artikels 84 § 1 Absatz 1<sup>o</sup> der koordinierten Gesetze über den Staatsrat abgegebenen Gutachtens Nr. 43.459/2/V des Staatsrats, in seiner durch das Gesetz vom 2. April 2003 ersetzten Fassung;

In Erwägung der Notwendigkeit, einen ausgeglichenen Wiederaufschwung aller Teile des Wallonischen Gebiets zu fördern;

In der Erwägung, dass bestimmte Gewerbegebiete sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befinden, von denen mindestens eine als städtische Freizone gilt;

In der Erwägung, dass es im Sinne der wirtschaftlichen Kohärenz gegenüber den Investoren zweckmäßig ist, die Vorteile der städtischen Freizone auf den gesamten Umkreis der Gewerbegebiete auszudehnen, die Gegenstand eines Ministerialerlasses zur Anerkennung sind im Sinne des Dekrets vom 11. März 2004 über die Infrastrukturen zur Ansiedlung von wirtschaftlichen Aktivitäten in seiner durch das Programmdekret vom 23. Februar 2006 abgeänderten Fassung, und die sich auf dem Gebiet mehrerer Gemeinden befinden, von denen mindestens eine als Freizone gilt;

Auf Vorschlag des Minister-Präsidenten;

Nach Beratung,

Beschließt:

**Artikel 1** - Der gesamte Umkreis des Gewerbegebiets "Feluy, Familleureux und Marche-lez-Ecaussinnes", das am 23. Juni 1969, 30. April 1975 und 29. Oktober 1992 Gegenstand von Ministerialerlassen zur Anerkennung gewesen ist, wird als städtische Freizone im Sinne von Artikel 38 § 1<sup>o</sup> des Programmdekrets vom 23. Februar 2006 über die vorrangigen Maßnahmen für die Wallonische Zukunft anerkannt.

**Art. 2** - Der vorliegende Erlass tritt am Tag seiner Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft.

**Art. 3** - Der Minister-Präsident wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 26. Juni 2008

Der Minister-Präsident,  
R. DEMOTTE

—————  
VERTALING

#### MINISTERIE VAN HET WAALSE GEWEST

[2008/202720]

**26 JUNI 2008. — Besluit van de Waalse Regering tot erkenning als stedelijke vrije zone van de gehele omtrek van de bedrijfsruimte "Feluy, Familleureux et Marche-lez-Ecaussinnes", waarvoor ministeriële erkenningsbesluiten zijn opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, en gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone erkend is**

De Waalse Regering,

Gelet op het programmadecreet van 23 februari 2006 betreffende de prioritaire acties voor de Toekomst van Wallonië;

Gelet op het decreet van 31 mei 2007 met het oog op erkenning als vrije zone van de gehele omtrek van bedrijfsruimten waarvoor een ministerieel erkenningsbesluit is opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone is erkend;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 11 mei 2006 waarbij het grondgebied van de gemeente La Louvière als stedelijke vrije zone wordt erkend;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, uitgebracht op 23 juni 2008;

Gelet op het advies van de Raad van State nr. 43.459/2/V, gegeven op 21 augustus 2007, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup>, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, zoals vervangen bij de wet van 2 april 2003;

Overwegende dat aangezet moet worden tot een evenwichtig economisch herstel van alle delen van het Waalse grondgebied;

Overwegende dat bepaalde bedrijfsruimten op het grondgebied van meerdere gemeenten gelegen zijn, waarvan minstens één als stedelijke vrije zone erkend is;

Overwegende dat het met het oog op economische coherentie jegens de investeerders past om de voordelen van de vrije zone uit te breiden tot de gehele omtrek van bedrijfsruimten waarvoor een ministerieel erkenningsbesluit is opgesteld in de zin van het decreet van 11 maart 2004 betreffende de ontsluitingsinfrastructuur voor economische bedrijvigheid, gewijzigd bij het programmadecreet van 23 februari 2006, gelegen op het grondgebied van meerdere gemeenten waarvan minstens één als vrije zone is erkend;

Op de voordracht van de Minister-President;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** De gehele omtrek van de bedrijfsruimte "Feluy, Familleureux et Marche-lez-Ecaussinnes", die het voorwerp heeft uitgemaakt van de ministeriële erkenningsbesluiten van 23 juni 1969, 30 april 1975 en 29 oktober 1992, wordt erkend als stedelijke vrije zone in de zin van artikel 38, § 1, 1<sup>o</sup>, van het programmadecreet van 23 februari 2006 betreffende de prioritaire acties voor de Toekomst van Wallonië.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt wordt.

**Art. 3.** De Minister-President is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 26 juni 2008.

De Minister-President,  
R. DEMOTTE

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202671]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de la SPRL AA Containers, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux**

Par ordre du Directeur général,  
Le Directeur,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 juin 2006 modifiant, en exécution de l'article 1<sup>er</sup> du décret-programme du 3 février 2005 de relance économique et de simplification administrative, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, par le décret du 22 mars 2007 et par le décret du 31 mai 2007 relatif à la participation du public en matière d'environnement;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SPRL AA Containers, le 17 juin 2008;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. La SPRL AA Containers, sise avenue Léon Grosjean 5, à 1140 Bruxelles (Evere), est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2008-06-27-09.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

— déchets inertes.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

— déchets ménagers et assimilés;

— déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

— déchets industriels ou agricoles non dangereux;

— déchets dangereux;

— huiles usagées;

— PCB/PCT;

— déchets animaux;

— déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de collecte ou de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1. les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
2. la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 27 juin 2008.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202672]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.**  
**Acte procédant à l'enregistrement de M. Frank De Frene, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux**

Par ordre du Directeur général,  
Le Directeur,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 juin 2006 modifiant, en exécution de l'article 1<sup>er</sup> du décret-programme du 3 février 2005 de relance économique et de simplification administrative, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, par le décret du 22 mars 2007 et par le décret du 31 mai 2007 relatif à la participation du public en matière d'environnement;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. Frank De Frene, le 17 juin 2008;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. M. Frank De Frene, Plasstraat 30, à 8790 Waregem, est enregistré en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2008-06-27-10.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

— déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

— déchets inertes;

— déchets ménagers et assimilés;

— déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

— déchets dangereux;

— huiles usagées;

— PCB/PCT;

— déchets animaux;

— déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 27 juin 2008.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202673]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de la « BVBA Povo Cleaning », en qualité de collecteur et de transporteur  
de déchets autres que dangereux**

Par ordre du Directeur général,  
Le Directeur,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 juin 2006 modifiant, en exécution de l'article 1<sup>er</sup> du décret-programme du 3 février 2005 de relance économique et de simplification administrative, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, par le décret du 22 mars 2007 et par le décret du 31 mai 2007 relatif à la participation du public en matière d'environnement;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la « BVBA Povo Cleaning », le 17 juin 2008;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. La « BVBA Povo Cleaning », sise Plasstraat 32, à 8790 Waregem, est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2008-06-27-11.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de collecte ou de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 27 juin 2008.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202674]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de M. Alain De Bijl, en qualité de transporteur de déchets autres  
que dangereux**

Par ordre du Directeur général,  
Le Directeur,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 juin 2006 modifiant, en exécution de l'article 1<sup>er</sup> du décret-programme du 3 février 2005 de relance économique et de simplification administrative, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, par le décret du 22 mars 2007 et par le décret du 31 mai 2007 relatif à la participation du public en matière d'environnement;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. Alain De Bijl, le 17 juin 2008;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. M. Alain De Bijl, rue du Coria 1590, à 5300 Andenne, est enregistré en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2008-06-27-12.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

— déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

— déchets inertes;

— déchets ménagers et assimilés;

— déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

— déchets dangereux;

huiles usagées;

— PCB/PCT;

— déchets animaux;

— déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 27 juin 2008.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202675]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de la « BVBA Dirk De Hertogh », en qualité de collecteur et de transporteur  
de déchets autres que dangereux**

Par ordre du Directeur général,  
Le Directeur,

Vu le décret du Conseil régional wallon du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 juin 2006 modifiant, en exécution de l'article 1<sup>er</sup> du décret-programme du 3 février 2005 de relance économique et de simplification administrative, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, par le décret du 22 mars 2007 et par le décret du 31 mai 2007 relatif à la participation du public en matière d'environnement;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la « BVBA Dirk De Hertogh », le 17 juin 2008;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. La « BVBA Dirk De Hertogh », sise Nijverheidsstraat 18, à 1840 Londerzeel, est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2008-06-27-13.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de collecte ou de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes;

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. Demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 27 juin 2008.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202666]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de la SA RO-CA-TEC, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets  
autres que dangereux**

Par ordre du Directeur général,  
Le Directeur,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 01 avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 juin 2006 modifiant, en exécution de l'article 1<sup>er</sup> du décret-programme du 3 février 2005 de relance économique et de simplification administrative, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, par le décret du 22 mars 2007 et par le décret du 31 mai 2007 relatif à la participation du public en matière d'environnement;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SA RO-CA-TEC, le 13 juin 2008;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. La SA RO-CA-TEC, sise Aachener Strasse 316, à 4701 Kettenis, est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2008-06-27-19.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

— déchets inertes.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

— déchets ménagers et assimilés;

— déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

— déchets industriels ou agricoles non dangereux;

— déchets dangereux;

— huiles usagées;

— PCB/PCT;

— déchets animaux;

— déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de collecte ou de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 27 juin 2008.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202667]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de Mme Nadine Tricot, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux**

Par ordre du Directeur général,  
Le Directeur,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 juin 2006 modifiant, en exécution de l'article 1<sup>er</sup> du décret-programme du 3 février 2005 de relance économique et de simplification administrative, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, par le décret du 22 mars 2007 et par le décret du 31 mai 2007 relatif à la participation du public en matière d'environnement;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par Mme Nadine Tricot, le 12 juin 2008;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. Mme Nadine Tricot, quai du Sud 1, à 6030 Marchienne-au-Pont, est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2008-06-27-20.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 27 juin 2008.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202668]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de M. Omer De Hoeck, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux**

Par ordre du Directeur général,  
Le Directeur,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 juin 2006 modifiant, en exécution de l'article 1<sup>er</sup> du décret-programme du 3 février 2005 de relance économique et de simplification administrative, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, par le décret du 22 mars 2007 et par le décret du 31 mai 2007 relatif à la participation du public en matière d'environnement;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. Omer De Hoeck, le 13 juin 2008;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. M. Omer De Hoeck, Guldensporenstraat 56, à 8560 Wevelgem, est enregistré en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2008-06-27-21.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 27 juin 2008.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202669]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.**  
**Acte procédant à l'enregistrement de M. Horrel Arrend, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux**

Par ordre du Directeur général,  
Le Directeur,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 juin 2006 modifiant, en exécution de l'article 1<sup>er</sup> du décret-programme du 3 février 2005 de relance économique et de simplification administrative, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, par le décret du 22 mars 2007 et par le décret du 31 mai 2007 relatif à la participation du public en matière d'environnement;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. Horrel Arrend, le 6 juin 2008;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. M. Horrel Arrend, Greppelmos 9, à NL-8043 KX Zwolle, est enregistré en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2008-06-27-22.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 27 juin 2008.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202670]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets.  
Acte procédant à l'enregistrement de Mme Maria-Thérèse Lantreibecq, en qualité de transporteur de déchets  
autres que dangereux**

Par ordre du Directeur général,  
Le Directeur,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 81/97 du 17 décembre 1997, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 20 décembre 2001 en vue de l'instauration d'une obligation de reprise de certains biens ou déchets, par le décret du 18 juillet 2002 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret du 19 septembre 2002 modifiant les décrets du 27 juin 1996 relatif aux déchets et du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement et le décret du 15 mai 2003 modifiant le décret du 11 septembre 1985 organisant l'évaluation des incidences sur l'environnement dans la Région wallonne, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets et le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 16 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 juin 2006 modifiant, en exécution de l'article 1<sup>er</sup> du décret-programme du 3 février 2005 de relance économique et de simplification administrative, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, par le décret du 22 mars 2007 et par le décret du 31 mai 2007 relatif à la participation du public en matière d'environnement;

Vu le décret du 25 juillet 1991 relatif à la taxation des déchets en Région wallonne, modifié par le décret du 17 décembre 1992, le décret du 22 décembre 1994, le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, le décret du 19 décembre 1996, le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, le décret du 16 juillet 1998, le décret-programme du 16 décembre 1998 portant diverses mesures en matière d'impôts, de taxes, d'épuration des eaux usées et de pouvoirs locaux, le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, par l'arrêté du Gouvernement wallon du 20 décembre 2001 relatif à l'introduction de l'euro en matière de déchets, par le décret du 22 octobre 2003, par le décret du 1<sup>er</sup> avril 2004 relatif à l'assainissement des sols pollués et aux sites d'activités économiques à réhabiliter;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par Mme Maria-Thérèse Lantreibecq, le 4 juin 2008;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. Mme Maria-Thérèse Lantreibecq, Durmeschipstraat 1, à 9000 Gent, est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2008-06-27-23.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

— déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

— déchets inertes;

— déchets ménagers et assimilés;

— déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

— déchets dangereux;

— huiles usagées;

— PCB/PCT;

— déchets animaux;

— déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 27 juin 2008.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202704]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets  
Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IE 311282**

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, IE 311282, d'Irlande vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Déchets provenant d'autres installations de traitement de déchets pouvant contenir alcools, solvants, résines, peintures, graisse, détergent, huiles sous formes de boues et solides en provenance de l'industrie pharmaceutique
Code * :	191211
Quantité maximum prévue :	500 tonnes
Validité de l'autorisation :	15/12/2007 au 14/12/2008
Notifiant :	A V R SAFEWAY LTD CO. CORK
Centre de traitement :	RECYFUEL 4480 ENGIS

Namur, le 28 mai 2008.

\* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202703]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets  
Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IE 311718**

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, IE 311718, d'Irlande vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Oxyde d'aluminium 75-85 %; eau 15-25 %; trace de méthanol et de cyclosporine
Code * :	070514
Quantité maximum prévue :	500 tonnes
Validité de l'autorisation :	15/06/2008 au 14/06/2009
Notifiant :	A V R SAFEWAY LTD CO. CORK
Centre de traitement :	HOLCIM BELGIQUE 7034 OBOURG

Namur, le 28 mai 2008.

\* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202705]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets  
Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IE 311724**

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, IE 311724, d'Irlande vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Boues, gâteaux de filtration contenant Zn, Sn, Ni, Co, Cu et eau
Code * :	190814
Quantité maximum prévue :	250 tonnes
Validité de l'autorisation :	15/06/2008 au 14/06/2009
Notifiant :	A V R SAFEWAY LTD CO. CORK
Centre de traitement :	HYDROMETAL 4480 ENGIS

Namur, le 28 mai 2008.

\* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202701]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets  
Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IE 311728**

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, IE 311728, d'Irlande vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Boues et gâteaux de filtration
Code * :	110109
Quantité maximum prévue :	216 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/05/2008 au 30/04/2009
Notifiant :	K M K METALS RECYCLING CO OFFALY
Centre de traitement :	JEAN GOLDSCHMIDT INTERNATIONAL SA 1000 BRUXELLES

Namur, le 22 mai 2008.

\* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202702]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets  
Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IE 311769**

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, IE 311769, d'Irlande, vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Déchets solides, colles, peintures, mastics...
Code * :	080409
Quantité maximum prévue :	480 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/06/2008 au 31/05/2009
Notifiant :	RILTA ENVIRONMENTAL RATHCOOLE CO DUBLIN
Centre de traitement :	RECYFUEL 4480 ENGIS

Namur, le 22 mai 2008.

\* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202700]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets  
Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 008472**

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, LU 008472, du grand-duché de Luxembourg vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Huiles usagées
Code * :	190207
Quantité maximum prévue :	3 000 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/07/2008 au 30/06/2009
Notifiant :	LAMESCH EXPLOITATION 3225 BETTEMBOURG
Centre de traitement :	WOS HAUTRAGE 7334 HAUTRAGE

Namur, le 26 mai 2008.

\* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'AGW du 24/01/2002.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202698]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets  
Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 008523**

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, LU 008523, du grand-duché de Luxembourg vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Déchets de balayage
Code * :	120102
Quantité maximum prévue :	50 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/06/2008 au 31/05/2009
Notifiant :	LAMESCH EXPLOITATION 3225 BETTEMBOURG
Centre de traitement :	REVATECH 4480 ENGIS

Namur, le 26 mai 2008.

\* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par A.G.W. du 24/01/2002.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202699]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets  
Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 008547**

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, LU 008547, du grand-duché de Luxembourg vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Composants retirés des équipements électriques et électroniques mis au rebut
Code * :	160216
Quantité maximum prévue :	1 500 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/06/2008 au 31/05/2009
Notifiant :	LAMESCH EXPLOITATION 3225 BETTEMBOURG
Centre de traitement :	COMET SAMBRE 6200 CHATELET

Namur, le 26 mai 2008.

\* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2008/202697]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des déchets  
Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 008616**

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'autorisation de transfert, LU 008616, du grand-duché de Luxembourg, vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.**Art. 2.** Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Fûts métalliques et plastiques
Code * :	150110
Quantité maximum prévue :	45 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/05/2008 au 30/04/2009
Notifiant :	SOLIREM 4020 WANDRE
Centre de traitement :	SOLIREM 4020 WANDRE

Namur, le 22 mai 2008.

\* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

MINISTERIE  
VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C - 2008/31387]

**17 JULI 2008. — Besluit van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest tot aanstelling van de leden van de jury belast met het uitbrengen van een advies betreffende de vergunningsaanvragen om een taxidienst te exploiteren**

De Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, zoals met name gewijzigd door de bijzondere wetten van 8 augustus 1988, 16 juli 1993, 13 juli 2001, 12 augustus 2003, 25 april 2004 en 13 september 2004, met name artikel 6, § 1, X, 8°;

Gelet op de ordonnantie van de Raad van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 27 april 1995 betreffende de taxidiensten en de diensten voor het verhuren van voertuigen met chauffeur, gewijzigd door de ordonnanties van 11 juli 2002 en 20 juli 2006, met name artikel 5;

Gelet op het besluit van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 4 september 2003 houdende bepaling van de aanvullende criteria volgens dewelke de vergunningsaanvragen voor het exploiteren van een taxidienst onderzocht worden alsook, van de vorm en de inhoud van het bericht bestemd voor het publiek en van de onderzoeksprocedure van de aanvragen, met name artikel 5, 2e en 3e lid;

Op voorstel van de Minister van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, belast met Mobiliteit en Openbare Werken;

MINISTERE  
DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C - 2008/31387]

**17 JUILLET 2008. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant désignation des membres du jury chargé d'émettre un avis relatif aux demandes d'autorisations d'exploiter un service de taxis**

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, telle que modifiée notamment par les lois spéciales des 8 août 1988, 16 juillet 1993, 13 juillet 2001, 12 août 2003, 25 avril 2004 et 13 septembre 2004, notamment l'article 6, § 1<sup>er</sup>, X, 8°;

Vu l'ordonnance du Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale du 27 avril 1995 relative aux services de taxis et aux services de location de voitures avec chauffeur, modifiée par les ordonnances des 11 juillet 2002 et 20 juillet 2006, notamment l'article 5,

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 4 septembre 2003 précisant les critères complémentaires selon lesquels les demandes d'autorisation d'exploiter un service de taxis sont examinées et fixant la forme et le contenu de l'avis au public et la procédure d'examen des demandes, notamment l'article 5, alinéas 2 et 3;

Sur la proposition du Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de la Mobilité et des Travaux publics;

Na erover te hebben beraadslaagd,

Besluit :

**Artikel 1.** Worden aangesteld tot leden van de jury belast met het voorbereiden van het onderzoek en, in voorkomend geval, het vergelijken van de vergunningsaanvragen om een taxidienst te exploiteren en daarover een advies uit te brengen, in overeenstemming met artikel 5 van het besluit van 4 september 2003 houdende bepaling van de aanvullende criteria volgens dewelke de vergunningsaanvragen voor het exploiteren van een taxidienst onderzocht worden alsook, van de vorm en de inhoud van het bericht bestemd voor het publiek en van de onderzoeksprocedure van de aanvragen :

— als vertegenwoordigers van de Directie Taxi's van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest : Mevr. Michaela Popescu, directrice (effectief lid), Mevr. Sabrina Cuypers (plaatsvervangend lid), Mevr. Véronique Vanberg (effectief lid) en de heer Antonio Mendes Murteira (plaatsvervangend lid);

— als effectieve leden van het Gewestelijk Adviescomité voor de taxi's en huurvoertuigen met chauffeur : de heer Michel Petre (effectief lid), de heer Nouredine Ben Mahmoud Ben Brik (plaatsvervangend lid), de heer Claude Fievez (effectief lid) en de heer Koen Vandekerkhove (plaatsvervangend lid);

— als effectief lid van het Gewestelijk Adviescomité voor de taxi's en huurvoertuigen met chauffeur en als vertegenwoordiger van de gebruikers van het vervoer : de heer Didier Smeyers (effectief lid) en de heer D. Lefebvre (plaatsvervangend lid).

**Art. 2.** Het voorzitterschap van de jury wordt waargenomen door Mevr. Michaela Popescu en, in haar afwezigheid, door Mevr. Véronique Vanberg.

**Art. 3.** De Minister die bevoegd is voor de Taxidiensten, wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 17 juli 2008.

Voor de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest :

De Minister-President van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Stadsvernieuwing, Huisvesting, Openbare Nethheid en Ontwikkelingssamenwerking,

Ch. PICQUE

De Minister van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, belast met Mobiliteit en Openbare Werken,

P. SMET

Après en avoir délibéré,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Sont désignés en qualité de membres du jury chargé de préparer l'examen et, le cas échéant, la comparaison des demandes d'autorisation d'exploiter un service de taxis et d'émettre un avis à propos de celles-ci, conformément à l'article 5 de l'arrêté du 4 septembre 2003 précisant les critères complémentaires selon lesquels les demandes d'autorisation d'exploiter un service de taxis sont examinées et fixant la forme et le contenu de l'avis au public et la procédure d'examen des demandes :

— en qualité de représentants de la Direction des Taxis du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale : Mme Michaela Popescu, directrice (membre effectif), Mme Sabrina Cuypers (membre suppléant), Mme Véronique Vanberg (membre effectif) et M. Antonio Mendes Murteira (membre suppléant);

— en qualité de membres effectifs siégeant au Comité consultatif régional des taxis et voitures de location avec chauffeur : M. Michel Petre (membre effectif), M. Nouredine Ben Mahmoud Ben Brik (membre suppléant), M. Claude Fievez (membre effectif) et M. Koen Vandekerkhove (membre suppléant);

— en qualité de membre effectif siégeant au Comité consultatif régional des taxis et voitures de location avec chauffeur et représentant les usagers du transport : M. Smeyers (membre effectif) et M. D. Lefebvre (membre suppléant).

**Art. 2.** La présidence du jury est assurée par Mme Michaela Popescu et, en son absence, par Mme Véronique Vanberg.

**Art. 3.** Le Ministre qui a les Services de taxis dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 17 juillet 2008.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Rénovation urbaine, du Logement, de la Propreté publique et de la Coopération au Développement,

Ch. PICQUE

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé de la Mobilité et des Travaux publics,

P. SMET

## GEWESTELIJKE ONTWIKKELINGSMAATSCHAPPIJ VOOR HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C - 2008/31359]

### Wijziging van de personeelsformatie van het GOMB-personeel

De raad van bestuur van de GOMB,

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen;

Gelet op de ordonnantie van 20 mei 1999 betreffende de Gewestelijke Ontwikkelingsmaatschappij voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en in het bijzonder artikel 14, § 1;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 16 december 1999 houdende goedkeuring van de statuten van de Gewestelijke Ontwikkelingsmaatschappij voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op artikel 10 van deze statuten;

Gelet op het Koninklijk Besluit van 22 december 2000 tot bepaling van de algemene principes van het administratief en geldelijk statuut van de rijksambtenaren die van toepassing zijn op het personeel van de diensten van de Gemeenschaps- en Gewestregeringen en van de Colleges van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie en van de Franse Gemeenschapscommissie alsook op de publiekrechtelijke rechtspersonen die ervan afhankelijk;

Gelet op het akkoord van de vakbonden op het basisoverlegcomité van 19 mei 2008;

Gelet op de beslissing van de raad van bestuur van de Gewestelijke Ontwikkelingsmaatschappij voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 20 juni 2008;

## SOCIETE DE DEVELOPPEMENT POUR LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C - 2008/31359]

### Modification du cadre organique du personnel de la SDRB

Le conseil d'administration de la SDRB;

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises;

Vu l'ordonnance du 20 mai 1999 relative à la Société de Développement pour la Région de Bruxelles-capitale, et en particulier l'article 14, § 1<sup>er</sup>;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 16 décembre 1999, portant approbation des Statuts de la Société de Développement pour la Région de Bruxelles-capitale;

Vu l'article 10 de ces Statuts;

Vu l'arrêté royal du 22 décembre 2000 fixant les principes généraux du Statut administratif et pécuniaire des agents de l'Etat applicables au personnel des services des Gouvernements de Communauté et de Région et des Collèges de la Commission Communautaire commune et de la Commission communautaire française ainsi qu'aux personnes morales de droit public qui en dépendent;

Vu l'accord des organisations syndicales en comité de concertation de base du 19/05/2008;

Vu la décision prise par le Conseil d'administration de la Société de Développement pour la Région de Bruxelles-Capitale, le 20 juin 2008;

Bepaalt als volgt de personeelsformatie van de statutaire personeelsleden :

Arrête ainsi qu'il suit le cadre organique de son personnel statutaire :

Niveau A - rangen A6 tot A3	Betekkingen voorzien in de personeelsformatie	Niveau A - rangs A6 à A3	Emplois prévus au cadre
A6 - administrateur-generaal	1	A6 - Administrateur général	1
A5 - directeur-generaal	3	A5 - Directeur général	3
A3 - directeur	10	A3 - Directeur	10
<b>Totaal</b>	<b>14</b>	<b>Total</b>	<b>14</b>
Niveau A - rangen A2 en A1		Niveau A - rangs A2 et A1	
A2 - eerste attaché	18	A2 - Premier attaché	18
A1 - attaché	25	A1 - Attaché	25
<b>Totaal</b>	<b>43</b>	<b>Total</b>	<b>43</b>
Niveau B		Niveau B	
B2 - eerste assistent	8	B2 - Assistant principal	8
B1 - assistent	14	B1 - Assistant	14
<b>Totaal</b>	<b>22</b>	<b>Total</b>	<b>22</b>
Niveau C		Niveau C	
C2 - eerste adjunct	13	C2 - Adjoint principal	13
C1 - adjunct	22	C1 - Adjoint	22
<b>Totaal</b>	<b>35</b>	<b>Total</b>	<b>35</b>
Niveau D		Niveau D	
D2 - eerste klerk	4	D2 - Commis principal	4
D1- klerk	8	D1 - Commis	8
<b>Totaal</b>	<b>12</b>	<b>Total</b>	<b>12</b>
<b>Algemeen Totaal</b>	<b>126</b>	<b>Total général</b>	<b>126</b>

**GEWESTELIJKE ONTWIKKELINGSMAATSCHAPPIJ  
VOOR HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST**

[C - 2008/31360]

**Personeel. — Benoemingen**

Niveau B

Bij beslissing van de raad van bestuur van 25 april 2008 wordt Mevr. Kenza Allam vast benoemd via werving in de graad van assistent (niveau B/rang B1) in het Franse taalkader met ingang van 1 april 2008, na een stageperiode die inging op 1 april 2007.

Bij beslissing van de raad van bestuur van 25 april 2008 wordt de heer Vincent Hofmans vast benoemd via werving in de graad van assistent (niveau B/rang B1) in het Franse taalkader met ingang van 1 april 2008, na een stageperiode die inging op 1 april 2007.

Niveau C

Bij beslissing van de raad van bestuur van 20 juni 2008 wordt Mevr. Dominiq Verfaille vast benoemd via werving in de graad van adjunct (niveau C/rang C1) in het Franse taalkader met ingang van 1 juni 2008, na een stageperiode die inging op 1 december 2007.

Bij beslissing van de raad van bestuur van 20 juni 2008 wordt de heer Francis Maquet vast benoemd via werving in de graad van adjunct (niveau C/rang C1) in het Franse taalkader met ingang van 1 juni 2008, na een stageperiode die inging op 1 december 2007.

**SOCIETE DE DEVELOPPEMENT  
POUR LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE**

[C - 2008/31360]

**Personnel. — Nominations**

Niveau B

Par décision du conseil d'administration du 25 avril 2008, Mme Kenza Allam est nommée à titre définitif par voie de recrutement au grade d'assistant (niveau B/rang B1), dans le cadre linguistique français, avec effet au 1<sup>er</sup> avril 2008 faisant suite à une période de stage ayant pris effet au 1<sup>er</sup> avril 2007.

Par décision du conseil d'administration du 25 avril 2008, M. Vincent Hofmans est nommé à titre définitif par voie de recrutement au grade d'assistant (niveau B/rang B1), dans le cadre linguistique français, avec effet au 1<sup>er</sup> avril 2008 faisant suite à une période de stage ayant pris effet au 1<sup>er</sup> avril 2007.

Niveau C

Par décision du conseil d'administration du 20 juin 2008, Mme Dominiq Verfaille est nommée à titre définitif par voie de recrutement au grade d'adjoint (niveau C/rang C1), dans le cadre linguistique français, avec effet au 1<sup>er</sup> juin 2008 faisant suite à une période de stage ayant pris effet au 1<sup>er</sup> décembre 2007.

Par décision du conseil d'administration du 20 juin 2008, M. Francis Maquet est nommé à titre définitif par voie de recrutement au grade d'adjoint (niveau C/rang C1), dans le cadre linguistique français, avec effet au 1<sup>er</sup> juin 2008 faisant suite à une période de stage ayant pris effet au 1<sup>er</sup> décembre 2007.

## Niveau D

Bij beslissing van de raad van bestuur van 23 mei 2008 wordt Mevr. Nicole Libbrecht vast benoemd via werving in de graad van klerk (niveau D/rang D1) in het Franse taalkader met ingang van 1 december 2007, na een stageperiode die inging op 1 juni 2007.

Bij beslissing van de raad van bestuur van 20 juni 2008 wordt Mevr. Betty Neys vast benoemd via werving in de graad van klerk (niveau D /rang D1) in het Franse taalkader met ingang van 1 juni 2008, na een stageperiode die inging op 1 december 2007.

Bij beslissing van de raad van bestuur van 20 juni 2008 wordt de heer Patrick Vanhoeymissen vast benoemd via werving in de graad van klerk (niveau D/rang D1) in het Franse taalkader met ingang van 1 juni 2008, na een stageperiode die inging op 1 december 2007.

Een beroep tot nietigverklaring van de voormelde beslissingen met individuele strekking kan bij de afdeling Administratie van de Raad van State worden ingediend binnen de zestig dagen na deze publicatie. Het verzoekschrift dient bij een ter post aangetekend schrijven gericht te worden aan de Raad van State, Wetenschapstraat 33, 1040 Brussel.

## Niveau D

Par décision du conseil d'administration du 20 juin 2008, Mme Nicole Libbrecht est nommée à titre définitif par voie de recrutement au grade de commis (niveau D/rang D1), dans le cadre linguistique français, avec effet au 1<sup>er</sup> décembre 2007 faisant suite à une période de stage ayant pris effet au 1<sup>er</sup> juin 2007.

Par décision du conseil d'administration du 20 juin 2008, Mme Betty Neys est nommée à titre définitif par voie de recrutement au grade de commis (niveau D/rang D1), dans le cadre linguistique français, avec effet au 1<sup>er</sup> juin 2008 faisant suite à une période de stage ayant pris effet au 1<sup>er</sup> décembre 2007.

Par décision du conseil d'administration du 20 juin 2008, M. Patrick Vanhoeymissen est nommé à titre définitif par voie de recrutement au grade de commis (niveau D/rang D1), dans le cadre linguistique français, avec effet au 1<sup>er</sup> juin 2008 faisant suite à une période de stage ayant pris effet au 1<sup>er</sup> décembre 2007.

Un recours en annulation des décisions précitées à portée individuelle peut être soumis à la section administration du Conseil d'Etat, endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat, rue de la Science 33, 1040 Bruxelles, sous pli recommandé à la poste.

**GEWESTELIJKE ONTWIKKELINGSMAATSCHAPPIJ  
VOOR HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST**

[C – 2008/31358]

**Bevorderingen door verhoging in graad**

Bij beslissing van de raad van bestuur van 20 juni 2008 wordt Mevr. Charlotte Wauters met ingang van 1 maart 2008 bevorderd door verhoging in graad tot de graad van eerste assistent (rang B2) in de Franse taalrol.

Bij beslissing van de raad van bestuur van 20 juni 2008 wordt Mevr. Arlette Goossens met ingang van 1 maart 2008 bevorderd door verhoging in graad tot de graad van eerste adjunct (rang C2) in de Nederlandse taalrol.

Bij beslissing van de raad van bestuur van 20 juni 2008 wordt Mevr. Anne Renson met ingang van 1 maart 2008 bevorderd door verhoging in graad tot de graad van eerste adjunct (rang C2) in de Franse taalrol.

Bij beslissing van de raad van bestuur van 20 juni 2008 wordt Mevr. Annette Bonnet met ingang van 1 maart 2008 bevorderd door verhoging in graad tot de graad van eerste adjunct (rang C2) in de Franse taalrol.

Bij beslissing van de raad van bestuur van 20 juni 2008 wordt Mevr. Chantal Helin met ingang van 1 maart 2008 bevorderd door verhoging in graad tot de graad van eerste adjunct (rang C2) in de Franse taalrol.

Een beroep tot nietigverklaring van de voormelde beslissingen met individuele strekking kan bij de afdeling Administratie van de Raad van State worden ingediend binnen de zestig dagen na deze publicatie. Het verzoekschrift dient bij een ter post aangetekend schrijven gericht te worden aan de Raad van State, Wetenschapstraat 33, 1040 Brussel.

**SOCIETE DE DEVELOPPEMENT  
POUR LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE**

[C – 2008/31358]

**Promotions par avancement de grade**

Par décision du conseil d'administration du 20 juin 2008, Madame Charlotte Wauters est promue au grade d'Assistante principale (rang B2) par avancement de grade dans le rôle linguistique français avec effet au 1<sup>er</sup> mars 2008.

Par décision du conseil d'administration du 20 juin 2008, Madame Arlette Goossens est promue au grade d'Adjointe principale (rang C2) par avancement de grade dans le rôle linguistique néerlandais avec effet au 1<sup>er</sup> mars 2008.

Par décision du conseil d'administration du 20 juin 2008, Madame Anne Renson est promue au grade d'Adjointe principale (rang C2) par avancement de grade dans le rôle linguistique français avec effet au 1<sup>er</sup> mars 2008.

Par décision du conseil d'administration du 20 juin 2008, Madame Annette Bonnet est promue au grade d'Adjointe principale (rang C2) par avancement de grade dans le rôle linguistique français avec effet au 1<sup>er</sup> mars 2008.

Par décision du conseil d'administration du 20 juin 2008, Madame Chantal HELIN est promue au grade d'Adjointe principale (rang C2) par avancement de grade dans le rôle linguistique français avec effet au 1<sup>er</sup> mars 2008.

Un recours en annulation des décisions précitées à portée individuelle peut être soumis à la section administration du Conseil d'Etat, endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat, rue de la Science 33, 1040 Bruxelles, sous pli recommandé à la poste.

## OFFICIELE BERICHTEN — AVIS OFFICIELS

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

## Administratie van het kadaster, registratie en domeinen

Bekendmaking voorgeschreven bij artikel 770  
van het Burgerlijk Wetboek

[2008/54604]

## Erfloze nalatenschap van Descamps, Christian

Descamps, Christian Edmond Camille Fernand, geboren te Fresnes-sur-Escout (Frankrijk) op 3 mei 1932, wonende te Beaucamps-le-Vieux (Frankrijk), rue du Haut 24, is overleden te Amiens (Frankrijk) op 14 november 1997, zonder bekende erfopvolger na te laten.

Alvorens te beslissen over de vraag van de Administratie van de BTW, registratie en domeinen, namens de Staat, tot inbezitting van de nalatenschap, heeft de rechtbank van eerste aanleg van Tournai, bij beschikking van 12 maart 2008, de bekendmakingen en aanplakkingen voorzien bij artikel 770 van het Burgerlijk Wetboek bevolen.

Bergen, 16 april 2008.

De directeur van de registratie,  
F. Faignard.

(54604)

## SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

## Administration du cadastre, de l'enregistrement et des domaines

Publication prescrite par l'article 770  
du Code civil

[2008/54604]

## Succession en déshérence de Descamps, Christian

Descamps, Christian Edmond Camille Fernand, né à Fresnes-sur-Escout (France) le 3 mai 1932, domicilié à Beaucamps-le-Vieux (France), rue du Haut 24, est décédé à Amiens (France) le 24 novembre 1997, sans laisser de successeur connu.

Avant de statuer sur la demande de l'Administration de la T.V.A., de l'enregistrement et des domaines tendant à obtenir, au nom de l'Etat, l'envoi en possession de la succession, le tribunal de première instance de Tournai a, par ordonnance du 12 mars 2008, prescrit les publications et affiches prévues par l'article 770 du Code civil.

Mons, le 16 avril 2008.

Le directeur de l'enregistrement,  
F. Faignard.

(54604)

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

[2008/42407]

Indexcijfers van de kostprijs  
van het beroepsgoederenvervoer over de weg

De Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer deelt hierna de indexcijfers van de kostprijs van het beroepsgoederenvervoer over de weg mede voor de maand juli 2008 (basis 31 december 2003 = 100) :

	Indexcijfer juli 2008	Voortschrijdend gemiddelde 3 maanden		Indice juillet 2008	Moyenne mobile 3 mois
<b>Nationaal vervoer</b>			<b>Transport national</b>		
Stukgoed	122,05	121,48	Messagerie	122,05	121,48
Algemeen	125,35	124,63	Général	125,35	124,63
<b>Algemeen internationaal vervoer</b>			<b>Transport international général</b>		
België - Duitsland	133,88	133,09	Belgique - Allemagne	133,88	133,09
België - Frankrijk	125,87	125,14	Belgique - France	125,87	125,14
België - Italië	126,62	125,78	Belgique - Italie	126,62	125,78
België-Spanje	127,21	126,38	Belgique - Espagne	127,21	126,38
Standaardindexcijfer (andere gevallen)	127,79	126,98	Indice standard (autres cas)	127,79	126,98

## SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[2008/42407]

Indices du prix de revient  
du transport professionnel de marchandises par route

Le Service public fédéral Mobilité et Transports communique ci-après les indices du prix de revient du transport professionnel de marchandises par route pour le mois de juillet 2008 (base 31 décembre 2003 = 100) :

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2008/09651]

**Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen  
Bekendmakingen**

Bij koninklijk besluit van 10 juli 2008 is machtiging verleend aan de heer Omekanda Avoki, geboren te Kole (Belgisch Kongo) op 20 december 1957, wonende te Rochester (Verenigde Staten van Amerika), om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, zijn geslachtsnaam in die van « Omekanda » te veranderen, na afloop van zestig dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 10 juli 2008 is machtiging verleend aan Mevr. Dihandjo Pungu, geboren te Kamina (Democratische Republiek Kongo) op 15 maart 1960, wonende te Rochester (Verenigde Staten van Amerika), om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Omekanda » te veranderen, na afloop van zestig dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 13 juli 2008 is machtiging verleend aan Mevr. Kinsambwadi Bubey, geboren te Bongo Yassa (Democratische Republiek Kongo) op 15 maart 1966, wonende te Sint-Agatha-Berchem, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Kinsambwadi » te veranderen, na afloop van zestig dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 13 juli 2008 is machtiging verleend aan de heer Didi Nduhirahe, geboren te Goma (Zaire) op 17 augustus 1982, wonende te Sint-Jans-Molenbeek, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, zijn geslachtsnaam in die van « Didi » te veranderen, na afloop van zestig dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 13 juli 2008 is machtiging verleend aan de heer Salem, Yasser, geboren te Tyr (Libanon) op 10 juli 1970, en de genaamde Salem, Walaa, geboren te Tyr (Libanon) op 2 februari 1998, en de genaamde Salem, Noor, geboren te Asse op 7 januari 2003, allen wonende te Asse, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, hun geslachtsnaam in die van « Fraide » te veranderen, na afloop van zestig dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 13 juli 2008 is machtiging verleend aan Mevr. Al Ali, Mariam, geboren te El Rachidiyé (Libanon) op 8 oktober 1978, wonende te Asse, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Jaafar » te veranderen, na afloop van zestig dagen te rekenen van deze bekendmaking.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[2008/09655]

**Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen  
Bekendmaking**

Bij koninklijk besluit van 15 juli 2008 is machtiging verleend aan de heer Zain Bin Tariq, geboren te Faisalabad (Pakistan) op 10 juni 1996, wonende te Brussel, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, zijn geslachtsnaam in die van « Akhtar » te veranderen, na afloop van zestig dagen te rekenen van deze bekendmaking.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2008/09651]

**Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms  
Publications**

Par arrêté royal du 10 juillet 2008, M. Omekanda Avoki, né à Kole (Congo belge) le 20 décembre 1957, demeurant à Rochester (Etats-Unis d'Amérique), a été autorisé sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Omekanda », après l'expiration du délai de soixante jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 10 juillet 2008, Mme Dihandjo Pungu, née à Kamina (République démocratique du Congo) le 8 octobre 1960, demeurant à Berchem-Sainte-Agathe, a été autorisée sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Omekanda », après l'expiration du délai de soixante jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 13 juillet 2008, Mme Kinsambwadi Bubey, née à Bongo Yassa (République démocratique du Congo) le 15 mars 1966, demeurant à Berchem-Sainte-Agathe, a été autorisée sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Kinsambwadi », après l'expiration du délai de soixante jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 13 juillet 2008, M. Didi Nduhirahe, né à Goma (Zaire) le 17 août 1982, demeurant à Molenbeek-Saint-Jean, a été autorisé sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Didi », après l'expiration du délai de soixante jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 13 juillet 2008, M. Salem, Yasser, né à Tyr (Liban) le 10 juillet 1970, et la nommée Salem, Walaa, née à Tyr (Liban) le 2 février 1998, et

la nommée Salem, Noor, née à Asse le 7 janvier 2003, tous demeurant à Asse, ont été autorisés sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à leur nom patronymique celui de « Fraide », après l'expiration du délai de soixante jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 13 juillet 2008, Mme Al Ali, Mariam, née à El Rachidiyé (Liban) le 8 octobre 1978, demeurant à Asse a été autorisée sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Jaafar », après l'expiration du délai de soixante jours à compter de la présente insertion.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[2008/09655]

**Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms  
Publication**

Par arrêté royal du 15 juillet 2008, M. Zain Bin Tariq, né à Faisalabad (Pakistan) le 10 juin 1996, demeurant à Bruxelles, a été autorisé sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Akhtar », après l'expiration du délai de soixante jours à compter de la présente insertion.

## WETTELIJKE BEKENDMAKINGEN EN VERSCHILLENDE BERICHTEN

### PUBLICATIONS LEGALES ET AVIS DIVERS

#### Decreet van 18 mei 1999 houdende organisatie van de ruimtelijke ordening

*Gemeente Berlare*

Aankondiging openbaar onderzoek over het ontwerp van gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « Donk » en bijhorend onteigeningsplan

Op 10 juli 2008 heeft de gemeenteraad van Berlare besluit genomen waarin ze het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (RUP) “Donk” en bijhorend onteigeningsplan voorlopig heeft vastgesteld.

In toepassing van artikel 132, § 5 van het decreet van 18 mei 1999 houdende de organisatie van de ruimtelijke ordening, en latere wijzigingen, worden alle verkaveling binnen de afbakening van dit RUP vernietigd.

In uitvoering van het gemeenteraadsbeluif en overeenkomstig het bovenvermeld decreet, in casu de artikelen 49 en 70, onderwerpt het college van burgemeester en schepenen dit ontwerp RUP en bijhorend onteigeningsplan aan een openbaar onderzoek dat loopt van 1 augustus 2008 tot en met 29 september 2008.

Het RUP “Donk” en het bijhorend onteigeningsplan ligt gedurende deze periode ter inzage van de bevolking, op de technische dienst van Berlare, gemeentehuis, Dorp 22, 9290 Berlare, tijdens de normale openingsuren.

Bezwaren of opmerkingen bij deze plannen worden bij aangetekend schrijven toegezonden aan de gemeentelijke commissie voor ruimtelijke ordening (Gecoro), Dorp 22, 9290 Berlare, of kunnen tegen ontvangstbewijs afgegeven worden op het gemeentehuis, technische dienst, Dorp 22, 9290 Berlare, uiterlijk op 29 september 2008.

(31657)

Aankondiging openbaar onderzoek over het ontwerp van gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « Sportpark Overmere » en bijhorend onteigeningsplan

Op 10 juli 2008 heeft de gemeenteraad van Berlare besluit genomen waarin ze het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (RUP) “Sportpark Overmere” en bijhorend onteigeningsplan voorlopig heeft vastgesteld.

Het bestaande bijzonder plan van aanleg “Sportinfrastructuur Overmere” (goedgekeurd op 22/04/1999) wordt door dit RUP opgeheven.

In uitvoering van dit besluit en overeenkomstig het decreet van 18 mei 1999 houdende de organisatie van de ruimtelijke ordening, en latere wijzigingen, in casu de artikelen 49 en 70, onderwerpt het college van burgemeester en schepenen dit ontwerp RUP en bijhorend onteigeningsplan aan een openbaar onderzoek dat loopt van 1 augustus 2008 tot en met 29 september 2008.

Het RUP “Sportpark Overmere” en het bijhorend onteigeningsplan ligt gedurende deze periode ter inzage van de bevolking, op de technische dienst van Berlare, gemeentehuis, Dorp 22, 9290 Berlare, tijdens de normale openingsuren.

Bezwaren of opmerkingen bij deze plannen worden bij aangetekend schrijven toegezonden aan de gemeentelijke commissie voor ruimtelijke ordening (Gecoro), Dorp 22, 9290 Berlare, of kunnen tegen ontvangstbewijs afgegeven worden op het gemeentehuis, technische dienst, Dorp 22, 9290 Berlare, uiterlijk op 29 september 2008.

(31658)

*Stad Landen*

Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « RWZI te Rumsdorp »  
Bericht van bekendmaking

Overeenkomstig de bepalingen van het artikel 49, § 2, van het decreet van 18 mei 1999 houdende organisatie van ruimtelijke ordening met zijn wijzigingen;

Gelet op het gemeentelijk ruimtelijk structuurplan Landen, goedgekeurd bij ministerieel besluit van 5 juni 2003, gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* op 27 juni 2003, brengt ter kennis van de bevolking dat het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan voor het RWZI te Rumsdorp, omvattende een bestaande feitelijke en juridische toestand, een uitvoeringsplan met bestemmingszone, de stedenbouwkundige voorschriften, opgemaakt overeenkomstig de wettelijke bepalingen, een toelichtingsnota, en door de gemeenteraad voorlopig aangenomen in de vergadering van 1 juli 2008, op de dienst Ruimtelijke Ordening en Stedebouw van de stad Landen ter inzage ligt voor het publiek vanaf 29 juli 2008.

Al wie omtrent dit plan bezwaren of opmerkingen heeft, moet die schriftelijk melden aan de Gemeentelijke Commissie van Ruimtelijke Ordening vóór 27 september 2008, waarvan het secretariaat gevestigd is op de Stationsstraat 29, te 3400 Landen.

Landen, 22 juli 2008.

(31666)

## Aankondigingen – Annonces

VENNOOTSCHAPPEN – SOCIETES

**Banimmo, naamloze vennootschap,  
Kunstlaan 27, 1040 Brussel**

0888.061.724 RPR Brussel

*Oproeping buitengewone algemene vergadering*

De raad van bestuur heeft het genoegen de aandeelhouders van de naamloze vennootschap Banimmo uit te nodigen tot de buitengewone algemene vergadering van de aandeelhouders, die zal gehouden worden op donderdag 28 augustus 2008, om 17 u. 30 m., in Hotel Resort & Conference Center Dolce La Hulpe Brussels, te B-1310 La Hulpe, chaussée de Bruxelles 135.

De agenda van buitengewone algemene vergadering luidt als volgt :

1. Bijzonder verslag van de raad van bestuur overeenkomstig artikelen 603, 604 en 607 van het Wetboek van vennootschappen, met betrekking tot het toegestaan kapitaal.

2. Toegestaan kapitaal. Wijziging van artikel 6 van de statuten.

Voorstel tot besluit : Hernieuwen, voor een duurtijd van vijf jaar, te rekenen vanaf de bekendmaking van de beslissing in de bijlagen tot het *Belgisch Staatsblad*, van de aan de raad van bestuur verleende machtiging om, overeenkomstig artikel 604 van het Wetboek van vennootschappen en volgens de voorwaarden voorzien in artikel 6 van de statuten, het kapitaal te verhogen, en dit ten belope van een bedrag van maximum 132.015.738 euro. Hernieuwen, voor een duurtijd van drie jaar, te rekenen vanaf de bekendmaking van de beslissing in de bijlagen tot het *Belgisch Staatsblad*, van de aan de raad van bestuur verleende machtiging om, overeenkomstig artikel 607 van het Wetboek van vennootschappen en volgens de voorwaarden voorzien in artikel 6 van de statuten, het kapitaal te verhogen in geval van een openbaar overnamebod. Artikel 6 van de statuten zal in die zin worden aangepast.

3. Verkrijging van eigen aandelen. Wijziging van artikel 11 van de statuten.

Voorstel tot besluit : Hernieuwen, voor een duurtijd van 18 maanden, te rekenen vanaf de bekendmaking van de beslissing in de bijlagen tot het *Belgisch Staatsblad*, van de aan de raad van bestuur verleende machtiging om eigen aandelen te verwerven en te vervreemden onder de voorwaarden voorzien in artikel 11 van de statuten. Hernieuwen, voor een duurtijd van drie jaar, te rekenen vanaf de bekendmaking van de beslissing in de bijlagen tot het *Belgisch Staatsblad*, van de aan de raad van bestuur verleende machtiging om, overeenkomstig artikel 620 van het Wetboek van vennootschappen, eigen aandelen te verwerven teneinde een ernstig en dreigend nadeel voor de vennootschap te voorkomen. Artikel 11 van de statuten zal in die zin worden aangepast.

4. Datum van de jaarvergadering. Wijziging van artikel 27 van de statuten.

Voorstel tot besluit : Wijzigen van de datum van de jaarvergadering om deze vast te leggen op de derde dinsdag van de maand mei van elk jaar, om elf uur. Indien deze dag een wettelijke feestdag is, zal de algemene vergadering gehouden worden op de eerstvolgende werkdag op hetzelfde uur. Artikel 27 van de statuten zal in die zin worden aangepast.

5. Bijzonder verslag van de raad van bestuur overeenkomstig artikel 560 van het Wetboek van vennootschappen, met betrekking tot de wijziging van artikel 39 van de statuten.

6. Preferent dividend. Wijziging van artikel 39 van de statuten.

Voorstel tot besluit : Goedkeuren van de wijziging van artikel 39 van de statuten dat zal worden vervangen door de volgende tekst :

Artikel 39 nieuw : preferent dividend met betrekking tot de aandelen van categorie B.

Het preferent dividend beoogt de remuneratie van de aandelen van categorie B op basis van een economische rentabiliteit op het eigen vermogen.

De aandelen van categorie B geven recht op een preferent dividend, uitgekeerd vóór het gewone dividend, dat ieder jaar wordt bepaald op basis van een economische rentabiliteit op het eigen vermogen, zoals dit in onderhavig artikel wordt berekend.

Dit recht op een preferent dividend loopt tot 2017, na de uitkering van het dividend met betrekking tot het boekjaar 2016.

Bij de bepaling van het preferent dividend van een boekjaar verstaat men onder economisch eigen vermogen het eigen vermogen zoals opgenomen in de geconsolideerde balans van Banimmo over het vorige boekjaar, onder aftrek van de tijdens het boekjaar uitbetaalde dividenden, en

(i) vermeerderd met de netto-opbrengst van de kapitaalverhogingen gerealiseerd tijdens het boekjaar, verminderd met de gedragen uitgiftekosten in mindering gebracht van het eigen vermogen (berekend na de overeenstemmende fiscale latentie) pro rata van de resterende duurtijd tot het einde van het boekjaar;

(ii) verminderd met de kapitaal terugbetalingen gedurende het boekjaar, pro rata van de resterende duurtijd tot het einde van het boekjaar;

(iii) vermeerderd met de gecumuleerde verliezen en verminderd met de gecumuleerde winsten voortvloeiend uit de waardering aan marktwaarde (na fiscale latentie) op financiële activa en passiva, evenals op vastgoedbeleggingen, overeenkomstig IFRS-normen, op een cumulatieve basis sedert 1 januari 2007 en die in de geconsolideerde balans van het voorbije boekjaar weerhouden blijven, hetzij door rechtstreekse imputatie in het eigen vermogen hetzij via het overgedragen resultaat;

(iv) vermeerderd met de gecumuleerde afschrijvingen en waardeverminderingen, na fiscale latentie, op materiële vaste activa geboekt overeenkomstig IFRS-normen op een cumulatieve basis sedert 1 januari 2007 en weerhouden in de geconsolideerde balans van het vorige boekjaar.

Voor de bepaling van het preferent dividend van een bepaald boekjaar verstaat men onder netto-economisch resultaat het geconsolideerde resultaat opgenomen in de geconsolideerde resultatenrekening van Banimmo over het boekjaar,

(i) vermeerderd met de verliezen en verminderd met de winsten voortvloeiend uit de waardering aan marktwaarde, na fiscale latentie, op financiële activa en passiva, evenals op vastgoedbeleggingen geboekt overeenkomstig IFRS-normen in het geconsolideerd resultaat;

(ii) vermeerderd met de afschrijvingen en waardeverminderingen, na fiscale latentie, en verminderd met de terugnemingen van afschrijvingen en waardeverminderingen, na fiscale latentie, op materiële vaste activa geboekt overeenkomstig IFRS-normen in het geconsolideerd resultaat;

(iii) aangepast, wat betreft de tijdens het boekjaar afgestane financiële activa en passiva alsook vastgoedbeleggingen, met de verrekening, na fiscale latentie, van de sedert 1 januari 2007 gecumuleerde wijzigingen aan marktwaarde (voor zover als gecumuleerd begrepen in het overgedragen resultaat) zoals opgenomen in het geconsolideerd eigen vermogen van het vorige boekjaar;

(iv) aangepast, wat betreft de tijdens het boekjaar afgestane materiële vaste activa, met de verrekening, na fiscale latentie, van de sedert 1 januari 2007 gecumuleerde afschrijvingen en waardeverminderingen zoals opgenomen in het geconsolideerd eigen vermogen van het vorige boekjaar.

Bij de bepaling van het preferent dividend van een boekjaar worden de aanpassingen op het resultaat en op het eigen vermogen, zoals hiervoor beschreven en toegepast op de geconsolideerde rekeningen, op identieke wijze verrekend voor de vennootschappen waarop vermogensmutatie is toegepast in de geconsolideerde rekeningen van Banimmo.

Bij wijze van overgangsregeling, voor de bepaling van het preferent dividend over het boekjaar 2008, zal bovendien het economisch eigen vermogen van Banimmo per 31 december 2007 worden verminderd met 25 % van de netto-opbrengst van de kapitaalverhoging gerealiseerd naar aanleiding van het openbaar aanbod tot inschrijving waartoe werd besloten door de algemene vergadering van aandeelhouders van 5 juni 2007.

Eveneens bij wijze van overgangsregeling, voor de bepaling van het preferent dividend over het boekjaar 2008, zal het economisch resultaat verminderd worden met een theoretische financiële opbrengst, na fiscale latentie van EUR 607.000 forfaitair.

Bij elke eventuele nieuwe kapitaalverhoging zal het aan de buitengewone algemene vergadering die de verrichting goedkeurt, toekomen om een eventuele spreiding in de tijd van de netto-opbrengst in rekening te nemen voor de bepaling van het preferent dividend.

Voor elk boekjaar dat in aanmerking wordt genomen, worden vier schijven van rentabiliteit vastgelegd, uitgedrukt in bedragen, en dit op basis van het percentage tussen (i) het netto-economisch resultaat en (ii) het eigen vermogen

Een eerste schijf tussen 10 % à 12 % (de « Eerste Schijf »);

Een tweede schijf tussen 12 % à 14 % (de « Tweede Schijf »);

Een derde schijf tussen 14 % à 16 % (de « Derde Schijf »);

Een vierde schijf voor wat boven 16 % ligt (de « Vierde Schijf »).

Het bruto bedrag van het preferent dividend met betrekking tot elk van de in aanmerking genomen boekjaren, te verdelen tussen de aandelen van categorie B, is gelijk aan de som van de volgende bedragen :

25 % van het bedrag van de Eerste Schijf;

30 % van het bedrag van de Tweede Schijf;

35 % van het bedrag van de Derde Schijf; en

40 % van het bedrag van de Vierde Schijf;

echter zonder dat het totale bedrag vier miljoen euro (€ 4.000.000) kan overschrijden, in welk geval het preferent dividend beperkt zal worden tot dit bedrag.

7. Delegation van machten aan de notaris voor de coördinatie van de statuten.

8. Vragen van de aandeelhouders.

Om deze vergadering te kunnen bijwonen of om er zich te laten vertegenwoordigen, dienen de aandeelhouders aan artikel 31 van de statuten te voldoen. Neerlegging van de effecten of van het attest opgesteld door een erkende rekeninghouder dient uiterlijk op maandag 25 augustus 2008 te gebeuren bij de ING Bank.

De statuten zijn consulteerbaar op de website van de vennootschap ([www.banimmo.be](http://www.banimmo.be)), waarop eveneens de volmachtformulieren en de formulieren voor de stemming per brief kunnen gedownload worden.

De deelnemers worden verzocht om zich tenminste 30 minuten vóór de aanvang van de vergadering aan te bieden, teneinde te kunnen overgaan tot de registratieformaliteiten.

De raad van Bestuur.  
(31660)

**Banimmo, société anonyme,  
avenue des Arts 27, 1040 Bruxelles**

0888.061.724 RPM Bruxelles

*Convocation à l'assemblée générale extraordinaire*

Le Conseil d'Administration a le plaisir d'inviter les actionnaires de la société anonyme Banimmo à l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires qui se tiendra le jeudi 28 août 2008, à 17 h 30 m, à l'Hotel, Resort & Conference Center Dolce La Hulpe Brussels, à B-1310 La Hulpe, chaussée de Bruxelles 135.

L'agenda de l'assemblée générale extraordinaire est comme suit :

9. Rapport spécial du conseil d'administration relatif au capital autorisé établi conformément aux articles 603, 604 et 607 du Code des sociétés.

10. Capital autorisé. Modification de l'article 6 des statuts.

Proposition de décision : Renouveler, pour une durée de cinq ans, à dater de la publication de la décision aux annexes au *Moniteur belge*, l'autorisation donnée au conseil d'administration d'augmenter le capital social, conformément à l'article 604 du Code des sociétés et aux conditions prévues à l'article 6 des statuts, à concurrence d'un montant maximum de 132.015.738 euros. Renouveler, pour une durée de trois ans, à dater de la publication de la décision aux annexes au *Moniteur belge*, l'autorisation d'augmenter le capital social, en cas d'offre publique d'acquisition, conformément à l'article 607 du Code des sociétés et aux conditions prévues à l'article 6 des statuts. L'article 6 sera modifié en ce sens.

11. Acquisition d'actions propres. Modification de l'article 11 des statuts.

Proposition de décision : Renouveler, pour une durée de 18 mois, à dater de la publication de la décision aux annexes au *Moniteur belge*, l'autorisation donnée à la société d'acquérir et d'aliéner ses propres actions aux conditions prévues à l'article 11 des statuts. Renouveler, pour une durée de trois ans, à dater de la publication de la décision aux annexes au *Moniteur belge*, l'autorisation donnée au conseil d'administration, conformément à l'article 620 du Code des sociétés, d'acquérir ses propres actions pour éviter à la société un dommage grave et imminent. L'article 11 sera modifié en ce sens.

12. Date de l'assemblée générale ordinaire. Modification de l'article 27 des statuts.

Proposition de décision : Modifier la date de l'assemblée générale ordinaire pour fixer celle-ci au troisième mardi du mois de mai de chaque année, à onze heures étant entendu que si ce jour est un jour férié légal, l'assemblée aura lieu le premier jour ouvrable suivant, à la même heure. L'article 27 sera modifié en ce sens.

13. Rapport spécial du conseil d'administration relatif à la modification de l'article 39 des statuts, établi conformément à l'article 560 du Code des sociétés.

14. Dividende privilégié. Modification de l'article 39 des statuts.

Proposition de décision : Approuver la modification de l'article 39 des statuts, qui sera remplacé par le texte suivant :

Article 39 : dividende privilégié relatif aux actions de catégorie B

Le dividende privilégié a pour but de rémunérer les actions B sur la base d'une rentabilité économique sur fonds propres économiques.

Les actions de catégorie B donnent droit à un dividende privilégié, distribué, le cas échéant, avant le dividende ordinaire, qui est déterminé chaque année sur la base d'un niveau de rentabilité économique sur fonds propres économiques calculé conformément à ce qui est indiqué dans le présent article.

Ce droit à dividende privilégié s'éteindra en 2017, après la distribution du dividende relatif à l'exercice 2016.

Dans la détermination du dividende privilégié d'un exercice, par fonds propres économiques on entend les fonds propres tels que repris dans le bilan consolidé clos l'exercice précédent de Banimmo, sous déduction des dividendes payés au cours de l'exercice, et

(i) majorés du produit net des augmentations de capital réalisées au cours de l'exercice, déduction faite des frais d'émission portés en déduction des fonds propres (calculés après crédit d'impôt correspondant), au prorata de la durée restant à courir jusqu'à la fin de l'exercice;

(ii) minorés des remboursements de capital réalisés au cours de l'exercice, au prorata de la durée restant à courir jusqu'à la fin de l'exercice;

(iii) majorés des pertes cumulées et minorés des gains cumulés provenant des variations de juste valeur, nettes d'impôt différé y afférent, sur actifs et passifs financiers ainsi que sur immeubles de placement, comptabilisées conformément aux normes IFRS sur une base cumulative depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2007 et demeurant reprises dans le bilan consolidé clos l'exercice précédent, soit par imputation directe en fonds propres soit par accumulation des montants enregistrés dans les résultats d'exercices antérieurs;

(iv) majorés des amortissements et pertes de valeur cumulés, nets d'impôt différé y afférent, sur immobilisations corporelles comptabilisées conformément aux normes IFRS sur une base cumulative depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2007 et demeurant reprises dans le bilan consolidé clos l'exercice précédent.

Dans la détermination du dividende privilégié d'un exercice, par résultat économique net on entend le résultat consolidé tel que repris dans le compte de résultats consolidé de l'exercice de Banimmo,

(i) majoré des pertes et minoré des gains provenant des variations de juste valeur, nettes d'impôt différé y afférent, sur actifs et passifs financiers ainsi que sur immeubles de placement, comptabilisées dans le résultat consolidé de l'exercice conformément aux normes IFRS;

(ii) majoré des amortissements et pertes de valeur, nets d'impôt différé y afférent et minoré des reprises d'amortissement et de pertes de valeur, nettes d'impôt différé y afférent sur immobilisations corporelles comptabilisées dans le résultat consolidé de l'exercice conformément aux normes IFRS;

(iii) ajusté pour les actifs et passifs financiers cédés au cours de l'exercice ainsi que pour les immeubles de placement cédés au cours de l'exercice, de la prise en compte, nette d'impôt différé y afférent, des variations de juste valeur cumulées depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2007 y afférentes (pour autant qu'accumulées dans les résultats d'exercices antérieurs), telles que reprises dans les fonds propres consolidés clos l'exercice précédent;

(iv) ajusté pour les immobilisations corporelles cédées au cours de l'exercice, de la prise en compte, nette d'impôt différé y afférent, des amortissements et pertes de valeur cumulés depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2007 y afférentes, telles que reprises dans les fonds propres consolidés clos l'exercice précédent.

Dans la détermination du dividende privilégié d'un exercice, les corrections de résultat et de fonds propres telles que décrites ci-dessus et appliquées au niveau des comptes consolidés, s'appliquent de manière identique aux sociétés mises en équivalence dans les comptes consolidés de Banimmo.

A titre transitoire, pour la détermination du dividende privilégié du seul exercice 2008, il sera en outre déduit des fonds propres économiques du 31 décembre 2007 de Banimmo un montant de 25 % du produit net de l'augmentation de capital résultant de l'offre en souscription décidée par l'assemblée générale des actionnaires du 5 juin 2007.

De même, à titre transitoire, pour la détermination du dividende privilégié du seul exercice 2008, le résultat économique net sera en outre réduit d'un produit financier théorique net d'impôt calculé forfaitairement à EUR 607.000.

Pour toute nouvelle augmentation de capital éventuelle à venir, il appartiendra à l'assemblée générale extraordinaire statuant sur la dite opération de définir un éventuel étalement dans le temps du produit net à prendre en considération pour la détermination du dividende privilégié.

Pour chaque exercice considéré, quatre tranches de rentabilité, exprimées sous forme de montants, sont établies sur la base de pourcentage entre (i) le résultat économique et (ii) les fonds propres économiques.

Une première tranche entre 10 % à 12 % (la « Première Tranche »);

Une deuxième tranche entre 12 % à 14 % (la « Deuxième Tranche »);

Une troisième tranche entre 14 % à 16 % (la « Troisième Tranche »);

Une quatrième tranche pour ce qui est supérieur à 16 % (la « Quatrième Tranche »)

Le montant total brut du dividende privilégié relatif à chacun des exercices considérés, à répartir entre les Actions B, est égal à la somme des montants suivants :

25 % du montant de la Première Tranche

30 % du montant de la Deuxième Tranche

35 % du montant de la Troisième Tranche; et

40 % du montant de la Quatrième Tranche;

sans toutefois que le montant total puisse dépasser quatre millions d'euros (€ 4.000.000), auquel cas il sera limité à ce montant.

15. Délégation de pouvoirs au notaire pour la coordination des statuts.

16. Questions des actionnaires.

Pour pouvoir assister ou se faire représenter à cette assemblée, les actionnaires sont priés de se conformer à l'article 31 des statuts. Le dépôt des titres ou de l'attestation établie par un teneur de comptes agréé sera reçu jusqu'au lundi 25 août 2008 auprès de la banque ING.

Les statuts peuvent être consultés sur le site web de la société ([www.banimmo.be](http://www.banimmo.be)), où peuvent également être téléchargés le modèle de la procuration et le formulaire de vote par correspondance.

Les participants sont invités à se présenter au lieu de la réunion 30 minutes au moins avant l'assemblée pour procéder aux formalités d'enregistrement.

Le conseil d'administration.  
(31660)

**Etn. Hillewaere, naamloze vennootschap,  
Keienveldstraat 47, 1050 Brussel**

Ondernemingsnummer 0406.579.161

Algemene vergadering ter zetel, op 19 augustus 2008, om 15 uur.  
Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC1807619/30.07)  
(31664)

**Jomi, naamloze vennootschap,  
Lefebvrestraat 11/203, 8620 Nieuwpoort**

Ondernemingsnummer 0459.134.850

Algemene vergadering ter zetel, op 19 augustus 2008, om 20 uur.  
Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-8-07654/30.07)  
(31665)

**Babouschka, naamloze vennootschap,  
Dellestraat 45, 3550 Heusden-Zolder**

0448.978.158 RPR Hasselt

De Algemene Vergadering van de naamloze vennootschap Babouschka van 31/05/2008 heeft beslist een dividend (coupon nr. 2) betaalbaar te stellen. Datum betaalbaarstelling : vanaf 15/08/2008 ten maatschappelijke zetel. Uit te keren brutobedrag : 56.000,00 euro, hetzij 28,00 euro per aandeel.

De Raad van Bestuur.  
(31661)

**Immo Min 18, naamloze vennootschap,  
Bergensesteenweg 2, 1600 Sint-Pieters-Leeuw**

0425.018.465 RPR Brussel

Jaarvergadering op 22/08/2008 om 10 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Herbenoeming bestuurders.

(31662)

**Studiebureau Raes, naamloze vennootschap,  
Leopoldlaan 77, 9400 Ninove**

0413.454.877 RPR Dendermonde

Jaarvergadering op 22/08/2008 om 11 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders en BVBA Ter Laar. Varia. Zich richten naar de statuten.

(31663)

**Openbare Besturen en Technisch Onderwijs  
Administrations publiques  
et Enseignement technique**

OPENSTAANDE BETREKKINGEN – PLACES VACANTES

**Universitair Ziekenhuis Gent**

Het UZ Gent zoekt momenteel (m/v) :

Resident dienst gynaecologie

Uiterste inschrijvingsdatum : vrijdag 5 september 2008

Interesse ?

Stuur je curriculum vitae, een kopie van de vereiste diploma's samen met een begeleidende brief (m.v.v. de functietitel) via mail naar [rekrutering@uzgent.be](mailto:rekrutering@uzgent.be) of per post naar UZ Gent, Dienst Rekrutering & Selectie (11K12E), De Pintelaan 185, 9000 Gent (tel. 09-332 57 72 - fax 09-332 58 57).

Uitgebreide functiebeschrijvingen en aanwervingsvoorwaarden van alle vacatures binnen ons ziekenhuis vind je steeds terug op onze website [www.uzgent.be](http://www.uzgent.be).

(31610)

**Gerechtelijke akten  
en uittreksels uit vonnissen**

**Actes judiciaires  
et extraits de jugements**

**Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 490  
van het Strafwetboek**

**Publication faite en exécution de l'article 490  
du Code pénal**

*Misdrijven die verband houden met de staat van faillissement  
Infractions liées à l'état de faillite*

Cour d'appel de Mons

Par arrêt du 22 juillet 2008, la quatorzième chambre de la cour d'appel de Mons, retracte la faillite de la SPRL Euro Libro, dont le siège social est établi chaussée du Roi Baudouin 43, à 7030 Mons (Saint-Symphorien), inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0470.756.242, qui avait été déclarée ouverte, par jugement du tribunal de commerce de Mons, du 12 novembre 2007.

Le greffier, (signé) C. Vanbel.

(31611)

**Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 488bis e, § 1  
van het Burgerlijk Wetboek**

**Publication faite en exécution de l'article 488bis e, § 1<sup>er</sup>  
du Code civil**

*Aanstelling voorlopig bewindvoerder  
Désignation d'administrateur provisoire*

Vrederechter van het achtste kanton Antwerpen

Bij vonnis van de vrederechter van het achtste kanton Antwerpen, verleend op 23 juli 2008, werd Jeanty, René, geboren te Wiekevorst op 22 juli 1936, ongehuwd, verblijvende in het psychiatrisch centrum Sint-Amedeus te 2640 Mortsel, aan de Deurnestraat 252, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: zijn zoon, Jeanty, Luc, geboren op 8 februari 1962, wonende te 1830 Machelen, aan de Kwekerijstraat 8.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 4 juli 2008.

Berchem (Antwerpen), 23 juli 2008.

Voor eensluidend uittreksel: de hoofdgriffier, (get.) Arthur Jespers.  
(68633)

Bij vonnis van de vrederechter van het achtste kanton Antwerpen, verleend op 23 juli 2008, werd De Staelen, Ronald, geboren te Antwerpen op 20 september 1954, ongehuwd, verblijvende in het psychiatrisch centrum Sint-Amedeus te 2640 Mortsel, aan de Deurnestraat 252, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Mr Wim Leenaards, advocaat te 2610 Wilrijk (Antwerpen), er kantoorkhoudende aan het Ridderveld 19.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 4 juli 2008.

Berchem (Antwerpen), 23 juli 2008.

Voor eensluidend uittreksel: de hoofdgriffier, (get.) Arthur Jespers.  
(68634)

Bij vonnis van de vrederechter van het achtste kanton Antwerpen, verleend op 23 juli 2008, werd Dillen, Margaretha, geboren te Edegem op 11 september 1923, weduwe van Scheers, Guillaume, wonende in het rust- en verzorgingstehuis home Sint-Jozef, te 2600 Berchem (Antwerpen) aan de Walemstraat 25, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: haar dochter, Scheers, Godelieve, geboren te Reet op 24 januari 1959, wonende te 2550 Kontich aan de Reepkenslei 4/6.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 8 juli 2008.

Berchem (Antwerpen), 23 juli 2008.

Voor eensluidend uittreksel: de hoofdgriffier, (get.) Arthur Jespers.  
(68635)

Vrederechter van het kanton Geel

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Geel, verleend op 15 juli 2008, werd de heer Appeltans, Pieter, geboren op 9 augustus 1981, te Leuven, gedomicilieerd Duboisstraat 69, te 2060 Antwerpen, doch thans verblijvende in het openbaar psychiatrisch ziekenhuis, Dr. Sanodreef 4, te 2440 Geel, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Mr Beelen, Bert, advocaat, te 3000 Leuven, Justus Lipsiusstraat 24.

Geel, 23 juli 2008.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Cools, Peggy.  
(68636)

Vrederechter van het eerste kanton Gent

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Gent, verleend op 17 juli 2008, werd Verslijcke, Magdalena, geboren te Heusden op 30 januari 1930 wonende te 9270 Laarne, Kerkstraat 119, verblijvende UZ Gent, De Pintelaan 185, K12-1632A, te 9000 Gent, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Scheire, Denise, wonende te 9070 Heusden (Destelbergen), Rendekensstraat 47.

Gent, 23 juli 2008.

Voor eensluidend uittreksel: de hoofdgriffier, (get.) Van Parijs, Nadine.  
(68637)

Vrederechter van het kanton Mechelen

Bij vonnis van de plaatsvervangend vrederechter van het kanton Mechelen, verleend op 18 juli 2008, werd Uyttersprot, Jan Remi, geboren te Baardgem op 14 september 1926, wonende te 1880 Kappelle-op-den-Bos, Londerzeelseweg 71, verblijvende in rustoord Windekinds te 2800 Mechelen, Lange Heergracht 61, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Ohler, Patrick Remi Marcel, geboren te Baardgem op 23 februari 1965, wonende te 9310 Baardgem (Aalst), Baardgem-Dorp 72.

Het verzoekschrift tot aanstelling van een voorlopig bewindvoerder werd ingediend op 8 juli 2008.

Mechelen, 23 juli 2008.

Voor eensluidend uittreksel: eerstaanwezend adjunct-griffier, (get.) Wim Heremans.  
(68638)

## Vrederegerecht van het kanton Sint-Jans-Molenbeek

Beschikking d.d. 11 juli 2008, van de heer vrederechter van het kanton Sint-Jans-Molenbeek, verklaard Nelly Claessens, geboren op 3 juni 1923, wonende te 1090 Jette, Joseph Lossenstraat 38, verblijvende te 1080 Sint-Jans-Molenbeek, résidentie Scheutbos, Gelukkige Grijsheidstraat 1, niet in staat zelf zijn goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopig bewindvoerder : de heer Claude Claessens, wonende te Sint-Jans-Molenbeek, L. Mettwielaan 46C, bte 24.

Sint-Jans-Molenbeek, 23 juli 2008.

De hoofdgriffier : (get.) Martine Rimaux. (68639)

## Vrederegerecht van het kanton Tielt

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Tielt, verleend op 14 juli 2008, werd Van Laere, Liliane, geboren op 11 april 1934, wonende te 9880 Aalter, Bellemstraat 10, verblijvende Sint Andriesziekenhuis, Krommewalstraat 9, te 8700 Tielt, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Michels, Brecht, advocaat, wonende te 8200 Sint-Andries, Diksmuide Heerweg 126.

Tielt, 18 juli 2008.

De griffier : (get.) Missant, Petra. (68640)

## Justice de paix du canton d'Auderghem

Par ordonnance du juge de paix du canton d'Auderghem, du 16 juillet 2008, Mme Urbain, Simonne, née le 15 mars 1931, à Reims, domiciliée rue Emile Rotiers 12, à Auderghem, a été déclarée incapable de gérer ses biens, et a été pourvue d'un administrateur provisoire de ses biens, étant : M. Philippe Schuijts, domicilié à 3080 Tervuren, Vestenstraat 26.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint délégué, (signé) Bart Willgems. (68641)

## Justice de paix du canton de Boussu

Suite à la requête déposée le 10 juillet 2008, par ordonnance du juge de paix du canton de Boussu, rendue le 15 juillet 2008, Mme Deladrière, Nadine, née à Boussu le 3 février 1949, domiciliée à 7387 Erquennes, rue Longue 4, mais se trouvant actuellement à 7300 Boussu, Centre Hospitalier régional, rue des Chauffours 27, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de : Me Olivier Bridoux, avocat dont le cabinet est sis à 7340 Colfontaine, rue de l'Eglise 8.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Delalieux, Eric. (68642)

Suite à la requête déposée le 10 juillet 2008, par ordonnance du juge de paix du canton de Boussu, rendue le 15 juillet 2008, Mme Berthelot, Marcelle, née à Bellignies (France) le 18 février 1936, domiciliée à 7350 Hensies, rue de Villers 40, mais se trouvant actuellement à 7300 Boussu, Centre Hospitalier régional, rue des Chauffours 27, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de : Me Olivier Bridoux, avocat dont le cabinet est sis à 7340 Colfontaine, rue de l'Eglise 8.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Delalieux, Eric. (68643)

Suite à la requête déposée le 14 juillet 2008, par ordonnance du juge de paix du canton de Boussu, rendue le 15 juillet 2008, M. Bernier, André, né à Hensies le 6 mars 1935, domicilié à 7350 Hensies, rue de Villers 40, mais se trouvant actuellement à 7300 Boussu, Centre Hospitalier régional, rue des Chauffours 27, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de : Me Olivier Bridoux, avocat dont le cabinet est sis à 7340 Colfontaine, rue de l'Eglise 8.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Delalieux, Eric. (68644)

## Justice de paix du quatrième canton de Charleroi

Par ordonnance rendue le 9 juillet 2008 par M. le juge de paix suppléant du quatrième canton de Charleroi, siégeant en chambre du conseil, M. Simon Ponsart, né le 10 juillet 1928, à Jumet, domicilié à 6044 Roux, rue des Déportés 57, a été déclaré hors d'état de gérer ses biens et pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de : Mme Anne-Marie Ponsart, domiciliée à 1480 Saintes, rue du Radoux 3.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Christine Canivet. (68645)

Par ordonnance rendue le 15 juillet 2008 par M. le juge de paix suppléant du quatrième canton de Charleroi, siégeant en chambre du conseil, M. Jean-Luc Lacroix, né à Charleroi le 15 janvier 1967, domicilié à 6044 Roux, rue de Jumet 130, a été déclaré hors d'état de gérer ses biens et pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de : Me Christian Boudelet, avocat, à 6040 Jumet, chaussée de Gilly 61-63.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Christine Canivet. (68646)

Par ordonnance rendue le 15 juillet 2008 par M. le juge de paix suppléant du quatrième canton de Charleroi, siégeant en chambre du conseil, Mme Dalla, Valle Maria, née le 24 décembre 1925, à Altissimo (Italie), domiciliée à 6040 Jumet, rue Bruhaute 7, mais résidant actuellement au home « Les Marronniers », sis à 6040 Jumet, rue J. Wauters 30-32, a été déclarée hors d'état de gérer ses biens et pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de : Me Christian Boudelet, avocat, à 6040 Jumet, chaussée de Gilly 61-63.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Christine Canivet. (68647)

Par ordonnance rendue le 9 juillet 2008 par M. le juge de paix suppléant du quatrième canton de Charleroi, siégeant en chambre du conseil, Mme Jeannette Devleeshouwer, née à Braine-l'Alleud le 1<sup>er</sup> mai 1915, domiciliée à 6040 Jumet, rue de Bayemont 155, à la résidence « Saint-Vincent », a été déclarée hors d'état de gérer ses biens et pourvue d'un administrateur provisoire étant : Me Thierry Knoops, avocat, sis à 6000 Charleroi, avenue de Waterloo 54.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) V. Milic. (68648)

## Justice de paix du canton de Châtelet

Suite à la requête déposée le 30 juin 2008, par ordonnance du juge de paix du canton de Châtelet, rendue le 17 juillet 2008, M. Joseph Dumont, né à Farciennes le 4 avril 1926, domicilié à 6240 Farciennes, rue Le Campinaire 292, résidant à 6240 Farciennes, Home Le Bel Abri, rue Destrée 10, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de : M. Gilbert Dumont, domicilié à 6060 Gilly, rue du Bois de Lobbes 231.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint principal, (signé) Christine Plateau. (68649)

## Justice de paix du canton d'Etterbeek

Par ordonnance du juge de paix du canton d'Etterbeek, rendue le 11 juillet 2008, Mme Deckers, Sylvie, née à Malines le 26 octobre 1972, domiciliée à 1040 Etterbeek, place du Roi Vainqueur 27, bte 13, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de : Me Valvekens, Sandrine, avocate, dont le cabinet est établi à 1050 Bruxelles, rue de Livourne 45.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint délégué : (signé) Martine Kreemers.

(68650)

## Justice de paix du canton de Fléron

Suite à la requête déposée le 2 juillet 2008, par ordonnance du juge de paix du canton de Fléron, rendue le 10 juillet 2008, M. Franssen, Julien, né le 29 juin 1990, à Liège, célibataire, domicilié rue Valeureux Champs 54, 4632 Cerexhe-Heuseux, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de : Mme Reina, Francesca, née le 20 juin 1967, à Liège, employée, domiciliée rue Valeureux Champs 54, 4632 Cerexhe-Heuseux.

Pour extrait conforme : le greffier : (signé) Josiane Guiot.

(68651)

## Justice de paix du canton de Fosses-la-Ville

Suite à la requête déposée le 3 juillet 2008, par ordonnance de M. le juge de paix suppléant du canton de Fosses-la-Ville, rendue le 23 juillet 2008, M. Inck, Jefferson Angelo Roger, né le 13 septembre 1982, à Charleroi, Home « Louis Marie », ASBL, Tienne de Biesme 19A, à 5640 Oret, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de : Mme Inck, Anne, domiciliée rue Sainte Famille 130, à 6230 Viesville.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint principal, (signé) Mouthuy, Françoise.

(68652)

## Justice de paix du canton d'Herstal

Par ordonnance du juge de paix du canton d'Herstal, du 16 juillet 2008, la nommée Lehaire, Marie, née le 19 mars 1924, à Marcourt, domiciliée à 4600 Visé, rue des Récollets 29 et résidant actuellement au Domaine d'Archis, rue Lambert d'Archis 32, à Herstal, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Stiennon, Joseph, gérant de banque, domicilié Mauhin 17, à 4608 Dalhem (Neu).

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé), L. Biatour.

(68653)

## Justice de paix du premier canton de Liège

Suite à la requête déposée le 3 juillet 2008, par décision du juge de paix du premier canton de Liège, rendue le mercredi 23 juillet 2008, Mme Labeye, Yvonne Stéphanie Marie Julienne, Belge, née le 18 avril 1920, à Bolland, veuve, domiciliée rue de Bois de Breux 421, à 4020 Liège, demeurant à la Résidence Paradis du Bouhay, à 4020 Liège, rue Ernest Malvoz 111, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de : Me Bernard, Eric, avocat, dont les bureaux sont sis rue Louvrex 55-57, à 4000 Liège.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint principal, (signé) Doyen, Anne-Françoise.

(68654)

## Justice de paix du canton de Liège IV

Suite à la requête déposée le 9 juillet 2008, par décision du juge de paix du canton de Liège IV, rendue le 16 juillet 2008, M. Renard, Joseph, né le 6 août 1937 à Marcourt, domicilié rue Camille Lemonnier 32, à 4031 Angleur, résidant « C.H.U. Sart-Tilmant », tour 1, ét. 1, ch. 31, à 4000 Liège, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Girouard, Françoise, avocat, dont les bureaux sont sis rue Gilles Demarteau 8, à 4000 Liège.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Frankinet, Régine.

(68655)

Suite à la requête déposée le 1<sup>er</sup> juillet 2008, par décision du juge de paix du canton de Liège IV, rendue le 10 juillet 2008, M. Tousset, Raymond Philippe François, célibataire, né le 13 novembre 1930 à Awans, domicilié avenue Henri Lonnay 172, à 4430 Ans, résidant « Aux Cliniques de l'Ipal », site « Valdor », rue Basse-Wez 301, à 4020 Liège, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Chapelier, Joël, dont l'étude est établie chaussée de Gaulle 20, à 4000 Glain.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Frankinet, Régine.

(68656)

Suite à la requête déposée le 4 juillet 2008, par décision du juge de paix du canton de Liège IV, rendue le 10 juillet 2008, Mme Baraldi, Jérôme, née le 15 mai 1989, domiciliée rue de Paris 3, à 4020 Liège, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Chapelier, Joël, dont l'étude est établie chaussée de Gaulle 20, à 4000 Glain.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Frankinet, Régine.

(68657)

Suite à la requête déposée le 1<sup>er</sup> juillet 2008, par décision du juge de paix du canton de Liège IV, rendue le 10 juillet 2008, Mme Grogna, Marie Thérèse Renée Angèle Jeanne, mariée avec Simonis, Joseph, née le 30 mars 1928 à Mons, domiciliée rue de la Rainette 15, à 4032 Chênée, résidant « L'Air du Temps », rue des Haines 60, à 4032 Chênée, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Chapelier, Joël, dont l'étude est établie chaussée de Gaulle 20, à 4000 Glain.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Frankinet, Régine.

(68658)

## Justice de paix du canton de Malmédy-Spa-Stavelot

Par ordonnance de M. le juge de paix du canton de Malmédy-Spa-Stavelot, siège de Stavelot, en date du 14 juillet 2008, Ndamage, Alphonse, né au Rwanda le 28 juin 1984, domicilié rue des Minières 59, à 4800 Verviers, se trouvant actuellement au C.H.S. « L'Accueil », rue du Doyard 15, à 4990 Lierneux, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Pierre Hannon, avocat, ayant son cabinet place de la Victoire 1, à 4800 Verviers.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint principal, (signé) Grogna, Christiane.

(68659)

## Justice de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean

Suite à la requête déposée le 21 mai 2008, par ordonnance du juge de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean, rendue le 30 mai 2008, Mme Suzanne Squoquart, née à Ath le 10 novembre 1933, domiciliée à 1081 Koekelberg, rue Schmitz 11/32, mais résidant à Molenbeek-Saint-Jean, résidence « Scheutbos », rue de la Vieillesse Heureuse 1, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de M. Thierry Navarre, avocat, place communale 11, à 1080 Bruxelles.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Martine Rimaux.  
(68660)

## Justice de paix du premier canton de Tournai

Suite à la requête déposée le 10 juillet 2008, par ordonnance du juge de paix du premier canton de Tournai, rendue le 16 juillet 2008, M. Fontaine, Roger, né le 6 novembre 1931 à Barry, domicilié Grand'Chemin 158, à 7531 Havinnes, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de M. Stephany, Christophe, domicilié rue du Petit Howardries 1, à 7624 Brunehaut (Howardries).

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Dehaen, Christophe.

(68661)

Suite à la requête déposée le 7 juillet 2008, par ordonnance du juge de paix du premier canton de Tournai, rendue le 16 juillet 2008, Mme Pessemier, Georgette, née le 1<sup>er</sup> février 1929 à Russeignies, domiciliée chaussée de Renaix 1A, à 7750 Mont-de-l'Enclus (Russignies), a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Schamps, Alain, avocat, domicilié Drève Gustave Fache 3, à 7700 Mouscron.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Dehaen, Christophe.

(68662)

Suite à la requête déposée le 12 juin 2008, par ordonnance du juge de paix du premier canton de Tournai, rendue le 8 juillet 2008, Mme Serre, Andréa, née le 22 septembre 1928 à Tournai, domiciliée rue du Bourdon Saint-Jacques 5, à 7500 Tournai, résidant au home « Saint-Jean », rue Saint-Jean 20, à 7500 Tournai, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Verslype, Olivier, avocat, dont le cabinet est établi rue de l'Athénée 54, à 7500 Tournai.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Dehaen, Christophe.

(68663)

Suite à la requête déposée le 26 juin 2008, par ordonnance du juge de paix du premier canton de Tournai, rendue le 15 juillet 2008, Mme Lechantre, Francine, née le 26 août 1928 à Tournai, domiciliée rue de l'Épinette 10, à 7500 Tournai, résidant à la maison de repos et de soins « Saint-Georges », Place du Becquerelle 1, à 7500 Tournai, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Picard, Sophie, domiciliée square de la Liberté 10, à 7090 Braine-le-Comte.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Dehaen, Christophe.

(68664)

## Justice de paix du canton de Virton-Florenville-Etalle

Par ordonnance du juge de paix du canton de Virton-Florenville-Etalle, siège de Virton, en date du 10 juillet 2008, la nommée, Gaul, Simone, née le 14 juin 1928 à Harmoncourt, pensionnée, veuve, domiciliée rue des Minières 40, à 6760 Virton, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Geneviève Adam, avocate, à Virton, Faubourg d'Arival 72.

Pour extrait conforme : le greffier adj. dél., (signé) Discret, Maria.  
(68665)

Par ordonnance du juge de paix du canton de Virton-Florenville-Etalle, siège de Virton, en date du 9 juillet 2008, la nommée, Chevet, Julie, née le 17 janvier 1908 à Saint-Léger, pensionnée, veuve, domiciliée rue à Virton, section Saint-Mard, rue J.F. Grange 23, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Geneviève Adam, avocate, à Virton, Faubourg d'Arival 72.

Pour extrait conforme : le greffier adj. dél., (signé) Discret, Maria.  
(68666)

*Mainlevée d'administration provisoire  
Opheffing voorlopig bewind*

## Vrederegerecht van het twaalfde kanton Antwerpen

Bij beschikking van de vrederechter van het twaalfde kanton Antwerpen, verleend op 22 juli 2008, werd ingevolge het overlijden op 30 juni 2008, te Antwerpen, district Deurne, van Verhoeven, Franciscus, weduwnaar van Mevr. Hilda Gabriëlla Rosalia Van Peer, geboren te Borgerhout op 25 juli 1907, wonende te 2100 Antwerpen (Deurne), RVT De Pelikaan, Bosuilplein 1, een einde gesteld aan het mandaat van voorlopig bewindvoerder van Verhoeven, Louisa Simonne Carolus, echtgenote van de heer Franciscus Laurentius Constantinus Mast, geboren te Deurne op 7 september 1935, wonende te 2540 Hove, Bloemenplein 9, (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad*, d.d. 5 maart 2008, blz. 13321, nr. 65525).

Antwerpen (Deurne), 22 juli 2008.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Richard Blendeman.

(68667)

## Vrederegerecht van het kanton Kapellen

Vonnis d.d. 22 juli 2008.

Verklaart Vissers, Cornelis, wonende te 2990 Wuustwezel, Gasthuisstraat 11, opgenomen in de instelling Sint-Jozef, Gasthuisstraat 11, te 2990 Wuustwezel, opnieuw in staat zelf zijn goederen te beheren vanaf heden, zodat de beschikking verleend door de vrederechter Brasschaat, op 5 oktober 2007 (rolnummer 07A752-Rep.R. 1878/2007), ophoudt uitwerking te hebben en er met ingang van heden een einde komt aan de opdracht als voorlopig bewindvoerder van Veerman, Tanja, wonende te 2990 Wuustwezel, Dorpsstraat 10b.

Kapellen (Antwerpen), 23 juli 2008.

De adjunct-griffier, (get.) Smout, Cathy.

(68668)

## Vrederecht van het kanton Mechelen

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Mechelen, verleend op 22 juli 2008, werd Vannueten, Nancy, advocate, kantoorhoudende te 2861 Onze-Lieve-Vrouw-Waver, Dijk 21, bus 2, aangevoerd bij vonnis verleend door de vrederechter van het kanton Mechelen, op 29 augustus 2007, (rolnr. 07A1760, Rep.V. 4418/2007), tot voorlopig bewindvoerder over wijlen Winnepenninckx, Geziena Paula, geboren te Mechelen op 9 augustus 1927, laatst verblijvende in het Rust- en Verzorgingstehuis Huyze De Pauw, te 2861 Onze-Lieve-Vrouw-Waver, Leemstraat 11/A000, gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 6 september 2007, p. 46833, onder nr. 69018, met ingang van 2 juli 2008, ontslagen van de opdracht, ingevolge het overlijden van de beschermde persoon te Sint-Katelijne-Waver, op 2 juli 2008.

Mechelen, 23 juli 2008.

Voor eensluidend uittreksel: Wim Heremans, (get.) e.a. adjunct-griffier.

(68669)

## Vrederecht van het kanton Schilde

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Schilde, verleend op 22 juli 2008, werd De Schryver, Yves, advocaat, met kantoor te 2018 Antwerpen, Peter Benoitstraat 32, aangewezen bij beschikking verleend door de vrederechter van het kanton Schilde, op 17 juni 2008, tot voorlopig bewindvoerder over Van Huffel, Roger, met ingang van 22 juli 2008 ontslagen van de opdracht, gezien de beschermde persoon overleden is.

Schilde, 23 juli 2008.

De adjunct-griffier, (get.) Wenselaers, Lutgard.

(68670)

**Bekendmaking voorgeschreven bij artikel 793 van het Burgerlijk Wetboek**

**Publication prescrite par l'article 793 du Code civil**

*Aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving*  
*Acceptation sous bénéfice d'inventaire*

## Rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen

Op 30 mei 2008 is voor ons, Ph. Jano, griffier bij de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, ter griffie van deze rechtbank verschenen: Van Broekhoven, Marcel, geboren te Antwerpen op 8 mei 1925, wonende te 2640 Mortsels, Mortselveldenlaan 22, handelend in zijn voormelde hoedanigheid van bijzonder gevolmachtigde ingevolge onderhandse volmachten hem verleend te Antwerpen op 1 oktober 2007 en 30 december 2007, teneinde dezer van:

a) De Bruyne, Mathilda, geboren te Antwerpen op 3 september 1947, wonende te 2610 Antwerpen, Pastoor De Conincklaan 16/5, handelend in eigen naam.

b) Van der Meynsbrugge, Philip, geboren te Antwerpen op 9 augustus 1952, wonende te 2100 Deurne, Langbaanvelden 27, handelend in eigen naam;

handelend in zijn hoedanigheid van vader en wettige beheerders over de persoon en de goederen van zijn minderjarig kind:

Van der Meynsbrugge, Glenn, geboren te Wilrijk op 7 april 1991, wonende te 2100 Deurne, Langbaanvelden 27.

Verschijner verklaart ons, handelend in zijn voormelde hoedanigheid, de nalatenschap van wijlen Van der Meynsbrugge, Joëlle Louise, geboren te Antwerpen op 20 september 1971, in leven laatst wonende te 2020 Antwerpen-2, Zandvlietstraat 30, en overleden te Antwerpen op 29 september 2007, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

Er wordt woonstkeuze gedaan ten kantore van notaris P. Vandeputte, notaris, te 2140 Borgerhout, Lammekensstraat 79.

Verschijner legt ons de beschikking voor van de vrederechter van het twaalfde kanton Antwerpen d.d. 15 april 2008 waarbij Van der Meynsbrugge, Philip, hiertoe gemachtigd werd.

Waarvan akte, datum als boven.

Na voorlezing ondertekend door verschijner en ons griffier.

Voor eensluidend verklaard afschrift, de griffier, (get.) M. Van Broekhoven, Ph. Jano.

(31612)

## Rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk op 24 juli 2008 heeft verklaard Vanwambeke, Marie Christine, geboren te Gent op 11 januari 1957 en wonende te 8530 Harelbeke, Generaal Deprezstraat 152, handelend in haar hoedanigheid van drager van het ouderlijk gezag over haar minderjarige dochter Ryckebosch, Françoise, geboren te Kortrijk op 6 augustus 1991, bij haar inwonend, handelend in haar gezegde hoedanigheid, onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Ryckebosch, Agnes Alice, geboren te Zwevegem op 25 juli 1916, in leven laatst wonende te 8550 Zwevegem, Leopoldstraat 25, en overleden te Kortrijk op 16 februari 2008.

Tot staving van haar verklaring heeft de comparante ons een afschrift vertoond van de beschikking van 13 juni 2008 van de vrederechter van het kanton Harelbeke, waarbij zij gemachtigd werd om in naam van haar voornoemde minderjarige dochter de nalatenschap van wijlen Ryckebosch, Agnes Alice te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opnemings in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Mr. Dirk Declercq, notaris, met standplaats, te 8550 Zwevegem, Kortrijkstraat 80.

Kortrijk, 24 juli 2008.

De griffier, (get.) Sonia Verbauwhede.

(31613)

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk op 24 juli 2008, heeft verklaard Be Haegel, Maryanninck, geboren te Roeselare op 7 januari 1961 en wonende te 8560 Wevelgem (Gullegem), Bissemgemstraat 79, handelend als gevolmachtigde van Wallays, Monique Maria Rita, geboren te Roeselare op 14 augustus 1959, en wonende te 8560 Wevelgem (Gullegem), Koningin Fabiolastraat 130, handelend in haar hoedanigheid van drager van het ouderlijk gezag over haar minderjarige zoon Hanssens, Anthony, Herman E., geboren te Roeselare op 9 mei 1994, bij haar inwonend, handelend in haar gezegde hoedanigheid, onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Hanssens, Hendrik Joseph, geboren te Kortrijk op 19 september 1957, in leven laatst wonende te 8560 Wevelgem (Gullegem), Koningin Fabiolastraat 130, en overleden te Wevelgem op 5 februari 2008.

Tot staving van haar verklaring heeft de comparante ons een onderhandse volmacht overhandigd, waarvan de daarop voorkomende handtekening gewettigd werd door Mr. L. de Muelenaere, notaris, met standplaats te Wevelgem (Gullegem), en heeft zij ons tevens een afschrift vertoond van de beschikking van 3 juli 2008 van de vrederechter van het kanton Menen, waarbij Mevr. Wallays, Monique Maria Rita, gemachtigd werd om in naam van haar voornoemde minderjarige zoon de nalatenschap van wijlen Hanssens, Hendrik Joseph te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Mr. L. de Mûelenaere, notaris, met standplaats, te 8560 Wevelgem (Gullegem), Europalaan 14.

Kortrijk, 24 juli 2008.

De griffier, (get.) Sonia Verbauwhede.

(31614)

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk op 23 juli 2008, heeft verklaard Ghekiere, Chantal, wonende te 8830 Hooglede, Bruggestraat 92, handelend als gevolmachtigde van Constant, Noël, geboren te Tielt op 7 juli 1951, wonende te 8830 Hooglede, Diksmuide Boterweg 10c, handelend in zijn hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder over De Decker, Paula, geboren te Kanegem op 13 april 1923, wonende te 8830 Hooglede, Roeselarestraat 74, doch thans verblijvende te 8800 Roeselare, in het Woon- en Zorgcentrum Vincenthove, Dokter Delbekestraat 27, hiertoe aangesteld bij beschikking van 29 mei 2008 van de heer vrederechter van het kanton Roeselare,

handelend in haar gezegde hoedanigheid, onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Nevejant, Gerard, geboren te Hooglede op 22 november 1923, in leven laatst wonende te 8830 Hooglede, Roeselarestraat 74, en overleden te Roeselare op 9 april 2008.

Tot staving van haar verklaring heeft de comparante ons een onderhandse volmacht overhandigd.

Tot staving van haar verklaring heeft de comparante ons een afschrift van de beschikking van 8 juli 2008 van de vrederechter van het kanton Roeselare, waarbij Constant, Noël, gemachtigd werd, om in naam van de voornoemde onder voorlopige bewindvoering gestelde De Decker, Paula de nalatenschap van wijlen Nevejant, Gerard te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Mr. Jean-Pierre Lesage, met standplaats, te 8830 Hooglede, Bruggestraat 92.

Kortrijk, 23 juli 2008.

De griffier, (get.) Sonia Verbauwhede.

(31615)

Rechtbank van eerste aanleg te Leuven

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven op 24 juli 2008, heeft : Dubus, Françoise, geboren te Tienen op 15 maart 1954, wonende te 3300 Tienen, Leuvenselaan 32, handelend als gevolmachtigde van :

1. Polleunis, Jürgen Jean-Pierre, geboren te Tienen op 27 januari 1982, wonende te 3300 Tienen, Torenstraat 29, handelend in eigen naam;

2. Polleunis, Serge Rik, geboren te Tienen op 26 oktober 1985, wonende te 8400 Oostende, Hertstraat 12/3, handelend in eigen naam,

3. Polleunis, Günther Eddy, geboren te Tienen op 26 oktober 1985, wonende te 3400 Landen, Bosstraat 5, handelend in eigen naam,

verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Polleunis, André Theophiel, geboren te Oplinter op 14 juni 1947, in leven laatst wonende te 3300 Tienen, Viaductstraat 2/1, en overleden te Tienen op 10 april 2008.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Mr. Honorez, notaris te 3300 Tienen, Nieuwstraat 42.

Leuven, 24 juli 2008.

De griffier, (get.) K. Grisez.

(31616)

Volgens akte verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven op datum van 9 juli 2008, heeft Mevr. De Ruyck, Nele Henriette F., geboren te Johannesburg op 28 juni 1965, wonende te 3000 Leuven, Diestsevest 95/0005.

Handelend in haar hoedanigheid van voogd over de goederen van hierna vernoemde minderjarige, hiertoe aangesteld bij beschikking van de vrederechter van het derde kanton Leuven, d.d. 8 mei 2008.

De Ruyck Soares, Taiana, geboren te Curitiba op 22 oktober 1994, wonende te 3001 Heverlee, Celestijnlaan 39/0012, thans te 3001 Heverlee, Joos Florquinlaan 6.

De comparante verklaart ons, handelend in haar gezegde hoedanigheid, onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Soares, Alexandre Goulart, geboren te Rio de Janeiro (Brazilië) op 2 januari 1966, in leven laatst wonende te 3000 Leuven, Celestijnenlaan 39/0012, en overleden te Leuven op 1 mei 2008.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten te doen kennen op het kantoor van Mr. Hugo Kuijpers, notaris te 3001 Leuven (Heverlee), Schreursvest 5.

(Get.) H. Kuijpers, notaris.

(31617)

Rechtbank van eerste aanleg te Mechelen

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Mechelen op 24 juli 2008, heeft Van De Velde, Ann, advocaat, te 2800 Mechelen, Paardenstraatje 35, handelend in hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder, hiertoe aangesteld bij beschikking d.d. 31 december 2004, van het vrederechter van het kanton Mechelen, over : Lefevre, Godelieve Johanna Antonia Maria, geboren te Vilvoorde op 17 oktober 1954, wonende te 2860 Sint-Katelijne-Waver, Krekelenbergweg 20, hiertoe gemachtigd bij beschikking d.d. 25 juni 2008, van het vrederechter van het kanton Mechelen, verklaard, onder voorrecht van boedelbeschrijving, de nalatenschap te aanvaarden van wijlen : Van Der Elst, Maria Henrica Ludovica, geboren te Humbeek op 15 januari 1924, in leven laatst wonende te 2860 Sint-Katelijne-Waver, Krekelenbergweg 20, en overleden te Sint-Katelijne-Waver op 3 april 2008.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen vanaf de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Ann Van De Velde, Paardenstraatje 35, 2800 Mechelen.

Mechelen, 24 juli 2008.

De adjunct-griffier, (get.) Veerle Renwa.

(31618)

Tribunal de première instance de Bruxelles

Suivant acte n° 08-1421 passé au greffe du tribunal de première instance de Bruxelles, le 23 juillet 2008, par :

Me Delpierre, Ludivine, avocate à 5100 Naninne, chaussée de Marche 774;

en qualité de : mandataire en vertu d'une procuration, sous seing privé, ci-annexée, datée du 15 mars 2008, et donnée par M. Martins Freitas Morais, Jose, élisant domicile à 5100 Naninne, chaussée de Marche 774,

a déclaré accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession de M. Roque De Freitas, Joaquim, né à Coimbra (Portugal) le 20 juillet 1921, de son vivant domicilié à Saint-Gilles, square Baron Alfred Bouvier 6, et décédé le 23 juillet 2007 à Bruxelles.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits, dans un délai de trois mois, à compter de la présente insertion à Me Waterkeyn, Oliver, notaire à 1410 Waterloo, drève Richelle, immeuble K, bte 39.

Bruxelles, le 23 juillet 2008.

Le greffier, (signé) Philippe Mignon.

(31619)

Tribunal de première instance de Liège

L'an 2008, le 9 juillet, au greffe du tribunal de première instance de Liège, a comparu :

François, Christine, avocat à Liège, quai de Rome 1/032, agissant en qualité d'administrateur provisoire des biens de :

Mlle Quicchi, Valérie, née à Chênée le 21 août 1978, domiciliée à Liège, rue de l'Usine 13;

désignée à cette fonction, par ordonnance de Mme le juge de paix du canton d'Herstal, du 25 octobre 2005;

et à ce, autorisée, par ordonnance de la même justice de paix du 2 juillet 2008;

ordonnances qui sont produites en photocopies, et qui resteront annexées au présent acte,

laquelle comparante a déclaré, ès qualités, accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession de Quicchi, Boris, né à Pula le 22 février 1948, de son vivant domicilié à Vaux-sous-Chèvremont, rue de Poperinghe 67, et décédé le 20 janvier 2008 à Liège.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, la comparante déclare faire élection de domicile en l'étude de Me Françoise Fransolet, notaire à Vaux-sous-Chèvremont, rue Général Jacques 188.

Dont acte, signé, lecture faite par la comparante et le greffier, lequel certifie avoir attiré l'attention du déclarant sur les dispositions du troisième paragraphe de l'article 793 du Code civil.

(Signé) Ch. François, avocat.

(31620)

Tribunal de première instance de Verviers

L'an 2008, le 22 juillet, au greffe du tribunal de première instance séant à Verviers, a comparu :

Me De Beer De Laer, Jean, avocat de résidence à Verviers, rue du Palais 60, agissant en qualité de mandataire de :

Mme Bredo, Chantal, domiciliée à Vielsalm (Grand-Halleux), Becharprez 2, agissant en qualité de tutrice de la mineure d'âge, à savoir :

Lejeune, Delphine, née à Malmedy le 10 juillet 1991, domiciliée à Basse-Bodeux, rue de la Coulée 33, fille du défunt;

dûment autorisée aux fins de la présente, par ordonnance de M. le juge de paix du canton de Stavelot, en date du 18 juin 2008, laquelle restera ci-annexée;

en vertu d'une procuration, sous seing privé, donnée à Grand-Halleux le 15 juillet 2008, laquelle restera ci-annexée,

lequel comparant a déclaré, ès dites qualités, accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession de M. Lejeune, Baudouin Albert Berthe Corneil, né à Fosse-sur-Salm le 10 février 1962, veuf de Schwind, Claudine, domicilié à Trois-Ponts, rue de la Coulée 33, décédé à Trois-Ponts le 3 décembre 2007.

Dont acte, signé, lecture faite par le comparant et le greffier.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits, dans un délai de trois mois, à compter de la présente insertion, par pli recommandé, à Me De Ville de Goyet, notaire à Trois-Ponts.

Le greffier, (signé) M. Solheid.

(31621)

#### Faillissement – Faillite

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 24 juli 2008, werd Xyrius BVBA, engineering, metaalconstructies, Touwslagerstraat, 9240 Zele, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer : 0877.416.171.

Rechter-commissaris : de heer Harry Cornelis.

Curator : Mr. Magda Jannis, Grote Markt 19, 9200 Dendermonde.

Datum staking van betaling : 18 juli 2008, onder voorbehoud van art. 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de 30 dagen vanaf de datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op vrijdag 29 augustus 2008, ter griffie van de rechtbank.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring. (art. 63 F.W.)

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (art. 72bis F.W. en art. 10 wet 20.07.2005).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) K. Waterschoot, griffier. (31622)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 24 juli 2008, werd De Mey, Peggy, geboren te Aalst op 6 november 1975, vennoot van de VOF 't Gezelleken, Kruisstraat, 9470 Denderleeuw, in staat van faillissement verklaard.

Zonder ondernemingsnummer.

Rechter-commissaris : de heer Dirk Nevens.

Curator : Mr. Marc Ghysens, Keizerlijk Plein 46, 9300 Aalst.

Datum staking van betaling : 17 juli 2008, onder voorbehoud van art. 12, lid 2, F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de 30 dagen vanaf de datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op vrijdag 29 augustus 2008, ter griffie van de rechtbank.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (art. 72bis F.W. en art. 10 wet 20.07.2005).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) K. Waterschoot, griffier.  
(31623)

Rechtbank van koophandel te Gent

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 22 juli 2008, op bekentenis, buitengewone zitting vakantiekamer, werd het faillissement vastgesteld inzake :

Glenn Sestig Above and Beyond BVBA, hotels en dergelijke accommodatie, met maatschappelijke zetel te 9000 Gent, Kortedagsteeg 41, en hebbende als ondernemingsnummer 0879.722.395.

Rechter-commissaris : de heer Marc Rasschaert.

Datum staking der betalingen : 17 juli 2008.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Opgeëistenlaan 401/E, 9000 Gent, vóór 19 augustus 2008.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 9 september 2008.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter, F.W.)

De curator : Mr. Guido Aerts, advocaat, kantoorhoudende te 9000 Gent, Voskenslaan 420.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier-hoofd van dienst, (get.) C. Van Kerckhove.  
(31624)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 23 juli 2008, op bekentenis, buitengewone zitting vakantiekamer, werd het faillissement vastgesteld inzake :

Karoot BVBA, eetgelegenheden met beperkte bediening, met maatschappelijke zetel gevestigd te 9000 Gent, Dendermondsesteenweg 146, hebbende als ondernemingsnummer 0881.942.608.

Datum staking der betalingen : de heer Hugo Martens.

Datum staking der betalingen : 20 juni 2008.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Opgeëistenlaan 401/E, 9000 Gent, vóór 20 augustus 2008.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 9 september 2008.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter, F.W.)

De curator : Mr. Didier Bekaert, advocaat, kantoorhoudende te 9090 Melle, Geraardsbergsesteenweg 167.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier-hoofd van dienst, (get.) C. Van Kerckhove.  
(31625)

Rechtbank van koophandel te Hasselt

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 23 juli 2008, de faillietverklaring, op dagvaarding, uitgesproken van Mayfair Enterprises NV, Zavelberg 11A, te 3980 Tessenderlo; ondernemingsnummer 0450.643.489; handelswerkzaamheid : manège; dossiernummer : 6265.

Rechter-commissaris : de heer Vermeire.

Curatoren : Mr. Libens, Daniel, Beekstraat 26, te 3800 Sint-Truiden; Mr. Odeurs, Paul, Beekstraat 9, te 3800 Sint-Truiden.

Tijdstip ophouden van betaling : 23 juli 2008.

Indienen der schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 23 augustus 2008.

Datum waarop het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen ter griffie wordt neergelegd, is bepaald op 2 september 2008.

De natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde dienen ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neer te leggen om te kunnen genieten van de bevrijding (overeenkomstig artikelen 72bis en 72ter F.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) C. de Bruyn.  
(31626)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 23 juli 2008, de faillietverklaring, op bekentenis, uitgesproken van Seppe BVBA, Manteliusstraat 24, te 3500 Hasselt; ondernemingsnummer 0442.912.094; handelswerkzaamheid : management; dossiernummer : 6263.

Rechter-commissaris : de heer Vermeire.

Curatoren : Mr. Libens, Daniel, Beekstraat 26, te 3800 Sint-Truiden; Mr. Odeurs, Paul, Beekstraat 9, te 3800 Sint-Truiden.

Tijdstip ophouden van betaling : 23 juli 2008.

Indienen der schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 23 augustus 2008.

Datum waarop het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen ter griffie wordt neergelegd, is bepaald op 2 september 2008.

De natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde dienen ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neer te leggen om te kunnen genieten van de bevrijding (overeenkomstig artikelen 72bis en 72ter F.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) C. de Bruyn.  
(31627)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 23 juli 2008 de faillietverklaring, op bekentenis, uitgesproken van Hordu BVBA, Brouwersstraat 6, te 3930 Hamont; ondernemingsnummer 0888.407.855; handelswerkzaamheid : kledingzaak; dossiernummer : 6262.

Rechter-commissaris : de heer Vermeire.

Curatoren : Mr. Libens, Daniel, Beekstraat 26, te 3800 Sint-Truiden; Mr. Odeurs, Paul, Beekstraat 9, te 3800 Sint-Truiden.

Tijdstip ophouden van betaling : 23 juli 2008.

Indienen der schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 23 augustus 2008.

Datum waarop het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen ter griffie wordt neergelegd, is bepaald op 2 september 2008.

De natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde dienen ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neer te leggen om te kunnen genieten van de bevrijding (overeenkomstig artikelen 72bis en 72ter F.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) C. de Bruyn. (31628)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 23 juli 2008 de faillietverklaring, op bekentenis, uitgesproken van Welvaarts BVBA, Struikstraat 1, te 3545 Halen; ondernemingsnummer 0440.596.368; handelswerkzaamheid : industriële varkenshouderij; dossiernummer : 6264.

Rechter-commissaris : de heer Vermeire.

Curatoren : Mr. Libens, Daniel, Beekstraat 26, te 3800 Sint-Truiden; Mr. Odeurs, Paul, Beekstraat 9, te 3800 Sint-Truiden.

Tijdstip ophouden van betaling : 23 juli 2008.

Indienen der schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 23 augustus 2008.

Datum waarop het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen ter griffie wordt neergelegd, is bepaald op 2 september 2008.

De natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde dienen ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neer te leggen om te kunnen genieten van de bevrijding (overeenkomstig artikelen 72bis en 72ter F.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) C. de Bruyn. (31629)

#### Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 23 juli 2008 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd, op dagvaarding, in staat van faillissement verklaard : de BVBA AP Consulting, adviesbureau voor bedrijfsvoering, met maatschappelijke zetel te 2860 Sint-Katelijne-Waver, Donk 3, met ondernemingsnummer 0874.334.343.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 23 juli 2008.

Tot curator werd benoemd : Mr. Sablon, Yolanda, advocaat, kantoorhoudende te 2570 Duffel, Kasteelstraat 23.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat 7, uiterlijk op 20 augustus 2008.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze rechtbank op 15 september 2008.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) G. Lauwers. (31630)

Le 3 juillet 2008, le tribunal de commerce de Liège a déclaré close, par liquidation, la faillite de la SPRL Garage Carrosserie Henders, rue F. Lechanteur 8, à 4681 Hermalle-sous-Argenteau, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0422.374.424, faillite déclarée le 16 novembre 2004.

Le même jugement donne décharge de leur mission aux curateurs, Me J.-L. Paquot, avocat à Liège, avenue Blondes 33, et Me O. Evrard, avocat à 4020 Liège, quai Marcellis 13, et indique en qualité de liquidateur, M. Gilbert Henders, domicilié ou l'ayant été à 4681 Oupeye, rue F. Lechanteur 12, organe dirigeant de la société faillie.

Cette dernière a été déclarée inexcusable.

(Signé) Jean-Luc Paquot, avocat. (31631)

#### Tribunal de commerce de Verviers

##### Faillites sur aveu

Par jugement du 10 juillet 2008, le tribunal de commerce de Verviers a nommé en qualité de second curateur à la faillite de la SPRL Pâtisserie Jean-Pierre, dont le siège social est établi à 4651 Herve (Battice), rue des Berlaines 21, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0890.036.663, pour l'exploitation de pâtisseries exercées à Fléron, avenue des Martyrs 163, et à 4020 Liège, rue de Robermont 262, déclarée en faillite, par jugement du 30 juin 2008.

Me Benoît Debrus, avocat à 4800 Verviers, rue du Palais 34.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Marc Duysinx. (31632)

Par jugement du jeudi 10 juillet 2008, le tribunal de commerce de Verviers a prononcé l'excusabilité de Mme Schyns, Michèle Marie Hubertine Ghislaine, née à Cornesse le 11 juin 1951, domiciliée à 4950 Waimes, Walk 146, déclarée en faillite, par jugement du 13 juin 1991 (faillite clôturée, par liquidation, par jugement du 15 décembre 1994).

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Marc Duysinx. (31633)

Par jugement du vendredi 18 juillet 2008, le tribunal de commerce de Verviers a déclaré la faillite, sur aveu, de Herpin, Thibault, né à Liège le 10 août 1978, domicilié à 4800 Verviers, rue du Palais 61/3, immatriculé à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0863.396.505, pour des travaux informatiques exercés à son domicile.

Curateur : Me François Frédéric, avocat à 4800 Verviers, rue du Palais 64.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe, endéans les trente jours.

Clôture du premier procès-verbal de vérification des créances : le 18 septembre 2008, à 9 h 30 m, au palais de justice de Verviers.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Marc Duysinx. (31634)

Par jugement du vendredi 18 juillet 2008, le tribunal de commerce de Verviers a déclaré la faillite, sur aveu, de la SPRL Pesser, dont le siège social est établi à 4820 Dison, rue de Mont 298, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0479.095.965, pour une entreprise d'installation de chauffage exercé au siège social.

Curateur : Me François Frédéric, avocat à 4800 Verviers, rue du Palais 64.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe, endéans les trente jours.

Clôture du premier procès-verbal de vérification des créances : le 18 septembre 2008, à 9 h 30 m, au palais de justice de Verviers.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Marc Duysinx. (31635)

Par jugement du vendredi 18 juillet 2008, le tribunal de commerce de Verviers a déclaré la faillite, sur aveu, de la SA Houget Duesberg Bosson (H.D.B.), dont le siège social est établi à 4800 Verviers (Ensival), rue du Tissage 37, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0877.168.030.

Curateurs : Mes Vincent Troxquet, et Pascal Lambert, avocats à 4800 Verviers, rue des Minières 15.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe, endéans les trente jours.

Clôture du premier procès-verbal de vérification des créances : le 18 septembre 2008, à 9 h 30 m, au palais de justice de Verviers.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Marc Duysinx.  
(31636)

### Intrekking faillissement – Faillite rapportée

Bij vonnis gewezen op verzet in datum van 17 juni 2008 door de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Turnhout werd het faillissement van de BVBA F.D.C., ondernemingsnummer 0465.636.424, met vennootschapszetel gevestigd te 2370 Arendonk, Vrijheid 63, opgeheven.

Het derdenverzet werd ontvankelijk en gegrond verklaard.

Turnhout, 23 juli 2008.

(Get.) J. de Chaffoy de Courcelles, advocaat.  
(31637)

### Huwelijksvermogensstelsel – Régime matrimonial

Bij verzoekschrift van 17 juli 2008 hebben de echtgenoten, de heer Vaessen, Johannes Julie Maria, van Nederlandse nationaliteit, geboren te Maastricht (Nederland) op 22 april 1961 (NN 61.04.22 617-32), en zijn echtgenote, Mevr. Matthews, Manuele Christina, van Nederlandse nationaliteit, geboren te Meerssen (Nederland) op 28 december 1966 (NN 66.12.28 432-04), samenwonende te 3620 Lanaken, Molenweideplein 78, bus 2, voor de rechtbank van eerste aanleg te Tongeren een vraag ingediend tot homologatie van een akte houdende wijziging huwelijksvermogensstelsel, opgemaakt voor notaris Peter Joossens, geassocieerd notaris, vennoot van de burgerlijke vennootschap onder de vorm van een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid « Boes & Joossens, geassocieerde notarissen », met zetel te Lanaken, Stationsstraat 85, op 17 juli 2008.

Voormelde wijziging heeft betrekking op een wijziging in het gemeenschappelijk vermogen zonder dat voor het overige het huwelijksvermogensstelsel wordt gewijzigd.

17 juli 2008.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) P. Joossens, geassocieerd notaris.  
(31638)

De heer De Vrieze, Ivan, geboren te Berlare op 23 mei 1969, en zijn echtgenote, Mevr. Meganck, Linda, geboren te Gent op 30 oktober 1971, samenwonende te 9340 Lede, Vijverstraat 106, zijn gehuwd onder het wettelijk stelsel bij ontstentenis van een huwelijkscontract.

Zij verlangen het op hen toepasselijk stelsel te wijzigen in die zin dat zij gehuwd willen blijven onder het wettelijk stelsel zoals geregeld door de artikelen 1398 en volgende van het Burgerlijk Wetboek, met inbreng in de gemeenschap door Mevr. Meganck, Linda, voornoemd van een eigen onroerend goed, gelegen te 9340 Lede, Vijverstraat 106, met een wijziging aan het beding van toebedeling van het gemeenschappelijk vermogen.

Daartoe hebben zij een akte wijziging van huwelijkscontract ondertekend voor notaris Astrid De Wulf, te Dendermonde, op 22 juli 2008.

Bij verzoekschrift, de dato 22 juli 2008, gericht aan de voorziter van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde hebben de echtgenoten de heer De Vrieze, Ivan, en Mevr. Meganck, Linda, de homologatie van voormelde akte wijziging huwelijkscontract aangevraagd.

(Get.) A. De Wulf, notaris.  
(31639)

Bij vonnis uitgesproken in de tweede BI kamer van de rechtbank van eerste aanleg van Antwerpen, van 13 juni 2008, werd de akte gehomologeerd verleden voor notaris Ellen Verhaert, te Antwerpen op 14 december 2007, houdende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de Janssens, Ludovicus Maria Josephus Ghisleen, en zijn echtgenote, Mevr. Van Oncen, Maria Louis Sidonia Rita, samenwonende te 2950 Kapellen, Kapelsestraat 90.

(Get.) Jan Van Bael, geassocieerd notaris.  
(31640)

De heer Nulens, Alfons Louis, en Mevr. Schepers, Maria Magdalena, samenwonende 3550 Heusden-Zolder, Koerselsebaan 34, gehuwd onder het stelsel van scheiding van goederen ingevolge huwelijkscontract verleden voor notaris Urbain Drieskens, te Houthalen, op 20 juli 1964, wensen hun huwelijksvermogensstelsel te wijzigen.

Daartoe ondertekenden zij op 7 juli 2008 voor notaris Guido Bax, te Houthalen (Helchteren), een wijzigingsakte, deze akte omvat het behoud van het stelsel van scheiding van goederen, de toevoeging van een intern gemeenschappelijk vermogen en diverse inbrengen in dit gemeenschappelijk vermogen.

De echtgenoten Nulens-Schepers zullen een verzoekschrift tot homologatie indienen bij de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt.

Namens de echtgenoten Nulens-Schepers : (get.) Guido, Bax, notaris.  
(31641)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven, de dato op 9 juni 2008, werd de akte verleden door geassocieerde notaris Luc Van Campenhout, te Keerbergen, op 4 februari 2008, waarbij de heer Dehaes, Jean Marie, en zijn echtgenote Mevr. Matton, Marie-Louise, samenwonende te Keerbergen, Mereldreef 140, hun huwelijksvermogensstelsel hebben gewijzigd met een onmiddellijke wijziging in de samenstelling van de vermogens, maar zonder vereffening van het vorige stelsel, gehomologeerd.

(Get.) Luc Van Campenhout, geassocieerd notaris.  
(31642)

Bij verzoekschrift van 24 juli 2008 hebben de heer Janssens, Frans, geboren te Hasselt op 23 september 1932, identiteitskaart 590-5951487-78 (NN 32.09.23 021-24), en zijn echtgenote, Mevr. Vandenhove, Lucienne Leontine, geboren te Sint-Truiden op 24 oktober 1930, identiteitskaart 590-6375733-46 (NN 30.10.24 030-47), samenwonende te 3800 Sint-Truiden, Olympialaan 9, voor de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt een verzoek ingediend tot homologatie van een akte houdende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel, verleden voor notaris Frank De Wilde, te Gingelom, op 17 juli 2008.

Via de akte wijziging huwelijksvermogensstelsel heeft Mevr. Vandenhove, Lucienne, een inbreng van een onroerend goed gedaan in het gemeenschappelijk vermogen.

(Get.) Frank De Wilde, notaris.  
(31643)

Bij verzoekschrift d.d. 9 juli 2008 hebben de heer Jamaer, Pieter Patrick, ambtenaar, van Belgische nationaliteit, geboren te Tongeren op 8 juni 1979, en zijn echtgenote, Mevr. Gulix, Cindy Lydia Robert, bediende van Belgische nationaliteit, geboren te Lanaken op 8 april 1979, samenwonende te 3724 Kortessem (Vliermaal), Loostraat 61A, aan de rechtbank van eerste aanleg te Tongeren de homologatie gevraagd van de akte wijziging huwelijksstelsel verleden voor notaris Catherine Delwaide, te Tongeren, op 9 juli 2008, houdende behoud van het stelsel van gemeenschap van goederen met inbreng van een onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen.

(Get.) Mr. Catherine Delwaide, notaris, met standplaats te Borgloon.  
(31644)

Bij verzoekschrift van 24 juli 2008 hebben de heer Beringhs, Petrus Georges Joseph, geboren te Rillaar op 16 april 1945, en zijn echtgenote, Mevr. Goethuys, Gaby Odile Francine, geboren te Rillaar op 22 februari 1945, samenwonende te 3202 Aarschot (Rillaar), Marktweg 20, de rechtbank van eerste aanleg te Leuven homologatie verzocht van de akte verleden voor Lieve Stroeykens, geassocieerde notaris te Aarschot, op 24 juli 2008, waarbij het wettelijk stelsel behouden bleef, doch met inbreng van een onroerend goed door Mevr. Goethuys, in het gemeenschappelijk vermogen alsmede de vervanging van een beding dat voorzag in de toebedeling van gans het gemeenschappelijk vermogen aan de langstlevende (vervat in de akte verleden voor notaris Claude Hollanders de Ouderaen, destijds te Leuven, op 10 november 1977), in een keuzebeding.

Voor verzoekers : (get.) Lieve Stroeyens, geassocieerde notaris.  
(31645)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk, van 5 juni 2008, werd de akte voor notaris Antoon Dusselier, te Meulebeke, van 14 april 2008, houdend wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Victor Ronsse, en Mevr. Frieda Baert, samenwonende te Meulebeke, Panderstraat 131, gehomologeerd.

Het wijzigend contract houdt in : behoud van het wettelijk stelsel, doch met inbreng van een eigen onroerend goed en verdeling van het gemeenschappelijk vermogen.

Voor gelijkkluidend uittreksel : voor de echtgenoten, (get.) Antoon Dusselier, notaris.  
(31646)

Bij verzoekschrift van 9 maart 2008 hebben de heer Verdoodt, Erik, geboren te Halle op 17 januari 1977, en zijn echtgenote, Mevr. Hemes, Virginie Vanessa, geboren te Watermaal-Bosvoorde op 7 maart 1981, samenwonende te 1501 Halle (Buizingen), Biezeput 26, voor de burgerlijke rechtbank van eerste aanleg van Brussel een verzoekschrift ingediend tot homologatie van het contract houdende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel, opgemaakt bij akte verleden voor notaris Jozef Van Elslande, te Alsemberg, op 3 december 2007.

Bij deze wijziging werd hun bestaand stelsel van scheiding van goederen behouden en werd er enkel een persoonlijk onroerend goed ingebracht in een beperkte gemeenschap.

(Get.) J. Van Elslande, notaris.  
(31647)

Bij verzoekschrift, de dato 22 juli 2008, ingediend bij de rechtbank van eerste aanleg te Brugge, hebben de heer Oswald Vinckier, en zijn echtgenote, Mevr. Christiane Verbeke, beiden wonende te 8755 Ruiselede, Strichtensgoedstraat 6, de homologatie gevraagd van de akte verleden voor notaris Anthony Wittesaele, te Tielt, op 22 juli 2008, houdende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel.

Deze wijziging omvat een inbreng van onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen, met behoud van het wettelijk stelsel.

Voor de verzoekers : (get.) Anthony Wittesaele, notaris te Tielt.  
(31648)

Bij vonnis uitgesproken door de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk, zesde kamer, op 6 december 2007, werd de akte houdende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Paul Lannoy, en zijn echtgenote, Mevr. Katrien Mattelaer, beiden wonende te 8500 Kortrijk, Priester Schrusstraat 2, verleden voor notaris Anthony Wittesaele, te Tielt, op 19 juni 2007, gehomologeerd.

Voor de verzoekers : (get.) Anthony Wittesaele, notaris te Tielt.  
(31649)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt, de dato 10 juni 2008, werd de akte houdende wijziging huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Thijs, Albert Louis Henri, geboren te Genk op 30 juni 1959 (NN 59.06.30 019-71), en zijn echtgenote, Mevr. Vandeweyer, Monique Paula Francine, geboren te Genk op 25 april 1960 (NN 60.04.25 016-37), wonende te 3500 Hasselt, Hommelvennestraat 32.

Gehuwd voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Gent op 31 augustus 1984, onder het stelsel van wettelijke gemeenschap, krachtens huwelijkscontract verleden voor notaris Remi Fagard, te Genk, op 7 augustus 1984, verleden voor notaris Herbert Houben, te Genk, op 13 februari 2008, inhoudende wettelijke gemeenschap, gehomologeerd.

Genk, 24 juli 2008.

(Get.) Herbert Houben, notaris.  
(31650)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt, de dato 10 juni 2008, werd de akte houdende wijziging huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Peeters, Armand Camiel, geboren te Koersel op 21 januari 1943 (NN 43.01.21 127-56), en zijn echtgenote, Mevr. Ruelens, Christiane Victorine, geboren te Lummen op 11 augustus 1955 (NN 55.08.11 194-08), wonende te 3580 Beringen, Hooistraat 18.

Gehuwd voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Beringen op 6 juli 1987, onder het stelsel van algehele gemeenschap krachtens huwelijkscontract verleden voor notaris André Hendrickx, te Beringen, op 12 mei 1987, zonder wijziging tot op heden, verleden voor notaris Herbert Houben, te Genk, op 28 december 2007, inhoudende scheiding van goederen, gehomologeerd.

Genk, 24 juli 2008.

(Get.) Herbert Houben, notaris.  
(31651)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Tongeren de dato 4 juni 2008, werd de akte houdende wijziging huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Vleugels, Luc Alfons Maria, geboren te Genk op 31 mei 1943 (NN 43.05.31 021-84), en zijn echtgenote, Mevr. Vanstraelen, Nicole Marie Louise, geboren te Sint-Truiden op 1 maart 1949 (NN 49.03.01 160-84), wonende te 3600 Genk, Reinpadstraat 25.

Gehuwd voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Kozen op 30 juni 1970, onder het stelsel van scheiding van goederen, krachtens huwelijkscontract verleden voor notaris Fagard, te Genk, op 22 juni 1970, verleden voor notaris Herbert Houben, te Genk, op 29 november 2007, inhoudende scheiding van goederen, met beperkte gemeenschap van goederen, gehomologeerd.

Genk, 24 juli 2008.

(Get.) Herbert Houben, notaris.  
(31652)

#### Verbeterend bericht

In het *Belgisch Staatsblad* van 18 juli 2008, 2e uitgave, bl. 38287, bericht nr. 31047, 1e regel, gelieve te lezen : « 9 juli 2008 » in plaats van « 9 april 2008 ».

(31653)

Par son jugement rendu en date du 19 mars 2008, le tribunal de première instance de Tournai, quatrième chambre, a homologué l'acte reçu le 10 décembre 2007, par le notaire François Dubuisson, notaire à Maulde, portant modification du régime matrimonial entre M. Duquesne, Alain Jacques José Ghislain, né à Ath le 16 février 1978, domicilié à 7911 Frasnes-lez-Anvaing (Oeudeghien), rue du Petit Dieu 4, et son épouse, Mme Lefebvre, Anne Christiane Yvette Marie Ghislaine, née à Tournai le 26 mai 1981, domicilié à 7543 Tournai (Mourcourt), chemin de Brule 1.

(Signé) B. Dogot, notaire associé.

(31654)

---

**Onbeheerde nalatenschap – Succession vacante**

—

Par ordonnance du 13 juin 2008 de la justice de paix du canton de Tubize, Me Luc Van Malderen, avocat à 1420 Braine-l'Alleud, place Saint-Sébastien 64, bte 23, a été désigné curateur à la succession vacante de M. Delanghe, Andries, né à Gistel le 11 septembre 1927, et décédé à Braine-le-Château le 7 mars 2008, et étant domicilié rue Hilaire Parmentier 45, à 1440 Braine-le-Château.

Tous les créanciers et héritiers sont priés de signaler leurs droits, dans les trois mois, à dater de ce jour, au curateur de la succession, par lettre recommandée.

(Signé) Luc Van Malderen, avocat.

(31655)

Par ordonnance du tribunal de Mons, en date du 30 juin 2008, RRQ 2008/445/B, Me Jean-Loup Legat, juge de paix suppléant, avocat à 7000 Mons, boulevard Kennedy 65, a été désigné en qualité de curateur à la succession vacante de feu Alain André René Joseph Joris, né à Mons le 7 juillet 1940, et décédé à Mons le 26 août 2002, domicilié de son vivant à 7000 Mons, boulevard Kennedy 99.

Les créanciers et débiteurs éventuels de cette succession vacante se feront connaître du curateur, par lettre recommandée, dans les trois mois de la présente publication.

(Signé) Jean-Loup Legat, avocat.

(31656)